Maria Karolina von Oesterreich, Königin von Neapel und ...

Joseph Alexander Helfert (Freiherr von)



92M335

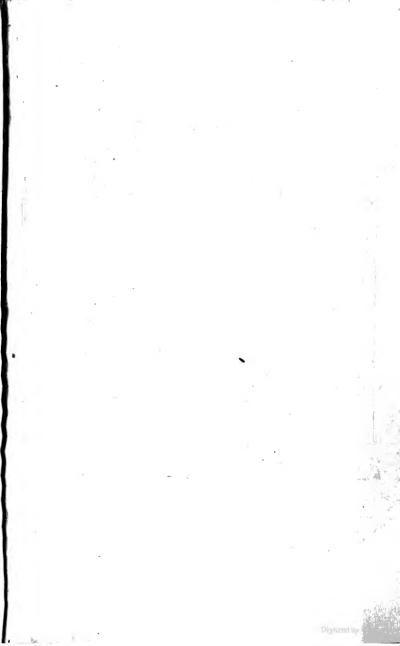
H36

Columbia College in the City of New York. Library.



Special Fund
1895
Civen anonymously.





# Maria Karolina von Gesterreich

### Rönigin

#### von Neapel und Bicilien

Unflagen und Dertheidigung

Mit Benützung von Schriftfilden bes t. t. Saus- Sof- und Staats-Archive

pon

Ich. v. Helfert.

Wien 1884

Berlag von Georg Paul Facin

## COLUMBIA COLLEGE LIBBARY N.Y.

Alle Rechte vorbehalten.

#### Dorwort.

Line Chrenrettung! . . War es Wieland ber ben Ausdruck zuerft in diesem Sinne gebraucht und in die beutsche Literatur eingeführt bat? 3ch meine ben Auffat wo er mit ber ihm eigenen beftrickenden Gragie fein Fürwort für brei Frauen bes claffifchen Alterthums einlegt, benen feiner mahrheiteliebenben Ueberzeugung entweder Rlatichsucht (Afpafia) ober berechnende Bosheit (Rulia) ober Mangel an Berftandnis (ber jüngeren Faustina) unverantwortliches Unrecht gethan. Das Wort hat feither einigermagen an Credit eingebüßt, weil diese That der Ritterlichkeit mitunter folden geschichtlichen Charakteren zutheil murbe, bon benen es ausgemacht zu fein icheint ober minbeftens in hohem Grabe mahricheinlich ift und bleibt, daß fie eine folche Reinwaschung weder verdienen noch vertragen und weil barum gegentheiligen Bemühungen, fo meint man, nur unbewufte parteifche Boreingenommenheit ober aber ichriftstellerische Gitelfeit und Gefallsucht, die Welt mit einem Baradoron zu überraschen, zugrunde liegen fonnten.

Wenn ich somit die Ehrenrettung einer Frau und Fürstin übernehme die noch heute, also nach nahezu einem Sahrhundert von wannen sich die ersten gegen sie erhobenen Anklagen schreiben, von dem übelsten Leumund verfolgt wird, und dies nicht blos burch die Rachbeterei unselbständiger ober die Befliffenheit übelwollender Scribenten, fondern felbit von Berfonen aus fich maggebend buntenden Rreifen - ich fonnte Beifpiele aus eigener Erfahrung anführen, Berren und Damen! - fo bin ich es wohl schutdig den Weg anzudeuten auf welchem ich,

222199

jenem vielstimmigen und mitunter anspruchsvollen Chorus gegenüber, zu einer ganz andern Meinung gekommen bin. Und da bin ich denn in der Lage zu versichern daß ich, als ich zum erstenmal an meinen Stoff herantrat, von einem Borurtheil für oder gegen die Tochter unserer großen Theresia vollkommen frei war, von ihr eben nur wußte, was über ihren Charakter und ihren Lebenswandel laudläusig und worüber so ziemlich alle Welt einig war.

Mls ich aber ihre erften Briefe an Maria Therefia die Jüngere in die Sand befam - es geschah dies aus Anlag meiner Studien über "Maria Luife" - brangte fich mir fogleich ber Aweifel auf: ob es mohl bentbar fei bag eine Frau, die fich in jeder Beile als eine fo gute beforgte gartliche Mutter zeigt, in ihrem übrigen leben von jener Berworfenheit fein tonne die ihr die allgemeine Stimme guschreibt?! 3ch habe dann in meiner "Königin Karolina" (Wien Braumüller 1878) bie Reit von 1804 bis ju ihrem Tode einer eingehenden Brufung untergogen, und gwar burchaus am Raden bes Briefmechfels ber Ronigin mit bem Biener Sofe; ich habe in meinem "Beugenverhor" (Archiv f. oft. Gefch, LVIII S. 231-388) ber Lebens- und Regierungezeit Rarolinens por Ausbruch der großen frangofischen Revolution meine volle Aufmertfamteit gewidmet; ich habe endlich für meinen "Fabrigio Ruffo" (Wien Braumüller 1882) in ihre Correspondenz aus den Jahren 1798 und ber erften Salfte 1799 sowohl nach Wien als an den Cardinal-General Einsicht genommen, und fann nur betheuern bag, je mehr ich auf biefem Bege mit bem Charafter, mit bem Bedankentreife, mit ben ichriftlichen Rundgebungen der Rönigin Rarolina vertraut murbe, befto mehr fich in mir die lleberzeugung von ber Grundlofigfeit ber gegen fie erhobenen Unflagen feftigte. Es fällt mir nicht bei, eine Beilige aus ihr machen zu wollen. Db fie geftrauchelt, ob fie gefallen, wer tann bas miffen? Aber bas läßt fich bei ruhiger gemiffenhafter Ermagung aller Berhaltniffe behaupten: fein probehaltiges Zeugnis fpricht dafür, alle Bahricheinlichkeitsgrunde fprechen bagegen. Bas vollends bas Deffalinenthum bas man ihr angesonnen, bie jum Princip und Suftem gemachte Sünde betrifft, so wage ich zu hoffen ber geneigte Lefer werbe aus meiner Darstellung ben Eindruck bavontragen, daß biese Anschuldigung in bas Bereich ber Fabel gehöre.

Außer der Königin ift es eine zweite Frau, deren allerdings nicht makelloser Ruf über alles Maß verunglimpft und verfästert, und von Mehreren mit dem Berruse Karolinens in Zusammenhang gedracht wurde. Bezüglich der Lady Hamilton nun bekenne ich mich schuldig lange Zeit, namentlich noch in meiner "Königin Karolina", zene allgemein herrschende üble Meinung getheilt zu haben, ich füge aber gleich bei daß ich, eben auch in Folge näherer Bekanntschaft mit dieser vielbesprochenen Bersonlichkeit, aus einem Saulus ein Paulus geworden. Es hat mich dies dahin gedracht die Schicksale dieser höchst interessanten Frau, vorzüglich aber deren Beziehungen zu der mit ihr und zum Theil wegen ihr viel geschmähten Königin einer genaueren Unalhse zu unterziehen, die sich auch in der Richtung rechtsertigen lassen dürste, als der Einssus der schiedigen Geschichtscheidung nicht nach Gebühr gewürdigt zu sein schein, sein schiedigt.

Eine Hauptquelle ber gegen die beiben Frauen gerichteten Angriffe bildeten die polizeilichen Bersolgungen und die Hochverraths-Processe im letten Decennium des vorigen Jahrhunderts, die von den Schriftstellern der Revolution in's ungeheuerliche ausgemalt und verschrien wurden. Es schien darum geboten den richtigen Sachverhalt, und vor allem den Umsang und das Maß jener nothgedrungenen Maßregeln am Faden einer unbefangenen Beobachtung klarzustellen, wozu die von Sr. Excellenz Herrn Hofrath v. Arneth mir gütigst zur Einsicht gestellten im k. k. Haus- Hof- und Staats-Archiv erliegenden Berichte der k. k. Gegandtschaft in Reapel die verläßlichste Handhabe boten. Es mußte sür biesen Zweck in die Wirrnis von Namen, an welche die Historiker der Gegenseite ihre ungemessenn Beschuldigungen knüpsen, möglichste Sicherheit gebracht werden, was auch, mit geringen Zweiseln über die eine oder andere der ausgezählten Persönlichkeiten, erreicht

zu fein scheint. Ich habe hier mit besonderem Danke des Herri Marchese Bernardo Marckca di Serracapriola zu gedenken, ber sich über meinerseits oft wiederholte Bitten um Aufklärungen jederzeit auf das liebenswürdigste herbeifand mir dieselben zu ertheilen.

In vielen Partien des vorliegenden Buches mußte ich mich darauf berusen was ich in der gleichen Richtung in meinen früheren Werken gelegenheitlich vorgebracht oder des weiteren ausgeführt hatte; nur sehr weniges habe ich, weil es unmittelbar in den Zusammenhang des gegenwärtigen Auffates gehört, daraus herübergenommen. Sine Probe aus dem III. Abschnitte habe ich 1877 in der "A. A. Ztg." Nr. 107 vom 17. April unter dem Titel: "Königin Karolina und Kaiser Napoleon" veröffentlicht, aber seither mehrsach ergänzt und verbessert.

Wien am letten Januar 1884.

## Inhalt.

		C
Ein	leitung	1
I.	Die Schriftsteller ber Revolution	28
	Coute Ginseppe Gorani	28
	"Fragmente eines jungen Deutschen"	53
	Auhang. Berzeichnis ber 1794 bis 1798 wegen politischer Berbrechen	
	angeschuldigten Personen	102
	Bincenzo Cuoco	105
II.		
Т	Raffacle Palumbo	
Ш.	Frangöfische Gewaltherrichaft und britische Schutherrichaft	223
	Mangoni's "Trionfo della Libertà"	
	Deutsche Reisende: Gerning - Guftace - Rotebue - Rehfues - Elife	
	von der Recke — Karl August Böttiger	226
	Frangösische Auschwärzungen und Berbächtigungen	234
	Britifche Militairs und Reifende: Collingwood - Blaquiere - Codburn	
	- John Galt	239
	Zwei rathselhafte Borgange aus bem Jahre 1810	246
	Berbacht geheimen Ginverständniffes ber Königin Karolina mit Raifer	
	Napoleon	255
	Spätere Schriftsteller: Orlov und Amaury Duval — Botta und Colletta	
	- Stramberg und Parifot - Friedrich Cramer	262
Sh	luß-Ergebnis	275





Königin Maria Karolina von Neapel, wie sie bie landläusige Geschichtsschreibung bisher barzustellen pflegte, gehört zu ben übelst beleumnnbeten Persönlichkeiten ber neueren Geschichte, wenn man sie nicht geradezu die verrusenste Fürstin der letzen zwei Jahrhunderte nennen will. Hat man boch das Andenken der ausgeartetsten Weiber auf den Thronen früherer Zeiten, einer Athalia von den Juden, einer Messalina von den Nömern, einer Fredegunde von den Reustriern herausbeschworen, um es mit dem Bilde der modernen Athalia, der zweiten Messalina, der wiederauserstandenen Fredegunde in Vergleich zu seigen.

Das war aber feineswegs immer fo gemefen. Im Gegentheil, es hat eine Beit, und eine fehr lange, gegeben, wo alle Welt bes Lobes Rarolinens voll mar, wo fie von den Tonangebern des Tages bewundert, von Dichtern besungen und gefeiert murde. Maria Rarolina hatte als junge Rönigin den Ruf genoffen den Ideen der Zeit zu huldigen. Geiftvoll und lebhaft wie fie war ift dies durchaus nicht unwahrscheinlich. Gleich so vielen Damen ber höheren Gesellschaftstreise, porzüglich in Baris, mochte fie fich an bem leuchtenden Schimmer, ben die Rundgebungen des "philosophischen Jahrhunderts" um fich verbreiteten, erfreut haben, ohne zu bedenfen, daß die von jeuen geistigen Fenerwerken auffliegenden Funken auf entzündbare Stoffe, aufgehäuft von Sahrhunderten und umbergeftrent nach allen Richtungen, fallen und eine Belt in Brand zu feten vermöchten, wobei gar manches, was ihr werth und theuer, was ihr gewohnt und anergogen war, in Ranch und Flammen aufgeben mußte. Go erfrenten fich in den erften Regierungsjahren Ferdinand IV. auch die Freimanrer entschiedener Bunft feitens ber beiden foniglichen Gatten, und gang befonders ber Rönigin, fo daß diefe Secte bei feierlichen Belegenheiten Rarolinens Delfert, DR. Rarolina bon Reapel,

AISMULIOO

Einleitung.

von Mapel ale ihrer großen Gönnerin, ja Bundesgenoffin ruhmend

Das hörte nun allerbings auf und verwandelte sich in das Gegentheil, als von Spanien herüberkommende scharfe Weisungen in der zweiten Hälfte 1775 ähnliche Zustände am verschwisterten Königs-hose von Neapel herbeisährten, der Geheinbund verboten, dessen Bersammlungen geschlossen, dessen Mitglieder mit den schärssten Strasen bedroht wurden, 12. September. Begreissich genug daß die Königin, wie ihr vordem von den Mitgliedern des Geheinbundes Weihrand, gestreut worden, jeht dei ihnen in den übelsten Berruf kam, weil alle Belt sagte, daß von ihr allein alles ausgehe, der König in Angelegenheiten der Negierung gleich Null sei. Man hätte aber in dieser hinsicht Acton nicht vergessen sollen, der nach des Marchese Caracciolo Tode 1789 als erster Minister und Chef der auswärtigen Angelegenheiten mit de Marco als zweitem Staats-Minister sür das Junere, die Seele von allem war, was im Namen der Regierung ausging.

Bas die Freimaurer betraf, fo icheint das ftrenge Berbot vom September 1775 allmälig in Bergeffenheit gerathen gu fein, bis Die Borgange in Frankreich von neuem die Aufmerksamkeit auf fie lentten. Denn weil man die Quelle jener revolutionaren Ereigniffe in ben geheimen Befellichaften fuchte, minbeftens einen ftarfen Antheil an dem, was unheilverfündend im Werfe war, benfelben guidrich, fo erfolgte zu Anfang November 1789 ein neues scharfes Mandat nicht blos gegen die Freimaurer, sondern gegen was immer für welche ohne besondere Genehmigung bes Konigs gegrundete Bereine und Befellichaften. Es war gleich ftrafbar, eine folche einzugehen ober auch nur ben Plan bagu unmittelbar ober mittelbar gu entwerfen ober einer folden Berbrüderung Schutz und Unterftützung angebeihen gu laffen. Gleichzeitig erging bas Berbot, in Gafts und Raffechäusern ober fonft an öffentlichen Orten von den frangofischen Unruhen zu fprechen, aufreigende Schriften zu lefen, gang vorzüglich aber frangofifche Beitungen gu halten 1). Das llebel murde aber badurch nur arger, wobei

<sup>1)</sup> R. f. Geschäftsträger Norbert Habrava 7. Nov. 1789 B: "Aus Bermuthung, bag bie in Frantreich vorwaltenden Unruhen von benen Frehmaurern

die Regierung gar nicht mertte, daß fie felbit durch ihre ftete Ginmischung in firchliche Dinge, burch die unausgesetzen Angriffe auf bas was ihre Hof-Theologen als "papftliche Anmakungen" bezeichneten, ber Rritit bes in Staat und Rirche Beftebenben immer neue Nahrung guführte1). Geheime Gefellichaften bilbeten fich eine nach ber andern und fie alle maren bon ben in Franfreich auftauchenben neuen Ibeen erfüllt. Ein gelehrter Sonderling, ber einen großen Theil von Stalien und Frankreich ju Bug durchwandert hatte und durch seine murdige Beftalt, feine Sitten und feine Beredfamfeit großen Ginbruct auf bie Menfchen machte, Abate Jerocabes, mar ein eifriger Freimaurer, ftiftete Logen in Catangaro und anderen Orten der beiden Calabrien, ließ in Cofenza feine "Lira forense", von freimaurerischem Geifte erfüllte Gebichte, bruden, Gein gablreicher Anhang, meift junge Braufeföpfe und Phantaften, die von allem mas an der Seine vorging nur bie gligernde und prunfende Augenseite erfagten, mar voll Begeifterung für die Ibeen, die von Paris mit pomphaften Phrasen in alle Welt hinausgetragen murben. Ihre Ibeen liefen nicht auf ben Umfturg ber Monarchie, wohl aber auf ben Umfturg bes absolutiftijden Guftems hinaus; fie ftrebten, wie fich einer von ihnen ausbrudt, folche politische Ginrichtungen an, "bag bem Konig die bentbar möglichste Freiheit gu

herrühren und aus Besorgniß, daß von denen allhier sich besindenden sehr zahlereichen Fremden theils Franzosen, theils Engländern in denen hiefigen Freymaurer-Gesellschaften teine gefährliche und die Ruhe siöhrende Jusammenklünften entstehen möchten, hat man in der gangen Stadt öffentlich verkündiget, daß man teine Freymaurer-Gesellschaften mehr dulden wolle und im Betretungsfalle, daß soch platterdings ohne Rücksicht deren Personen werden aufgehoben werden. Man hat auch auf das schärfste verboten in denen Gasthäusern, Kassechinen und öffeutlichen Orten von denen Unruhen Frankreichs zu sprechen." Bgl. desselben Hadraba Bericht v. 28. November und "Wiener Zig." 1789 Nr. 101 vom 19. December S. 3223 f.

<sup>1)</sup> Roch im J. 1792, wo boch der politische himmel schon sehr merklich umbüstert war, konnte der k. k. Legations Secretär Joseph v. hubelist nach Wien berichten (Reapel 18. Februar C): "Die beiben Rom so verhaßten Hof-Theologen Caracciolo und Conforte haben von hohen Orten durch eine dritte Berson die geheime Weisung erhalten, bei jeder sich ergebenden Gelegenheit ftandhaft bie bisher von ihnen mit so vielem Ruhm gegen die papsticken Anmaßungen behaupteten Grundsäte zu äußern."

nüten gelaffen, aber alle und jede Gelegenheit zu schaden benommen werde"1).

Bas ber Aufnahme und Berbreitung ber neuen Ibeen gar fehr gu ftatten tam, war die fteigende Bunft, beren fich ber Auslander Acton bei Sof erfreute, mahrend feine Beliebtheit bei der Bevolferung in bemfelben Mafe fant 2). Die offenbaren Misgriffe, beren er und andere bobere Regierungsbeamte fich fculbig machten, hatten einen großen Antheil an diefer Abneigung. Als gegen Ende Dai 1790 ein neuer Mauth-Tarif ericbien und mit 1. Auni in Bollug gefett werben follte, außerte fich die Ungufriedenheit fo laut, daß der Ronig die taum erschienene Berordnung gurudnahm und eine neue Brufung der Angelegenheit feitens des Finangrathes anbefahl. Im Juli barauf brach ein Aufftand in den jenfeitigen Abruggen aus. Die Regierung hatte bafelbit ben Bau eines Canals angeordnet, mas aber ftatt einer Bohlthat für die Bevolkerung zu einer Quelle von Barten und Bebrudungen gegen fie murbe, als beren Urheber ber Brafes Baberi galt; aus der Sauptstadt mußten 900 Mann zu Guft und 150 Reiter abgeschieft werden, um die Rube in der Broving berguftellen.

Um biese Zeit begann die Regierung mit den Freunden der Neuerungen in der Hauptstadt Ernst zu machen. Um 11. Jusi wurden 18 der Freimaurerei überwiesene Franzosen ausgehoben und noch densselben Abend über die Gränze geschafft, darunter ein bemittelter Gastwirth und ein Tabakträmer, beide seit Jahren in Neapel ansässig. Schon begann seitens des Hoses und der Behörden jenes System des Mistrauens und der polizeisichen Borkehrungen, das immer mehr an Ausdehnung zunehmen sollte. Schon wurden Mario Pagano, Domenico Cirilso, Meschiore Delsico, Abate Cusani in Verdacht genommen und insgesein überwacht. Schon wurde Gastano Filans

The red by Google

Maresca Racconti storici di Gaetano Rodinò ad Aristide suo figlio.
 Arch. Stor. Nap. 1881 p. 266—268.

<sup>2)</sup> Habrava 13. Juli 1790 A (in Chiffern): "Die großen Ehrenbezeugungen bie man dem Chev. d'Acton beweißet, verursachen übeles Geblitte unter dem Adel und überigen Einwohnern. Jusbefondere migfällt folgende neuerlich befaunt gemachte Nachricht: daß die seit langer Zeit dem Hofe zurückgefallenen beträchtlichen Gütter des Principe Francavilla dem bemesdeten Minister sollen verehrt und hiemit die Tintalur eines Principe zugesteilt werden."

gieri's († 21. Juli 1788) berühmtes Bert: "La scienza della legislazione", bis dahin ale ber Stol; ber neueren italienischen Literatur. ale bas Seitenftud gu Montesquien's "Esprit des lois" gepriefen und gefeiert, jenen bedentlichen Schriften eingereiht, Die bas Unheil ber Zeit heraufbeichworen hatten. Im November 1790 murben ber Regierung zwei Berfonen vom Stande ber Mumingten angezeigt, auf bie fogleich gefahndet murbe; die eine fante man und brachte fie auf die Festung Gasta, die andere, an einen angesehenen Robile von Reapel empfohlen, fonnte nicht ausgeforscht merben, obwohl man felbit die Rutiche ihres Brotectors mit einem Ueberfall nicht berichonte1). Einige Neuerungsfreunde batten fich verschiedene frangofifche Schriften. barunter die Erflärung ber Menschenrechte vom August 1789, auf vertrautem Bege in Taufenden von Exemplaren nach Neapel fommen laffen. 218 fie aber ihren Bunich erfüllt faben, übertam fie Furcht. Sie streuten zwar einige Stude nachtlich in ber Stadt aus, liefen andere in jugendlichem Uebermnth bis in die Gemächer der Ronigin gelangen; allein den Reft ftedten fie in Dehlfade, die fie als Badträger verkleidet nach Sonnenuntergang, bevor noch die Nachtwachen ihren Dienft antraten, burch die bevölfertften Straffen ber Stadt, um feinen Berbacht zu erregen, nach Chigtamone trugen und bort gwijchen ben Rlippen in's Meer verfenften 2).

Bei Hofe und im Bolfe war man mehr und mehr geneigt, wo sich immer etwas Böses antündigte oder zutrug, Franzosen im Spiele zu wittern. Mochte es nun einen Auslauf gebeu, mochten sich in der Armee die Desertionen häusen, mochte aus dem Arsenal von Neapel ein großer Anker, aus dem Pulver-Magazin von Positivo eine Menge Pulver versoren gehen, immer und überall witterte man gallisches Känkespiel. Auch benahmen sich manche der in Neapel weistenden Franzosen ebenso übermüthig als unklug, thaten gegen alse Welt mit ihrer nenen Constitution groß, begingen den 14. Juli, als Jahrestag ihrer Nevolution, in ihren Häusern mit augensälliger Feierslickeit u. dgl. m. Als unmittelbar darauf mehr als zwanzig, darunter

<sup>1)</sup> Sabrava 13. Juli E; Ruspoli 16. Nov. 1790.

<sup>2)</sup> Colletta III 5.

ber Secretar bes Benerals Baron Salis, aufgegriffen und fortgeschafft murben und ber frangofische Gefandte beswegen anfragte, wurde ihm von Acton ber Befcheid, daß man die Urfachen ber Berhaftung anzugeben nicht veraulakt und überhaupt von Regierungsmaßregelu niemandem Rechenschaft zu geben ichuldig fei!). Als um Diefelbe Beit die breifache Beiratsangelegenheit zwifden ben Sofen von Bien und Reapel in Bug fam, entftanden Beforgniffe in ber Stadt, daß die Frangofen die Abmefenheit des Ronigs und der Ronigin benüten murden, einen Aufstand zu erregen2). Am Borabend ber Abreife der Majestäten versammelten sich die Lazzaroni vor dem königlichen Balafte und riefen hinauf: "Berr, wir bitten Guch beim beiligen Nicola, bag ihr bald gurudtommen möget, find wir boch Gure Rinder!" worauf ber Rönig: "Ed io lo prometto per Santo Nicola di tornare presto." Sie veranftalteten eine Ovation mit Bechfaceln und ihr Anführer Sabato verficherte ben Ronig, es bedurfe gar feiner Regentichaft mahrend feiner Abmefenheit, er und fein Befpan Rabiano murben dafür forgen daß die Rube nicht geftort werbe. Der Ronig ließ 50 Ungen unter fie vertheilen und bewilligte jedem ber beiden Sauptlente 25 Ducaten monatlich bis zu feiner Rückfunft3).

Das Königspaar blieb mehr als acht Monate von Neapel fort<sup>4</sup>) und in der That benützten, wie man seitens der Regierung und deren Anhanges befürchtet hatte, die Neuerungsfreunde diese Abwesenheit zu erhöhten Anstrengungen. Im Januar 1791 zettelte Charles Laubert, nach den Einen Franzose von Abstammung und Geburt, nach den Anderen Neapolitaner und ehemaliger Piarist<sup>3</sup>), eine Verschwörung an, in deren Nege auch Männer von Neichthum und Ausehen verstrickt gewesen sein sollen; den größeren Theil aber bildeten Abvocaten. Abati,

<sup>1)</sup> Sabrava 20. Juli 1790 (in Chiffern).

<sup>2) &</sup>quot;Unter allen Classen ber hiefigen Einwohner wünscht man nicht bie Abreise beeder Königs. Majestäten, wenigst verlangt man die Gegenwart des Königs allhier, welcher durch seine angebohrene Familiarität das Bolt bey jedem sich ereignenden Aufruhr beruhigen taun"; Hadrada 27. Auli (in Chissern).

<sup>3)</sup> Sabrava 21. Angust 1790 D, 24. E (in Chiffern).

<sup>4)</sup> S. meine "Maria Rarolina" S. 1-4.

<sup>5)</sup> Die settere Meinung vertritt Cossetta IV 2: "Napoletano, già cherico dell' ordine degli Scolopii."

junge Raufleute, Literaten. Die Biele berfelben lagen jett icon ungleich weiter als zwei Sahre früher; Bugl. Beve gn boren, hatten bie Geheimbündler geradezu bie Republit in Ausficht genommen 1). Allein gleichzeitig mit biefen ftaatsgefährlichen Absichten und Auschlägen nahm die Gereigtheit gegen bas Reu-Frankenthum fowohl in ber Maffe ber Bevolferung als bei den alten Sofen in demfelben Grade gu, in welchem die Dinge an ber Seine fich von einem Monat gum anderen bedrohlicher geftalteten. Die neapolitanifche Sofzeitung verfaumte feinen Unlag, jenen "Saufen von Thoren, den man uneigentlich die frangösische Nation nennt", jene "Bande von Räubern ober Enthufiaften, die, man weiß nicht wie, zu bem Namen National-Berfammlung gefommen ift"2), herabgufeten und ber öffentlichen Berachtung preiszugeben. Diefer Beift ber Abneigung, bes Abicheues, aber auch ber Furcht vor bem Ren-Frankenthum gog fich burch die gange Salbinfel von einem Ende gum andern. In Reapel ließ man bem ruffifchen Grafen Cfavronefij feine Rube, bis er feinem frangofifchen Gecretar François Rechour, ber ihm aute Dienste leiftete, ben Abschied gegeben hatte. Als um Diefelbe Beit die Bringeffinen Abelaide und Bictoire, Töchter Ludwig XV., mit einem Gefolge von 80 Berfonen in Rom eintrafen (16. April), lief ber Bapft bem Cardinal Bernis bedeuten, feine Landsleute möchten ja in den Schranten ber Bflicht und Ordnung bleiben, widrigens man nicht die mindefte Rudficht nehmen murde fie aus Stadt und Land gu verweisen3). Frangofischerseits murbe nicht unterlaffen, über berlei Rundgebungen feindseliger, gum minbeften mistrauischer Befinnung Ginfprache gu erheben; allein ohne ben gewünschten Erfolg. Balb nach der Rudfunft ber Majestäten, 27. April 1791, traf in Reapel ein an ben Ronig gerichtetes Schreiben ber frangofischen National-Berfammlung ein, das der Gefandte nicht unmittelbar in die Bande bes Ronigs, fondern nur im Wege bes Staats-Secretariates überreichen durfte. Antwort

¹) Memorie I E. 15: "Divenni repubblicano fino quasi a delirarne."

<sup>2)</sup> Die "Fragmente über Italien", von benen fpater bie Rebe fein wird, bringen II S. 107 f. die auszugsweise Uebersehung eines im Jusi 1791 erschienenen Artitels, welchem obige Stellen entlehnt find.

<sup>3)</sup> Ruspoli 19. April 1791 H.

erfolgte trot wiederholter Rachfrage des Gesandten feine; der König wollte nichts erhalten haben und man wußte in seiner Umgebung, daß der französische Botschafter, falls er ein drittesmal anklopfen wollte, eine "starke mündliche Antwort" erhalten würde 1). Angesichts dieser gewaltigen monarchisch-rohalistischen Gegenströmung scheinen die neapolitanischen Freunde der Republik den Muth verloren zu haben; sie unterließen es, in der Sessenlichteit irgend ein Lebenszeichen von sich und ihrem Plane zu geben; ihr Anstister verschob sein regierungsseindliches Wirken auf eine günftigere Zeit.

In der zweiten Balfte Juli 1791 erfuhr man in Reapel die Bereitelung ber Flucht ber frangöfischen toniglichen Familie. Die Aufregung bei ber Bevolferung mar eben fo groß als ber tactlofe Jubel bei ben in Neavel weilenden Frangofen, die fich in den heftigften Musbruden gegen Ludwig XVI. und noch mehr gegen Marie Antoinette ergingen und baburch bie Regierung zu neuen Magregeln reigten. Gin frangöfifcher Raufmann Maricoff murbe megen gehäffiger Austaffungen, die er fich in jenem Sinne erlaubt hatte, verhaftet. An die Inhaber von öffentlichen Raffeebaufern und Gaftnahrungen erging bas Bebot, "bei ichwerer Strafe berlei Gefprache nicht mehr zu geftatten, auch teine ausländischen Zeitungsblätter zu halten". Dem Baron Talleprand - ber übrigens felbft in ber größten Berlegenheit mar, weil er bei bem erften Befanntwerden der Flucht, dieselbe für gelungen haltend, fein Botel hatte beleuchten laffen und jest baran benten mußte feine Stellung ju andern - murbe bedeutet, er moge nicht blos von bem bevorftehenden Galatag, 12. Auguft, wegbleiben, fondern überhaupt vom Sofe fich fern halten. Mus Paris theilte ihm Graf Montmolin mit, daß man feiner Bitte um Abberufung willfahren werde, "daß er aber felbst einsehen muße, wie es unter ben gegenwärtigen Umftanden unmöglich fei, ihm das formliche Abberufungsschreiben seines Ronigs gu überschicken" 2). Die Regierungs-Organe verdoppelten ihre Bachsamkeit, Die Bolizei fahndete auf frangofifche Bucher und Reitungen, In jedem Stadtviertel von Reapel murbe ein Commiffar mit Dienern und

<sup>1)</sup> Ruspoli 1791 24. Mai B.

<sup>2)</sup> Ruspoli 1791 19. Juli E, F; 30. Juli; 16. August B.

Häschern bestellt. Cavaliere Luigi be' Medici, ein noch junger Mann, ebenso schlau als kuhn, hochstrebend und, wie Ginige wollten, ben Planen ber Neuerungsfreunde im Junern burchaus nicht abhold, stand als Reggente di Vicaria an der Spitze des gegen die Verdächtigen in Seene gesetzten Versahrens, wobei es nicht eben sehr schonend herging 1).

In diese Zeit fiel auch die Festnahme des sicilischen Abate Guerra, der in Paris als Bertreter seiner Insel aufgetreten war und für die selbe bei der National-Versammlung Freiheit verlangt hatte. Unvorsichtig genug, war er aus Frankreich nach Italien zurückgekehrt, in Pavia erkannt und angehalten, von den kaiserlichen Behörden an Neapel ausgeliefert und daselbst an die große Vicaria abgegeben worden. In der ersten Hälfte September wurde er auf Sant Eino überbracht und daselbst in so strengem Gewahrsam gehalten, daß man in der Stadt davon sprach, er dürste daselbst "in aller Stille" hingerichtet worden sein?). Die Masse der Bevölkerung stand durchaus auf Seite

¹) Coffetta III 5: "Il giovine reggente di Vicaria tornò in uso la frusta e il deposito dei creduti colpevoli nelle galere."

<sup>2)</sup> Ruspoli 13. Geptember 1791 E. - Der Gefälligfeit des herrn Marchefe Maresca von Gerracapriola verdante ich aus einem von ihm eingesehenen M. S. die Mittheilung einer Stelle, deren gange haltung die Beit verrath, in ber fie zu Bapier gebracht worden: "L'abate Guerra siciliano, antico libero muratore, diè un passo ardito presso l'assamblea di Francia, come deputato delle due Sicilie, per le quali reclamava la libertà. Questo avvenimento fè del gran rumore, e la Regina ne concepi spavento e livore. Non so per qual combinazione poco tempo da poi l'abate Guerra sorti di Francia, ed ebbe la bonomia di passare in Italia. La Regina avea inviato de' ritratti di lui a tutte le Corti di Europa. Avvenne che nel passare che fece Leopoldo di Firenze a Vienna, in una città d'Italia s'imbattè col Guerra: il vide, il ricouobbe, e tratto dal portofoglio il ritratto s'assicurò ch'era desso lui. Leopoldo ebbe la real virtù di denunziarlo a quel governo: l'abate Guerra fu preso e tradotto in Toscana, e se ne fe di lui grato dono a Carolina. Il malfattore fu imbarcato a Livorno su d'un vascello napoletano, ed entro di una gabbia di ferro fu menato a Napoli. La clemente Regina l'accolse come un dono del Cielo. Pensò qual genere di morte se gli potea far soffrire in pena del suo grave attentato, ma trovò che la morte non era sufficiente castigo, ed ei conveniva per ciò farlo vivere, ma che la vita fosse stata una morte perenne, tra gli spasimi, le angoscie e le privazioni. Senza processo, ma di moto proprio di lei, approvato dal marito, fu l'abate Guerra rinchiuso in un ergastolo del

der Regierung; was von dieser geschah, war ihr eher zu wenig als zu viel. In Sicilien war die Anfregnug noch heftiger als auf dem Fest- lande; in Palermo brohte man, über die Franzosen herzusallen und sie niederzumachen; die Werke Filangieri's wurden öffentlich verbranut.

In den alten Cabineten plante man gemeinsame Schritte gum Schute Des in Franfreich mehr und mehr bedrohten Ronigthums, Ju ber zweiten Salfte Auguft fanden fich Raifer Leopold II. und Ronia Friedrich Wilhelm II. in Billnit ein, um mit bem Grafen von Artois, Bruder Ludwig XVI., die zu jenem Biele führenden Magregeln zu berathen. Ratharina II. von Rugland trug den Ansgewanderten ihre Silfe an; ber ritterliche Ronig Buftav III. von Schweden erbot fich, Die Beere ber Berbundeten gegen Baris gu führen. Der Sof von Reapel unterftütte die Emigrirten von Cobleng mit febr bedentenden Summen und mar entruftet über die Charafterlofigfeit des frangofischen Monarchen, den Maria Karolina laut bald einen Reigling bald einen Truntenbold nannte. Der frangofifche Beichaftstrager wurde zwar mit den anderen Gefandten bei Sof empfangen; allein es geschah dies nur, weil es der fpanifche Sof ebenfo machte, beffen Saltung noch fortwährend dem Ronigreiche Beider Sicilien gur Richtschnur diente 1).

Forte S. Elmo, scuro, puzzolente, malsano, privo di letto, di sedie e di tavolino, di libri carta calamaio e penna, di forbice coltello e rasoio, segregato dal consorzio degli nomini e condannato a finir quivi i giorni suoi, avendogli la Regina del suo privato peculio assegnato un carlino, ossia otto soldi di Francia al giorno per nutrimento. In questa guisa ci visse per molti anni l'abate Guerra, e non fu liberato che all'entrata dell'armata Francese in Napoli. Sortendo dalla tomba ci avea perduto la figura d'uomo. Avea già dato di volta al cervello, e la lunga succida barba, le lunghe e nere unghie, lunghi ed increspati capegli e la squamosa pelle il facevano comparire una fiera."

¹) Muspoli 31. December 1791 Mr. 155: "La voix est très-constante que la Cour d'ici a fait parvenir aux Princes français réfugiés à Coblentz un million et demi de livres, et on le croit d'autant plus que LL. MM. ont en tout temps manifestées des dispositions très-favorables envers ces illustres Émigrés. On se rappelle que la Reine en recevant la lettre du Roi très-Chrétien avec la notification qu'il avait accepté la Constitution dit hautement: quel làche! et que pen de jours après Elle le nomma à la promenade publique de Portici un ivrogue."

Am 1. März 1792, nach dem frühen Tode Leopold II., bestieg Franz II., Gemahl der neapolitanischen Maria Theresia, den Thron seiner Bäter), der sich sichon wenige Wochen später wegen der besgischen Provinzen mit Frankreich in Feindseligkeiten verwickelt sah, die binnen kurzem in offene Kriegserklärung sibergingen (20. April). In Neapel war man nur zu geneigt diesem Bespiele zu solgen, allein das Heerwesen besand sich zur Zeit in einem sehr unerwünschten Bustande. Die Schweizer Cantone hatten ihre Capitulationen geksindigt, Frankreich rief die zahlreichen Officiere, die Baron Salis nach Neapel zur Abrichtung und Einschulung eines einheimischen Nachwuchses gebracht hatte, nach Hause, ehe das angestrebte Ziel erreicht war. Die immer wieder vorsallenden Desertionen sowohl einzelner Leute als ganzer Trupps, aber auch andere Borsälle von sehr bedeutlichem Charaster? legten sür die bei den einzelnen Truppenkörpern herrschende Mannszucht kein günstiges Zengnis ab. Im Kriegs- und Marine-

<sup>1)</sup> Um 12. December 1791 hatte Therefe ihrem jungen Gemahl die erfte Bringeffin geboren, Maria Louife, ein Familienereignis, bas, wie von ba an alle ahnlichen, am Sofe Ferdinand's und Rarolinens, aber auch von der Bevölferung Reapels mit taum minberer Frende und Berglichkeit gefeiert wurde als in Wien felbft. Die von ihrer Entbindung genefene Erzherzogin, bald barnach Raiferin, hatte auf bie aus ihrer Baterftadt ihr zugefommenen Gludwuniche mit einem eigenbandigen Dantschreiben geantwortet, worauf fich Subelift 1792 13. Marg E bezieht: "Die hiefigen Laggaroni, welche bei jeder Belegenheit eine besondere Anhänglichfeit gegen die hochfte Perfon Ihrer Majeftat unferer Allergnädigften Frau an ben Tag legen, und Allerhöchftfelber bei Belegenheit ber glücklichen Entbindung zugeschrieben, find über bie erhaltene eigenhäudige Antwort vor Freuden außer fich und haben ein eigenes filbernes Behaltniß verfertigen laffen, um folde in ihrem Archive aufzubehalten. Es follte mich nicht wundern, wenn fie nach einiger Beit ihr Project bewertstelligen, mit bem fie fich unn gang ernftlich beschäftigen, Deputirten aus ihrer Mitte nach Wien gu fchiden um Ihro Majeftat über Die bochftbeglüdte Thronbesteigung ihre Frende zu bezeigen . . . " Rach dem Abgange bes Fürften Ruspoli führte Jojeph Sudelift bie gejaudtichaftlichen Befchäfte vom 13. Februar bis 2. Juni 1792, an welch letterem Tage Graf Frang Efterhagh bie Rachfolgerichaft Ruspoli's antrat.

<sup>2)</sup> Hubelist 15. Mai 1792 E: "Borige Boche hat man in dem hiefigen Arfenal neben einer soft ausgertistern Kanonen-Schalupve eine Menge brenubarer Materialien mit einem brennenden knuten gesunden, der aber zu gutem Estal bestüder, ind biedeurch dieses weitkäusige Gebäude, sowie die daran stoßende Hofburg vor der augenscheinlichen Gesahr der Einäscherung bewahrt worden. Alle bisher augestellten Nachsungen, den Thäter zu entbeden, sind vergeblich gewesen."

Departement wurde fleißig gearbeitet; aber die entstandenen Lüden ließen sich uicht fo ichnell ausfüllen, die eingeriffenen Schäben nicht fo schnell beseitigen.

Mittlerweile fuhr die Bolizei fort, auf alles zu fahnden mas aus Frantreich fam. Der "Moniteur" und andere frangofische Beitungen wurden regelmäßig auf ber Poft gurudgehalten, fo bag fich felbit die fremden Befandten bei Acton beschwerten, der gulett für ihre Berfon eine Ausnahme geftattete. Ju Marg 1792 murde ein Frangofe, ber mit dem Ordinari-Courier von Rom abgegangen mar und von welchem verlautete daß er "allerhand gefährliche Brofchuren" in feinem Felleifen berge, bei Bortella augehalten und auf das papftliche Bebiet gurudgewiesen. Schlimmer erging es gu Ende Marg oder in ben erften Tagen April zwei aus Meffina autommenden Frangofen, bie man, fowie fie an's Land traten, anhielt und in Saft nahm. Es war nämlich die Melbung eingelaufen, fie feien im Bertrauen ber Fürftin Daci, Die, feit den Borfallen 1787 dem Sofe feindfelig 1), jest in Benua lebte und von bort aus, wie bas Berede ging, Rache brütete, die Schiffswerfte von Caftellamare in Brand fteden wollte u. bal. m. Much bei einigen anderen Gliedern bes hochften Abels zeigten fich frangofifche Ginfluffe. Unter anderen murbe ein Cohn des Bergogs von Andria (Conte Ettore Ruvo?), Oberfthofmeiftere der Rönigin, begichtigt, verschiedene frangofische Brofchuren vertheilt zu haben, worüber Thre Majeftat feinem Berrn Bater tuchtig ben Text las 2).

Gleichwohl waren berartige Erscheinungen nur Ausnahmen; mindestens glaubte der Gesandte Graf Esterhäh auf Grund seiner, wie er bemerkt, wiederholt gemachten Wahrnehmungen berichten zu können, "daß nicht nur der hiesige Hof und Ministerium die Demüthisgung des französischen Tollsinnes gewiß eben so sehr als unser Hof wünscht, sondern auch, daß fast der gauze Abel und Stadt die näms

<sup>1)</sup> Mein "Zeugenverhör" Archiv f. öft. G. LVIII 2. Salfte S. 315.

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Hindelist 3. April 1792. Bon der Yaci heißt es: "Erwähnte Fürstin wird, wie sie solches nicht nur durch diese, sondern auch andere noch immer sortwährende Kabalen schon längst verdient hätte, ihre dieder von hier bezogene Vension bertieren... In einem unter einer erücksteten Aufschrift nach Neapel geschickten, von der Bolizei aufgegriffenen Käschen mit allerhand Zuderwerf sanden sich Exemplare des in I Italienische übersetzten Katechismus des Vere Gerard."

lichen Gefinnungen begt und es alfo gewiß nicht Mangel an gutem Billen ift, wenn tein thätigerer Antheil an bem vorgeschlagenen Concert genommen wirb"1). Bon einer folden Theilnahme mußte, wie früher ermähnt, ichon die augenblickliche militairische Berfassung bes Königreiches abhalten. Die Königin, die von dem bevorstehenden Auslaufen einer frangofischen Flotte in fublicher Richtung vernahm, bebauerte, wie fie fich gegen unferen Gefandten ausbrudte, gar fehr, fich "in die frangofifche Sache fo weit eingelaffen gu haben"; man beichloß, feine Saltung binfort burchaus nach ber bes fvanischen Sofes eingurichten und begrufte letteren gu biefem Zwede burch einen eigenen Courier. Als um biefelbe Zeit ber Marchefe Caracciolo in ber Rabe ber bperifchen Infeln zwei algierische Schebeten, die Jagd auf eine neapolitanifche Tartane gemacht hatten, in ben Grund ichof, nachdem fich bas feerauberifche Schiffsvolt guvor auf ein unbewohntes Giland gerettet hatte, und von Seite Franfreichs Ginfprache erhoben und Genugthuung gefordert murbe, weil die Infel und die Rhebe, mo das Gefecht vorgefallen, unter feiner Landeshoheit ftunden, befahl Ferdinand IV. den nach Neavel mit feiner Fregatte fiegreich gurudtehrenden Marchefe vor eine aus fechs See-Officieren2) gufammengefette Giunta gu ftellen und, nachdem er bas Gutachten berfelben einvernommen hatte, ihm bas Commando feiner Fregatte abzunehmen und ihn auf unbeftimmte Beit auf bie Feftung Gaëta abzuführen, "zum Beweis", wie unfer Gefandte nach Wien berichtete, "daß Ge. Majeftat eben jo fehr die durch einen Ihrer Unterthanen geschehene Berletung eines fremden Territoriums beftraffen, als Gie Ihr eigenes von jenem anderer Dachte respettirt miffen wollen"3).

Anderseits nahmen die militairischen Borkehrungen ihren Fortgang und wurden umfassende Anstalten zur Bertheidigung getroffen. Die Garnison der Hauptstadt wurde durch Necrutirung vollzählig gemacht,

<sup>1)</sup> Efterhagy 2. Juni D.

<sup>2)</sup> Mit Ausschliß aller gebürtigen Toscaner, "weil seit der Aufunst des Frn. General Acton und mehrerer dieser Herren Officiere eine wechselseitige Sisersucht anwicken ihnen und den Reapolitauern entsanden ift, welche, im Fall der Ausspruch der Ginnta dem Herrn Markis Caracciolo ungfünsig wäre, zu allerte gehäßigen Urtheiten hätte Ausag geben fönnen"; Gerehäzt 23. Juni 1792 C.

<sup>3)</sup> Efterhagy 28. Juli 1792 C.

täglich zweimal in den Waffen gentht, die Insel Nisiba mit einem Auswande von 20.000 Ducaten mit einem großen Pulver-Magazin versehen, das Linienschiff "Tancred", schon zum Auslausen bereit, in der Rähe der Hauptstadt zurückgehalten, der "Guiscardo" auf der Schiffswerste von Castellamare in Stand gesetzt, die Küste von Wolo di Gasta dis Posilipo, von Neapel dis Castellamare durch eine Reihe von Berschanzungen, sowie durch längs derselben krenzende Kanonierschaluppen geschützt; die Zahl der letzteren sollte auf 60, die der in die Strands-Batterien einzussührenden Geschütze auf 176 gebracht werden. Obwohl all dies so lebhaft betrieben wurde, daß man keinen Unterschied von Sonns und Feiertagen gelten ließ, stocke und sehlte es gleichwohl bald hier bald dort. Die Zahl der Artilleristen reichte zur Bedienung der Geschäute nicht aus; viele von ihnen hatten nie eine Kanone losgebrannt, weil man sie auf Flinten eingeübt n. s. s. 1.).

Die biplomatischen Berwicklungen mit Frankreich nahmen indessen nicht ab, sondern zu. Frankreich war viel daran gelegen den König von Sardinien von dem Bündnisse mit Desterreich abzubringen, und es beaustragte seinen Gesandten bei der Republik Genua, sich zu diesem Zwecke nach Turin zu begeben. Doch Karl Emanuel wollte den diplosmatischen Charakter Semonville's nicht auerkennen und verweigerte ihm die Aufnahme, so daß dieser nicht weiter als Alessandia kam. Die französische Regierung wollte den Gekränkten dadurch klags und schadloß halten, daß sie ihm den Bosten bei der hohen Pforte zusdachte; allein Sultan Selim III. ließ sich ihn eben so wenig als der König von Sardinien gesallen, was man in Paris den Einsstützungen Acton's und des neapolitanischen Gesandten Don Gusglielmo Ludolf zuschrieb und wosür man, sobald sich die Gelegensheit dazu böte, sowohl in Turin als in Neapel Genugthuung zu sordern beschloß.

Am 14. Anguft 1792 abends traf ber neue frangöfische Minister Makau in Reapel ein; als Legations-Secretare sungirten Baffeville in Rom und Cacault, wie es scheint, in Neapel unmittelbar an seiner Seite. Am 24. erschien Makau zu seiner ersten Borstellung bei Hofe;



<sup>1)</sup> Efterhagy 12. Juni 1792 D.

zwei Laufer, zwei Bebiente in Lipree, ein Rager bilbeten feine Begleitung, alle mit breifarbigen Cocarden, Der Ronig, umgeben von ben Miniftern und bem Sofftaat, empfing ben Bertreter Frankreichs eben fo fury als trocken. Matau fprach frangofifch; "Le roi de France m'a chargé d'une lettre pour V. M. que j'ai l'honneur de Lui remettre, j'espère de remplir à Sa satisfaction l'objet de ma mission." Der König antwortete italienisch: "Con piacere ricevo la lettera del Re Vostro Padrone e mio Cugino, e spero in breve ricevere delle altre molto più consolanti. Intanto potrete assicurarlo del sincero mio attacamento alla sacra Sua persona ed a tutta la Sua reale famiglia." Mafau 309 sich betroffen gurud; benn er verftand fein italienifdes Wort und mußte fich die Erwiderung Ferdinand's im Borgimmer überfeten laffen !). Die gange Audieng hatte taum ein paar Minuten gedauert und die Ronigin hatte nicht zur Seite ihres Gemahls geftanden; Mafau's Berlangen, ihr vorgeftellt zu werben, erfuhr eine Bergogerung nach ber anbern.

Auch hatte die Art seines Anftretens in Neapel für die fein erzogene Tochter Maria Theresia's wenig Einsabendes. Nur ausnahmsweise ließ er sich bei Acton mit Dienerschaft in der königlichen Livrée sehen; sonst trug alles, was zu ihm gehörte, mit einer gewissen Schaustellung die Tricolore. Er selbst und seine Familie schienen schon in der Wahl ihres Umganges den französischen Grundsatz der Gleichteit und Brüderlichseit zur Geltung bringen zu wollen?). Wenn es hiebei darauf angelegt war sich beim neapolitanischen Volke beliedt zu machen, so versehlte Makau seinen Zweck ganz und gar; wiedersholt, wenn er sich in der Autsche bliden ließ, zischten ihn die Lazzarroni aus. Als sich darum gegen Ende August die Nachricht verbreitete, eine vier Linienschiffe, sechs Fregatten und zwei Corvetten zählende französische Flotte sei ausgesausen und kreuze in der Nähe der Lerins-Inseln, um vom König Karl Emanuel II. eine unzweideutige Erklärung

<sup>1)</sup> Efterhagy 25. August 1792 B.

<sup>2)</sup> Efterhagt 1. September B: "Wie denn beffen Gemahlin mit dem Sohne ber Gaftwirthin öffentlich im Bagen fahrt und beffen Kinder mit ben Kindern ber Lazzaroni spielen."

seiner Gesimungen gegen Frankreich zu verlangen; als man später ersuhr, General Montesquion habe Nizza und Billafranca genommen, sei in Chambern freudig empfangen worden: da glaubte man am neapolitanischen Hofe nicht allein auf die getroffenen Bertheidigungs-Unstalten, namentlich die Strand Batterien und die Kanonier-Schaluppen, mit einiger Beruhigung blicken zu dürsen; man war auch, wie sich die Königin gegen unseren Gesandten äußerte, "der Gesinnungen und der Anhänglichkeit des Bolkes, sowie dessen Hoffes gegen die französsische Nation sicher").

Mittlerweile hatte ber Anmarich ber Berbundeten gegen Franfreich begonnen: ber Bergog Rarl Bilbelm von Braunfdmeig-Luneburg an ber Spite bon 70.000 Breufen, 12.000 Emigranten und 6000 Seffen war in die Champagne eingerückt, hatte am 23. Angust Lonamn, am 2. September Berbun genommen, hatte aber bann am 20. bei Balum erfolglos gestritten und am 29. barauf feinen Mückzug angetreten, am 14. October Berdun, am 22. Longwy geräumt und badurch die Frangofen, die er hatte bemüthigen wollen, nur um fo übermuthiger gemacht. Raum nämlich bag bie Schlacht bei Balmy, welche die frangofischen Generale Dumouriez und Rellermann als einen glanzenden Sieg ber frangofifchen Baffen ausvofaunten, in Baris bekannt geworden, erklärte der National-Convent das Königthum für abgeschafft; Ludwig XVI. ftand bas Berhängnis Rarl I. von England bevor. Nach Reavel famen diefe Siobspoften erft gegen Ende October oder in den erften Novembertagen. Gleich am 4. November lien Mafau bas tonigliche Bappen ober ber Ginfahrt feines Sotels herabnehmen und burch republitanische Abzeichen erfeten, ein Bilbnis der Freiheit mit Lange und phrygischer Mute und ber Aufschrift: Au nom du peuple françois, obwohl feine Beglaubigungsichreiben auf ihn als Gefandten bes Konige lauteten. Als ihn Acton in biefer Sinficht anging, ermiderte Matau im hochfahrenden Tone, er bedürfe feiner neuen Creditive, "weil er feine Sendung von allem Anfang von ber Nation erhalten habe". Man wollte neapolitanischerfeits gute Miene gum bojen Spiele machen; "man fonne", wie Acton gu bem Grafen Efterhagy fprach, "niemand hindern, über feiner Sausthur mas

<sup>1)</sup> Efterhagy 12 October 1792 D.

immer für ein Abbild anbringen: ale Gefandtichaftsmappen merbe man es nicht ausehen und herrn Matau nicht jene Ruchsichten angebeiben laffen, die andere Mächte zu fordern berechtigt feien". Allein ale Matau einige Tage fpater barich feine Baffe verlangte, gog der neapolitanische Bremier andere Saiten auf, lieg Datau miffen: man werde nicht langer auf einer neuen Beglaubigung bestehen und wolle bafur forgen, dag ber Bertreter Frankreichs beim Abel Aufnahme, beim Bublicum beffere Behandlung finde. Matau erhielt jest nicht blos vom Könige sondern auch von der Königin Andieng; ja einige Tage später war Maria Karolina bereit auch die Frau des Befandten zu empfangen, und nahm beren Gutschuldigung, bag fie wegen vorgerückter Schwangerichaft nicht in Gala ericheinen tonne, willig bin. Auch Acton mußte es fich bei einem großen Diner gefallen laffen baf Matau, als fich bie Flügelthuren gum Speifesaal öffneten, foaleich ber erfte an ber Schwelle war, um baburch ben Borrang por allen übrigen Miniftern zu geminnen, ben taiferlichen ausgenommen ber, weil fich Frankreich mit feinem Herrn im Kriege befand, nicht eingeladen mar. Go weit trieb man jett die Rachgiebigfeit, daß man einen Frangosen, den man bei hellem Tage ertappt hatte wie er die Reftungswerte bes Caftel bell' llovo aufnahm, über die erfte Ginfprache des Gefandten feiner Republif in Freiheit fette1).

Diese surchtjame Haltung des neapolitauischen Cabinets hing wohl damit zusammen, daß die Anzeigen von dem Eintreffen der französisischen Flotte vor Neapel dringender wurden. Man rüstete jetzt mit erhöhtem Eiser, bot alle Schneider und Schuster auf, für die Lands und See-Truppen zu arbeiten. Der Abel des Reiches erklärte sich bereit die Landtruppen durch Aushebung von Miliziotten zu vermehren, aus eigener Mitte ein Corps von leichten Reitern aufzubringen. Der König schiefte sein Silberzeug in die öffentliche Bant, gedachte einige seiner Casiui, eine Anzahl seiner Pferde und Hunde zu verstausen, überhaupt seinen Haushalt einzuschränken.

Am 15. December 1792 trat das lang beforgte ein: ein Geschwader von 10 Linienschiffen unter Abmiral La Touche zeigte sich

2

<sup>1)</sup> Efterhagy 6. November A, 10. D; 20. A; 1. December C. Delfert, M. Rarolina von Reapel.

auf der Höhe von Ischia. Am Bord des Admiral-Schiffes befand sich Belleville als Unterhändler.). Man führte aber noch etwas mit sich, das zu dem ostensibeln Zwecke friedlicher Unterhandlung weniger paste: eine Proclamation "A nostri liberi e bravi Napoletani Fratelli ed Amiei" in 6000 Exemplaren, die jedoch, wie kaum bemerkt zu werden braucht, vorderhand geheim gehalten wurde.

Sobald bie Melbung im Balafte eingelaufen mar, fandte bie Ronigin eilends um ihren in Caferta weilenden Gemahl und beorderte ein Regiment nach Caftellamare, weil verlautete, die Frangofen beabfichtigten bafelbit eine Landung. Bugleich gebot fie Acton, er möge ben frangofifchen Minifter zu fich bitten und ihn fragen, mas eine fo übermäßige Angahl von Schiffen zu bedeuten habe, ba boch nach einer von altersher eingehaltenen lebung nie mehr als fünf Schiffe einer fremden Flagge im Safen von Reapel Ginlag fanden. Dafau erschien am Abend bei Acton, spielte ben Unmiffenben und erbot fich in Person dem Admiral entgegenzufahren, um die Sache, ehe das Befchmaber in ben Golf einliefe, beigulegen. Es muß ihm aber nicht febr Ernft mit feiner Bermittlung gewesen fein ober biefelbe bei La Touche ihren 3meck burchaus verfehlt haben; benn am 16. December 8 Uhr morgens ericien bas Geschwader im Angesichte bes Safens von Reapel und naherte fich in Schlachtorduung auf Ranonen-Bon ber Stadt aus fuhren einzelne Boote entgegen, um die Flotte in der Dabe ju befehen, was die Frangofen ihrerfeits ale Beichen freundlichen Willfomme beuteten. Aber bem frangofifchen Buruf: "Vive la nation" murbe ein "Viva il re" gurudgegeben, und es folgte mancher Beifag, ben die Fremden wohl nicht verftanden, weil fie fonft den Schimpf taum fo ruhig hingenommen haben murben. Das mußte dem Admiral und dem Unterhandler jedenfalls einleuchten

<sup>1)</sup> Wer war dieser Belleville? "Le grenadier Belleville", wie ihn Sérieys Hist. de M. Charlotte S. 31—39 nennt? Es ift ilbrigens bezeichnend, daß es in Neapel ausangs geheißen hatte, Sémonville werde als Unterhändler austreten, und daß sowohl Nodind a. a. D. S. 270 nicht von einem Belleville, sondern von Sémonville, als auch Arrighi Saggio storico III S. 96 Ann. von einem "eitkadino Simonville" sprechen. Bei Nelson Dispatches I S. 324 vgl. VI S. 50 Ann. 7 heißt est. "a French grenadier belonging to Monsieur Truguet's Fleet".

daß sie auf einen begeisterten Empfang seitens der hauptstädtischen Bevölkerung nicht wohl zu rechnen hatten; Makau konnte ihnen aus seiner eigenen Erfahrung Belege liefern, die sie aus ihrem Irrthum reißen mußten. Das zeigte sich auch, als Belleville in Begleitung Makau's an's Land stieg, wo das am Molo versammelte Bolk mit so leidenschaftlicher Ausdauer an seinem "Viva il re" sessibitet, daß die beiden Franzosen zusetzt die Hüfteten und "Viva il re di Napoli" entgegenriesen.

Ohne Zweifel hatte ber Abgefandte von Baris ben Auftrag mitgenommen, gegen ben "Ihrannen" von Neavel einen hochfahrenden Ton anguichlagen. Rach ben Bahrnehmungen an Ort und Stelle aber fand es Belleville, ale er mit Matau bei Acton ericbien, für aut zu bemerken, baf bas von feiner Regierung an den Ronig gerichtete Schreiben "nicht nach ber gewöhnlichen Etiquette ber Bofe" laute, "weil dies ben Republifanern nicht geläufig genug und großentheils unbefannt fei". Gleichwohl wollte er es perfonlich überreichen, wogegen Acton einwendete, daß er nicht bei Sofe beglaubigt fei: man tam gulett überein, Dafan follte bie Ueberreichung auf fich nehmen. Die Sauptpunfte, um bie es fich ber Barifer Regierung handelte, waren: ersteus Gennathnung für die Nicht-Annahme Semonville's in Conftantinopel, und zweitens Beglaubigung eines neapolitanischen Gesandten bei der Republit. Acton erklärte fich bereit. Don Buglielmo Lubolf, falls fich biefer nicht zu rechtfertigen vermöge, von ber Pforte abzuberufen und für Paris unter ben im biplomatischen Dienst befindlichen Berfonen eine Auswahl zu treffen 1).

Am 17. sollten die Officiere des Geschwaders, der Admiral an der Spige, dem Könige, der mittlerweile von Caserta in seiner Hauptstadt angelangt war, vorgestellt werden. Ferdinand's Anwesenheit war ein großes Glück; denn im Volke von Neapel nahm die Auferegung fortwährend zu. Starke Streiswachen durchzogen die Straßen der Stadt; die Generale Marchese di Arezzo, Francesco Pignatellis Strongoli, der Reggente der Vicaria Luigi de' Medici suchten

<sup>1)</sup> Bortlaut des von Acton an La Touche am 17. December gerichteten Schreibens f. Arrighi Saggio storico III S. 224.

unterftütt von ben Sauptern ber Laggaroni nach allen Seiten bin gu beschwichtigen, daß die Frangosen nicht als Feinde, sondern in freundlicher Absicht famen. In Folge biefer vielfeitigen Bemühungen blieb alles nach außen ruhig, obwohl es im Innern ber Gemuther nicht aufhörte zu gahren. Es mar Tollheit zu nennen, wenn unter ben Lazzaroni bavon gesprochen murbe, die feindliche Rlotte anzugreifen, bie Beiber murben fich mit Steinen verfehen und mithelfen u. bal. Allein es mar jedenfalls bezeichnend für die in Reavel berrichende Stimmung, mas ben frangofifden Abmiral bemog, nicht blos felbft bei ber Flotte zu bleiben, fondern auch feinen feiner Officiere an's Land geben zu laffen. In ber Stadt erschienen wieder nur, wie am Tage guvor, Matau mit feinem Neffen und Belleville, im Anopfloch ftatt ber Orben an einem breifarbigen Banbe fleine aus rothem Tuch geschnittene phrygische Müten. Gie fanden ben foniglichen Balaft von einer großen Bolfsmenge umringt. Gie entschulbigten ben Abmiral: "ber midrige Wind hindere bie Berren bes Beschmaders fich von ihren Schiffen zu entfernen", und überbrachten beffen Dant für die freundliche Aufnahme und schnelle Abmachung der strittigen Buntte, sowie beffen Berficherung, er hoffe binnen 36 Stunden wieder abzusegeln. Der König antwortete troden: "Lo spero anch' io e vi auguro un buon viaggio." Belleville und Matau, die fich mahrend ber Audienz, wie Graf Efterhagy als Angenzenge nach Wien berichtete, fehr höflich benommen und wiederholt den Ausdruck Votre Majesté gebraucht hatten, zogen fich zuruct, froh mit beiler Saut aus ber Stadt getommen zu fein. Am folgenden Morgen murben, nachdem ber Sturm etwas nachgelaffen, die Anter gelichtet und die Rlotte ftach. wie es ichien in ber Richtung von Sarbinien, in bie Gee. In Folge ber fo unerhofften Ausaleichung ber Misverständniffe mit Frankreich wurde nun auch Marchefe Caracciolo aus feiner Feftungshaft ent= laffen, 20. December 1).



<sup>1)</sup> Berichte Esterhäzy's vom 16. bis 19. December: "Die Meinung der Meisten ist aber, daß Herr Belleville ungleich größere Ansorberungen gemacht haben würde, wenn er das Bolf mehr seinen Abschieden gemäg gestimmt gefunden hätte, und daß bessen beies Bolfes) erstärte Abneigung, Muth und in diesem wichtigen Augenblick gegen die Beschle seines Königs bezeigte Unterwürfigkeit vielleicht allein

Andeffen fo alatt follte die Sache boch nicht ablaufen. La Touche hatte zwar, nachdem er die seinen gehegten Erwartungen und empfangenen Beifungen fo wenig entsprechenbe Stimmung in Reapel mahracnommen, bei Todesftrafe verboten, von dem vorbereiteten revolutionaren Aufrufe an bie Reapolitaner Gebrauch zu machen; allein Matau's Neffe hatte fich ein Exemplar zu verschaffen gewußt. bas in die Sande Medici's und burch biefen in jene ber Ronigin gelangte1). Es vergingen auch nur wenig Tage und bas Abmiral-Schiff La Touche's, bas burch einen heftigen Sturm feine Maften verloren hatte, und ein anderes gleichfalls havarirtes Linienschiff erichienen neuerdings auf der Rhede von Reapel und liefen bann im Safen ein, um ihre Schaben ausbeffern ju laffen, 24, December 2). Das fonnte ihnen gewiß nicht verwehrt werben; aber auffallen mußte es, bak biefe Ausbesserung fo langfam von ftatten ging. Es bauerte auch nicht lang, jo zeigte fich La Touche an ber Seite Dafau's in der Diplomaten-Loge des foniglichen Theaters; feine Officiere, gang entgegen ihrem Berhalten am 17. und 18., famen gablreich an's Land, zeigten fich mit ihren National-Cocarden und breifarbigen Rederbuiden in ben Straken und an öffentlichen Beranugungsorten. Auch die Schiffsmannichaft murde truppmeife in die Stadt beurlaubt, mijchte fich unter bas Bolt, suchte in freundlichstem Tone Gefprache mit den Leuten angutnüpfen und ließ fich von ben Betteljungen begaffen, die fich in der Hoffnung etwas von ihnen zu erhaschen an fie herandrangten. Allein die Sache ichlug bald in's unangenehme um.

Analysis 1

die so schleunige Entsernung der Flotte und überhanpt während der Unterhandlung leicht zu bemerkende Nachgiebigkeit bewirtt haben." — Die Darkellung dei Colletta III 7, wo übrigens wie gewöhnlich jede Zeitungade sehlt, ist nach der vorsiehen actennäßigen Darkellung durchgängig zu ergänzen, vielsach zu berichtigen, und dasselbe gilt von meiner auf Colletta's und des Franzosen Seriehs Berichte gearlindeten Exählung in "Maria Karolina" S. 5 f.

<sup>1)</sup> Efterhagn 22. December 1792 B.

<sup>2)</sup> Enoco I S. 21 Iniipft au den lluftand, daß man sich in Neapel so sehr bemisht hatte die französische Klotte wieder sortzubringen, die Bemerkung: "Se prolungava per due altri giorni le trattative, la stagione ed i venti avreddero fatta vendetta di una stotta che troppo imprudentemente si era avventurata entro un golfo pericoloso in una stagione pericolosissima."

Das Schiffsvolt, wie immer wenn es nach monatlangen Entbehrungen an's Land tomut, fprach ben ftarten Getranten gu, murbe bann ftreitsuchtig, mas die ftets nüchternen Lazzaroni, beren Frangofenhaß nie aufgehört hatte, zur Erwiderung reigte, fo baf bald Raufhandel und blutige Schlägereien an der Tagesordnung waren. Ausstreuen rother Rappen mit den eingenähten Worten: "Al Popolo liberta - cara sia" wollte nicht verfangen; fie murben großentheils von Medici's Boligei aufgegriffen ober von ben leuten felbst eingeliefert 1). Eben fo wenig gludte es Matau mit ben Gefellichaften, bie er von Neujahr 1793 an jeden Dienstag in seiner nicht fehr geräumigen und gar nicht barnach eingerichteten Wohnung geben und babei sowohl die Diplomatie als Bersonen vom foniglichen Sofe und vom Abel bes Landes empfangen wollte. Nachbem bie erfte Soiree fehr fläglich ausgefallen war, ftellte er an Acton allen Ernftes Die Rumuthung, ber Sof möchte ben Abel bagu verhalten. Dies geschah nun zwar nicht: allein die Konigin fandte, um ihren guten Willen ju zeigen, am nächsten Dienstag, 8. Januar, die Fürstin Belmonte und die Marchesa Santo-Marco bahin; auch die Bringeffin von Beffen-Philippsthal ericien, ohne bag die folgenden Dienftage barum besuchter murben 2).

Neben den Dienstagen hatte aber Makau einen andern Tag in der Woche für das große Publicum bestimmt, das in seiner Wohnung alle Arten französischer Zeitungen und Wochenschriften sinden sollte. Nun getraute sich allerdings von den Neapositanern noch weniger jemand diese öffentlichen Tage zu besuchen, als die diplomatischen Empfangstage. Um so zahlreicher fanden sich die in der Stadt weilenden französischen Handelse und Gewerbsteute ein, und der Gedanke lag nahe, einen Club nach dem Muster der Pariser zu bilden, obwohl man überzeugt sein konnte, daß die königliche Regierung nie etwas dergleichen dusden werde. Auch entstanden unter den Franzosen zwei Parteien, von denen die einen meinten, man solle nicht zögern sich zu den heimatlichen Ooctrinen öffentlich zu bekennen, während andere

<sup>1)</sup> Efterházy 29. December D: "wovon einige Ihro Maj. ber Königin nach Caserta gebracht wurden, Höchstwelche mir solche selbst gewiesen".

<sup>2)</sup> Efterhagy 1793 1. Januar C, D; 5. C; 12. B.

mahnten das Gaftrecht zu mahren und die Achtung, welche fie ber Regierung idulbig feien, unter beren angenblidlichem Schut fie lebten, nicht zu verleten 1). Aber auch unter ben dem Reu-Frankenthum insgeheim bulbigenden Reapolitanern gabrte es, weil mit ihnen viele Officiere La Tonche's, nach einigen ber Abmiral felbit, Bufammenfünfte im Saufe Matan's ober bes frangofifden Confuls Millet peranstalteten, ihnen die Umwandlung ihrer Logen in Clubs nach frangofischem Mufter anempfahlen, auch riethen, die Aufnahme in diese letteren nicht auf Freimaurer zu beschränken, sondern vielmehr ben Rreis möglichft zu erweitern. Die Gemäßigteren unter ben einheimischen Reuerungsfreunden maren gegen diese Umstaltungen, von denen fie fich fein Beil versprachen; allein die jungen Sigfopfe bildeten die Dehrzahl, brückten alle, die fich nicht fügen wollten, hinaus ober liegen fie bei Seite, und bildeten an Stelle ber mehreren logen einen einzigen "Revolutions-Club" mit ausgesprochen republitanischen Tendengen 2).

Bei der großen Masse der Bevölkerung griffen ähnliche Berführungsversuche nicht nur nicht durch, sondern die Franzosen und
deren Anhang hatten kaum den Regierungsbehörden gegenüber so viel
Vorsicht nöthig, als vor den mittleren und unteren Volksclassen, die
ihnen alles Unheil wünschten und allen Schimpf anthaten. Als in
der zweiten Hälfte Januar 1793 die Ermordung des beim Papste
beglaubigten Geschäftsträgers Basseville in Neapel bekannt wurde,
war die Schadenfreude eben so allgemein als unverkenndar. An einem
Morgen darauf sand man das französische Wappen sowohl beim
Gesandten als beim Consul mit Koth beschmiert und dabei die Worte:
"Quale l'idolo tale l'incenso". Makan beschwerte sich bei Acton,
konnte aber keinen Thäter angeben 3). Am 26. überreichte eine Deputation der Bürgerschaft von Neapel dem Könige eine Abresse, worin
er gebeten wurde, nicht länger säumen und Frankreich den Krieg
erklären zu wolsen.

<sup>1)</sup> Efterhagh 15. Januar D, 29. E.

<sup>2)</sup> Robind a. a. D. S. 269 f.

<sup>3)</sup> Efterhagy 29. Januar 1793 E.

Um diese Beit traf La Touche endlich Anftalten gur Abreise. Es maren in ben letten Bochen vericbiebene Solbaten von bem Regiment Efteri, fowie von den Albanefen abhanden gefommen, und es hatte in Regierungsfreifen verlautet, die Ausreifer hatten bei ben Frangofen Aufnahme gefunden. Roch in höherem Grade maren es bie geheimen Rusammenfünfte und Berschwörungen, von benen bie Regierung fehr mohl mufte, gegen die fie aber, fo lang die frangofifden Schiffe im Safen lagen, fich nichts zu unternehmen getraute. Sie bot barum alles auf, Die gefährlichen Gafte einmal loszumerben. Bas immer biefe gur Ausbefferung ber Schaben brauchten, murbe ichnellstens geliefert. Lebensmittel für die Bedürfniffe ber Mannichaft gur Stelle geichafft, bas reinfte Baffer bis pon Carmianano auf Roften der Regierung auf den Molo geführt, von wo es La Touche nur abholen zu laffen brauchte. Endlich am 31. Januar 1793 ließ ber Abmiral die Anter lichten und steuerte in der Richtung von Toulon ab, wobei er unter bem Schut feiner Flagge, wie man fich in Neapel überzeugt hielt, zwei ihrem Rlofter entsprungene Monche und 65 Fahnen-Mlüchtlinge mit fich führte.

Dafür bekam die Regierung jett freie Hand gegen die Männer und noch zahlreicheren Jünglinge, die La Touche und Makau in ihre Neche gezogen hatten. Noch in der Nacht, die auf das Auslausen des französischen Geschwaders folgte, wurde eine große Anzahl von Bersonen, die mit den Franzosen umgegangen oder solchen Umganges verdächtig waren, aufgehoben, auf Sant Elmo gebracht und in den unterirdischen Räumen des Castells, einer vom andern abgesondert, eingesperrt. Selbst die Angehörigen der Berhafteten kannten deren Schicklal nicht, so daß davon gesprochen wurde, sie seien, abermals im Dunkel der Nacht, auf entsernte sielische Pläge gebracht worden; selbst von heimlichen Hinrichtungen war die Rede. In den Kreisen der besseren Gesellschaft von Neapel herrschten Angst und Schrecken; denn es gab wenig Familien, die unter den von der Negierung in Berdacht genommenen Personen nicht einen näheren oder entsernteren Berwandten gehabt hätten.

Auf bie erften Berhaftungen folgten immer wieder neue. Bon gereifteren Berfonen, welche biefes Schickfal traf, machten um



Die Mitte Marg zwei Ralle befonders Auffehen. Der eine betraf ben tonialiden Ardivar Giufeppe Ceftari, Berfaffer bes Buches: "Della Monarchia papale"; fein Bergeben mar, baf er öffentliche Gespräche geführt hatte, in benen er die Bortheile ber frangofischen Republit pries. Der andere mar ber alte Rerocades, ben die Schuld traf, Die "Marfeillaife" in's Italienische übersett zu haben. Er murbe bem Rlofter S. Bietro von Cefarano im jenfeitigen Calabrien gur genauen Bermahrung übergeben') und hat, ba er in ber Saft fdmach und plauberhaft murbe, viele Schüler und Anhanger in die Berwicklung hineingezogen. Gleichzeitig mit biefen perfonlichen Magnahmen ergingen feitens ber Regierung icharfe Berbote gegen Clubs und Brivat-Berfammlungen aller Art, worüber ber frangofifche Gefandte bittere Rlage Eines Tages maren ihm die wichtigften Gefandtichaftspapiere abhanden gefommen; ein gemiffer Luigi Cuftobe, ber bei Datau ausund einging, hatte biefelben, um ber Regierung ftanbhafte Bemeife ber angezettelten Berichwörung in die Banbe gu fpiclen, gu entwenden gewußt. Mafan ichlug garm, Cuftobe murbe por Gericht geftellt, aber freigesprochen und, wie es verlautete, von ber Ronigin in Bunft und besonderes Bertrauen genommen 2). Aber viele von den Angeklagten felbft, fei es aus Charafterschwäche ober aus Sinfälligkeit bes Rörpers, bie fie jum andauernden Ertragen ber Befängnisleiden unfähig machte, arbeiteten burch eigenes Geftandnis und Angabe von Mitschuldigen ber Regierung in die Sande3).

<sup>1)</sup> Gugl. Pepe Memorie I S. 61; s. auch Esterhägy 19. März 1793 C. — Ullog Annotamenti S. 77 f. will von Berhaftungen, die in jener Zeit stattgefunden bätten, überhaupt nichts wissen.

<sup>2)</sup> Lyd. meinen "Fabrizio Ruffo" S. 17 Ann. und Palumbo Carteggio p. 211: "Je suis charmé que vous êtes contente de Custode, c'est un homme d'esprit activité et intelligence, mais un homme qu'il faut tenir . . . il est habile et zélé, mais leste."

<sup>&</sup>lt;sup>3)</sup> Modinó S. 270 f.: "turpi confessioni estorte con sevizie da deboli giovani e da Jerocades infiacchito dal corpo mal sano e dall' età." Danu S. 274: "L'oro ed il largheggiare ne' tanti impieghi, di che può disporre un governo per appagare le inoneste e ree ambizioni, bastarono a sedurre moltissimi che per talenti e grado, sia nel ramo militare che civile sia nelle dignità ecclesiastiche, pareva che non dovessero lodarsi di quella sozzura."

Es wurde eingangs erwähnt, wie die gunftige Stimmung, beren fich Ronigin Karolina in ihren erften Regierungsjahren bei ben höheren und gebildeteren Befellichafts-Claffen von Reapel erfreut hatte - im Gegenfate zu ihrem Gemahl, bem einstigen Spielgenoffen ber Lazzaroni, ber mehr bei ben unteren Bolfeclaffen beliebt mar -. in ber zweiten Salfte ber fiebenziger Sahre in bas Gegentheil umgeschlagen habe, und zwar gunächft von bem Reitpunfte, ale bie früher freundliche Saltung ber Regierung gegen bie Freimaurer auf bas Andringen bes fpanifchen Sofes Magregeln bes Berbotes, ber Unterbrückung Blats machte. Als nun balb barauf, eben auch pon spanischer Seite ber, am Sofe von Reapel bofe Rante wider die Rouigin geschmiedet, unlautere Berbachtigungen gegen ihre Berson verbreitet, von geheimen Briefen, die fie an eine bei Bof angesehene Berfonlichkeit geschrieben haben follte und in beren Befig man gegnerischerseits gelangt zu sein behauptete, geraunt und gemunkelt murbe 1): ba wurde alles bas von ber ber "Aufflärung" und ben politifchen Neuerungen holben Bartei mit Begierde aufgegriffen, in jeder bentbaren Beife ausgeschmückt, mit allerhand Buthaten und Uebertreibungen. wo nicht geradezu Erfindungen verfeben. Auf biefem Wege eröffneten Bosheit und Berleumbung ben fleinen Rrieg wider bie Ronigin und unterhielten benfelben jahrelang mit ftets erfinderifcher Rähigfeit. jo daß Maria Rarolina thun mochte was fie wollte, das nicht von ihren fehr geschäftigen Feinden auf bas übelfte ausgelegt und gu ihren Ungunften in Rechnung gebracht worden wäre.

Mit dem Eintritt der neunziger Jahre nahmen die politischen Processe, die Verhaftungen und Untersuchungen wegen hochverrätherischer Reden oder Handlungen ihren Anfang, wobei von der bedrohten oder geschädigten Partei immer wieder Maria Karolina als die Urheberin und Förderin dieser Maßnahmen ausgeschrien wurde. Daß sie, unermüdlich und lebhaft wie sie war, ein großes Interesse an Vorsgängen nahm, die mit der Sicherheit ihres Thrones, mit der Zusunst ihrer Kinder in so nahem Zusammenhang standen, lag in der Natur

Dh wathy Googl

<sup>1)</sup> S. mein "Zeugenverhör iber M. A. von Desterreich"; Archiv Bb. LVIII G. 275 ff. und den Abschuitt "Spanische Cabalen" S. 281—332.

ber Dinge, und wenn es auch buchstäblich wahr wäre, was uns Colletta erzählt: daß sie im Dunkel der Nacht und des Saales "Oscuro" im königlichen Pasaste diejenigen, die ihr Anzeigen und vertrausliche Mittheilungen zu machen hatten 1), in Person abgehört, ihren Eiser besobt und ausgemuntert habe, so läßt sich vielleicht sagen, daß ein derartiges persönliches Einlassen kaum der Majestät angemessen gewesen sei; ein eigentliches Unrecht aber könnte darin allensalls ein solcher sinden, dem es in seinen eigenen Angelegenheiten gleichgistig wäre, ob er gefährdet und geschädigt wird oder nicht. Bon einem Eingreisen in die Gerechtigkeitspflege aber, was allein vom Uebel gewesen wäre, hat man nie etwas der Königin nachweisen können, wird auch von dem neapolitanischen Geschichtschreiber in der angeführten Stelle nicht behauptet.

Bohl hat es ihr sowohl in als nach dieser Zeit nicht an Bertheidigern gesehlt. Allein die Stimmen dieser verhallten in dem viel zahlreicheren und lauteren Chorus ihrer Ankläger, und daß die Natur des Menschen ungleich mehr zu Neid und Schadenfrende, als zu entschulsdigender Milde und Nachsicht hinneigt, hat niemand in empfindlicherer Beise erfahren, als die vielbesprochene Tochter der großen Theresia.

## Die Schriftsteller der Revolution.

Les mensonges en bistoire ont la vie dure. Ullo a.

Die im Druck veröffentlichten Beschuldigungen ober, nennen wir die Sache beim rechten Namen, Berseumbungen der Königin Karolina sallen in die Zeit des Ausbruches der großen französischen Staatsumwälzung, und lassen sich auf drei Namen zurücksühren: in der französischen Literatur auf den Mailänder Conte Giuseppe Gorani 1793, in der deutschen auf einen anonymen Fragmentisten 1798, in der italienischen auf den Bersassen "Saggio storico sulla rivoluzione di Napoli" 1801.

1.

## Conte Giufeppe Gorani

hat in jüngster Zeit ziemlich verschiedene Urtheile über sich ergehen laffen müßen. Michaud der Jüngere schilbert ihn in der Biographie universelle 1857 XVII S. 178 f. noch ganz in jener Beise die, mit Ausnahme der Revolutionäre vom Fach, gang und gäbe war, so lang man nicht viel näheres über Gorani's Lebensschicksale wußte: als einen Ausbund von radicasem Besen, als einen Eingeweihten der revolutionären Geheimbünde, als ein Bertzeug, einen Bahlsohn und Sendling der frauzösischen Republik — Behauptungen an denen im allgemeinen viel wahres ist. Seit aber Marc-Monnier die handschriftslichen Auszeichnungen des Mailänder Expatriirten entdeckt und benützt hat, ist es möglich geworden dem Charakter und den Bandslungen desseleben näher auf den Grund zu sehen, sich darüber ein genaues Urtheil

zu bilben und das ift, wie gefagt, nenestens von verschiedenen Schrift. ftellern in verschiedener Art und Richtung geschehen.

Marc : Monnier felbft 1) befundet das Streben, Licht und Schatten billiaft außeinanderzuhalten; er vermag es nicht, ben Charafter Gorani's in ein helles Licht zu ftellen, obwohl er ibn nicht geradezu einen Abenteurer nennt: aber er meint um fo mehr Berechtigkeit beffen Beift gollen au müßen: "S'il n'eut jamais de principes ni peut-être même d'opinions, il eut du moins des idées, souvent fraîches et ieunes, et les mit en circulation au bon moment; à ce titre la notoriété qu'il acquit fut méritée" (S. 878). Er fann nicht umhin zu bewundern "la verve, l'activité studieuse de cet esprit sans cesse en mouvement; il eut une souplesse d'esprit, une vivacité d'allures incrovable"2). Dabei gibt er im allgemeinen gu, daß die Unftetigkeit von Gorani's Aufenthalt und die Zweidentigkeit jo mancher von beffen Verwendungen im praftischen Leben nicht günftig auf ben Behalt und Werth feiner literarifchen Production eingewirft haben: "Il eut ce malheur d'être employé aux intrigues plutôt qu'aux événements, d'user son esprit aux petites affaires et probablement aux affaires douteuses, et il y prit l'habitude commune aux esprits fins, mais un peu bas, de voir les choses en petit. Il soupçonnait partout des dessous de cartes, cherchait, comme on dit, la bestiole, écoutait les commères, assignait volontiers des causes minuscules aux plus grands effets" (S. 878 f.).

· Ungleich weiter als ber Franzose Marc-Monnier geht ber Florentiner Abemollo3), der von den Leistungen Gorani's auf schriftstellerischem Gebiete geradezu entzückt ist. Alles was der Mailander Conte von den Höfen Staliens, besonders von dem neapolitanischen

Marc-Monnier Le Comte Jos. Gorani d'après ses Mémoires inédits;
 Revue d. D. M. 1874 V S. 854-888.

<sup>2)</sup> Bibliographie univ. et Revue suisse LII 1875 p. 33 f. Ich fenne biefes Citat feiber nur ans zweiter Hand.

<sup>3)</sup> A. Ademollo Il Conte Gorani ed i suoi recenti biografi; Firenze 1879, gr. 8°°, 47 ⊗.

und dessem Repräsentantin, "l'imbestialita sovrana di Napoli che il Monnier con selice espressione chiama une reine aux camélias" (S. 43), erzählt, nimmt Abemolio sür baare Münze, bewundert in Gorani's Resservant, z. B. dem sehr oderstäcklichen Excurs über die Emancipation der Frauen, den "Denker" und sindet überhaupt allenthalben des Lehrreichen sehr viel: "Se dei tanti consigli prodigati ai principi ed ai popoli da G. G. nelle sue opere, ne sossero stati seguiti parecchi, è suori di dubbio che il ben pubblico e l'incivilmento al principio del nostro secolo ci avrebbero guadagnato assai" (S. 47).

Angefichts biefer mehr ober minber gunftigen Beurtheilungen Gorani's von fraugofifcher und toscanifcher Geite fallt es auf, bag gerade beffen engere Landsleute, bie Lombarben, viel unangenehmer auf ihn zu fprechen find. Doch vor bem Befanntwerden von Gorani's lebensgeschichtlichen Aufzeichnungen hat ihn Cefare Cantù 1) ben "berüchtigten - famigerato" genannt, und fonnte es dem Conte Bietro Berri nicht verzeihen, benfelben unter bie Bierben feiner Baterftabt gezählt zu haben, einen oberflächlichen Schriftsteller ohne all und jedes Berbienst: "Sempre declamatore asserisce alla cieca, propone rimedi pazzi, e nulla può attingervi che cerchi la verità". 3n ähnlich wegwerfender Beife außert fich neuestens Francesco Cufani 2) über seinen Mailander Landsmann, "lo scaltro Milanese", ben er balb einen zweiten Caglioftro, wegen beffen mannigfacher verliebter Abenteuer einen Cafanova nennt, auch wohl mit bem Freiherrn von Trend vergleicht. Er beift es ein Taschenspielerftudden (una gherminella), ein Romödiantenthum, wenn es Gorani in feiner Autobiographie beschreibt, in welche Falten er fein Gesicht gelegt, wie er ben Ausbrud feiner Rede geftellt habe, um fich bei Pombal, bei Boltaire und anderen beim erften Busammentreffen in ber gunftigften

<sup>1)</sup> Opere minori Torino 1865 p. 615. Auch dieses Citat kenne ich nicht aus eigener Anschauung, da ich in der ursprünglichen Ausgabe "L'abate Parini ecc." von 1854 die Stelle nicht habe auffinden können.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Franc. Cusani Il Conte Giu. Gorani, cenni biografici; Arch. stor. lomb. 1878 V ♥. 615-636.

Weise einzusühren, bezeichnet Gorani's Erzählung seiner Ersebnisse im siebenjährigen Kriege als "l'albagia d'un vanitoso millantatore" 2c.

Biufeppe, mit vollem Ramen Alfonso Giufeppe Emanuele Baldaffare Maoftino Gorani 1), einem alten und angesehenen Dailänder Abelsgeschlechte entsproffen, war geboren am 15. Februar 1740. Entflohen ber Wachsamkeit feiner überfrommen Mutter, Die aus ihm trot feiner Unluft einen Beiftlichen machen wollte, finden wir ihn in öfterreichischen Rriegsbienften 1758 vor Dresben, wo er fich bei luftigen Belagen Tag für Tag volltrinkt und, in biefem Buftande vor die Schangen geführt, Bunder ber Tapferkeit verrichtet, von benen er nichts weiß und die er fich nachträglich, wieder nüchtern geworden und aus mehr als einer Bunde blutend, von feinen ftaunenden Rameraden ergahlen lagt. Go berichtet er felbit, und wir finden feinen Grund, cs ihm nicht zu glauben. Das Jahr barauf, 29. November 1759, fällt er in preufische Gefangenschaft, wo ihm gleich feinen Benoffen vom großen Rönige wenig ichlechtes Gelb gum Unterhalt ausgeworfen wird, so daß er in Magdeburg, wo ihrer bei 1600 gefangene Officiere beisammen waren, fich auf's Spiel wirft und von einem Landsmanne in der Runft des Leffing'ichen Chevalier Micaut de la Marlinière unterweisen läßt, um anderen gur Dedung ber eigenen Noth etwas abzugewinnen. Bon ber Frommigfeit feiner jammernben Mutter hat er fich nun ichon fo weit entfernt, daß er in Tilfit, wohin er fpater kommt, eine Freimaurer-Loge gründet. Tilfit foll zugleich zum Schauplat einer feiner Gutthaten und eines feiner Benieftreiche merden. Jenes Lob ermirbt er fich bei einer Feuersbrunft, welche bie halbe Stadt in Afche gelegt haben murbe, wenn nicht aufopfernde Silfe einiger Officiere, in erfter Linie Gorani's, bem wüthigen Clement Ginhalt geboten hatte. Bu bem zweiten führen ihn abermals Hunger und Noth, da der König die Unterftützungs-

<sup>1)</sup> Cufaui S. 615 leitet ben Namen Gor-ani von ber flavischen ober, wie er meint, umbrischen ober gallocestischen Wurzel cor (richtig gor, hor, Berg) her.

gelber ber gefangenen Officiere auf die Balfte berabgefest bat und auch diefe in falider Munge ausgahlen laft. Da ftellt fich ber Dailander Conte am 11. Februar 1763 an die Spite von 15 Rameraben. jeder feinen "Burichen" im Gefolge, jufammen 32 Ropfe, gieht bor bie Sauptwache, beren Mannichaft bie Baffen ftredt, bann auf bas Rathhaus, wo er fich und ben Seinigen ben vollen Gold in gutem Gelbe auszahlen läßt. Er ift nun burch brei Tage Gebieter ber Stadt, bis am vierten ein preugischer Major mit 300 Mann heranrudt, von welchem fich ber Dictator fammt feinem Stab und Lictoren, ohne einen Biderftand zu versuchen, gefangennehmen laft. Es murbe ihnen taum gut ergangen fein, wenn nicht die Nachricht vom Subertsburger Frieden, abgeichloffen am 15. besfelben Monats, bagwijden gefommen mare und Ronig Friedrich überhaupt an dem teden Streich eine Art Befallen gefunden hatte. Go laft er unferen Conte auffordern, in preufifche Rriegsbienfte zu treten; auch von Rufland tommen Unerbietungen, mas aber Gorani alles ausschlägt, auch in Wien feine Entlaffung vom Rriegsbienft ermirft, eine Reife nach Rufland, Schmeben und Danemart unternimmt und bann nach Mailand gurudfehrt.

Aber ichon am 6. Marg 1764 finden wir ihn im Safen von Benua, willens, fich nach bem Borbild bes Baron Neuhoff bie Krone von Corfica auf's Saupt feten zu laffen. Bon Corfica aus - babin ging fein in bas Gingelne ausgearbeiteter Blan - murbe er bann eines Tages Benna überfallen, eine Angahl ber reichsten und angesebenften Einwohner aufgreifen und nach feiner Infel bringen; es murbe fich bann "gegen irgend eine Entichabigung" Sarbinien und Elba bagufügen und aus bem Gangen eine "hubiche Monarchie" bilben laffen. Es hielt ihn von feinem Borhaben nicht ab, daß er felbft erkannte, daß Basquale be' Baoli, ber auf ber Infel jest herrichte und ben er baber zuerft entfernen mußte, verehrt wurde; es hielt ihn nur ab, bağ er, um feinen Anschlag auszuführen, Golbaten und Ranonen brauchte und diese ihm weder der Grofturte, ben er in Conftantinopel auffuchte, noch ber Den von Algier verschaffen wollte, noch fonft jemand in Benua oder Marfeille oder Madrid oder Cadig, mo er überall eine Zeit lang weilte und nebenbei manches verliebte Abentener bestand.

Um 1. November 1765 tritt er in Liffabon auf, weiß fich in die Gunft bes allmächtigen Grafen b'Depras, nachmaligen Marquis von Bombal, einzuschmeicheln, ber ibn jum Sauptmann bei ber Infanterie. fpater zum General-Adjutanten macht und ihn eines Tages in einer muthwilligen Laune in Untersuchung gieben und auf ein paar Stunden einsperren läft. Dem Mailander Conte will aber eine folche Romodie gar nicht gefallen, er fucht aus ben Sanben bes launenhaften Gewaltmeniden zu tommen, er fürchtet, aus bem Chafe tonnte einmal Ernft merben. Er erreicht fein Riel baburch, baf er fich aus Mailand einen Brief ichreiben und fich barin in ergreifenden Ausbrucken ben Tob feines Baters melben läft. Go treffen wir ihn benn am 10. Marg 1766 abermale in Genug, von b'Depras mit einem geheimen Auftrage betrant, ber erften Miffion folden Charafters. beren Gorani von jest an mit furgen Unterbrechungen eine nach ber andern übernehmen follte. Diefelben führten ihn balb nach München, Stuttgart, Mannheim, balb nach Holland, nach London, 1767 nach Baris, julest nach Wien, wo man bem Mailander Conte burchaus nicht abgeneigt war. Da macht eine in frangofischen Berfen abgefaßte Sathre auf ben faiferlichen Sof, als beren Berfaffer Gorani gilt, einen Strich durch seine Rechnung und er sieht fich, trot ber Borftellungen Metaftafio's, ber fich für Gorani's Richtbetheiligung an jenem Bamphlet verburgen will, gebrungen, Die Raiferstadt auf geheimen Begen zu verlaffen. Er ift nun nach jahrelangem Fernfein wieder einmal in feiner Beimat, überwirft fich aber balb mit Bater und Brübern und gieht fich auf das vaterliche Gut Lucernate (bei Saronno am Olona) in Gefellschaft feiner um zwei Jahre älteren Schwefter Maria, die er, wie ein Berede geht, mehr liebt als ber Bruder die Schwefter lieben foll. Als diefe bann, vielleicht um der mutterlichen Nöthigung jum Nonnenthum zu entgeben, ben fechsundfechzigjährigen Grafen Alexis Comneno zum Manne nimmt, einen Schwächling an Beift und Rorper, wie ihn Gorani in seinem Berbrug 1) nennt, geht letterer wieder nach Benna. Bon bier unternimmt

 <sup>&</sup>quot;Disgustato che la diletta sorella sposasse il conte Alessio Comneno"; Enfani ©. 627.

Delfert, DR. Rarelina ven Mcapel.

er wiederholte Pilgersahrten zu dem Philosophen oder Patriarchen von Fernen, der ihn, als er erfährt, Gorani's Schwager sei der lette Sprosse des griechischen Kaiserhauses der Komnenen, zu einer vertrausichen Sendung an Katharina von Rußland verwenden will. Diese Reise wird aber dadurch vereitelt, daß Maria Gorani und deren Gemahl, als sie Conte Giuseppe für jenen Zweck gewinnen will, unerwartet abgereist sind, Juli 1769.

Nun, die Abgereisten aufzusuchen war gewiß nicht unmöglich. Allein wie sich Gorani überhaupt nur schwer von Boltaire zu der Angelegenheit überreden lassen, so hat er ohne Zweifel mit beiden Händen den Borwand ergriffen oder wohl gar denselben, wie ein paar Jahre früher den Tod seines Baters, geradezu erfunden, um sich loszuschrauben und jenes Ziel versolgen zu können, das ihm jetzt als das schönste vorsichwebte: der Ruhm des Schriftsellers. Als sein erstes Werk wird "Il vero dispotismo" genannt mit dem Motto aus Birgil

Miseris succurrere disco -

in Genf bei Philibert und Chirol 1770 gedruckt, bann in Reufchatel nachgebrudt, in's Deutsche, in's Frangofische überfett. Es murbe von ben Barifer Encyflopabiften gelobt und vielleicht eben barum zu Rom in den Index gesett und öffentlich verbrannt, obwohl Gorani's Bertheibiger meinen, er habe unter Defpotismus eigentlich die Monarchic verstanden und in dieser Sinsicht es mit den Tragern der monarchischen Bewalt gang gut gemeint 1). Es folgen mehrere Schriften fehr verichiedenen Inhalts und zum Theil bestrittener Erifteng ober Autorichaft: "Saggio sulla pubblica educazione", nach Melzi Dizionario di opere anon. III p. 15 in London 1773 80 2 Bbe, gedrudt, von Marc-Monnier S. 878 Anm. angezweifelt, ob es überhaupt ericienen; sowie das weitere: "Mes tentatives pour obtenir des mulets de différens genres d'insectes"; bann 1774 "Le monarque accompli, ou prodige de bonté, de savoir, de sagesse de S. M. I. Joseph II. discuté au tribunal de la raison et de l'équité", Lausanne Jean Pierre Heubach 1774. Auf bem Titel Des lettgengunten Berfes



<sup>&#</sup>x27;) "Ce n'est autre chose qu'un plan de gouvernement monarchique... En d'autres termes, Gorani rêvait un tyran d'Yvetot"; Marc. Monnier ©. 873.

erscheint als Versasser Mr. de Languinais. Marc-Monnier a. a. O. führt dieses Buch gar nicht auf; Abemollo, Gorani's Bewunderer, zieht es S. 28 f. in entschiedenen Zweisel, daß Gorani der Versasser seit im während Cusani S. 628 f. das Gegentheil behauptet, und zwar gerade deswegen, weil in dem Buche dem Kaiser Joseph so großer Weihrauch gestreut worden, was die Empsindlichkeit des Fürsten Kaunitz und selbst der Kaiserin reizen konnte, daher sich der Versasser hinter einen Vordermann gestellt habe.

In biefer Beit mar Gorani's Bater geftorben, mas jahrelange Auseinandersetzungen und Streitigkeiten unangenehmfter Art megen ber Berlaffenichaft zur Folge hatte und unferen Gorani völlig ber literarischen Laufbahn zu entfremden ichien. Dennoch war er febr ungehalten und ftellte fich tief gefrankt, als er bei Grundung ber lombardifchen patriotifchen Gefellichaft für Aderban Sandel und Gewerbe, 2. December 1776, unter ben 28 berufenen Mitgliedern feinen Ramen nicht fand. In bem Briefe, ben er barüber an ben Conte Bietro Berri am 25. Januar 1777 fdrieb, fam die bezeichnende Stelle bor: "Quando esamino me stesso e la mia vita passata, posso assicurare V. E che molti sono stati i miei mancamenti di prudenza; ma non mai una azione che possa inquietare la più timida coscienza e che meritar si debba la privazione della protezione governativa"1). Gorani zog sich balb darauf in die Schweiz, überfiedelte am 1. Januar 1779 nach Myon (Neug) und unternahm von da eine Reife nach Italien, wo er fich besonders in Toscana gefiel; fein "Elogio" auf ben National Defonomen Saluftio Bandini und auf ben Argt und Philosophen Franc. Redi, Siena 1782 und in erneuter Ausgabe 1784, waren die ersten Früchte seines Florentiner Aufenthaltes. Er fammelte bei biefer Belegenheit zugleich Stoff für ein größeres Bert, bas fich mit den Boltern Regierungen und Fürften

Same Sec.

<sup>1)</sup> Ademollo S. 31 f. sindet es auch aus dem Grunde begreiftich, daß Gorani übergangen wurde, weil er bei verschiedenen Aulössen won feinen Maitänder Mitburgern nichts weniger als rühmtich gesprochen, sie als reine Epicuräer hingeselllt habe, die nur Sinu für Gastereien mit setten Kapannen und saftigen Cerwelat-Wilrsten, aber für nichts höheres hätten, die über einen guten Schnaus die größten Sorgen vergäßen 2c.

Italiens eingehend beschäftigen sollte. Eine zweite Reise, die ihn 1789/90 bis nach Neapel ') führte, hatte den ausgesprochenen Zweck, seine zehn Jahre früher gesammelten Wahrnehmungen zu prüsen, zu berichtigen, zu ergänzen. Aus Italien zurückgesehrt, veröffentlichte er "Ricerche sulla scienza dei governi", Laufanne Mai 1790, Paris 1792, eine Schrift, die seine Bewunderer für sein Hauptwerf erklären.

Noch im selben Jahre folgt unser Conte einer Einladung Bailly's nach Paris, wo er am 10. August eintrifft, in die Nähe Mirabeau's gelangt und von diesem zu verschiedenen geheimen Sendungen in die Departements, wie es scheint in monarchischem Juteresse, verwendet wird. Im herbst nach dem Tode seines großen Gönners erscheint er noch einmal in seiner Baterstadt, um seine liegende und bewegliche Habe zu Geld zu machen und mit sich zu nehmen, da er in Frankreich seinen bleibenden Ausenthalt zu nehmen gedenkt?). Er gelangt in die Kreise der Girondisten, durch deren Einfluß er mittelst Acclamation der gesetzgebenden Versammlung mit dem französischen Bürgerrecht bekleibet wird, was in seiner Heinat die Streichung seines Namens

<sup>1)</sup> In dieser Zeit, 8. Juli 1790, sandte Marchese Gallo aus Wien auf Besehl bes Kaisers verschiedene aus Turin und Florenz eingelaufene Papiere, die eine in Frankreich unter dem Titel "De propaganda libertate" bestehnde Gesellschaft betrasen. Er wuste auch von 65 Leuten, die unter dem Borwand einer Ausstellung von Pserden (sotto l'apparenza di mostrare eavalli) aus Florenz nach Neapel gereist seien, und knüpste den Bunsch des Kaisers daran, daß man in Neapel sich in dieser Richtung vorsehen möge. In einem weiteren Berichte Gallo's, vom 8. August, wird erwähnt, daß die neapolitauische Regierung auf Auregung des Commandanten von Livorno dem Commandanten Dauero von Wessina eine Anzahl Schuldigbesundener mit dem Besehle geschicht habe, dieselben auf den Inseln übeschriebet zu bringen ... Ob diese verschiedenen Thasfachen mit einander in Zusammenhang und etwa zu der zweiten italienischen Reise Gorani's in irgend einer Beziehung siehen, din ich nach den durch die Gefälligseit des Herrn Marchese die Serra capriosa aus dem neapolitanischen Staats-Archive mir zugesommenen Mittheilungen zu beurtheilen außer Staats.

<sup>2)</sup> Jm November 1791 erstattet Graf Wilczet, bevollm. fais. Minister bei dem Gonverneur und General-Capitain der Lombardie Erzherzog Ferdinand von Este, einen Bericht an den Kaiser Leopold II. Der gegenwärtig in Mailand weisende Conte Gorani, heist es darin, sei ein Mann von einer kark erstigten Einbildungstrast; "de tout temps, même avant la naissance du Ielire français, il s'est distingué par l'esprit de paradoxe"; er habe ein "sehr mittelmäßiges Buch" über den Despotämus geschrieben ze.; t. k. St.-Archiv.

aus dem Abels-Register und das Berbot je wieder in die kaisersichen Staaten zurückzukehren zur Fosse hat 1). Gorani scheint damals, wo er im vollen Strome der französsischen Revolution schwamm und 1793 seine "Lettres aux Souverains sur la révolution française" herausgab 2), jener Ausschließung kein besonderes Gewicht beigelegt zu haben, empfand sie aber nachmals um so schwerer, so daß er sich hoch und theuer verschwor, er für seine Person habe sich die Ehre, ein "Citoyen français" zu heißen, weder erbeten noch gewünscht.

Mit der Jahreszahl 1793, ohne Nennung des Berfassers, erschienen zu Baris dei Buisson die dreibändigen "Mémoires secrets et critiques des Cours, des Gouvernements et des Mœurs des principaux États de l'Italie".

Gorani hat, wie früher berichtet worden, den Stoff für dieses Werk während eines zweimaligen Besuches der apenninischen Halbsinsel 1779/80 und 1789/90 gesammelt. Seit seiner zweiten Reise war vieles von dem, was dem Conte an den italienischen Höfen missfallen hatte, nicht anders geworden, manches sogar viel schärfer als früher hervorgetreten, und namentlich war es die Haltung der alten Cabinete gegen die junge französische Republik, die mit jedem Monate schroffer wurde. Reapel, wo Acton jest in seiner Hand die inneren und auswärtigen Angelegenheiten, das Kriegse und Seewesen verseinigte, betrieb seine Küstungen mit einem sichtlichen Eiser 3) und



<sup>1)</sup> Sowohl über das Parifer als über das Maifander Ereignis sehlen urfundliche Nachweise. Das Datum des 26. September 1791 für die Ausrufung Gorani's zum französischen Bürger auf den Borschlag Bailly's scheint jedensalls unrichtig zu sein, daher Eusani S. 632 zu der Annahme hinneigt, es möge dies etwa ein Jahr später auf Anregung der damals mächtigen Girondisten geschehen sein.

<sup>2)</sup> Diese Schrift tam später in etwas veränderter Gestalt unter dem Titel: "Prédictions sur la révolution de France" heraus, wie es scheint nicht auf Gorani's Beranlassung und mit Zugaben nicht von seiner Hand; Abemollo S. 9 Ann. unter Z. 11; dann S. 35 2).

<sup>3)</sup> Colletta erwähnt III 8 die Errichtung einer neuen Legion von Spuntonieri, deren Bassen, s. g. Halb- oder Enter-Piten (spontone, franz. esponton), vorzüglich im conpirten Terrain, in Wasd und Buss zu verwenden, aber auch im Duarré gegen vorspreugende Meiterei mit Vortheil zu gebrauchen waren. — Die

ftand mit bem britischen Abmiral Sood, ber im Sommer 1793 auf ber Sohe von Toulon freugte, im beften Ginvernehmen. Um 12, Juli ichloffen Acton, Die Marchefi Canto-Marco und Circello im Namen Ferdinand IV. mit Gir Hamilton im Mamen bes Ronigs von Groß. Britannien und Irland einen Bündnisvertrag ab, ber in erfter Linie die maritimen Operationen im mittelländischen Meere im Auge hatte und Reapel für biefen Amed verpflichtete, 4 Linienschiffe, 4 Fregatten und 4 fleinere Rriegsichiffe, bann ein Corps bon 6000 Mann au ftellen 1). Der Bertrag mar zwar in aller Beimlichfeit abgeschloffen, aber ber britifche Gefandte fprach laut von ber bevorftehenden Rriegserklärung Neapels gegen Frankreich, die wohl, nachdem die britischspanische Flotte am 19. August Toulon im Ginverständniffe mit bem ronaliftischen General Grafen von Maubet und mit Buftimmung ber Bevölferung für ben König Ludwig XVII, befett hatte, faum lang auf fich marten laffen fonnte. Auch in bem naben Marfeille aab es eine ronaliftifche Bartei, die nur burch die Erfolge bes republifanischen Generale Carteaux abgehalten werben fonnte, bas Beispiel ber Schwesterftadt nachzughmen. Abmiral Bood verfügte über zu wenig Danuschaft, um die gahlreichen und ausgedehnten Werke von Toulon gu befeten, gefchweige benn gegen Carteaux in's Weld zu ruden, und litt anderseits Mangel an Lebensmitteln, die ihm bas befreundete Reapel liefern follte. Als unter folden Umftanben Dafau Diene machte feinen Boften zu verlaffen, ertheilte ihm Acton den wohls meinenden Winf, daß er wohl thun wurde biefen Borfat fo bald als möglich in Ausführung zu bringen. Ja, als balb barauf ein Theil von ber Flotte Bood's - 1 Linienschiff, 5 Fregatten, 2 Corvetten, 1 Cutter - unter Commando bes Capitans Inglefield auf ber Rhede von Reapel vor Anter ging, wohin er mehrere Rauffahrteifchiffe, die icon langere Zeit in Reapel erwartet murben, ichutend geleitet hatte, 1. September, bedeutete der Minifter im Auftrage bes Ronigs bem frangofifchen Gefandten geradezu, er habe mit feinem gesammten Berfongle binnen acht Tagen Stadt und Land zu ver-



Abrichtung und Ginübnug der Officiere mar bem f. t. General-Inspector Bechenter anvertraut.

<sup>1)</sup> Martens V (Göttingen 1795) G. 158-161.

laffen 1). Um 6. ftad die britifche Escabre von neuem in die See, wie es biek, mit ber Beftimmung in die Levante, und zwei Tage später verließen Mafan, der frangofische Consul sowie viele andere Frangosen, barunter die Witme und Tochter des in Rom ermordeten Legations-Secretars Baffeville, auf einem englischen Schiffe Neapel, das ein fo offenes Spiel mit bem abgesagten Reinde ihres Baterlandes trieb. Schon brei Tage fpater lief Capitain Soratio Relfon mit dem "Agamemnon" im Golf von Reapel ein, 11. September, wurde von Kerdinand IV., der die Englander als die "Retter von Stalien" begrufte, auf das freundlichfte empfangen und befam von diesem wie von beffen erftem Minifter bie bundigften Bufagen balbiger Rriegshilfe 2). Auch murbe fogleich Befehl ertheilt, 2000 Mann von ber Barnifon von Capua, eben fo viel von jener von Gaëta, unter ben Beneralen Bambs und Bignatelli, marichbereit zu machen, die ber Commodore Forteguerri auf 2 Linienschiffen, 2 Fregatten, 2 Corvetten nach Toulon führen follte, 16. September; am 21. und 22. barauf folgten 2000 Mann unter Marichall Rafelli den ersteren nach: jene trafen am 27. September, Dieje am 5. October in Toulon ein, mo fie unter die Befehle bes fpanischen Generals D-Bara gestellt murben.

Es ist leicht einzusehen, wie überaus willfommen, unter Bershältniffen wie diese, den französischen Machthabern eine Schrift sein mußte, welche über die alten Monarchien der apenninischen Halbinsel den Stab brach, den Zorn der Bölker gegen dieselben aufrief und aufstachelte. Diesen Geist und Zweck des Gorani'schen Buches kennzeichnete gleich das vorgesetzte Motto:

Des tyrans trop long-temps nous fûmes les victimes, Trop long-temps on a mis un voile sur leurs crimes, Je vais le déchirer . . . . .

THE REAL PROPERTY.

¹) Acton an Efterhájy 2. September 1793: "Avendo stimato conveniente Sua Maestà Siciliana di far sapere a Mr. de Makau che, non potendo ulteriormente nè avere più rapporti colla fazione attuale che ha usurpato il potere in Francia, era Sua Sovrana Volontà che nel termine di otto giorni dovesse egli, e tutti gli impiegati in qualunque incumbenza con esso, uscire di questa Capitale e daj Dominj Suoi Reali"... Efterhájy 3. September 1793 C Beil.

<sup>2)</sup> Relson Dispatches I S. 326 f. . . . Einige Tage nachdem Relson wieder abgesegelt, traf eine britische Fregatte ein, die den Weg von Touson nach Neapel in fünf Tagen zurückgelegt hatte, um Lebensmittel und Wein aufzunehmen.

Roch flarer wird bies aus bem Borwort. Der Berfaffer ftellt als das Biel, das ihm bei Abfaffung feines Werfes vorgefdwebt habe, bin: ben entarteten Bolfern Staliens ein mahres Bild berjenigen gu geichnen, unter beren Billfur und Gewaltthätigfeit fie feufgen, ein Bilb ihrer Stlaverei und ihres Elends unter bem geiftlichen, faiferlichen, toniglichen, abeligen, ministerialen Defvotismus ihrer Ruhrer und Saupter; aber ihnen qualeich Binte zu geben über bie Mittel und Bege burch beren Silfe fie, jebes nach feinen Umftanden und Berhaltniffen, babin gelangen könnten sich zu befreien: "Puissent les Italiens se persuader, autant que je le suis moi-même, que, pour opérer cette heureuse révolution chez eux, il leur suffira de le vouloir avec cette énergie que doit leur donner la longue et douloureuse expérience de leurs forces et de la faiblesse de leurs tyrans, l'ardent amour de la liberté et l'intime conviction de la justice et de la nécessité de leur insurrection. Mögen sie es endlich einmal wiffen, biefe Tprannen," heifit es an einer andern Stelle, "bak fie felbst es find, welche ben Tag ber Bergeltung wider sich beraufbeschworen haben; mogen fie es wiffen, daß die Bergeltung, welche die Bolfer nehmen, die raschefte und die fcredlichfte ift und dag, wenn fie dies vermeiden wollen, fie fich beeilen mogen, ihren Boltern, aber in nicht geringerem Grade fich felbit Gerechtigkeit widerfahren zu laffen. Wenn fie dies verabfäumen, bann mogen fie verschwinden, verschwinden für immerdar, die Briefterschaft, ber Abel, bas Konigthum, diese brei fürchterlichen Beifeln, die feit vielen Jahrhunderten die Erde verheerend heimsuchen!" . . . Der Berfaffer verhehlt fich nicht, daß es ein trauriges Amt fei folche Dinge zu ichreiben, wie er fie in feinem Buche vorzubringen habe. Aber fei es feine Schuld, wenn die Befchichte feiner Beit zu einem Libell geworden? wenn es bem mahrheitsgetreuen Schilderer berfelben unmöglich geworden fei, etwas angenehmes zu berichten?! Bei alledem muße er es für ichwer erklaren, unter ben gegenwärtigen Berhältniffen ein für die Menschheit nüplicheres Werf herauszugeben als das feine, das nur nach einer Richtung bin Gefahr in feinem Schofe berge, nämlich für die Berfon feines Berfaffers: "Je prévois la fureur que doit exciter la fidélité de mes récits et de mes portraits dans ceux que je démasque et que je livre au mépris, à la vengeance de leurs victimes. Mais en osant former leur infâme coalition contre les droits de l'homme, contre sa liberté, ils ont dû s'attendre à la plus grande sévérité de notre justice . . ."

Der erste Band der Gorani'schen "geheimen Denkwürdigkeiten" beschäftigt sich zum weitaus größten Theile mit den neapolitanischen Zuständen, und hier sind es Acton und ganz vorzüglich die Königin, die sich der Berfasser zur besonderen Zielscheibe seiner Ausfälle und Angriffe erkoren hat. Dabei wird man unwilltürlich auf die Bermuthung gebracht, daß Gorani sein Buch wohl mit zu Rutz und Frommen der im Kampse gegen Desterreich besindlichen Gewalthaber Frankreichs geschrieben habe.

Denn wo immer er nur fann, ift es die öfterreichische Berfunft Rarolinens, die er gleich einem angeborenen Schandfled in feine geifernden Schilberungen verwebt. S. 31 vergleicht er bie Ronigin von Neapel mit der von der Boltswuth verfolgten, gleichfalls ofterreichischen Gemahlin Ludwig XVI. Karolina habe "les passions aussi fortes, les mêmes vices, les mêmes inclinations que sa sour Antoinette de France". S. 125 ftellt ber Berfaffer "la perfidie de l'Autrichienne" im Bergleich zu bem König ihrem Gemahl in bas grellfte Licht. S. 135 ift von ber "öfterreichifden Megare" die Rede. S. 209 läßt er den König seiner Gemahlin durch das Schlüffelloch zuschreien: "Ce n'est point une reine, une épouse, une mère que l'Autriche nous a donnée, c'est une furie, une mégère, une Messaline qu'elle a vomie dans sa colère et lancée parmi nous." Gorani weiß überhaupt auf das genaueste mas unter vier Angen zwischen König und Königin vorgegangen, und führt S. 121-124 Bort für Bort ein Zweigesprach an gui a transpire dans le publie", wobei der Konig gulett feinen Billen burchgefett habe und Rarolina eine neue Steuer, womit fie bas Bolt bruden wollen, vorderhand habe fallen laffen mugen; in ihrem Merger habe fie den Minister Cassano vor sich gerufen und über den Unglucksmann die gange Fluth ihres Bornes ausgegoffen: "elle tomba sur lui avec l'emportement d'une bacchante; elle le traita comme un chien, parce qu'il avait dit la vérité au Roi".

Mit jenem aufrichtigen ober erfünstelten Oesterreicher-Haß Gorani's hängt auch das zusammen, was er über Karolina als unmatürsliche Mutter schreibt: "La Reine de Naples ressemble à ses sœurs. Elle chérit la famille dont elle descend, méprise son mari et déteste le pays sur lequel il a la faiblesse de la laisser régner." Uso im allgemeinen dieselben Borwürse, die Gorani in Frankreich der Königin Marie Antoinette machen hörte, die er denn auch gleich darnach als Beispiel bringt, und S. 259—264 den Sat weiter ausssührt, wie Karolina alle Prinzen, die sie nach einander ihrem Gatten geboren, dem Tode oder, wo ihr das nicht gelungen, mindestens geistigem Siechthum zugeführt habe. "Ah j'aime à penser," rust er mit gleisnerischem Bathos aus, "que Marie-Caroline est l'unique monstre de cette espèce!" . . .

Es fei erlaubt, hier die Ausführungen Gorani's für einen Augenblid zu unterbrechen. Denn nicht blos ein "Ungeheuer" einzig in feiner Art hatte die Konigin fein, fie hatte auch ihren gangen Berftand verloren haben mugen, wenn fie fich nicht gefagt hatte, bag, wenn fie auch ihre teuflische Absicht, Die Beseitigung aller ihrer manulichen Sproffen, erreichte, fich boch nie ber Rwed erfüllen fonnte ben fie babei auftrebte, nämlich ben Rudfall Reavels und Sicilieus an Defterreich. weil es am offenen Tage lag, bag, wenn Ferdinand IV. feinen Thronerben hinterließ, die anderen Zweige ber Bourbons, nie aber ber Stamm Sabsburg-Lothringen an die Reihe famen. Allein man wird überhaupt in dem fo überreichen Briefmechfel der Königin Karoling nicht eine Stelle aufweisen tonnen, die auf eine andere Sinneigung 311 Desterreich schließen ließe als die sehr begreifliche zu ihrer Geburts= ftatte und Beimat, Gefühle, die am ftartften in Zeiten des Unglucks, ber Befahr hervorbrechen, mo fie überdies um Reapels, um ihres Gemahls und ihrer Rinder willen ber Silfe Defterreichs bedarf und für biefen 3med ihre faiferliche Tochter, faijerlichen Schwiegersohn in ben flebentlichften Ausbrücken anruft. Ja, fie war in ber Politit fo burchaus Meapolitanerin, bag fie, von bem Schute und ber Rriegshilfe die ihr ber machtige Raiferstaat im Ralle der Noth bieten tonnte abgesehen, den öfterreichischen Ginflug, bie Uebermacht Defterreichs, beffen Bergrößerung auf ber italienischen Salbinfel icheute, befeitigt zu feben munichte. Nachdem fie im Sommer 1799 ihre festländische Sauptftadt zurückgewonnen, bas Land sowohl vom äußeren Feind als von innerer Auflehnung befreit sieht, spornt sie ben Cardinal Fabrigio Ruffo an, er moge nicht faumen, seine fiegreichen Baffen auf bas romische Gebiet zu übertragen; benn, schreibt sie am 15. August, "temo che gli Austriaci faranno più presto di noi e saranno incommodi vicini". Am 3, September flagt fie ihm geradezu: "Per Roma la penso come Vostra Eminenza, è un affare mancato nè più si rimedierà; gli Austriaci se ne impadroniranno prima"1). Dieje und ahnliche Stellen, Die fich aus anderen Sahren und Lagen in Gulle beibringen lieken, fprechen boch wahrhaftig nicht für eine parteiische und verrätherische Borliebe Karolinens für Defterreich, als ob fie biefem die Intereffen des Landes, welchem fie nach ihrem toniglichen Berufe, nach ihrem Pflichtenfreise angehörte, zum Opfer bringen wollte. Bas nun aber gar ihre eigenen Rinder betrifft, fo braucht man nur einen Blid in den Briefwechsel Karolinens, aus welcher Beriode ihres elterlichen Lebens immer, geworfen zu haben, um von der Ueberzeugung erfüllt zu fein, daß nie eine Mutter ihre Rinder gartlicher geliebt, daß aber auch nie Rinder an ihrer Mutter bantbarer inniger vertrauensvoller gehangen aben, als bies gerade hier ber Fall mar. Es ging überhaupt ein herzlicher liebevoller Bug burch bas gange Familienleben bes foniglichen Saufes. Denn auch Ferdinand, wenn er gleich als Mann und durch feine Jagdleidenschaft von dem häuslichen Rreife mehr abgezogen war, muß bas iconfte Berhältnis zu feinen Rindern nachgerühmt werden . . . 2)

Hören wir nach dieser Ginichaltung unseren Mailander Conte weiter. Um ihre hochverrätherischen Plane auszuführen, muß Maria

at the time to the



¹) Maresca Carteggio della Regina M. C. col Cardinale F. R. Arch. Stor. Nap. 1881 ②, 671, 681 unb beffen Anmertung jum Briefe LI vom 29. Auguft: "Maria Carolina è stata accusata di favorir l'Austria a discapito della indipendenza di Napoli... Questa ed altre lettere mostrano il contrario" ecc.

<sup>2)</sup> Mein "Zengenverhör über Maxia Karolina" 2c. S. 382 f. und "Maxia Karolina" S. 74 f.

Rarolina ihren Bemahl zum willenlofen Wertzeug machen, fich beffen unbedinate Botmakiafeit fichern. Gie allein, führt Gorani aus, wolle ben Ronig, ihren Gemahl, beherrichen, fie allein beffen Dhr haben, um ihn die Dinge in jener Beife anschauen und auffaffen gu laffen, wie fie es für ihre 3mede brauche. Alle ihre Sandlungen entspringen nur allein aus biefer Burgel. Barum habe fie fo fehr barauf gebrungen, daß bie Sonder-Corps in ber neapolitanischen Armee, eine Art Glite-Truppen1), aufgeloft murben? Aus feinem andern Grunde als weil die Officiere berfelben, die unmittelbar um die Berfon bes Königs zu fein, ibn auf Reifen Jaaben u. bal. zu begleiten hatten, ihn gesprächsweise auf allerhand Gedanten bringen fonnten. welche die Rönigin für gerathen fand von ihm fern zu halten! Warum habe es Rarolina verftanden, jebe Dame, bie ben Ronig burch ihre Reize angugiehen mußte, von Stadt und Sof zu verbannen? Aus liebender Gifersucht? Durchaus nicht, soudern einzig "de peur qu'elles ne lui ravissent l'autorité dont elle jouit par son ascendant sur le Roi" (S. 31 f.).

Den Minister Acton stellt Gorani als einen sast unsähigen Menschen hin. Er verstehe nichts von der Justiz, nichts von der Boltswirthschaft, nichts von auswärtigen Geschäften, und habe selbst der Marine, dem einzigen Fache wo er einigermaßen zu Hause sei, mehr geschadet als genätzt. Gorani wirft S. 94 ff. dem Minister in dieser Hinscht vorzüglich das schimpsliche Abkommen mit den seeräuberischen Barbaresken vor 2), wobei der Pamphletist allerdings nicht voraussiehen konnte, daß Neapel, als es nachmals Josephinisch und Muratisch, ja als die ganze apenninische Halbinsel von einem Ende zum andern Napoleonisch wurde, mit jener Geißel aller Inseln und Küstengegenden des mittelländischen Meeres eben so wenig fertig werden konnte. Zwischen Acton und der Königin läßt Gorani ein unssttliches Berhältnis bestehen: "il est l'amant de la Reine, et ils ne se genent pas beaucoup l'un et l'autre sur les témoignages d'affection qu'ils se donnent en public"; selbst der König sets sich

<sup>1)</sup> Zeugenverhör G. 320 f.

<sup>2)</sup> Ebenba G. 300 f.

über dieses Verhältnis hinaus, mache seine Späße darüber (S. 95 s.). An Acton habe übrigens die Königin nicht genug: "semblable à Messaline elle s'est toujours livrée sans pudeur et sans choix aux hommes les plus méprisables et de la classe la plus abjecte". Bgl. S. 32 mit S. 195, wo dieser Satz durch einige Beispiele ersäntert wird. Karolina treibe cs aber noch weit ärger als jenes männersüchtige Kaiserweiß: "la reine de Naples réunit toute la lubricité d'une Messaline aux goûts héteroclites d'une Sappho" (S. 96)...

Es ift hier nicht ber Ort, und wohl taum der Dube werth. auf eine Widerlegung von Behauptungen fo ungeheuerlichen Charafters bes nähern einzugehen, und bas um fo weniger, ba biefelben von "bem geiftreichen Bofewicht" ohne ben Schatten eines Beweises, eines Reugniffes, ja nur eines Berdachtsgrundes vorgebracht werden. Gin Gerede über nabere Begiehungen ber Ronigin ju Acton gab es allerdings: es ichrieb fich aus ber Mitte ber achtziger Nahre ber. wo ber fpanifche Minifter am Sofe von Reapel Las Cafas mit ge= wiffen Briefen Rarolinens an ben erften Minifter groß that, die er in Sanden haben wollte und von benen er Gebrauch zu machen miffen werde. Er hat aber nicht gefagt, welchen Charafters und Inhalts diefe angeblichen Briefe gemefen; er hat fie nie vorgewiesen; ber Konig Rarl III. von Spanien mar fogar ber Ueberzeugung, fie exiftirten gar nicht. Joseph II. und Leopold von Toscana, fo mancherlei fie an bem Benehmen ihrer Schwefter auszuseben hatten, darunter borguglich "ibre Unporfichtigfeit im Schreiben", haben fie gleichzeitig gegen jeben Berdacht, bem man ihre Chre ausseten mochte, in ber entschiedenften Beife in Schut genommen 1). Anderseits mar es, wie ber Lauf dieser Belt einmal ift, nur gu natürlich, dag bon all biefen Dingen in ben Softreifen viel gemunkelt und gefluftert murbe und bag es genug Solder gab, die fich's nicht nehmen liegen: etwas muße boch baran fein.

Das Buch des Conte Ginfeppe Gorani hat, wie Scandals Schriften zu allen Zeiten und an allen Orten, ungeheures Auffehen

<sup>1)</sup> Zeugenverhör G. 328 f.

gemacht '), und auch des Berfaffers Boraussicht von der "Buth" der jenigen, die er so schonungslos angegriffen, sollte mit der Zeit zustreffen.

Aber ber Mailander Conte mar vielleicht bamals, ba feine "Gebeime Deutwürdigfeiten" im Buchhandel erschienen, icon nicht mehr berfelbe, ber er gemefen, als er fie geschrieben und gum Drud vorbereitet hatte. Stellte er es boch in fpaterer Zeit ausbrudlich in Abrebe, bas bem Buche vorgefette Motto gemahlt zu haben; Berausgabe habe überhaupt ohne feine Buftimmung ftattgefunden und mit einem von ihm nicht beliebten Titel". Letteres icheint barin feine Beftätigung ju finden, bag bas breibandige Bert vor beffen Erscheinen angefündigt worden war als "Tableaux historiques et critiques des principaux Gouvernements d'Italie", was allerdings einen andern Sinn gibt und Gindrud macht, als bas martifchreierische und zudem dem Inhalt großentheils nicht entsprechende "Mémoires secrets". Bas aber bas Motto betrifft, fo fonnte es bem Berfaffer gleichgiltig fein, ob er ober ein anderer für ihn es gewählt hatte, ba es ja in Rurge basselbe ausbrudte, mas in ber Borrebe bes breiteren auseinandergefett mar, einem Auffate, beffen Berfafferichaft Gorani meines Wiffens nie geleugnet bat.

Den Anlaß zu einer solchen Wandlung in ben Anschauungen Gorani's boten die sich immer steigernden Tollheiten, die Gewaltsthaten und Gränel, deren Zenge er in Paris von Tag zu Tag sein mußte und die ihn zuletzt mit einem solchen Etel vor dem republikanischen Wesen erfüllten, daß er, der Verfasser der eben erst edirten dreibändigen Schmähschrift gegen die italienischen "Thrannen", für Frankreich kein anderes Heil erblicke, als in der Rücksehr zu dem "rechtmäßigen Erben so vieler Könige", dem Sohne des kaum einige

<sup>1)</sup> Es ist auch eine bentsche Nebersetzung erschienen: "Foseh Gorani's geheime und tritische Nachrichten" 2c. ESlin bei Peter Hammer 1794. Es ist eigentlich eine editio eastigata, da der Uebersetzer "unbesonnene Stellen", solche die "nichts als Schmähungen im allgemeinen auf Fürsten überhaupt" enthalten, und bloße Schimpfereien auswerzte oder mindestens mit Ammertungen begleitete, "mm auch den ungeübten Leser gegen die Wirfung von des Verfassers einseitigen Urtheiten zu bewahren".

Bochen zuvor hingeschlachteten "Ludwig Capet", mit einem Regentichafts-Rath für die Reit von beffen Unmundigkeit. Ju ber Nacht bes 10. Marg 1793, wo Gorani mußte, daß Robespierre, Marat und Danton beisammen fagen und über die Beranftaltung einer republifanischen Bartholomaus-Racht mit mehr als 5000 auf die Lifte gesetzter Opfer bruteten, suchte er die Girondiften, die Rolands und andere Befinnungegenoffen auf und machte ihnen, wenn fie früher ober fpater nicht felbst fallen wollten, ben Borichlag, die brei Bluthunde in ihrer Boble zu überfallen, niederzumachen, in einen Gad genaht in bie Seine zu merfen und bann eine neue Berfassung im monarchischen Sinne gu proclamiren 1). Allein feinen Freunden mangelte ber Muth ober fie hielten Gorani's Warnungen für übertrieben, ber gunftige Reitpunkt murbe verfaumt. Ihn felbft aber, ber fürchten mußte, jeden Augenblid entlarvt, ben Bewaltigen ber Schredensherrichaft angezeigt und ausgeliefert zu werben, befiel jest eine folche Bangigfeit, eine folche Sehnsucht aus Frankreich mit heiler Saut herauszukommen. wie damals nach dem ungarten Spiele, das Carvalho mit ihm getrieben hatte, aus Bortugal. Er wohnte noch am 17. April einer Berfammlung bes Clubs ber Corbeliers bei, wo ein junger Menich ben Untrag ftellte, zur Ersparung von Lebensmitteln alle Manner über fechzig, alle Frauen über fünfzig Jahre aus ber Welt gu ichaffen, was Gorani mit neuem Schauber erfüllte und ihm bas Scheiben von diefem Schauplate ber Schreden ftets munichenswerther machte. Glücklicherweise gelang es in eben biefen Tagen feinen Freunden, ihm vom Ausschuß für öffentliche Sicherheit eine geheime Miffion in die Schweiz zu verschaffen, mo er die Ausgewanderten beobachten und über fie berichten follte. Allfogleich verließ er Baris, 27. April, "ohne fich", wie einer seiner Biographen bemerkt, "auch nur umzuschauen, aus Furcht in eine Salgfäule verwandelt zu merden" 2).

Mit seinem Scheiden aus Frankreich und seinem Brechen mit ber Revolution hatte Conte Gorani seine politische Rolle ausgespielt. Denn ba er, weit entsernt bem in Paris empfangenen Auftrage The notion of the second of the second

2 Halle Sold Sald bridge Stante All Shi see SV 1900 is youthing . 121 24 . was yould

<sup>1)</sup> Marc. Monnier, G. 885 f.

<sup>2)</sup> Marc. Monnier, G. 887.

nachzufommen, Die Emigres welche er verfolgen follte vielmehr gu beiduten ichien, ichmarate ibn Soulavie, Agent Robespierre's in ber Schweig, bei ben Barifer Schreckensmännern als Bertzeug ber Ariftofraten und Tyrannen an, mabrend Gorani anderseits bei ben Benfern, in beren Mitte er weilte, in Berbacht tam, ihre Stadt an Franfreich ausliefern zu wollen, ber faiferliche Gefandte in Bern Rohann Rudolph Reichs-Freiherr von Buol-Schauenftein aber und ber venetianifche Rocco Sanfermo argmobnten, er habe es auf eine Revolutionirung Italiens abgesehen. Dehr und verschiebenere Feinbe auf einmal hinter fich ju feben als Gorani jest hatte, mar nicht leicht möglich, und ba bald barauf auch Berr von Briffac im Auftrage des hofes von Reapel auf ben Berfaffer ber "Memoires secrets" fahnbete 1), fo fam unfer Conte berart in's Gebrange, bag er bon einem Orte jum andern flieben, oft ju Bertleidungen feine Buflucht nehmen nufte, um feinen Barifer und Genfer, feinen faiferlichen und venetignischen, seinen negpolitanischen und piemontefischen Aufpaffern zu entgeben. Am 11. Januar 1794 berichtet Buol aus Colothurn an ben Minifter Thugut in Wien: "Ihre Mit. Die Königin bender Sicilien 2) hat dem Hrn. Chevalier v. Bressac zu erkennen

<sup>1)</sup> Abemollo G. 43 2) will von zwei Beanftragten ber Königin von Reapel wiffen: "le baron de Colombe et l'autre le baron de Schelm". S. bagegen Die Stelle bei Efterhagy 1794 27. Januar A: "Ich benute die Belegenheit bes von hier nach Wien an ben herrn Markis Gallo gurud abgefertigten Auriers um Euerer Excellenz ju berichten, bag, ba ich gestern Ihrer Dajeftat ber Konigin aufzuwarten bie Unabe gehabt, Sochst-Gelbe mir gefagt, baf ber burch mehrere außerft argerliche, anzugliche und aufrührische Werte berüchtigte Mailander Goranni fich gegenwärtig in Benf aufhalte und baber fehr gu wunfchen ware, bag bem R. R. herrn Minifter von Buol ber Auftrag gngefertigt werden möchte, fich (ohne beffen Auslieferung von bem Magiftrat formlich abzuverlangen, weil folche mabr-Scheinlich nicht bewilligt werben burfte) boch souft auf irgend eine schickliche Art, die in bergleichen Fallen liblich find, feiner zu verfichern Ihro Daj. glauben, daß biefes um fo nothwendiger und ichieflicher ware, ba herr Gorani in einer feiner letteren Brochuren fich fogar erfrechet, formlich ben Blan anzugeben, wie bie verschiedenen Bolter Staliens fich gegen ihre rechtmäßige Oberherren emporen follen, um zu dem aufgestellten Zweck einer aufänglichen Anarchie, wie jene Frankreichs ift, ju gelangen." Bon Berfonen, Die ber Sof von Reavel befonders für biefen Endgwed nach ber Schweig gefchictt habe, ift hier feine Rebe.

<sup>2)</sup> Ueber Königin Karolina und bas Buch Gorani's f. meine "Maria Karolina" S. 7.

gegeben, baf Gie fehr munichte baf biefer geiftreiche Bofewicht arretirt werben möchte. Hr. v. Bressac will über fich nehmen ihn aufheben au laffen, wenn ich anders von den Ständen Bern und Solothurn erhalten fonnte, daß fie die Durchführung biefes schädlichsten Sacobiners burch ihr Gebiet ftillichweigend geschehen lieken, hiernachft einen Ort im biesfeitigen Gebiete beftimmen wollten, wo ber Aufgehobene bierber gebracht werden tonnte. Gleichwie ber Berr Graf v. Wilezek mich bereits icon im Ramen Gr. Kon. Sobeit bes burchl. Berrn Ergherzoges Gouverneurs angegangen, auf diesen Gorani ein machfames Aug tragen zu follen, fo ftelle ich es biefem Berrn Minifter umfomehr anheim, ob ich zu beffen Sanbfestmachung officielle Schritte benm Stande Bern eintretten laffen follte, als ich blos aus mir in ben Bressac'ichen Antrag feineswegs eingehen zu können befinde." Ein paar Tage fpater, 18. Januar, will ber Reichs Freiherr in Erfahrung gebracht haben, daß "ber berüchtigte Graf Gorani" fich bermal in Celigun nächst Genf aufhalte, von wo er unschwer über ben See gebracht merben konnte. Es murbe bies, meinte unser Befandte, "die Mühe mannigfacher Requisitionen ersparen, welche ben den betreffenden Baillifs angebracht werden mußten, wenn man ibn gu Lande fortbringen wollte. Es icheint", fahrt er fort, "als ob ber Sarbinifche Gesandte sich mit dem Landeshauptmann der Republik Wallis Herrn von Siegristein einverstehen und auf fich nehmen wollte, diesen Gorani in Sicherheit bringen zu laffen"1). Es muß aber gur Ausführung biefes Borhabens nicht gekommen ober ein etwa gemachter Berfuch mislungen fein; benn im Mai barauf finden wir unferen Conte in Burich, auch hier aufgespürt und in icharffte Dbacht genommen. Rocco Sanfermo berichtet am 27. aus Bafel an die Staats-Inquisition von Benedig: Gorani, "questo celebre emissario", ber feine gefährliche Sand bei ber letthin in Reapel entbedten Berichwörung gehabt und jest in Graubundten ichure, habe fich in ber letten Zeit "seguito da sei satelliti" in Burich aufgehalten; allein Orelli, Mitglied bes oberften Rathes und mit der Suhrung ber Polizei betraut, habe ihn an einen andern Ort bringen und dies ben faiferlichen Minifter wiffen laffen,



<sup>1)</sup> R. f. Staats-Archiv. Delfert, D. Rarolina bon Reapel.

bamit berselbe, falls Gorani von da entweichen sollte, Anstalten trefse seiner habhaft zu werden, "che l'arresto di colui esser debba più utile ai Governi che quello di Semonville"!). Man wird es unter solchen Berhältnissen glaubwürdig sinden, wenn berichtet wird, Gorani habe diese ganze Zeit hindurch ein Leben gleich dem eines gehetzten Wildes geführt, voller Gesahren, immer besürchtend aufgespürt, aufgegriffen und aufgehoben zu werden, seinen Aufenthalt oder vielmehr seinen Bersteck bald hier bald dort nehmend, wobei er die Schweiz von einem Ende zum andern die Kreuz und die Quer durchzog.

Der Sturg Robespierre's am 28. Juli (10. Thermibor) 1794 machte ben Flüchtling fur's erfte von ber einen Seite frei, und bald follte die Berfolgung auch bon ber andern ein Ende nehmen. Bar bas Folge ber Gefinnungeanberung, Die fich Gorani beeilte in Wort und Schrift zu befunden? Roch im felben Rabre ericbienen von ihm gedruckt zu Frankfurt a. Dt., aber mit falicher Ungabe "London" -"Lettres aux Français", benen er jett, getren feinen Mahnungen an Die Girondiften, Die Rückfehr gur Mongrchie anrieth. Er verwünschte die Grundfage, nach denen er taum anderthalb Sahre früher in feinen "geheimen Memoiren", in feinen "Briefen über die Revolution" über alle Monarchien und Monarchen der Belt den Stab gebrochen hatte. Als der vom thrannischen Drucke des Berges befreite National-Convent von den "Lettres sur la révolution" eine Prachtausgabe veranftaltete und 2000 Exemplare bavon bem Berfaffer widmete, marf biefer ben gangen Bad in die Wellen ber Rhone und ber Arve, aus benen nur ein ober bas andere Stud berausgefischt wurde 2). Aber feine ehemaligen literarifchen Berirrungen follten ihm noch lang feine Rube laffen. Bier Sahre nach bem letterzählten Borgange ericbien eine italienische Ausgabe ber "Briefe über die Revolution" und ber leberfeter pries in ber Borrebe den Beift der Freiheit und Gleichheit, welchen die Schrift

Dhazed to Google

<sup>1)</sup> Abemollo bringt G. 44-46 ben vollen Wortlaut bes Sanfermo'fchen Berichtes.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) "Un des volumes repêchés est tombé sous nos yeux. Il y a de la logique et du bon sens dans ces feuilles écrites de bonne encre, il y a aussi de la foi et du cœur. G. a beau dire, il eut aussi son année d'enthousiasme, et ce fut la meilleure de sa vie"; Marc-Monnier 3.884.

athme, zu einer Beit, wo ben Berfaffer berfelben ichon wieber ein gang anberer Beift erfüllte.

Ende 1795 erichien Gorani in Baris, wo jedoch feines Bleibens nicht lange war. Denn er hatte es jett geradezu mit allen Barteien verborben. "Mal vu des monarchistes parcequ'il avait été Girondin, mal vu des patriotes parcequ'il était devenu monarchiste, mal vu des catholiques parcequ'il avait passé à Luther, mal vu des protestans parcequ'il avait gardé des mœurs un peu catholiques, mal vu des philosophes parcequ'il ne cachait pas certains sentimens religieux, il expia durement la mobilité de son esprit et les inconséquences de sa conduite" (Marc-Monnier S. 888). Schon im Januar 1796 finden wir ihn wieder in Genf, aber nicht mehr als Flüchtling, sondern als anerkannt frangösischen Burger und unter bem Schute biefes politifchen Rechts. Anderseits horte mit ben Berfolgungen Gorani's auch bas lette Intereffe auf, bas bie Welt noch an ihm genommen und bas er, mit fich felbst, mit seinen Aufichten, mit feinem ichriftstellerischen Rufe unzufrieden und zerfallen, durch feine irgend Auffehen erregende Bublication wieder aufzufrischen vermochte. Go völlig und vollständig fiel er ber Bergeffenheit anheim, daß ihn 1804 ber in Paris erscheinende "Dictionnaire historique" todtjagen fonnte, ohne daß es besondere Theilnahme erweckt und ohne daß fich irgend wer bemüht hätte, der Wahrheit oder Unwahrheit diefer Angabe nachzuspüren.

Gorani hatte seine Rolle ausgespielt, aber nicht sein Buch über bie Bölfer und Fürsten Italiens, das noch einmal, und zwar bei einer sehr pomphaften Gelegenheit, obwohl ohne genannt und citirt zu werden, Anlaß zu Aussehen und Aergernis bieten sollte. Denn es hat einen Mann gegeben, der den unsauberen Geschichten, von denen die "Memoires seerets" wimmeln, zwar kaum ernstlichen Glauben schenkte — dazu war er zu gescheidt —, aber sich dieselben in seinem geistigen Arsenal zurecht legte, um davon, wenn der Augenblick käme, ausgiedigen Gesbrauch zu machen. Dieser Mann war niemand geringerer als Napoleon Buonaparte, und in der Reihe der Momente, welche vor der Dessentlichseit dem Ruse Karolinens so unwiederbringlichen Schaden zugesügt haben, dürsen jene pöbelhasten Ausfälle nicht vergessen werden, womit

ber übermüthige Cafar bei ber großen Cour in Mailand, Mai 1805. ben gitternden Surften von Cardito niederschmetterte, Ausbrude, welche in ihrer vollen nadtheit miederzugeben bie Bemunderer Napoleon's. an ihrer Spige ber fonft fo ichwaghaft ausführliche Thiers, fich forgfältigft gehütet haben. Napoleon hat in feinem Leben nicht viel gelefen: Metternich in feinem berühmten Effan behauptet foggr. ihn im Gefprach oft über großer Untenntnis von Thatfachlichem ertappt zu haben 1); aber mas er in fich aufgenommen, das murde in feinem Beifte behalten und verarbeitet, wozu die weitere Gigenichaft trat, auf bas, worüber er fich einmal in gemiffer Beife ein Urtheil gebilbet hatte, immer wieber gurudgufommen. Benn man ben Bortlaut ber Mailander Philippita zergliedert - Stenograph mar allerbings feiner babei, aber Ohrenzeugen bie Menge - fo mare man im Stande, wenn es barauf antame, für jebe Phrafe berfelben bie betreffende Seite und Zeile jum Beweiß anzuführen, daß unter bie Bucher, die ber junge Buonaparte, mahricheinlich in ber Zeit feiner Dienftlofigfeit 1794, mit Gifer burchblättert hatte, Die Schmabichrift Gorani's gehörte. Man vergleiche g. B. bie oben angeführte Stelle aus Gorani 1 G. 96 mit bem Ausruf, ben ber Imperator in feinem erheuchelten Ingrimm herausgeftoffen haben foll: "Sie ift nicht blos bie arafte Meffaline ihrer Zeit, fie ift auch eine Tribabe!" Ober wo er fie als ... unngtürliche Mutter" hinftellt und babei offenbar ben von Gorani ber Rönigin angedichteten Pringenmord im Ginne hat.

Napoleon hat übrigens bas Werk ausgebeutet, ohne bem Berfasser zu banken. Dieser lebte nach wie vor in vollständiger Bergessenheit und in ber äußersten Dürftigkeit in Genf. Er war schriftstellerisch keineswegs unthätig; im Gegentheil er schrieb fortwährend, mitunter umfangreiche Aufsätze und über die verschiedensten Gegenstände: über Holland und über den Dünger, über Portugal und über Räsebereitung, über Rußland und über Bitterungskunde. Aber gedruckt wurde von alledem nichts, sei es daß er selbst nicht mehr darnach verlangte oder daß er keinen Berleger sand. Eine Geschichte von Genf befindet sich in der dortigen Stadt-Bibliothek, der er sie wohl selbst gewidmet hatte. Das wichtigste, was der helvetisirte Mailänder

<sup>1)</sup> Meine "Maria Conife", Anhang.

während des letten Abschnittes seines früher so ungemein bewegten und bewegenden, jetzt so überaus stillen unbemerkten und unangesochtenen Erbenwallens mit schon zitternder Hand zu Papier brachte, war eine Aufzeichnung seiner Erlebnisse, vier starke Bände. Hat er auch diese Arbeit blos für sich zum Zeitvertreib unternommen? Ober ist er vom Tode ereilt worden, ehe er einen Entschluß darüber gesaßt hatte?

Conte Giuseppe Gorani starb zu Genf, rue Basse des Allemands dessus 48, am 13. December 1819, 8 Uhr morgens im achtzigsten Lebensjahre<sup>1</sup>). Was er an Handschriften hinterlassen, wanderte zum Trödler, darunter seine Selbstlebensbeschreibung, die lange Zeit später ein Genfer Advocat David Moriaud entdeckte und erward, die dann Marc-Monnier benützte und seinen Mittheilungen über Gorani zugrunde legte. Marc-Monnier sand darin "un assez grand nombre de traits heureux, de portraits vivans, d'aneedotes et d'aventures qui peuvent instruire ou amuser, des curiosités qui pourront servir à l'histoire" (S. 854).

Bu bemerken wäre schließlich, daß, was den Hauptgegenstand, der uns hier beschäftigt, anbelangt, die von Gorani in jungen Jahren gegen die Königin Maria Karolina erhobenen Anklagen in den von ihm als Greis geschriebenen Memoiren merklich abgeschwächt wurden. Abemollo nimmt von diesem Umstande mit Bedauern Act, er sindet es unbegreislich, wie ein Freund der "Wahrheit" sich in solchem Grade vergessen könne.

2.

## "Hragmente eines jungen Deutschen".

Das Jahr 1794 begann für bie Regierung von Neapel mit einer fehr unangenehmen Berwicklung. Der Herzog Karl von Söber-



<sup>1)</sup> Cufani G. 636, mit bem Auszug aus ben biesfälligen Sterbe-Registern.

<sup>2)</sup> Moemolio S. 46: "Ma si capisce un po' meno che il Gorani tenti di attenuare le verità scritte intorno a Maria Carolina, quando appunto le geste di costei, abitualmente designata da Napoleone col nome di Fredegonda, avevano data piena ragione all' osservatore del 1790 ed alle sue pagine eloquenti sulle vergogne della reggia napoletana."

manland, Regent von Schweben, war einer Abelsverichwörung auf bie Spur gefommen, in bie Baron Armfelbt, ichwebischer Gefandter bei ben italienischen Sofen, ein ausgesprochener Bunftling bes am 17. Marg 1792 gemeuchelten Buftav III., verflochten zu fein ichien. Armfeldt hatte eine Lobidrift auf feinen foniglichen Gonner abgefaßt und in Lucca, beffen Baber er gebrauchte, drucken laffen, als er einen Befehl bes Bergogs-Regenten vom 18. October 1793 erhielt, er habe bie Schrift gurudzugiehen ober bes Berluftes all feiner Memter und Burben gemartig zu fein. Armfelbt manbte fich nach bem Guben, antwortete aus Capua bem Regenten in trotiger Beife, 24. October, und erschien in Neavel, wo ihn aber schon um die Mitte Nanuar 1794 Nachrichten aus Genua und Livorno trafen, bag ernftlich auf ihn Er veröffentlichte in ben Reitungen eine Ginfprache gefahndet merbe. gegen die mider ihn erhobenen Unklagen, richtete an den Bergog-Regenten ein nicht herausfordernd wie früher gehaltenes Schreiben, worin er feine Schulblofigfeit behauptete und feine Lehenstreue berburgte, 4. Februar, fand es aber gleichwohl gerathen, feine Familie rechtzeitig nach Rom zu schicken, wo er fie ficherer mahnte, 7. Februar. Bwei Tage fpater ging im Safen von Neapel ein ichwedischer Cutter por Unter, und nun gogerte Armfeldt feinen Augenblick, fich unbeachtet aus Reapel bringen zu laffen, fo bag außerhalb bes Rreifes einiger ihm dabei behilflicher Freunde felbft bei Sofe niemand mußte, mobin er verschwunden. Als baber Baron Balmquift, ber Commandant bes idmebifden Schiffes und Trager eines vom Bergog-Regenten an Werdinand IV. gerichteten Schreibens, im foniglichen Balafte ericbien. 10. gegen Abend, murbe ihm erwidert, man miffe felbst nicht, wo fich Armfeldt im Augenblick befinde. Aber auch bavon abgesehen mar man neapolitanischerseits teinesfalls gewillt, bem schwedischen Anfinnen auf Saftnahme bes verfolgten Barons zu entiprechen, mas man für eine die Burbe ber eigenen Regierung verletende Bumuthung eines fremben Staates erflärte1).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Eine folde Zumuthung, erwiderte Acton im Namen des Königs, "veniva a ferire il decoro di S. M. Siciliana, a violarne il territorio ed a disturbare la tranquillità de' suoi sudditi". Efterházy Nr. 176 vom 11. Februar 1794 G

Mittlerweile maren Acton Melbungen zugekommen, gleichzeitig mit Baron Balmquift hatten fich, bon bem Maenten Schwebens in Rom Francesco Biranefi ausgesandt, vier Banditen in Reavel eingefunden, benen ber Auftrag geworden fei, fich Armfelbt's tobt ober lebendig zu bemächtigen; als Saupt berfelben murbe Benedetto Mori bezeichnet, ein Zeichner und Rupferstecher, der in Rom zu Sanden Biranefi's arbeitete und von letterem unter einem erdichteten Bormande nach Rom geschickt worden fei 1). Allein gerade biefer, auf ben fogleich eifrigft gefahndet murbe, mußte gu entfommen, mahrend fein Bruber Bincengo, bann Bietro Basquini, welcher lettere mit bem Benebetto aus Rom gefommen mar, und noch einige andere, die nach der Reihe eingefangen wurden, 12 .- 14. Februar, trot aller gegen fie angewandten Drohungen, trot ber Schreden und Entbehrungen ber Rerferhaft von dem Aufenthalte Benedetto's nichts zu wiffen betheuerten und übereinstimmend babei blieben, es fei gar nie auf bas Leben Armfelbt's abgefeben gewesen, sondern einzig auf deffen Papiere und perfonliche Freiheit, für welchen 3med fie allerdings gedungen worden feien, ihm zu Baffer und zu Land, wohin fie immer feine Spur verfolgen fonnten, nachzugeben, bis fie ihren 3med erreicht haben murben. Bon

nille



<sup>(</sup>A. S.): "Da ber am hiefigen Sofe gestaubene Schwebifche Minifter Berr Baron Armfeld felbft aus öffentlichen Zeitungsblättern bon ben Anftalten verftandigt worden, welche der Bergog-Regent getroffen, um fich feiner Berfon zu verfichern, weil er an ber in Stotholm entbedten Berfdmorung Theil genommen haben foll, fo hat er vor einigen Tagen feine Gemablin und Rinber von bier nach Rom abgeschickt, und ba hierauf vorgestern ein fcmedischer Kutter hier angelangt, und ber barauf befindliche Officier feine Auslieferung verlangt, er felbft auf ber Stelle und ohne von jemand Abschied zu nehmen, fich von hier entfernt, um ben hiefigen Sof feiner Berlegenheit auszuseten, welcher baher bem ichwedischen Officier mittelft des herrn General Acton bebenten laffen, bag herr Baron von Armfeld nicht mehr in Reapel anwefend fen, worauf oberwähnter unter feinem Befehl ftebender Rutter heute wieder feine Abreife von bier angetreten bat." Lettere Angabe ift nicht richtig; Palmquift machte noch am 13. einen Ausflug nach Pompeji und Herculanum, fand fich am 15, nochmals bei Acton ein und traf bann erft, als er fah bag fein Beilen bon feinem weiteren Belange fei, Anftalten gur Abfahrt. S. auch Ulloa, Annotamenti S. 94 f.

<sup>1)</sup> Die Meinung, es seien Mordgesellen ausgesandt, war damals and, in einem Theile des neapolitanischen Publicums verbreitet; s. Ulloa S. 95 über den verdächtigen Bettler und dessen lautes: "providence, bonne espérance".

ben Eingezogenen wurden viele bald wieder freigegeben, Bincenzo Mori und Pasquini aber in fortwährender Haft gehalten, weil man neapolitanischerseits immer noch meinte, man habe es mit einem meuchelmörderischen Plane zu thun und es werde doch noch gelingen, den vermeintlichen Hauptschuldigen aussindig zu machen. Nachdem der schwedische Eutter am 16. Februar unverrichteter Dinge wieder abgesegelt war, erschien Armfeldt zwar abermals in Neapel, 20., scheint sich aber im Palaste des Marchese del Basto ganz zurückzezogen gehalten zu haben, bis er, als die Antunst des schwedischen Geschäftsträgers Lagersvaerd aus Genna bevorstand, neuerdings aus Neapel verschwand, 18. März, um über Wien und Lemberg nach Rußland zu gehen.

Die ihm nach dem Leben getrachtet haben sollten, sammt demjenigen der, nachdem er früher ihr Gefährte gewesen, zuletz als Ungeber und Zeuge wider sie aufgetreten war, Stefano Setola, schmachteten nach wie vor in Kerferhaft. Sie sollten indessen in der allernächsten Zeit Leidensgenossen erhalten, deren Schuld keineswegs auf so trüglichen Grundlagen ruhte und deren Gefangenschaft eben darum einen andern Ausgang nehmen mußte, als die ihre.

Die Lehren, welche die neapolitanischen Freunde der Neuerung — "Patriotti", auch "Patriotti-Francesi" nannten sie sich — ans dem Ilmgange mit dem Bersonale der französischen Gesandschaft und den Officieren La Touche's geschöpft hatten, waren nicht auf unfrucht baren Boden gesallen. Es hatten sich mit der Zeit bei sechzig kleine Clubs von zwölf dis fünfzehn Mitgliedern gebildet, die durch vier geheime Central-Clubs au unsichtbaren Fäden geleitet wurden. Die Regierung hatte zur Zeit noch keine Kenntnis von dieser Organisation; allein sie witterte Ungebühr und glaubte ihre Ausmerksamkeit und damit ihre Strenge verdoppeln zu müßen. Am 9. Januar wurden zwei Brüder del Re, der Domherr Biaggio (Blasius) und der Doctor Michele, von einem Geistlichen namens Pietro Nicola Pata-rino angeklagt, sie hätten die französische Gerfassung sowie die

Erflärung ber Menschenrechte in's Italienische überset und in ihren Rreifen verbreitet; beide murden verhaftet. Dasfelbe gefchah mit Gilvio Bonavoglia und Emanuele be Deo, die als Mitschuldige ber Gebrüder del Re angezeigt und in Gioia, Proving Bari, festgenommen wurden 1). Schon im Jahre guvor hatte bie Regierung beim Berannaben bes Carnevals ein Berbot von allem und jedem Mummenschang im Teatro San Carlo erlaffen, einem Bergnugen, bas allerbings in aufgeregten Beiten, wie ber unheilvolle Stotholmer Dastenball erft zwei Sahre früher bewiesen hatte, nicht gang gefahrlos mar. Das Berbot murde jest erneuert 2); allein es scheint gerade biefe Borsicht den Gifer ber Berichworenen nur angefeuert zu haben. Es wurde den Theilnehmern llebung im Rechten und Schießen, im Reiten3) und anderen militairischen Fertiateiten anbefohlen; Baffen follten angesammelt und in Bereitschaft gehalten werden, die armeren Mitglieder aus einer für biefen Zweck beftimmten Caffa Unterftugung, eine Art löhnung, erhalten. Zwiefpalt herrschte unter den Leitern nur barüber, ob man fo bald als möglich losichlagen oder die Beihilfe der Frangofen abwarten follte; gulegt entichied die Mehrheit fur die bevorstehenden Ofter-Reiertage, weil die Frangofen, wie die Dranger mit Grund beforgten, bei ihrer Dagwischenfunft nicht ermangeln murben, ben beften Theil ber Beute, die fie gu

بالانصا

<sup>1)</sup> Arrighi Saggio storico III S. 72 Anm.

<sup>2)</sup> Königlicher Erlaß vom 21. Januar 1794 "mediante il qual si divietano le feste in maschera nel R¹ Teatro di S. Carlo". Abschrift bei Esterhäh Rr. 173 vom 27. ad E. Es sei dies geschehen, berichtete unser Gesande, "um statt deren, wie es heißt, sich vielmehr damit zu beschäftigen, von Gott in den gegenwärtigen betrübten Zeit-Umständen die Ruhe Europas zu ersiehen, da indessen die Jaupt-Absticht dabei wie voriges Jahr jene ist, die Jusammentunst verdächtiger Leute unter dem Borwand von Masteraden zu verhindern, besonders da wieder mehrere Franzosen hier anwesend sind ... " Wit Rücksicht auf diesen Zustand höbitelte dann Armseldt in seinem am 25. Februar aus Neapel an Lagersdoard gerichteten Schreiben über den Baron Passmauist als "la sola maschera del carnevale".

<sup>3)</sup> Cnoco I. S. 34°) macht fich über Acton lustig, der seine Polizei angewiesen habe die Mitte der jungen Edelseute über die Chiaia und nach den Bagnuosi, die "olympischen Wettspiele" die sie mit diesem scheinbar arglosen Tummeln der Pferde herstellen wollten, schapf in's Auge zu nehmen. Doch s. 361') den Bericht des Warchese Gallo über eine beabsichtigte "mostra di cavalli" der Verschworenen von Florenz.

machen hofften, an fich zu gieben. Das Riel ber Berichworenen mar, burch ihren Losbruch alles in Berwirrung zu bringen, Die Dogana, bas Arfenal in Brand ju fteden, und im allgemeinen Schreden bie Republif auszurufen 1). Allein lang bevor Oftern einfielen, mar Furcht ober Rene über einen ber Berichworenen, Donato Froncillo, gefommen; er ging bin und machte ber Regierung Anzeige, 21. Marz. Aufgefangene Briefichaften und andere Schriften bestätigten die Ausfage, worauf in ber Nacht vom 25, jum 26. Marg unter militairifder Affifteng eine große Anzahl von Berhaftungen porgenommen wurde. Ferdinand de Bellis. Mich. Martone, Nic. de Jeju, Migr. Clemente Filomarino, Bruder bes Bergogs bella Torre, die Marchefi Antonio und Francesco Letizia, Bincenzo und Dominico Manna, Bincenzo Galiani, Filippo Cangiano, Bietro be Falco, Franc. Solimena, Annibale Giordano, Brofeffor ber Dathematit an ber Cabeten Atademic u. a., im Bangen bei breifig Berfonen murben aufgehoben und in Bewahrfam gebracht. hatten, im letten Angenblicke gewarnt, nachbem fie bie wichtigften Bapiere verbrannt, die Flucht ergriffen. Es maren barunter folche, die als hervorragende Führer bezeichnet maren, wie Carlo Laubert; aber auch junge unerfahrene Leute, wie Bincengo Ruffo, beffen Fall aus einem andern Grunde Auffehen machte. Er hatte fich ichon früher einmal in politifches Betriebe eingelaffen, mar aber durch die Fürsprache feines Oheims Marchefe Bivenzio, Protonotare bes Ronigreichs, vom Konige wieder zu Gnaden aufgenommen und ihm überdies bie Beheimhaltung feines Namens zugestanden worden 2); nun fich neuerbings ichuldig fühlend, wartete er weber die Ginleitung ber Unterfuchung noch eine neuerliche Beschützung durch feinen Ohm ab, fondern floh über die Grange.

Mit königlichem Dispaccio vom 27. März erfolgte die Niedersetzung einer Ginnta di Stato zur Einleitung der Processe, zur Untersuchung und Urtheilsschöpfung. An die Spitze dieses außerordentsichen Gerichtshofes wurde der Marchese Baldassare Eito berufen, sowohl nach seinem Wissen



<sup>1)</sup> Efterhagy 29. Marg 1794 A. Ofter Countag fiel 1794 auf ben 20. April.

<sup>2)</sup> Pepe, Memorie I @. 58 f.

als Charakter eine Zierbe des Richterstandes seiner Zeit'). Deffentlicher Ankläger (Procuratore Fiscale) war Basilio Palmieri, ein gerechter billig denkender Mann, Commissär der Ginnta der Marchese Porcinari. Als Richter sungirten Cavalicre Luigi de' Medici Reggente der Bicarie, der Capornota Giuseppe Giaquinto, Marchese Carlo Banni, Bisogni, Potenza; dann, weil sich unter den Angeklagten ein Herzog besand, der von Accadia, und der König nach altem Recht und Branch den Grundsatz der Rechtsprechung inter pares gewahrt wissen wolke, wurden der Fürst von S. Nicandro und der Herzog von Monteleone den Richtern beigesellt.

In Reapel herrichte über biefes unerwartete Greignis eben fo viel Schreden als Betrübnis, und bas um fo mehr, als Baffenvorrathe entbedt murben, die an einem beabsichtigten Bewaltschlage nicht zweifeln ließen. Die Stadtvertretung, bas Militair und andere Stande, fammtliche Abvocaten ber Stadt fandten Deputationen nach Caferta, um die Majestäten ihrer Treue und Anhänglichkeit, ihres Abscheus über biefes "Sacobiner-Complot" zu versichern. Die aufgegriffenen Bapiere beuteten auf Ginfluffe von aufen; es fanden fich Correspondenzen mit bem frangofischen Agenten Tilly in Genug, mit mehreren in ben letten Jahren aus Reapel gewiesenen fremdländischen Raufleuten, barunter bem Banquier Becheur. Bu allem was man icon wußte ober ahnte, gelangte an ben Reggente ber Bicarie bie Anzeige eines jugereiften Sandwertsburichen, ben, faum dag er ben Dolo von Reapel betreten, gewiffe Leute in ein Birthshaus verlockt hatten, wo der Plan besprochen wurde, die gesammte konigliche Familie gu ermorden, die Gefängniffe ju öffnen, an mehreren Orten ber Stadt Feuer anzulegen, Freiheit und Gleichheit burch die Gaffen auszurufen. Die Königin Karolina zeigte sich über all diese Borfälle ungemein betrübt. Man habe, außerte fie wiederholt zu dem taiferlichen Gefandten, "bisher feine anderen Beweife als die Ausfagen der Gingeferferten, mahrend anderseits die Bichtigfeit ber Sache feine weitläufige Untersuchung geftatte, so bag vielleicht mancher minder Schuldige

Ulloa Annotamenti S. 78: "gloria imperitura de' magistrati napolitani".

leiden, andere weit mehr Gravirte aus Mangel an Inzichten unbestraft bleiben werden, was sie selbst in die unangenehme Lage versetze, nicht zu wissen, wem sie noch ferner ihr Bertrauen schenken durfe, wem sie es entziehen muße").

Auch fam immer neues dazu, was die Beforquiffe bes Sofes und ber friedliebenden Burger vermehrte. Am Sonntag Jubilate. 11. Mai, fturzte in der Kirche Carmine Maggiore ein Mann namens Tomafo Amato, Sicilianer, auf den Boch-Altar los und brach, von einem Frater gefaßt und nach hartem Ringen gebandigt, in bie gräflichften Bermunichungen gegen Gott und ben Ronia. in milbes Beidrei von Freiheit und Gleichheit aus. Bon ber herbeigeeilten Bache bem Bolte, bas ben Entheiliger bes Gotteshaufes auf ber Stelle lunchen wollte, mit Mübe entriffen, por ben Stadt Commandanten General Bignatelli und bann bor Bericht gebracht, zeigte er feinerlei Rene, geberbete fich auf bas rohefte, mishandelte ben Briefter, ber ihm die Lehren und Tröftungen ber Religion beibringen wollte. Much die Bemühungen bes Cardinal-Erzbifchofs Capece Burlo, ber fich im Gewande ber Brubericaft "ber Beifen" perfonlich in ben Rerfer begab, blieben ohne Erfolg. Das Urtheil lautete, baf er auf ben Blat por ber Rirche bel Carmine gebracht und bafelbit gehenft. fodann ber Leiche ber Ropf ab- und die Bunge herausgeschnitten und burch ben Scharfrichter verbrannt werben folle, mas am 17. Mai buchstäblich in Erfüllung ging 2).

Noch sollte keine Nuhe werben, man kam aus einer Aufregung in die andere. Am 26. Mai verfolgte das Militair acht Ausreißer von den Albanesen, die über die Küstenseen Fusaro und Patria das Meer zu gewinnen suchten; um ihre Flucht zu beden zündeten sie einige Strohhütten an und schreckten das Landvolk auf, als ob französische Schiffe bei Cancello an der Mündung des Volturno Soldaten an's Land gesetzt hätten, die jetzt auf Neapel losmarschirten. Ueber Hals und Kopf flüchteten die Leute bis Aversa und Capua, wo die Sturms



<sup>1)</sup> Efterhagy 29. Märg 1794 P. S.; 1. April B.; 8. April C.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Esterházh 13. Mai 1794 D; 17. Mai B. Die Bruderschaft de' Bianchi hatte es zur Aufgabe, Missethäter zu bekehren und zum Tobe vorzubereiten.

gloden geläutet murben. In Caferta trat bas Militair unter Baffen: von allen Seiten ftromte Landvolt in die Stadt, wenige mit Flinten, die Mehrzahl nur mit ihren landwirthschaftlichen Werkzeugen bewaffnet, jog vor bas fonigliche Schlof und rubte nicht eber, als bis fich Maria Karolina am Fenster zeigte, die mit einem donnernden "Evviva" empfangen murbe - Ferdinand mar am felben Morgen in bas Lager bei Geffa abgegangen -. Roch aufgeregter ging es gur felben Beit in der Sauptstadt gu, wohin Reisende die übertriebenften Rachrichten brachten. Bier fagten bie Leute, Frangofen feien gelandet und befänden fich in Anmarich; bort bieg es, bie Gefangenen ber Bicaria hatten ihre Retten gefprengt und burchzogen in bewaffneten Saufen die Stadt. In der Toledo-Strafe murben eilig Baufer und Raufsladen geschloffen; alles fing zu laufen und zu flüchten an; Rutiden jagten in vollem Galopp von ber Stelle; Gefchrei und Bermirrung erfüllte die Strafen. Das Militair rudte aus feinen Rafernen, um für alle Ralle bereit zu fein. Der Marchefe be Marco allein zeigte Beiftesgegenwart; von feinen Sausleuten begleitet, ließ er fich burch bie Straffen fahren und rebete ben Leuten gu, ben Ropf nicht gu berlieren. Als fich in ber That nach einer Stunde voll Aufregung und Schrecken bon Frangofen nichts bliden ließ, und burch ausgefandte Batrouillen von ber Bicarie bie Melbung einlief, bag bort alles in Ordnung fei, trat allmälig Beruhigung ein 1). Aber faum zwei Bochen fpater gab es einen überaus heftigen, von Erdbeben begleiteten Ausbruch bes Befubs, von welchem in den Tagen vom 15. bis 23. Juni die blühenden Orte Torre del Greco und Otajano besonders hart mitgenommen murben, fo bak nicht leicht ein verhältnismäßig furger Zeitraum eine folde Rulle und Mannigfaltigfeit ber Schreden und Beanastigungen bringen tonnte. Das fonft fo beitere Reavel trug das Gewand der Trauer. Alle öffentlichen Luftbarkeiten maren eingeftellt; an Stelle berfelben traten Rirchgange und Ballfahrten in allen Theilen ber Stadt, von jeder Pfarre und geiftlichen Genoffenichaft, an benen fich ber Sof und hochfte Abel, alle Claffen ber

<sup>1)</sup> Efterházy 27. Mai B und P. S. vgl. mit Arrighi III G. 77 bis 79.

Bevöllerung betheiligten, um ben Schutz bes himmels gegen fo viel Unbeil zu erfieben 1).

Dit den strafgerichtlichen Magnahmen hatte es noch immer fein Ende. In ben letten Tagen Dai erfolgten neue Berhaftungen: ber junge Fürft Mario Bignatelli-Strongoli, Cabet in ber foniglichen Leibgarbe, der Dominicaner Lorenzo Bernis, ein fpanifcher Officier Roffi, bann zwei Bortugiesen Bicchioni und Sarraja bi Splva waren barunter. Aber die Rahl ber Beidulbigten mar ungleich groffer. Die Geftandniffe, welche Rleinmuth und Furcht bald biefem bald jenem der bereits Berhafteten ausprefte, führten auf ftets neue Spuren. Go erging benn unterm 4. Juni feitens ber Binnta bi Stato eine neue Ebictal-Borladung, die in den Strafen von Reapel unter Trompetenftogen von Berolden laut abgelefen, an dem Sauntthore bes Gerichtshofes und an anderen Orten "ut moris est" angeschlagen murbe; felbe traf einen Abt Dr. Rafaele Relli, einen Briefter D. Antonio Bitale, alias Can Giovanni di Dio, einen Giov. Batt. de Falco, beffen Namensvetter Bietro bereits unter ben Gefangenen mar, als bas Saupt der Berichwörung galt und die umfassendsten Geftandniffe gemacht hatte 2).

In der ersten Halfte August fiel der Polizei ein Brief in die Hand, der feine weiteren Aufstärungen brachte, aber um so größere Bedeutung durch die Persönlichkeiten hatte, von der er ausgegangen und an die er gerichtet war. Es war dies nämlich ein vom 22. Thermidor An II (9. August 1794) datirtes Schreiben Tilly's aus Genna an Luigi de' Medici, worin jener die Strenge der eingeseiteten

¹) Arrighi III ©. 80: "Si avvalse di queste circostanze la Corte per risvegliare nel popolo un entusiasmo religioso, e per opporto al politico eccitato da' partigiani delle novità francesi, e dell' eccesso a cui quello fu portato rallegraronsi altamenti i Sovrani."

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Dem Acte Esterházy's vom 10. Juni Rr. 203 liegt ein Exemplar bieser "Citatio per edictum ad videndum juramentum in tortura" — Actuar Vencesl. Fiorillo — bei. Unter den bereits Juhasstrien erscheinen außer den bereits im Text S. 58 augesührten uoch Aloisio Palopoli, Abate Salval. Cornachia, Gastano Moutalto, Pans. Ciusessi; unter jenen, die von den Erstern als deren "socii et correi" augegeben wurden: Deodato Siniscalchi, Franc. Rossi, Gius. Abbamonte, Michele und Geron. Paccaro.

Brocesse beklagte, zu Gnade und Nachsicht mahnte; die Zeiten würden sich ändern, die Nevolution sei unaufhaltsam 2c. Bon dem Briese wurde für's erste kein Gebrauch gemacht; doch Acton legte ihn bei Seite, um ihn bei passender Gelegenheit hervorzuziehen.

Am 17. August mar die Untersuchung, soweit man der Angeiculdigten habhaft geworden mar, ju Ende gediehen und es fonnte gur Beftellung von Bertheidigern für fie geschritten werden; die Bahl traf Flavio Birelli, Bietro Jannucci und den Marchese Tomaso de Rofa. Bom 16. September an faß das Bericht Tag für Tag in wiederholten ftundenlangen Berathungen, bis am 3. October die Urtheile geschöpft murden, die fodann dem Ronige gur Gutheifung vorzulegen waren. Die Antrage Balmieri's, Die fich ohne Zweifel au den ftrengen Wortlaut des Gesetes hielten, lauteten brafonisch. Ueber nicht weniger als breifig unter ben nabezu fiebengig Berurtheilten iprach er Tob burch ben Strang, Aechtung ihres Namens für alle Beiten, Ginziehung ihres Bermögens; por ber Sinrichtung follte bie Folter angewendet werden, um ihnen weitere Beftandniffe ju erpreffen. Die Folter ("torqueri acriter adhibitis quatuor funiculis") follte auch gegen die beiden Marchesi Letizia, den Briefter Raimondo Grimaldi und Camillo Colangelo und noch fieben andere in Anwendung gebracht, barnach erft über fie, über die Bebrüber bel Re, Don Mario Bignatelli, Giufeppe be Deo und weitere brei bas Urtheil gesprochen werden. Das vom Könige bestätigte Urtheil jedoch verhängte blos über die drei meift Gravirten den Tod: Emanuel de Deo, Bincenzo Bitaliano, Bincenzo Galiani; die beiden erften waren taum über das zwanzigste Lebensalter hinaus, das der dritte, der gudem ichmächlicher Leibesbeschaffenheit war, noch nicht vollendet hatte 1). Den Bietro de Falco. welchem um seiner umfaffenden Geftandniffe willen Straflofigkeit gu= gefichert worden war, traf gleichwohl lebenslängliche Internirung auf der Infel Diomedea im Tremiti-Archipel, bei Todesstrafe für ben Fall eines Fluchtversuches. Neun wurden "in forma" frei erklärt und auf eine Reihe von Sahren aus der Sauptstadt verbannt, zwei ohne Bedingung freigelaffen, über einen bas Urtheil aufgeschoben. Die

<sup>1)</sup> Arrighi III. S. 84 f.: "l'epilettico Galiani di anni 19".

San San State of

übrigen traf lebenslängliche Ginichliefung in ben Gruben von Maritimo ober in einer ber Beften bes Ronigreichs, vorzuglich auf vereinfamten Jufeln; zeitliche Saft, Geftungsarbeit ober Arreft von 3 bis ju 25 Jahren, nach beren Ablauf Berbannung für immer ober "per tempus S. R. Majestati melius visum", alles bei Tobesstrafe für ben Fall ber Rudfehr: Berbannung aus bem Konigreiche ober nur aus ber Sauptftadt für immer ober für eine Reihe von Jahren; Ginichliekung in ein Kloster strenger Observang von 3 bis 10 Nahren 1) 2m 18. October 2) murben Emanuele be Deo. Bincengo Bitaliano und Bincengo Galiani auf ben von Sbirren und Militair umftellten Largo bi Caftello hinausgeführt und hier unter ben Ranonen ber Befte und in Anwesenheit einer gahllofen Menge, die ben Blat und bie einmunbenden Strafen bichtgebrangt erfüllte, bie Sinrichtung vorgenommen. Diefelbe mar bereits vollzogen, als fich bei einer Abtheilung Sbirren aus einer nicht naber bekannten Urfache Streit erhob, ber in Thatlichkeiten überging, fo baf bie Begner auf einander Reuer gaben. In ber Stadt maren aus Anlag bes bevorftehenden Strafpollzuges Gerüchte aller Art in Umlauf gefommen; 50.000 "Jacobiner", hatte es geheifen, murben fich erheben, um ihre verurtheilten Genoffen gu befreien u. bal. Als nun jest Schuffe vernommen murben, fuhr iaber Schrecken unter Die Leute, Die nach allen Seiten ichrien und brangten, um vom Blate wegzutommen. Daburch murbe bas lebel nur arger, weil bie an ben Ausgangen ber Straken aufgestellten Militair-Biquets, ihrerseits meinend, es fei ber gebrohte Aufruhr aus-

<sup>1)</sup> Lateinischer Wortsaut sowohl von Palmieri's Anträgen, als des von Ferdinand IV. besätigten Urtheils s. Arrighi II S. 81—88 Aum. Unterschrieben sind unter letterem, außer dem Präsdenten und den Michtern, Biosa als Secretär, Fiorissa als "Attiante" ... Auffallend ist, daß von den durch Palmieri für Tod durch den Strang Veruntheilten von der Giunta zwei bedingt ("in sorma"), einer sogar unbedingt frei erklärt wurden. Das Urtheil über Don Fadrizio Benuto Dentice Duca di Accadia wurde "in presenza de" pari destinati da Sua Maesta, des Herzogs von Wonteleone und des Fürsten von S. Nicandro gesprochen. Etwa 15 der in die Untersuchung Berschotztenen sinden sich im Urtheile gar nicht; sie müßen also entweder schon früher freigelassen worden oder noch weiter in Untersuchung geblieben sein.

<sup>2)</sup> Robind a. a. D. S. 271 meint am 16. Allein Cfterhagy 18. October 1794 C fcpreibt ausbrudlich: "Heute 2c."

gebrochen, auf die fliehenden Leute schosen und mit dem Säbel einhieben, einzelnen Haufen in vollem Galopp nachjagten, dabei viele überritten und unter die Huse ihrer Pferde brachten, während sich an anderen Punkten Menschenknäuel zusammenballten, in deren Mitte mehr als einer geschädigt, im Andrang zerquetscht wurde, was neuen Unlaß zu Hilferusen und Schmerzgeschrei gab. Das Unglück hätte noch größere Ausdehnung genommen, wenn nicht, der die Hauptwache commandirende Officier, der das Misverständnis erkennen mochte, seine Leute vom Feuern abgehalten hätte, woraus, da vier mit Kartätschen geladene Stücke dasstanden, an deren Mündungen der Hauptstrom der Auseinanderlausenden vorbeimußte, ein wahres Blutbad entstanden sein würde.

Immerbin war bas Unglud groß. Man gablte unmittelbar nach der Rataftrophe feche Todte und fechemal fo viel Bermundete: darunter waren aber die vielen, die vom Blate meg in die Baufer geschafft worden, und besonders die leichter Berletten nicht inbegriffen. Außerdem war der Plat mit verlornen Buten, Schnallen, Schuhen, gerriffenen Rleidungsftucten berart überfaet, daß die Boligei gange Sade bavon auflas. Drei Tage nach bem Unglud wußte man icon von zwanzig Todten. Aber felbst noch später starben von ben in bas Spital San Gigcomo gebrachten ichmer Bermundeten ein und der andere, fo daß die Befammtgahl berer, welche biefen unglüchseligen Zwischenfall mit ihrem Leben bezahlten, nicht viel unter dreifig geblieben fein durfte. Der Sof nahm fich theilnahmsvoll um die Bermundeten an, fagte den Beschädigten Erfat zu, gebot die Rudstellung ber vom Blate aufgelesenen Gegenstände an Die fich legitimirenden Gigenthumer. Der König befahl die Sbirren, die burch ihr Rener ben Anlag gegeben, festzunehmen, lief die Officiere, welche die Scharfe Baffe commandirt hatten, gur Berantwortung giehen und ordnete die ftrengfte Untersuchung über den gangen Borfall an, als beren Ergebnis fich aber herausstellte, daß eigentlich niemand, fei es aus bem Bolfe fei es von der bewaffneten Macht, das Unglück beabfichtigt oder vorausgesehen hatte 1).

<sup>1)</sup> Efterhagy 18. October C; 21., 25. October. Gelfert, D. garelina von Reapel.

Bon ben nicht zum Tobe verurtheilten Sochverrathern murbe Annibale Giordano auf die Infel Bantellaria verbannt. Da er aber gleich dem Bietro be Falco wichtige Geftandniffe gemacht hatte, die man noch weiter zu verwerthen gedachte, fo murbe er nicht fogleich auf feinen abseits im Meere liegenden Berbannungsort geschickt, fondern, um ihn naber bei ber Sand ju haben, einstweilen in die Befte von Mauila geftectt 1). Gine Angahl folder, Die gleichfalls in Untersuchung hatten gezogen werden follen, mar berfelben, wie früher ermahnt, burch Flucht entgangen. Gie burften, ba ihre Angelegenheit noch immer in ber Schwebe mar, an eine Rudtehr in die Beimat nicht benten. Charles Laubert hatte fich nach Frankreich gewandt wo er fich mehr und mehr in bas republicanische Wesen festrannte. Bincenzo Ruffo, ber es taum magen burfte noch einmal die fonigliche Gnade angurufen, oder beffen Flüchtlingsftolg es verschmähte biefen Weg zu betreten, mar zuerft in die Schweiz gefloben und ging von ba fpater nach Mailand, wo er fo ftreng und enthaltfam lebte, bag er im Rreife feiner Befannten "ber neue Cato" bieg 2).

Die Strasmaßregeln ber neapolitanischen Regierung, namentlich bie Hinrichtung ber drei jungen Leute, sind von der republicanischen Partei zu den heftigsten Antlagen gegen die Regierung Ferdinand IV. ausgenutzt worden. Aber man halte diesen drei Unglücklichen, denen von rechtsgelehrten Richtern nach allen Forderungen der Verfassung und des Gesetzes der Proceß gemacht und das Urtheil geschöpft worden, jene zahllosen Opfer entgegen, die kurze Zeit früher in Frankreich ohne Gesetz, ohne Proceß, ohne Richter einsach hingeschlachtet oder auf die leichtsertigsten Anschlichungen hin auf die Guillotine geschleppt wurden, und bemesse dann den Werth jener Declamationen von "Tyrannen", von "Feinden des Menschengeschlechtes", von "gekrönten Mördern", welche die Wortsührer der Revolution nicht mübe wurden gegen die Könige des alten Europa zu schlendern! Unstreitig haben die neapolitanischen Flüchtlinge, diese glücklich entronnenen "Märtyrer der Freiheit", als was sie in republicanischen Kreisen galten, das

<sup>1)</sup> Ulloa G. 84 f.

<sup>2)</sup> Gugl. Pepo Memorie I 3. 59.

meiste dazu beigetragen, jene üble Meinung, welche das Buch des Sonte Gorani über die neapolitanischen Zustände und das dortige Herscherhaus zuerst in die Welt gesetzt hatte, zu verbreiten und zu verstärken und dadurch dem Wunsche nach einer bewassneten Einmischung im Königreiche Neapel zu Gunsten der modernen Ideen immer neue Nahrung zuzussühren.

Das Jahr 1795 brachte balb nach seinem Anfang eine Hiobspost aus Palermo: ber langjährige Gouverneur der Jusel Fürst Caramanica war in der Nacht vom 8. Januar von einem heftigen Erbrechen befallen worden, das, ehe ärztliche Hise zur Hand war, mit seinem Tode endete, "ein Berlust", wie der kaiserliche Gesandte nach Wien meldete, "welcher dem hiesigen Hose, besonders in dem gegenwärtigen Augenblicke, um so empfindlicher fallen muß, als es schwer sein dürste einen Nachfolger zu finden, der sich so sehr und so allgemein wie der verstordene Herr Vice-König die Liebe der Sicilianer zu erwerben weiß"). Sinstweisen wurde der Erzbischof Lopez als Regent bestellt, der bald genug in die Lage kommen sollte sehr unliedsame Wahrnehmungen zu machen.

Auch von einer andern Seite traf den Hof von Neapel und ganz besonders bessen ersten. Minister eine große Unannehmlichseit. Es hatte nämlich aus Anlaß der Affaire Armseldt zwischen den Höfen von Neapel und Stokholm eine Reihe der unangenehmsten Auseinandersetzungen stattgefunden, die so weit gingen, daß nicht blos der schwedische Baron, der längst in Sicherheit war, sondern auch Acton offen den Piranesi beschuldigten, aus Nom Meuchelmörder gegen den vermeintlichen Berschwörer ausgesandt zu haben. Piranesi wies diese Berdächtigung in einem an General Acton gerichteten offenen Briese auf das entschiedenste zurück und brachte dabei Daten vor, die allerdings darauf zu sühren schienen, daß die Bicarie und deren Reggente Luigi Medici durch unsichere Angaben getäuscht worden seien. In derselben Bertheidigungsschrift kamen aber auch allerhand andere Dinge

<sup>1) 98</sup>r. 232 vom 13. Januar B.

gur Sprache, murbe ber Reapolitaner Stadtflatich in ergiebiger Beife ausgebeutet, murben Liebesgeschichten Armfelbt's und Acton's mit mehreren beim Ramen genannten Damen ber höchften Befellichaft eingeflochten, fo baf Biranefi's Sendidreiben in biefen Preifen ebenfo großes als argerliches Auffeben erregte. Es trug bas Datum bom 24. December 1794, icheint aber in Reapel nicht vor Januar 1795 befannt geworden ju fein und bilbete nicht blos für Acton einen Stein bes Anftoges, fondern für den Sof überhaupt, obwohl barin vom Ronig und von der Ronigin überall nur mit Ausbruden geziemender Chrerbietung, ja Lobpreifung gesprochen murbe 1). Beil in bem offenen Schreiben eine Menge von Couliffen-Beheimniffen mit unleugbarer Kenntnis der wirkenden Factoren sowie aller Einzelheiten der Borgange blosgelegt maren, fo fagten einige bei Sof, diefe Daten fonne bem Biranefi nur eine mit ben neapolitanischen Berhältniffen besonders vertraute Berfonlichfeit geliefert haben; und wer tonne dies, fo ichlog man in den Rreisen Acton's weiter, anders fein als ber Reggente ber Bicarie, bor beren Schranten bie Processe ber "Meuchelmörder" abgeführt murben?!2)

Nun war dieser Argwohn kaum gegründet, und zwar schon darum nicht, weil Luigi de' Medici in der römischen "Lettera" für seine Person nichts weniger als ungerupst davon kam, vielmehr von ihm regelmäßig in Ausdrücken die Rede war, die sich durchaus nicht als



¹) Lettera di Franc. Piranesi al generale G. Acton. Absassier ungemein scharf und einschneidend gesaltenen Schrift, deren Druckort Kom war, war nicht Piranesi siehen, dere wohl nur das reiche Material herbeigeschafft haben mochte, sondern der berühmte Sincenzo Monti, in dessen Opere inedite, Milano 1832 I S. 1—157 sich dieselbe als erstes Stück abgedruckt sindet. Angehängt sind: Fatto storico della carcerazione di Vincenzo Mori S. 158—181, und di Pietro Pasquini S. 182—186... Der kaisertiche Gesandte bezeichnete 1795 28. Februar B die Schrift als "Gegenstand einer sehr ernstlichen Beunruhigung und Missallens besonders sir Ihre Massissien einer sehr ernstlichen Acton mit seinen Anton mit seinen am meisen compromitirten Bersönlichseiten erscheinen Acton mit seinen Holdgungen und Opfern "a Venere Libertina" (S. 107); Armseldt mit einer gauzen Schaar den hochgeborenen Duscineen, einer Mysady Mund (s. besonders S. 77—80 Ann.), einer Fürstin Benvisov; ein Cauonicus Gastano Girard, ber dem Vincenzo Mori seit Jahren eine Summe schulde ohne daß dieser zu seinem Gebe kommen könne 2c.

<sup>2)</sup> Mrrighi III S. 95: "I secreti aneddoti che vi si descrissero, diedero hogo a sospettare che dal solo Medici fosecro stati disvelati."

ichmeicheschafte bezeichnen ließen 1). Allein nun wurde jener aufgefangene Brief des Tilly aus Genua hervorgezogen, der den augenscheinlichen Beweis liefern sollte, daß Medici mit den "Feinden des Baterlandes" in unerlandtem Berkehre gestanden, und wollte man von Aussagen des Prosesson sein Franzischen Geschand, der im Hause Medici's auss und eingegangen sei, des Pietro de Falco u. a. wissen, denen zusolge der Regent der Bicarie von allem Anfang in die Geheinnisse der Bersichwörer eingeweiht gewesen sei, den Admiral La Touche augeeisert habe mit Gewalt der Baffen gegen Neapel auszutreten, welchen Ansgriff Medici sich erboten durch eine Erhebung der Prodinzen zu unterstützen zc. Auch daraus machten Medici's Feinde einen Berdachtssgrund, daß er es vorzüglich gewesen sei, auf dessen Todesstrase die von Palmieri gegen dreißig Beschuldigte angetragene Todesstrase bis auf drei herabgesetzt worden sei, indem er dadurch eine auffallende Parteilichseit zu Gunsten so schwerer Berbrecher bekundet habe 2).

Medici hatte nicht so bald in Erfahrung gebracht, was gegen ihn in der Luft schwebte, als er, auf die Prärogative seiner Stellung als Reggente der Bicarie verzichtend, vor den König trat und in Untersuchung gezogen zu werden verlangte. In Folge dessen wurde er am 27. Februar zwischen 6 und 7 Uhr abends durch den Obristen Russo in Begleitung eines andern Officiers in seiner Wohnung aufgehoben, mit der Post nach Gaöta geführt und ihm zwei Zimmer, die er nicht verlassen durch, im Orlando Thurm zum Ausenthalt

<sup>1)</sup> Siehe 3. B. S. 13, 100 "la felice immaginazione del signor Reggente" als die Quelle hingestellt wird, aus welcher alle die falschen Anklagen des Stefano Setola, der ihm etwa die Dienste eines agent provocateur geleistet habe, gestossien sien. S. 52 wo von den "ginramenti" die Rede ist "che si vendono per le scale e per le sale della Vicaria"; S. 55 Ann...) wo der Berfasse den von Medici gesuchten und verfossen Benedetto Mori glüdslich preist, daß derselbe sich zur Stunde in einem Lande besinde, "ove si durla di tutti i Generali e di tutte le Vicarie" n. dgl. m. Man sese auch die beiden "Carcerazioni" des Bincenzo Mori und des Hasquini, denen gegenüber Medici eine keineswegs beneidenswertse Mosse spiele. Wenn man die Berbächtiger Medici's auf dies Exellen ausmertsam machte, war die Erwiderung: das sei von seiner Seite mur eine Berschmitztheit mehr — "diceasi artisizio a velar la complicità"; Ulloa, S. 86.

<sup>2)</sup> Arrighi a. a. D.

energite . .

angewiesen. Seinen Kammerdieuer brachte man in's Castel dell' Uovo. Nenn andere Personen wurden theils als vermeintliche Mitschuldige, theils um sich ihrer als Zeugen zu versichern, in Verwahrung gebracht<sup>1</sup>).

Daß die Saftnahme eines gerade in der richterlichen Sphare fo hochstehenden Mannes ungeheures Auffehen machte mar eben fo begreiflich, als bag man fich bie Ropfe barüber gerbrach, mas eine fo außerordentliche Magregel habe berbeiführen tonnen. Richt blos im großen Bublicum, fondern auch in naber ftebenden Rreifen war man vielfach geneigt, diefelbe ale Husfluß perfonlicher Gereiztheit gewiffer Großen anzusehen, bes Generals Bignatelli, bes Marchese bel Bafto, besonders aber Acton's der, wie man mahrnehmen wollte, in dem fo raich emporgeftiegenen, burch feine Erscheinung nub fein gefälliges Befen, burch Begabung und vielseitige Reuntniffe gewinnenden Marchese einen heranwachsenden Rebenbuhler feines Unsehens und Ginfluffes wittere und fürchte 2). Unverfennbar murben die Anftalten gur Ginleitung des Processes mit einem Muffeben, die Untersuchung felbft aber mit einer Beimlichkeit betrieben, die bafür fprachen bag es fich entmeder um einen fehr großen Berbrecher handelte, ober bag fehr große Reinde besjenigen, ber bes Berbrechens beschuldigt worden, thatig

<sup>1)</sup> Die Auflagen gegen Medici vgl. Ulsoa Annotamenti S. 85 mit Esterházy 28. Februar 1795 A, an welch setzterem Orte es heißt: es kömen "die meisten Meinungen darin überein, daß er mit Staats-Berbrechern in Berbindung gestanben ...; andere glauben, daß ein mit dem Königlichen Secretär Carelli zu Palermo gepstogener höchststischer Briefwechsel die nächste Beranlassung dazu gegeben habe". Die Königin selbst theilte unserem Gesandten am selben Tage (a. a. D. D R. S.) mit daß Wedici "von den meisten der Mitangestagten als einer der vorzüglichsten Hänpter augegeben worden und er, da er hiebon verständigt wurde, selbst verlangt habe in ein Kastel gebracht zu werden, damit man ihm alba den Proces mache, welchse aber, sagten Fre Wajestät, auch ohne sein Berlaugen geschsehen sehn würde" 2c. Siehe auch Arrighi III S. 92 Anm.: die Königin habe sich über Medici gegen dessen Schwester die Marchesa die San Monarchen, entsalte ihr Bruder Ansichten und Stimmungen "a poter diventare in qualehe straordinaria eirostanza il piecolo Robespierre di Napoli".

<sup>2)</sup> In biefem einen Buntte scheinen Colletta III 17 und Ulloa S. 83 f. einer Meinung zu sein, Ueber die Gründe der Feinbschaft Bignatelli's und Basto's f. Arrighi 93 Ann. a).

waren. Mit foniglichem Erlag vom 5, Marg 1795, burch ben Berold (Lettore de' Regi Banni) Carlo Caftellano unter Trompetenicall in allen Theilen ber Stadt verfundet, murbe eine besondere Giunta für den außerordentlichen Fall zusammengesett und volle Umneftie all ienen Personen verheifen bie, ohne Baupter bes Complots gewesen zu fein, binnen vierzehn Tagen, wenn fie in Meavel, binnen fünfzig, wenn fie in ben Provingen wohnten, fich freiwillig ber Glunta stellen und nicht blos ihr Berbrechen eingestehen, sondern auch ben Blan bes gangen Unternehmens angeben und ihre Mitschuldigen benennen würden 1). Unter ben Mitgliedern ber Giunta 2) fiel bem Marchefe Banni als "Commeffario" berfelben die wichtigfte Rolle gu. Er mar als Richter ein Mann von ber gefährlichften Phantafie, die ihn Stadt und Land voll von Berbrechern, die ungehangen herumliefen, erblicken ließ, und von einer leidenschaftlichen Reigung zu terroriftifchen Magregeln, die allein, wie er meinte, im Stande waren, dem ichrecklichen, immer weiter um fich greifenden Uebel bes aus Frankreich eingeschleppten Jacobinerthums ein Ende gu machen 3).

Bas ben Schreden in ben hoheren Kreisen ber Gesellschaft steigerte war eine Berichworung, ber man wenige Bochen fpater in Balermo

Add hor

<sup>1)</sup> Ein Cremplar bes tonigl. Erlaffes liegt ber Depefche Cfterhagy's vom 7. Marg 1795 Rr. 237 bei. S. auch Arrighi III S. 103.

<sup>2)</sup> Präses Fabrizio Ruffo Principe di Castelcicala; Richter D. Gregorio Bisogui Capornota und Rath der fönigl. Camera di Sta Chiara; dann D. Pasquale Perefli Präsident der föniglichen Camera della Summaria, Marchese D. Carlo Bauni und Rath D. Giamb. Salomoue, von denen setzterer als Fiscal der Ginnta au fungiren hatte.

<sup>3)</sup> Colletta III 18 erblickt in allem Bösen, folglich anch in der Berufung des Banni, der, nach diesem historiker zu schließen, der Königin seit langem eine Art Hans- und Leib-Spion abgegeben, die Hand Karolinens. Anch habe sie ihn zum Marchese erhoben, indem sie meinte "dover ella distruggere l'antico errore che riputava insami le spie, cittadini veramente migliori perchè sedelt al trono e custodi alle leggi". Nun war aber Banni von Hans aus Marchese (Ulloa S. 90); auch gebrauchte Cuoco I S. 42 die Worte, welche Colletta in der angeführten Stelle amplisicirend sich eigen machte, gar nicht von Banni, den er an der betressenden Stelle in ganz anderem Sinn und Zusammtenhang erwähnt... Arrighi III S. 94 bezeichnet Banni als einen Berwandten "del celebre Capornota Giovanni Pallante", zu dessenden Kanden er in Sachen der Freimaurer "avea operato moltissimo... per la falsità de processi, per la seduzione de' testimonj e pel veleno propinato".

auf die Spur fam. In der Spite ftand ber Abvocat D. Fra. Baolo bi Blafi, beffen Riet auf nichts geringeres ging, als bie Mitalieber der Regierung niederzumachen, fich ber Bant, bes Monte bi Bieta, aller öffentlichen Caffen zu bemächtigen und die Bugel ber oberften Bewalt in feine Sande zu nehmen. Bur Ausführung ber Schlächterei waren 150 Strolche aus Bartenico, bas wegen biefer Claffe ber Bevolferung berüchtigt mar, gedungen und in die Sauptftadt beftellt; während der Char-Freitags Broceffion, der alle Beamte und höheren Bürdenträger beizuwohnen pflegten, follte der Ausbruch erfolgen, Allein im Laufe bes 31. Marg, alfo nur vier Tage vor ber beabfichtigten Ausführung, übertam einen Corporal vom Regiment begli Efteri die Rene: er machte die Angeige, worauf querft di Blafi festgenommen, Berfonen aus allen Claffen der Gefellichaft, barunter einige der bereits in ber Stadt eingetroffenen Bartenefer, verhaftet wurden. Gleichzeitig ließ man die Caftelle in Bereitschaft feten, beren Thore ichließen, die Rugbrücken aufziehen, die Beichüte auf die Stadt richten, die Beigtung unter Baffen treten. Di Blafi, ein angesehener Mann, Bitmer nach einer Reapolitanerin aus dem Saufe Angelo, leugnete alles, obwohl feine mit Befchlag belegten Papiere auf ein Ginverftandnis mit ben Frangolen hinwiesen und eine Angabl ihm vorgeführter Bersonen ihm feine Schuld in's Augeficht bezeugten 1). Nach furzem Brocef murbe er hingerichtet, eine Angahl feiner Mitfdulbigen zur Galeere verurtheilt, andere mußten in die Berbannung wundern.

Auf einen rascheren Fortgang bes Processes Medici übte das Balermitaner Ereignis keinen Einsluß. Nach wie vor war davon nichts sicheres zu erfahren, und nur die die verschiedenen Quartiere der Stadt durchziechenden Patronillen und von Zeit zu Zeit vorsallenden neuen Berhaftungen — darunter des Duca di Canzano der, vom Marchese di Guardia Le Maitre revolutionärer Umtriebe in der Grasschaft Molise angeklagt, in der zweiten Hälfte April auf seinem Lehensssitze Monte

<sup>1)</sup> Bericht aus Palermo 3. April 1795 bes k. k. Sice-Confuls in Palermo Matteo Novahkh an den Grafen Cherhizh, der eine Abschrift seinem Berichte nach Wien vom 7. April Nr. 242 beilegte. Partenico, westlich von Palermo gesegen, neunt Novahkh "paese secondissimo di tale canaglia".

Falcone perhaftet murbe 1) - zeugten für ben fortbauernden Eruft ber Lage, Die eben iener Brocek geschaffen hatte. Anderseits mar es aber doch mertwürdig, baf ichon gegen Ende Darz, alfo faum vier Bochen nach ber Berhaftung bes Reggente bi Bicaria, von einem bevorstehenden Rücktritte Acton's, ben bie öffentliche Stimme ale ben Sauptfeind Medici's bezeichnete, die Rede mar; daß zur felben Beit ber Fürft Caftelcicala aus London eingetroffen in Caferta empfangen gurudgehalten, und bag weiters ber Marcheje be Gallo aus Wien erwartet worden war, in beren einem ober anderem man ben Rachfolger des icheidenden Minifters zu erblicken vermeinte 2). 2m 24. April, dem Geburtsfeste der Erzherzogin Clementing, einem großen Gala-Tage bei Sof, war in der That Marchefe Gallo zu feben und man erfuhr. baf Acton am felben Morgen fein Enthebungsgefuch überreicht und ber Rönig basselbe angenommen habe, allerdings in ben ichmeichelhafteften Ausbruden und unter ben gunftigften Bedingungen für ben General, der nicht blos feine Gigenschaft als Configliere di Stato. fondern auch feinen vollen Gehalt beibehielt, deffen fechfter Theil fogar feinen Erben vorbehalten wurde 3). Die minifteriale Erbichaft Acton's trat aber für's erfte nicht Gallo an, fondern der Ronig theilte ben leergewordenen Boften in zwei Directorate: ber Staats- und ausmartigen Geschäfte mit bem Seemesen und Sandel, deren Ruhrung einstweilen Caftelcicala übernahm, und bes Rriegswefens für fich allein, 1. Mai.

<sup>1)</sup> Arrighi III S. 97. Beauftragt waren mit dieser Amtshandlung der Präses Monte-Mahor und der Fiscal Rapolla der Provinz; mit dem Herzog wurden ein Domberr Belpufsi und einige andere Angelchulbigte nach Neapel gebracht.

<sup>2)</sup> Efterhagy 4. April Rr. 241 A: "Bor einigen Tagen ist ber bereits seit langer Zeit erwartete Herr Principe Casteleicala aus London eingetroffen . . . ohne daß über seine kinftige Bestimmung bisher etwas zuverlässiges im Kublicum befannt geworben. Auch erwarten Ihre Königlichen Masseitäten nächstens die Antunft des Herrn Bottschafters Markis Gallo aus Wien, welcher, wie hier die Nede geht, bestimmt ift Staats-Secretär ber auswärtigen Geschäfte statt dem Herrn General Acton zu werden, der entschlossen seines Kriegs- und See-Ministers gänzlich niederzulegen."

<sup>3)</sup> Derfelbe 25. Mprif Mr. 245 B vgf. mit llffoa ©. 87: "Acton, non caduto dal favore, riposava in uffizio che a beneplacito del Re ed in casi gravi esercitavasi."

Bei zwei Monate nach biefem Berfonenmechfel hieß es: ber Brocek Medici fei fpruchreif, werde nunmehr in bem fonialichen Secretariate unter Borfit ber Staats Secretare vorgenommen und ohne weitere Unterbrechung gu Ende geführt werben. Das geschah aber nicht. Im Gegentheil es famen gur ernften Beforanis bes Sofes um Diefelbe Zeit Angeichen neuer Berichwörungen, Anknupfungen mit Frankreich, insbesondere mit der Touloner Flotte - Die zwar für den Angenblick burch Abmiral Sotham in Schach gehalten mar - jum Borichein'). Much in den Reihen ber Armee traten Erscheinungen zu Tage, Die Grund gu ernften Beforgniffen boten. Der Ausreifer aus den verichiebenen Garnifonen wurden immer mehr, fo bag man Grund gu ber Bermuthung zu haben glaubte, daß biefer Ericheinung ein gebeimer Blan gugrunde liege. Selbft in der unmittelbaren Umgebung bes Königs, unter ben Barbes bu Corps (corpo di guardia), hatte ber Beift ber Beheimbundelei eingeriffen, fo daß die gangliche Aufhebung diefer Körperschaft beschloffen murde?). Anftatt also die schwebende Untersuchung jum Abschluß zu bringen, mußte man neue einleiten.

Dilling by Good

<sup>1)</sup> Efterházy Nr. 253 vom 30. Juni A. Der Hof war an diesem Tage von Caserta nach Reapel gesonmen und die Königin hatte sogleich nach unserem Gesandten geschieft. "Doch sande ich das Gemüth Ihre Majestät der Königin höchsten geschieften Erodigen. indem menerdings ans verschiedenen Produzen die unaugenehmsten Nachrichten eingesansen, nemlich daß der Geist der Gährung allmählich zunehme, auch verschieden Aufrührer entdeckt wurden, welche das Bolt unter dem Vorwande und mit der Hosen. Se erheltet ebenfalls aus den getrossenen Unterschiehung und Entdeckungen, daß die Rödelssihhrer sowohl in den Erodigen als in der Haupt-Stadt in genaner Relation unit Frankreich stehen, so zwar daß die kranzössische Flotte, welche vor einigen Wonaten von den Engländern geschlagen wurde, die Khösels sich benennt Relation unit Frankreich stehen, so zwar daß die Kranzössische Flotte, welche vor einigen Wonaten von den Engländern geschlagen wurde, die Khösels hatte sich gegen Neapel zu wenden, um denen Uedelgesinnten Gesegneheit zu verschaffen und Muth zu geben, ihre boshaften Pläne auszusschlässen."

<sup>2)</sup> Efterházh Nr 257 vom 30. Juli C. Die Auflösung der königlichen Leibgarde ersolgte in der That in der ersten Haben Avoember 1795. An deren Stelle trat eine Guardia Palatina, wozu eine Auzahl Officiere der Zusanterie und Cavalerie ausgehoben und bei deren Auswahl in erster Linie "auf die gute Deukungsart, gute Conduite und Dieusteiser" gesehen wurde. Bon 18 zu 18 Wonaten sollten sie zu ihren Regimentern zurückflehren und durch andere ersetzt werden. Esterházh Pr 260 14. November B. Der erste General-Commandbant der neuen Leibgarde war Kürst Stigliand, General-Juspector derselben der Fürst von Cannito.

Eines ber auffallendsten Ereignisse war die Berhaftung des Conte di Ruvo, ältesten Sohnes des Obersthofmeisters der Königin Herzogs von Andria, und bessen Abführung in das Castel Sant Elmo, gegen Ende Juli.

Noch mehr als ein Jahr zogen fich die zahlreichen Berhandlungen hin, ohne boch, wie es icheint, in ber Deffentlichfeit besouders beachtet an werden. Ohne Zweifel hatte fich die Grundlofigkeit des gegen Medici erhobenen Verdachtes bereits erwiesen und waren es mehr formale Schwierigkeiten, die einer rafchen Beendigung ber unangeuehmen Angelegenheit im Bege ftanden, namentlich ber aufgefangene Brief vom 9. August 1794, obwohl berfelbe ftreng genommen nach feinem Inhalt allenfalls gegen ben Abfender, aber nicht gegen ben Abreffaten, ber ihn überdies nie erhalten hatte, einen Schuldbeweis liefern tonnte. Allein man hatte einmal gegnerifcher= und auch richter= licherseits biefem Schriftstud eine maggebende Wichtigfeit beigelegt und es mußte, um ju bem gewünschten Biele zu tommen, basfelbe vorerft aus ber Belt geschafft werben, mas baburch geschehen sein foll, bag Medici's Freunde das Original zu beseitigen und an die Stelle desfelben ein Eremplar zu feten mußten, bas auf viel fpaterem Bapier, als bas Schriftftud nach bem Tage feiner Ausstellung abgefaßt fein follte, gefdrieben mar, beffen Richtigkeit und Bemeisunfraftigfeit fich baber fehr leicht aufbeden ließ1). Damit mar aber feineswegs bie

<sup>1)</sup> Nach Illoa 86 f. hatte die an den Marchese San Marco verheiratete Schwester Medici's, die im großen Bertrauen ber Ronigin ftand, mit Francesco Trequatrini und einem Beamten ber Ginuta Autonio b'Abbiego Diefe Cache eingeleitet. Den Ausschlag aber hatte bie Konigin felbst gegeben: "Perspicace come era scorse tosto che, se colpaera in Medici, non era di maestà. Comprese che il suo favore era il vero delitto dell' accusato. Medici sollecitato avea la grazia della Regina, pria per ambizione, poscia per securezza." Auffallcub war dabei daß, wie oben im Texte augedeutet wurde, ber mit fo großem Auffehen eingeleitete und fo lange Reit unterhaltene Brocek allmälig für bas Bublicum und die biplomatischen Rreife ben Reig ber Neuheit verlor ober vielleicht burch bie vorwaltenden politisch-militairischen Greigniffe in ben Sintergrund gebrängt wurde, fo bag Braf Efterhagh, ber burch bas gange Sahr 1795 ben verschiebenen Phafen des Proceffes die größte Aufmertfamteit zugewendet und berfelben in feinen Berichten, auch wo nichts neues vorzubringen war, minbestens Ermahnung gethan hatte, in feinen viel gahlreicheren Berichten bes Jahres 1796 auch mit feiner Gylbe ben Fortgang ber Berhandlung berührte . . . Robind a. a. D. @ 274 f. gahlt

Reihe jener Maknahmen abgeschloffen, welche die vor dem revolutionären Beifte fortmabrend baugende Regierung immer neue Belegenheit fand in's Wert zu feten. "In biefer Zeit", fagt ein biefen Greigniffen nahe geftandener Geschichtschreiber, vielleicht mit einiger Uebertreibung, aber in der Sauptfache richtig, "begannen die Sonveraine von Reapel allen zu mistrauen und ihren Frieden gang und gar zu verlieren. In jeder Taffe fürchteten fie verborgenes Gift, unter jedem Mantel einen verstecten Dolch, und wenn felten genug ber Schlaf auf ihre Angen fiel, gitterten fie bak er ihnen nicht ben Tod bringe"1). Am 25. Mai 1796 erging, ohne Zweifel auf Andringen Banni's 2), eine icharfe Berordnung, laut melder Todesftrafe und Beichlagnahme bes Bermogens jeden treffen follte, der fich, fei es brieflich fei es burch Boten, in mas immer für einen Verfehr mit Frangofen einließe, ohne allfogleich ber Regierung davon Anzeige zu erstatten. Die gleiche Strafe mar auf Aufruhr gegen ben Ronig und beffen Familie gefett, wenn es auch beim Berfuche geblieben ware. Jebe Busammenrottung von mehr als gehn Berfonen wurde ftrengftens unterfagt und follte

unter jenen, die nach feiner Behauptung alle Gefängniffe von Reapel, fowohl bie gewöhnlichen als die in ben Caftellen, überfüllten, namentlich auf, und awar vom gelehrten und geiftlichen Stande: Dario Bagano, Mgr. Forges - Davaugati, Franc. Conforto, Ferdin. Bisconti\*, Abate Monticelli, Abate de Meo, Basquale Baffi, Biuf. Logoteta, Binc. be Filippis, bel Giorno\*, Binc. Borta, Camillo Colangelo\*, Ignazio Ciaia; von Militairs: Nicola Fiani, Gabriele Manthone, Orongo Maffa, Franc. Brimalbi, Gaëtano Bafile, Belpulfi; vom hoben und alten Abel: Duca bi Canzano, Brincipe bi Strongoli, Mario Bignatelli\* Bruber bes Borigen, Binf. Marchefe Gerra, Conte bi Ruvo, Duca bi Accabia\*, Binliano Colonna, Ignazio Dentice; vom Advocaten-Stande: Prosbocimo Rotondo, Nicola Fafulo, Pasquale Falciana, Aleffanbro Petrucci. Es ift aber gu bemerten daß die mit einem Sternchen bezeichneten Perjonen bereits im fruberen Proceffe ihr Urtheil empfangen hatten, wie benn auch Arrighi von ihnen, als in ben Proces Medici verflochten, nichts weiß. Dagegen fehlen bei Robind einige Ramen, Die bei Arrighi jum Theil wiederholt angeführt werden: Biandi, Domenico Bisceglie, Caraffa, Bincenzo Corretano, Domenico di Gennaro, Domenico Beccia, Domenico Angelo Rapolla, Riario, Lorenzo Scalci, Michele Sciaronne, Scipione Bincelli.

<sup>1)</sup> Arrighi III @. 100.

<sup>2)</sup> Chenda S. 117: "editto publicato... a consulta della Giunta di Stato".

von der Behörde mit Gewalt der Baffen, wenn die erfte Dabnung nichts fruchte, auseinandergetrieben, jeder Theilnehmer als bes Aufruhre idulbig behandelt merben. Der Bemeis über berlei Berbrechen follte burch brei Beugen, die ihre Schuld eingestanden, auch bann als hergestellt angesehen merben, wenn sich ihre Aussagen auf verschiedene, wenn nur nach berfelben Richtung hinzielende Thatfachen bezogen 2c. Die Stadt befand fich wie in fortwährendem Belagerungszuftand. Batrouillen ju Fuß und ju Bferd burchftreiften nachtens bie Straken. Bolizei überall, wohin man fah und ging. In ben Rertern geheime Spaher und Ausforicher, gleichsam als maren fie Mitangeschuldigte, welche ihren Saftgenoffen Selbitbekenntniffe zu entloden hatten. Den alten Berocades ließ Banni aus bem calabrifchen Rlofter, in bas man ihn vor Sahren geftedt hatte, nach Reapel bringen und im Caftel dell' Uovo in icharfen Gemahrjam bringen, mo er, wie es icheint, umfaffende Geftandniffe machte1). Auch Berhaftungen fanden immer wieder ftatt. Go murben am 24. September 1796 des Cardinal-Erzbischofs von Neapel eigener Secretar D. Giovanni Benna, bei welchem fich verschiedene verdächtige Schriften gefunden hatten, und ber Thorwart des Fürsten von Stigliano als "Jacobiner" eingezogen?); am 5. November traf basselbe Los und wegen ähnlichen Berbachtes ben Marine-Capitain Giovanni Riario, ber im Caftel S. Elmo untergebracht murbe3).

¹) Engl. Pepe, der im Sommer 1799 in den Granisi von Neapel die Besanntschaft des mitgesangenen Jerocades machte, erzählt I S. 60, derselbe habe zu ihm mehr als einmal traurig und ties beklummert gesagt: "Tu giovine e innocente, io veechio e reo", womit der achtzigjährige Greis darauf augespielt, daß er "poo più d'un anno prima" in einem Augenblick der Schwäche "non so qual confessione" gemacht und sich dadurch "la taccia di denunziatore" zugezogen habe.

<sup>2) . .,</sup> come intelligenti de' Francesi, e co' quali si scrivevano. Il Giovanni 'Penna è di Calvi, Cappellano del presente Arcivescovo Zurlo, al quale è dispiaciuto tanto quest' arresto del suo Capellano e favorito, che si vuole che questa mattina (24. settembre 1796) non ha voluto cibarsi." MS. Diomede Marinetti in ber Mat-Sibi. Au Menpel © 340. ((Mcf. Mitth. Mern. Mares ca's.)

<sup>3)</sup> Efterbágy-Cresceri Nr. 319 vom 8. November 1796 B: "L'inquisizione ehe da qualche tempo si è qui istituita per vegliare alla condotta di qualsivoglia Individuo che sia sospetto d'averne adottate le perniciose massime dei se-dicenti Patrioti-Francesi, sabbato scorso fece arrestare e condurre nel

Das Auffehen, meldes biefe neuen Borgange machten, mar jedoch im groken Bublicum nur ein vorübergehendes. Denn balb barauf begannen bie Anftalten für den Empfang ber Erzherzogin Maria Clementina, die bem Kronpringen feit 1790 angetraut, aber megen des zu jugendlichen Alters ber beiden Titular-Gatten für's erfte bei ihren Eltern in Wien gurudbehalten worden mar. Ein neapolitanifches Schiff nahm fie in Trieft an Bord, 13. Juni 1797, und brachte fie nach Manfredonia, wo fie ber Bergog von Apulien erwartete, 18. Juni. Sieben Tage barauf murbe gu Foggia bas Beilager, in den erften Juli-Tagen der Gingug ber Bermählten in die Landeshauptstadt gefeiert. Sowohl biefes freudige Ereignis mit allem mas demfelben vorherging und nachfolgte, als die Berhandlungen wegen des Friedens zwijchen bem Raifer und ber frangofifchen Republit, an benen dem neapolitanischen Bertreter Marchese Gallo ein fo bervorragender Untheil beschieden mar und die in dem Bertrage von Campoformio 17. October ihren Abichluft fanden, hielten einerseits die öffentliche Aufmertsamkeit nach anderen Seiten bin gespannt, und ließen es anderfeits ber Regierung zwedmäßig ericheinen von ben feit 1794 eingeleiteten und noch immer nicht entschiedenen Sochverraths-Broceffen nicht viel nach auswärts bringen gu laffen. Im Stillen aber ließ bie Thatigfeit ber Giunta die Stato inquisitoria nicht einen Augenblick nach. Marcheje Banni, vom erften Augenblice ihrer Aufammenfetung die Seele und bas Saupttriebrad berfelben, rechnete bem Staatsichate immer neue und höhere Betrage für Untersuchungs- und Berhaftungsamede auf. Die Sbirren in seinem Dienste maren fortmahrend hinter "Jacobinern" her, beren Rahl jett um fo mehr anwuchs, als man jeden in Berbacht nahm, ber fich in modifcher Beife trug: bis zu den Anocheln hinabreichende Bantalons; ftatt der wohlgepflegten Bopfe und bes duftigen Buders natürlich gewelltes oder gefrauftes Saar; dreifpitige Sute; gewiffe Farben, Bander, Gehange. Das frangofifche Befen nahm

Castello S. Elmo il Capitano di Marina Don Giovanni de' Duchi di Riario . . . . " Der Botichafts-Secretär Baron Cresceri war am 27. October zuvor in Neapel eingetroffen, und gleich der erste von seiner Hand entworfene Bericht vom 5. November war italienisch abgesaßt; es scheint daß er des Deutschen nicht mächtig war, mindestens nicht in dem Grade um amtlich berichten zu tonnen.

berart überhand und erschien der Polizei in solchem Grade gefährlich, daß zu Anfang April 1798 an alle Fremden, die nicht als Negotianten ansäßig, in ordentlichen Dienstein stehend oder sonst ihren ehrlichen Lebensunterhalt nachzuweisen im Stande seien und sich darüber vor der zuständigen Behörde auszuweisen vermöchten, die schärsste Weisung erging, binnen 48 Stunden ihren Ausenthaltsort, binnen zehn Tagen das Königreich zu verlassen.

Bald nach biefer neuen Bericharfung der Fremden-Bolizei icheint es geschehen zu fein, baf bie Damen Gerra - Caffano und Colonna-Stigliano in Trauerfleidern por ber Königin erschienen und dieselbe um Gnabe für ihre feit Jahren im Gefangnis ichmachtenben Gohne anflehten. Ihr Schritt hatte junächst ben Erfolg, daß Ferdinand IV. einen schriftlichen Befehl an die Giunta erließ, die Berhandlung ber anhängigen Processe zu beschleunigen, bann aber eine Untersuchung bes bisherigen Verfahrens der Giunta felbst anordnete, und zulett eine vollftandige Neubesetzung diefer Staatsbehörde beschloß. Mit königlichem Befehle vom 12. Juli murbe Marcheje Banni von allen ihm anvertrauten Memtern enthoben, auf seine Güter verwiesen und ihm die Rechnungs= legung über eine Summe von ein und einer halben Million Ducaten, Die er mahrend feiner Dubewaltung bem Fiscus abgeforbert und in Empfang genommen hatte, aufgetragen. Die übrigen Mitalieder bes aukerordentlichen Berichtshofes murben auf ihre eigentlichen Boften gurudverfett, an ihre Stellen in ber Giunta andere Functionare berufen2).

Sour de se

<sup>&#</sup>x27;) Königl. Berordnung vom 4. April 1798, gegengezeichnet von Fabrizio Ruffo Fürft von Castelcicala (nichtzu verwechseln mit dem Cardinal Fabrizio Russo von der Linie Baranello und Bagnara) als "Consigliere e Segretario di Stato pel Dispaccio di Giustizia e Grazie", Mazzochi als Vice-Protonotarius des Königreichs und Pietro Rivellini als Secretar der Kammer der H. Clara. Ein gedruckes Exemplar liegt dem Esterhäzy'schen Acte vom 10. April Ar. 369 bei.

<sup>2)</sup> Efterházy-Eresceri Rr. 381 vom 17. Juli 1798 C mit einer Abschrift des betressenden Ersasses al Marchese Vanni, dimettendolo da tutte le sue Cariche di Magistratura, hà disposto dippiù che tutti gli altri tre Ministri della Giunta di Stato Inquisitoria si dimettessero dalla Giunta, tornando allo loro Cariche, ed in luogo di questi hà surrogato altri tre. Il Marchese Vanni deposto da ogni impiego e (&?) ritirato alla Padria con i Soldi, ed in suo luogo il Marchese Mascari." Es erhestt ans dicien setteren Borten nicht, ob Mascari

Nach den Anträgen Banni's war die frühere Giunta bei folgenden Beschlüssen angelangt gewesen: fünf der Angeklagten seien zum Tode nach vorausgegangener Tortur zu verurtheilen; dem Medici, dem Duca di Canzano, dem Abate Monticessi und dem Michele Sciaronne seien durch die Folter Geständnisse zu erpressen — "torqueri acriter adhibitis quatuor funiculis" —; über weitere neunzehn sei theils

Rachfolger in Banni's eigentlicher Dienftleiftung ober in beffen außerorbentlicher Stellung bei ber Binnta geworben, und ift noch mehr zu bedauern, bag unfer Gefandte überhaupt die brei neu ernannten Mitalieder ber Giunta gu benennen unterlaffen bat, ba unter ben neavolitanifden Schriftstellern biesfalls beillofe Berwirrung herricht. Cuoco, ber eigentliche Urheber aller Aufichneibereien über bie Rahl ber Berbrecher, über bie ruchlofen Borgange bes Caftelcicala, bes Banni 2c., Die nach ihm von ben Schriftstellern ber Revolution gläubig nachgebotet wurden, fest I G. 45 f. guerft ben Acton an bie Spite ber Biunta, beren Leitung er später bem Castelcicala, "il più vile degli uomini", übergibt, weiß aber eben fo wenig als Arrighi etwas von einer Beimididung ber bestebenben und Berufung einer neuen Giunta burch ben Konig im Juli 1798. Der fettaenannte Schriftfteller erwähnt III G. 106 f., in ber Sauptfache bem erfteren folgend, die bratonifden Antrage Banni's, gegen die fich aber die öffentliche Boltsfimme mit foldem Rachbrud ausgesprochen habe, daß die Richter trot aller Auftrengungen Banni's, aller balb brobenben balb verheifenben Bemühungen Caftelcicala's, fich nicht getrant hatten andere als freifprechende Urtheile gu fällen: "trionfò la verità finalmente e si videro uscire liberi Medici, Colonna" etc. Castelcicala habe aulett, "per giustificarsi agli occhi del pubblico e del Re", alle Schuld auf Banni gewälzt 2c. Dann erwähnt er G. 126-131 bie Ginfetung einer neuen Giunta im October 1798, alfo hart vor Ansbruch ber Feindseligkeiten gegen bie frangofifche Republit: Prafes Marchefe Maggocchi; Ditglieber Principe bi G. Nicanbro, Die Bergoge von Atri, von Monteleone, von Marigliano, die Marchefi Borcinari und be Petris, Baron D. Pasquale la Greca, Brafibent D. Coverio Manes, D. Gaetano Cinno. Allein Diefe neue Giunta hatte gar nichts mit Sochverraths-Proceffen gu fchaffen, fondern fich gu befchäftigen "di ogni mezzo valevole a riempire il vuoto de' banchi"; benn aum Rrienführen brauchte man Gelb, und viel Gelb. - Colletta führt III c. 18 bie Glieber ber für ben Proceft Medici urfprlinglich eingesetten Giunta giemlich richtig an; erwähnt aber bann c. 29, ohne irgend einen Aufschluß barüber gu geben, ben früher nie von ihm genannten "magistrato Mazzocchi" als Prafidenten biefer Giunta; laft ein paar Zeilen weiter ben Konig eine andere Giunta bilben, "della quale il medesimo Vanni fiscale", und ergablt barauf die Antrage Banni's, die Unerichütterlichfeit ber freifprechenden Richter, bas Auftreten Caftelcicala's gegen feinen unglücklichen Freund, ungefähr in derfelben Beife, nur felbfiverftanblich mit ftarferem Bombaft, als feine Borganger. Illoa Annotamenti, ber G. 87-91 bem Colletta in Diefer Cache eine Reihe von Fehlern, und barunter allerdinge jehr

Kerferstrase zu verhängen theils die Untersuchung weiterzuführen 1). Die neugebildete Giunta gelangte aber zu ganz anderen Ergebnissen. Sine achtsame Durchsicht der Acten und die Gegeneinanderhaltung der Berhöre führte auf Widersprüche aller Art; es kamen Angebereien und Berichte höchst zweiselhaften Charakters, dazu manche andere Unsehörigkeiten zum Borschein, so daß schon am 15. Juli vormittags Mario Pagano, Giuliano Stigliano, der junge Serra di Cassano,

arge, nachweift, begeht feinerfeits eben fo viel andere, zwar feine Erfindungen wie jener, aber fehr erhebliche Disgriffe. Go lagt er G. 87, 89 ben Debici am 30. Auguft 1796 aus feiner Saft hervorgeben und ben Boften als Regent ber Bicaria, ber ihm nie genommen worden fei, wieder einnehmen. G. 91 erwähnt er eine Amnestie vom 8. Marg 1797 "per gl' inquisiti", von welcher einerseits Efterhagy-Cresceri nichts wiffen und die fich anderfeits mit ber Fortführung, ja immer weiteren Ausbehnung ber Jacobiner-Broceffe bis Juli 1798 nicht vereinigen läßt. Banni, behauptet Ulloa G. 82 f. 89 weiter, fei im Broceffe Medici einfacher Richter gemefen und habe mit ben anderen für bie Schnibloserffarung bes Reggente gestimmt, Fiscale im Processe Medici fei Balmieri gewesen, "pio ed umano"; Banni fei Fiscale in der britten Ginnta gewesen, die über fünf am 1. Juli 1798 angeflagte Berfonen bas Urtheil gut fprechen hatte. G. bagegen Efterhagy 17. Juli 1798 C: "Der Marchese Vanni, Minister della Giunta di Stato Inquisitoria, welchem gleich von Anfang als erftem bas gange Jacobiner-Gefchaft anvertraut mar" 2c. Was Ullog von ber britten Ginuta fagt ift mir gang unerflarlich, ftimmt auch nicht mit bem mas berfelbe Schriftfteller G. 90, bierin mit Arrighi übereinstimmend, richtiger behauptet, daß nämlich jene britte Giunta, prafidirt von Mazzocchi, eingesett worden sei "a provvedere al vuoto de' Banchi" . . . Roch ift ein Disgriff zu erwähnen, der fich zuerft bei Cuoco I C. 49 und bann bei Colletta a. a. D. findet. Banui, behaupten fic, fei gwar pon feinen Memtern und Burden enthoben und verbannt worden; aber, wie es bei Cuoco beigt, "la regina tentò di raddolcire in segreto il suo esilio"; ober wie fich Colletta ausbrückt: "al Vanni passavano in secreto ricchi stipendii e consolatrici promesse". Dies durfte faum mit ber Bahrheit ftimmen, fondern fich barauf beschräufen, daß Banni, ber benn boch lange Jahre bem Staate gebient und hohe Bertrauenspofien eingenommen batte, mit Belaffung aller feiner Beguge, "con i soldi", in ben Rubeftand verfett murbe.

1) Nach Colletta III 29 wäre bieser Antrag Grund zur Entsernung Lanun's von seinem Antre gewesen; Sanni habe bei seinen Anträgen auf Anwendung der Tortur namentlich den hauptbeschnlbigten Medici im Auge gehabt, und Casselicata diesem Antrage in der Erwartung zugestimmt, Medici werde die Foster vor Schwerz und Scham nicht überleben. Dagegen behauptet Ulloa S. 89, daß eine Foster thatsächlich seit 1739 nicht bestanden habe und gesetzlich 1789 aufgehoben worden sei; Banni, heißt es S. 91 weiter, habe unr am 1. Just 1798 in einem Entagten die Weissheit der Borsahren gepriesen die gegen hartnädige Längner mit Vettert, M. Kareline den Reget.

Marchesino Mauri, dann im Lause desselben und des folgenden Tages einundvierzig weitere Gesangene ad interim in Freiheit gesetzt wurden, was den Sonntag und Montag zu einem wahren Freudentage für Neapel und ganz besonders für die zahlreichen Familien machte, deren Ungehörige mitunter seit mehr als vier Jahren zwischen Leben und Tod gebangt hatten. Auch in den Wochen darauf folgte eine Freilassung auf die andere, darunter die des hauptbeschuldigten Luigi de' Medici, der sich jedoch weigerte seine Freiheit unter der Formel "liberatur in forma" anzunehmen, sondern sein Urtheil unmittelbar aus dem Munde seines Königs zu empfangen verlangte"). Dagegen sollte gegen jene,

Anwendung von Zwangsmitteln vorgegangen feien, und diefe Meuferung, die viel garm gemacht, fei zum Borwande genommen worden ihn am 14. vom Amt ju entfernen. Allein der Duca bi Lauria durfte noch weniger bas richtige getroffen haben als berjenige ben er eines fo groben Disgriffes zeihen zu burfen glaubte. Aus ben febr eingehenden Mittheilungen, Die Marcheje Benedetto Maresca aus Anlag einer an ihn gerichteten Anfrage mir gutommen gu laffen die große Bitte batte, icheint fich amar zu ergeben, baf bie Folter in ber richterlichen Braris feit 1767 nicht mehr in Anwendung gefommen, oder nach ber Berficherung D. Nicoliui's, ber um 1780 in ben neapolitanifchen Richterstand getreten mar und ein Wert über ben Straf Broceg binterlaffen bat, gur blogen Formel berabgefunten fei. Wenu es fich bagegen um bas formale Recht fragt, fo fprechen zwei Stellen, bes Mario Bagano in ben "Saggi politici" (Napoli 1792 Fil. Raimondi III S. 40) und bes Galante in beffen "Testamento forense", bafür bag bie gu ihrer Zeit geltenden Gefete ben Gebrauch ber Folter noch in vollem Umfange fannten; bag biefes Zwangsmittel von gewiffen Juriften als "la regina de' tormenti" gepriefen wurde und bag es trot ber Bemubungen fo vieler und fo großer Philosophen bis dahin noch nicht gelungen war diese "Königin" vom Throne zu ftogen. Auch mare es ja, erlaube ich mir beigufügen, unerklärlich wie 1794 Palmieri und 1798 Banni in ihre Urtheile, beren vollen Wortlaut wir vor uns haben, die Tortur, ja die Art und Weise ber Amvendung berfelben, 3. B. "adhibitis quatuor funiculis", aufnehmen fonnten, wenn, wie Illioa meint, biefes Amanasmittel ausbrücklich und formlich feit 1789 aufgehoben gewesen mare. Daß es jur Ausführung ber Urtheile in diefem Buntte nicht tam, hinderte in bem erften Falle bes Ronigs Buabe, im zweiten die milbere Auffaffung ber nen eingefetten Binntg, in beiben Wällen mohl in letter Linie ber Reitgeift ber feit Decennien bie wirkliche Anwendung ber Folter nicht mehr gestattete und fich um fo mehr jest, angefichts ber neuen Ibeen die burch die frangofische Revolution in Schwung gefommen waren, bagegen aufgebaumt haben würbe.

<sup>1)</sup> Efterhazy Nr. 381 C: "Ein gleiches Schidsal" (Freisprechung ad interim) "solle auch am nächsten ben Chevalier Don Luigi Medici, gewesten Regente della Vicaria, treffen"; vgl. mit Nr. 382 vom 24. Juli 1798 A: Medici habe

welche die neue Ginuta auf freien Fuß zu feten nicht befunden hatte, die Untersuchung nicht blos fortgesetzt, sondern schärfer als früher mit strengfter Abschließung der Gefangenen von der Außenwelt gehandhabt werden, um balbigst zu einem Endurtheile zu kommen 1).

\* \*

Die Stimmung in Neapel, die Phhsiognomie welche die Stadt bot, konnte diese ganze Zeit über keine heitere sein, und wie es scheint gerade in den Tagen, wo jener Charakter von Trübsal und Unmuth auf der einen, von Schrecken und Besorgnissen auf der andern Seite am schärsten ausgeprägt war, weilte ein deutscher Gelehrter im südslichen Italien, der, in seine Heimat zurückgekehrt, die von ihm gemachten Wahrnehmungen der Dessentlichkeit übergab. Sein zweisbändiges Werk kl. 80 mit der Jahreszahl 1798, aber ohne Angabe des Druckortes, führte den Titel: "Fragmente über Italien aus dem Tagebuche eines jungen Deutschen."

Ich habe an einem andern Orte ?) ermähnt, mit welch begeisterten Borten Ginseppe Parini 1785 die Königin von Neapel

dell' ampio mar luce serena

besungen hatte. Als er jedoch um die Mitte der neunziger Jahre von den Berfolgungen hörte, denen die "Patrioten" von Neapel ausgesetzt seien und die von der unterliegenden Partei sast ausnahmslos auf Rechnung Maria Karolinens geschrieben wurden, da strich er, so wird erzählt, jenes Gedicht in allen ihm zugänglichen Exemplaren aus, und zwar so gründlich daß niemand davon mehr etwas lesen könne. In der That hatten in der zweiten Hälfte der neunziger

sein Decret "mit jener Ausuahme angenommen, um die Ersaubuiß zu erhalten, mit Seiner Majestät dem König persöulich sprechen zu dürfen. Ob es aber demfelben gestattet würde ist noch unbekanut?" Leider fehsen die beiden nächstschapenden Berichte 383 und 384; in den späteren ist von diese Angelegenheit, die sich ohne Zweisel in der Zwischenzeit vom 24. Juli bis zum 7. August (Bericht 386) abgespielt hatte, nicht weiter die Rede. (Der darauf solgende Bericht vom 14. August trägt irrigerweise die frühere Geschäftszahl 385.)

<sup>1)</sup> Efterhagy Rr. 386 vom 7. Auguft E.

<sup>2)</sup> Archiv f. österr. Gesch. LVIII S. 294 f.

<sup>3)</sup> Fra. Reina hat es gleichwohl in seine Gesammtausgabe der Schriften Barini's, Mailand 1802 III S. 214 aufgenommen.

Rabre die Disftande und damit die Disftimmung in Reavel einen folden Sohepuntt erreicht, daß ber Nachhall bavon burch gang Italien gu bernehmen mar. Die Angeberei, bas Safdermefen, die Gefangennahmen, die heimlichen Aufhebungen und Fortichaffungen, oft aus ben geringfügigften Urfachen, auf bie leichtfertigfte ober eine völlig gemiffenlose Angeige bin, verbreiteten einen lahmenben Schrecken über alle Rreife ber mittleren und höheren Gefellichaft, wo einer bem andern nicht mehr traute. Befonders unter bem Balten Banni's mar die Jacobiner-Riecherei zu einem formlichen Spftem ausgebilbet. Er fah bas Land von verkappten Republicanern wimmeln: minbestens amangigtaufend, foll er fich geäußert haben, mußten por Bericht gestellt werben. Seine Diener und Gehilfen fpahten bis in bas Innere der Familien hinein, ftempelten die unverfänglichsten Reden oder Sandlungen zu Anzeichen verbrecherischen Ginverftandniffes, mas unverweilte Berhaftung und fodann endlofe Berhore und Bladereien gur Folge hatte, in beren Rete immer mehr und mehr andere Berfonen verftrict murben. Ronnte fich ja ein ben beiben Majeftaten fo nabe ftebender Mann wie Philipp Sadert felbft nicht verhehlen, baf alles "ichief ging" und bag er fich's babei boch "nicht merten laffen" burfe; "benn alle Bohlgefinnten, die nicht in ben Ton ftimmten ben Sag und Barteigeift angegeben hatten, fondern vernünftig und ohne Leidenschaft urtheilten, maren augenblidlich in Berbacht und in Befahr, ohne Berhor lang im Befangnis gu fcmachten" 1). Gine beutsche Reisende ichrieb zu Anfang Juni 1796, alfo zu einer Beit wo der Proceg Medici lang nicht ausgetragen mar, aber jedes Auffeben darüber von der Regierung vermieden murde: "Furcht und Argwohn beherrichen alle Gemüther. Die Unterhaltung, fobald fie von mehr als vier Augen bewacht wird, ift ängftlich und gespannt. Reiner traut dem andern und jeder nicht einmal den Banden, die, zumal in ben Gafthöfen, häufig Ohren haben. ,Bald wird man gute Befellichaft nur in ben Staatsgefangniffen gu fuchen haben', fagte mir ein Freund" 2).

<sup>1)</sup> Goethe XXX G. 217.

<sup>2)</sup> Frieberife Brun IV G. 326 f.

Buftande folder Urt liegen fich nur erflaren, bis ju einem gewiffen Brade felbft entschuldigen, aus ber maglofen, um billig gu sein muß man hinzusetzen: nicht ungegründeten Furcht der Macht= haber vor bem Umfichgreifen bes revolutionaren Giftes bas, wie man nach ben Borgangen bes republicanifirten Franfreich zu ichließen berechtigt mar, alles zu verheeren und zu verzehren brobte und welchem man barum mit bem gangen Schreden bes Gefetes Einhalt thun mufe. Diefe Saltung und Borgangsmeife feitens ber Regierung erzeugte als begreiflichen Ruckichlag eine eben fo ausschweifende Aufregung und Berbitterung in jenen anberen Schichten ber Gefellichaft. bie fich aus ben beengenden Schranten althergebrachter Buftande und Berhältniffe hinaussehnten und benen von ber Revolution an ber Seine nicht die Brauel, fondern bas ideale Streben por Augen ftand. Eine weitere Folge mar bann, daß von ber unterbruckten Bartei benn was man municht bas glaubt man, und was man haft bas verfennt und entstellt man - jede Thataukerung ber Regierung im grellften Lichte bargeftellt, Die leitenden Berfonen als folche Die au ber Berfolgung, ig am Blute Luft hatten, verschrien, Die Gerichte und Regierungsbehörden als bienftwillige Wertzeuge ber von oben ausgehenden inrannischen Belüfte verläftert murben. Das alles mar in jeder Sinficht ber Bahrheit zuwider.

Als zu Anfang 1795 nach Neapel die unerwartete Nachricht von dem hinscheiden des Fürsten Caramanica kam, entstanden sogleich Gerüchte, er sei vergiftet worden; und gegen wen konnte der Berbacht, dies gewünscht und veranlaßt zu haben, rege werden als gegen den hof, gegen die Königin, in erster Linie gegen Acton der dem Fürsten neidete? Bielleicht, raunten sich die "französischen Patrioten" in die Ohren, hat Caramanica selbst Gift genommen, um sich den Schmerz, seinem Nebenbuhler den Triumph einer Erniedrigung gleich dem Medici, einer Anklage auf Hochverrath und Wegführung nach Gaöta zu ersparen?1) In der Wirklichkeit herrschte bei hose die größte Bestürzung über dieses Ereignis, und das um so mehr, als in den kritischen Zeiten denen man entgegenging die Wahl eines

Discoulty Google

<sup>1)</sup> Arrighi a. a. D. G. 98 f. und nach ihm Colletta III 17.

And the second

geeigneten, gleich dem Berstorbenen von den Sicilianern eben so sehr geachteten als geliebten Nachfolgers eine ernste Sorge bereitete. Andersseits war der Tod des Fürsten durchaus nicht so unvorbereitet eingetreten, als man im Publicum meinte und als die Widersacher des allgewaltigen Ministers böswillig verbreiten. Es war noch kein Jahr verstoffen, wo ihn eine sehr schwere Krantheit befallen und sein Leben in die größte Gesahr gebracht hatte 1).

Was die Hochverraths-Processe betraf, so ließen die "Batrioten" ben Hof und die Gerichte, besonders die nun schon dreimal nach einander zusammengesetzten außerordentslichen Giunten, einander in die Hände arbeiten. Die Giunta, behaupteten sie, thut was die Königin verlangt, ersindet Verbrechen wo keine sind, und Schuldige die nichts verbrochen haben. Die Königin hinwieder helse der Giunta und unterstütze dieselbe durch persönliche Einwirkung auf die Angeschuldigten und deren Angehörige. Wo die Giunta nicht streng und scharf genug vorgehe, treibe sie der Hof dazu an oder löse sie auf und setze andere Männer, die ihren Beruf im Geiste der Regierung besser werstünden, an deren Stelle?). All das war ersunden und erlogen. Eine einzige außerordentliche Giunta wurde in den neunziger Jahren aufgelöst und durch eine andere ersetz; aber nicht weil jene gegen die Angesklagten zu nachsichtig gewesen, sondern gerade umgekehrt, weil sie zu hitzig vorgegangen war und weil nebstbei allerlei Unzukömmlichkeiten

<sup>1)</sup> Esterházy berichtete am 7. März 1794 nach Wien daß "zur großen Freude der Majestäten" eine Besserung in dem Bessend des Vice-Königs von Sicilien eingetreten sei. Dann 11. März B: "Beide Königliche Majestäten bezeugen die sehhafteste Freude und Theistehmung an den serner von der Besserung der Gesundheits-Umstände des Herrn Vice-Königs in Sicilien eingelaussenen günstigeren Nachrichten, da solcher nicht nur außer aller Gesahr, sondern wirklich auf dem besten Wege einer vollkommenen Genesung ist, worüber die Freude der Sizilianer, die während dessen Krantseit, obwohl es die leiten Tage des Karnevals waren, die Schauspiele geschloßen und öffentliche Gebete veranstaltet hatten, nun keine Gränze kennt."

<sup>2)</sup> Colletta III 15: "Il governo incitava i giudici alla soverità... In Napoli si passava dalle finte alle vere cospirationi." Im Capitel 16 läßt er, hierin bem Cuoco I S. 38 f. solgend, Maria Karolina den Bater des Hauptangeslagten de Deo borrusen und letzterem die Freiheit anbieten salls er seine Mitschiedunges angas 20. S. dagegen Ullo a Annotamenti S. 82.

jum Borichein gefommen maren. Und zwar mar es, nach bem Reugniffe ber ihr misgunftigften Schriftfteller, eben bie Ronigin, Die bis bahin von jenen Disftanden teine Renntnis hatte, die aber, burch zwei troftlofe Mutter um Silfe angerufen, feinen Augenblick faumte eine Wendung jum beffern berbeiguführen und baburch einer gangen Schaar grundlos gepeinigter Angeflagten gur Freiheit gu verhelfen 1). Bas die Gerechtigfeitspflege an fich betrifft, fo tann die aukerorbentliche Giunta von 1795, in ber fich Caftelcicala und Banni burch blinde Berfolgungswuth ausgezeichnet haben follen, jedenfalls nicht als Mafftab hingestellt werben, Bon bem Birten ber Giunta von 1798 murbe foeben gesprochen; aber auch jene von 1794 mar aus trefflichen Männern, unnahbaren Charafteren zusammengesett. Wenn fie drei Todesurtheile fällte fo mar bies, bei ber Schwere und Gefährlichkeit ber enthüllten Unichlage und auf Grund ber in Rraft ftebenden Befete, gemif vollfommen begründet?). Ueberhaupt zeichnete den neavolitanischen Richterstand im Durchschnitt umfassende Gefetsfenntnis und juriftifche Scharfe aus und es liefen fich fur beffen Unabhängigkeit im Urtheil Beispiele anführen, die ihm gur höchften Ehre gereichten. Nachdem bie Königin inne geworben, bag ber ftrengen Behandlung Medici's andere Umftande zugrunde liegen möchten als beffen vorgeschütte hochverratherifche Schuld, fuchte fie auf ben Brafibenten Beccheneba mit biefer ihrer Ueberzeugung einzuwirfen: "ma l'austero magistrato mostrò di non capire" 3).

Doch ber "junge Deutsche", mit bessen anonymer Schrift wir es hier zu thun haben, nahm nur alles Gehässige wiber ben hof und ganz besonders wider die Königin in sich auf, ohne seine Quellen

¹) Colletta III 29: "Ella, inflessibile a' rei, non bramava travagliare i giusti; diversa da' ministri suoi che dall' universale martirio traevano grandezza e potere."

<sup>2)</sup> Es ist barum ganz unglanblich was Arrighi III S. 77 und nach diesem Colletta III 15 gerade diesen Männern bezüglich des zum Tode verurtheilten Tomaso Amato (5. oben S. 60) ausbirden und was der erstere S. 80 überdies behauptet, jene Männer hätten dem König und der Königin gerathen "che dovoan arrestarsene ventimila almeno" ecc., ein Dictum das andere Schristischer mit mehr Wahrscheinlichkeit dem Lanni in den Mund segen.

<sup>3)</sup> Illion Annotamenti S. 87.

naber zu prüfen, zu benen in weiteftem Umfange boshaftes und felbit blobes Fraubasengeschwät gehörte. Er ließ fich schauberhaftes von ben Binrichtungen am 18. October 1794 und von bem beflagenswerthen Disverftandniffe barnach ergahlen, bas fo viel anderen Berfonen bas Leben foftete ober Schaben an Leib und Gut brachte und bas nur allein ber Sof burch feine militairifden Bortehrungen verschuldet habe 1). Als ob es eine Regierung der Belt bei traurigen Boraangen folder Art je unterlaffen hatte ober unterlaffen burfte bie bemaffnete Dacht gegen etwaige Amifchenfalle in Bereitichaft zu halten?! . . . Den Borgang ber neapolitanischen Bolizei und Gerichtshofe lieft er fich in ben bufterften Farben ichilbern und verzeichnete in feinem Tagebuche 813 Processe wegen politischer Berbrechen, Die von 1792 bis 1794 abgeführt worden feien und von benen nur fehr menige mit vollftändiger Lossprechung geendet hatten; bis Ende 1797 habe die Bahl ber als Staatsverbrecher verhafteten Berfonen die Bobe von 2800 erreicht!2)

Sine der ergiebigsten Fundgruben von Anklagen gegen den Hof war, wie sich uns bei Gorani gezeigt hat, das Oesterreicherthum Maria Karolinens und die auffallende Gunst die sie den aus ihrer Heimat nach Neapel kommenden Oesterreichern zutheil werden ließ. Höhere Militairs und Personen vom deutschen oder erbländischen Abel erfreuten sich seitens des Königs, der sie um seiner Gemahlin willen seine "Landseteute" nannte, sowie des ersten Ministers der größten Zuvorkommenheit,

<sup>1)</sup> Bgl. Cuoco I G. 39 f. Anm.

<sup>3)</sup> Fragmente II S. 55. Ju bemerken ist übrigens, daß der Fragmentist von Anwendung der Folter, die, wie wir geschen haben, dei hafteren Schriftsellern wie 3. B. bei Colletta eine so große Nolle spielt, nichts erwähnt. Dabei muß man dem "jungen Deutschen" zugute halten, daß er während seines Ausenthaltes in Neapel in eigener Person mancherkei erlebte was ihn nur geneigter machte übertriebenen Behanptungen williges Gehör zu scheuter. Aus dem Wirthshause von er abgestiegen, wurde in einer Nacht ein seislänzische Vraf, der um einer heintlichen Liebschaft willen nach Reapel getommen war, gesänglich eingezogen nub, als ob er ein staatsgesährlicher Wensch wäre, in das Castel dell' lovo gesteckt. Ein anderer Fall betraf einen jungen Capellmeister der so unvorsichtig gewesen sich an össentlichen Orten in Gesellschaft eines Franzosen, des Mussens Kreusser, öster sehen zu lassen; auch ihn ergriffen die Sebirren und lieserten ihn zur Fortschaffung nach Agosta aus. Fragmente II S. 253 s.\*\*).

murben mit Ginladungen überschüttet und in jeber erbenklichen Beife ausgezeichnet1). In ber zweiten Salfte ber neunziger Jahre hatte, fo follte man meinen, Die Disgunft, mit welcher Die neapolitanischen "Batrioten" biefes Defterreicherthum verfolgten, neue Nahrung erhalten. Der fonigliche Gefandte Marchese Gallo hatte bei ben Berhanblungen von Leoben und von Campoformio eine hervorragende Rolle gespielt, und fo fcmeichelhaft bies in vieler Sinficht ben Reapolitanern fein mochte, fo mar es anderseits ein neuer und auffallender Beweis wie innig die Politif ihres Sofes mit jener ber Wiener Staatsmanner verflochten mar. In die Zeit zwischen Leoben und Campoformio fiel ber Bollaug ber fieben Rahre früher geschloffenen Che gwifchen bem Kronpringen und ber Erzherzogin Maria Clementine, und man hatte nun meinen follen bag diefes neue Berübergreifen bes Defterreicherthums die Leibenschaft ber "Batrioten" aufs hochste anfachen wurde. Allein fo groß war ihr Saß gegen ben Sof und die Regierung - Acton erfuhr in biefer Beit zum großen Merger ber Misvergnugten eine neue Bunft, feine Erhebung jum General-Capitain ber Marine -, baf bagegen alle anderen Gefühle in ben hintergrund traten. Gie bemitleibeten jest die junge Defterreicherin um die alte Defterreicherin in um fo tieferen Schatten ruden zu tonnen. Maria Clementine, fo ließ sich ber "junge Deutsche" von ihnen berichten, habe ihr beklagenswerthes Schickfal an ber Seite eines unwiffenden und bloben jungen Mannes wie des Bergogs von Apulien geahnt; fie habe aus feinen Briefen nach Wien fattsam ersehen, welch Geiftes-Rind ihr angetrauter Bemahl fei; fie habe die langft verabredete Reife von einer Frift gur andern verschoben; ber faiferliche Sof, die unfelige Berbindung längft bereuend, habe ihr barum fortwährend nachgegeben, bis fich gulett fein Bormand mehr gefunden bie Abfahrt ber Fürftenbraut gu verzögern. Aber noch in Trieft habe es Dlühe gefoftet die Erzherzogin ju einem Entichluffe gu bringen; als fie bas neapolitanifche Schiff erblickt bas fie befteigen follte, habe fie fich gurudgezogen "um eine



<sup>1)</sup> Muspoli 24. December 1791 D: "Il vient d'arriver encore Mr. le Comte de Lamberg qui est logé à la Cour comme tous les seigneurs allemands qui se trouvent ici, et il n'y a pas de distinction ou d'attention qu'ils ne reçoivent des Leurs Majestés, le Roi les nommant Ses patriotes."

Biertelftunde zu weinen"1). Run fann es ja mit bem Thatfachlichen biefer Behauptungen: ber Unentichloffenheit, ber Trauer ber Bringeffin. ihrer Thranen feine volle Richtigfeit gehabt haben; nur ber Unlag und die Motive maren andere als die Laftergungen der "Batrioten" unterlegten. Bar es bei einem jungen Geschöpf bas ben gemuthlichen Rreis der Ihren verlaffen mußte um in eine unbefannte Ferne gu icheiden etwas jo auffallendes, baf fie Trauer und Bangen empfand? Bar es breifig Jahre fruher bei ihrer jetigen Schwiegermutter, mar es feinerzeit bei ihrer ungludlichen Tante, ale biefe nach Frantreich abgeben mußte, nicht ebenso gemefen? Bon einem geheimen Biderwillen Clementinens gegen ihren jungen Gatten, ober gegen bas Land bas fie als ihre neue Beimat begrufte, mar an Ort und Stelle nicht bas minbefte mabraunehmen, wie aus ber eigenen Darftellung unferes Fragmentiften bervorgeht. Sie hielt in Roggig ihren Cercle mit einer Frifche und Munterfeit die alle Welt bezauberte nur, wie bie "Batrioten" wiffen wollten, bie Ronigin nicht, weil ihr bas lebhafte Befen, die ungezwungenen Manieren und "witigen Repartien" ihrer Richte-Schwiegertochter "fichtlich in hohem Grabe misfielen" 2). Die Bevölferung aber, ergahlten bie Feinde bes Sofes weiter, habe fich durchaus auf die Seite ber Ergherzogin geftellt; als Die fonigliche Familie mit den Reuvermählten ihren Ginzug in Neavel gehalten, habe fich "trot ber gutmuthigen Laune biefes fonft fo jovialen Bolfes auch nicht eine Stimme" erhoben "ben beinah brei Monat entfernt gemefenen Berrichern" Bivat zu rufen; basfelbe fei, obwohl die Königin am Morgen barauf Gelb an die Lazzaroni auswerfen laffen, bei ber Fahrt in die Domfirche gum Blut des beil. Januarius ber Fall gemefen; "als hingegen bas junge Chepaar in der Folge allein spazieren fuhr, murde ihm von allen Seiten zugerufen" 3) . . .

Bas die Beurtheilung Maria Karolinens insbesondere betrifft, so sprach sich der deutsche Fragmentist über ihr Verhältnis zu Acton — "des gegenwärtigen Königs und Königin von Neapel wie man sie in Italien

<sup>1)</sup> Fragmente II G. 7 f.

<sup>2)</sup> Ebenda G. 8, 11.

<sup>3)</sup> Ebenba G. 9.

nennt") — ohne Bergleich anständiger aus als Gorani, wenn er auch bes letteren Borwürfe gegen Acton's Reformen und Abministration bem Lefer fast in der gleichen Beise wieder auftischte. Ebenso nahm er die Anklage, daß Karolina alles, namentlich im Heere, auf österreichischen Fuß habe setzen wollen (Gorani III S. 28 f.) wieder auf, konnte aber gleichwohl nicht umhin in seinen weiteren Auseinandersetzungen nachzuweisen, daß die Armee-Organisation mindestens in gleichem Waße nach anderen Mustern als nach österreichischem stattgesunden habe, z. B. die Artillerie nach französischem, die Cavalerie nach preußischem<sup>2</sup>).

In manchen Studen bagegen trieb es ber "junge Deutsche" viel arger als fein Borganger ber Mailander Conte. Go heißt es bezüglich ber von ber Konigin beabsichtigten Ausrottung ihres mannlichen Stammes: "Ich hatte mir vorgenommen mir über biefen Bunkt fo viel Gewigheit als die Natur bes Gegenstandes es guläßt ju perichaffen. Balb fand ich indeffen baf alle Neapolitaner, Die ich barüber zu einem offenherzigen Gefprach aufforberte, einmuthig Gorani's Beidulbigung wiederholten. Damit noch nicht gufrieden brang ich auf Facta, und hier ift, mas ich aus ben Ergablungen mehrerer fehr glaubwürdiger Manner einstimmendes gesammelt habe". Run berichtet er in's einzelne: wie man ben 1775 gebornen Bringen, nachbem berfelbe in ben erften Sahren trefflich gebiehen und "ein Abgott ber Neapolitaner" geworden, feiner bisherigen Pflege mit Borfat entriffen und unter ichlechte Leitung gegeben; wie man ibn, ben bie Ronigin perfonlich auf bas jammerlichfte gu mishandeln pflegte, an einem Januar-Tage erft einer berechneten Erhitung und unmittelbar barauf einer Erfältung ausgesett; wie man bemselben bie von den Mergten vorgeschriebenen Beilmittel, unter bem Bormanbe ber Anabe äußere Biberwillen bagegen, vorenthalten, bagegen ihn in ber Fieberhite mitten in ber Racht auf ben Balcon hinausgetragen, was denn zulett boch die gewünschte Wirkung gethan und bas ichnelle Enbe bes bem Tobe geweihten Rnaben herbeigeführt habe. "Wenn man gleich", schaltet ber Fragmentist ein, "von Seiten ber Mutter nicht viel Liebe für ihn mahrnahm, so war man boch weit entfernt

<sup>1)</sup> Fragmente II G. 13.

<sup>2)</sup> Ebenba S. 102-106.

fo fdredliche Abfichten bei ihr zu vermuthen." Als fie ben Ausgang erfahren, habe fie "mahrend ber Ronig verzweifelte und bie Stadt in Thranen gerflog" trodenen Auges "die berufene bier febr vieldeutige Antwort einer Spartanerin gegeben: Als ich ihn gebar wußte ich, daß er einft fterben muge!" Darauf habe fie unter bie Dienerschaft 60,000 Gilber-Ducaten vertheilt. In ähnlicher Beife habe die Konigin mit bem zweiten Bringen verfahren wollen, bier habe fich aber Acton felbft in's Mittel gelegt und die Ronigin gezwungen ihren Borfat aufzugeben; boch hatten bie beiben alles aufgeboten ben Bringen unwiffend und ichmachfinnig aufwachfen gu laffen. Bu biefem Ende habe man "aus bem Junern von Franken zwei Mufter ber Monderei" verfdrieben, die Bruder Joseph und Balthafar Saus; beibe feien "jum Belächter von gang Reapel" im Juni 1797 baronifirt "und, wo ich nicht irre, ber erfte neuerlich jum Marchefe ernannt" worden. "Diefe Menichen, beren Unwiffenheit und Bigoterie felbft bem unmiffenbften Staliener jum Gefpott bienen, gaben bem Bringen unter Aufficht bes jum Ajo ernannten Duca bi Gravina und bes Beichtvaters Roffi Ergbifchofs von Nitofia, zweier befannten Creaturen von Acton, eine ber Erwartung völlig gemäße Erziehung. Er war fiebzehn Jahre alt, als er noch nichts wußte als nothburftig lefen und einen diden Ratechismus voll craffer Dogmatit berbeten, ben man ihm burch Sunger und Schlage eingezwungen hatte" 1) . . .

Soweit die Anschwärzung, nun die geschichtliche Wahrheit! Der älteste der Prinzen Karolinens war Karl Franz Joseph Herzog von Apulien, geb. 6. Januar 1775, ein Kind das sich in der erfreulichsten Weise entwickelte; "er hat eine offene freundliche Physiognomie", berichtete im Frühjahr 1776 der Prinz Albert von Sachsen-Teschen nach Wien. Das kleine Herzoglein erhielt am 19. August 1777 in dem Prinzen Franz Januarius Joseph ein Brüderchen. Allein das Jahr darauf brach in Neapel eine gefährliche Blattern-Epidemie aus, welcher der erstgeborne Prinz, nicht ganz vier Jahre alt, 17. December 1778 zum Opfer siel<sup>2</sup>). Franz war jetzt Erbprinz; er besaß eine sehr

<sup>1)</sup> Fragmente II G. 1-5.

<sup>2)</sup> Dein "Beugenverhör" G. 270 f. 273, 279.

gludliche Natur und blieb 1780 ebenfo wie zwei Sahre früher von ben graffirenden Boden vericont. Auch fehlte es feinesmegs an Erfat. falls ihn gleich dem Erstgebornen der Tod hinmegraffen follte. Es famen auf die Belt: Gennaro Carlo Francesco 12. April 1780, Rofeph 28, Runi 1781, Carlo Quigi 26. Auguft 1788, Das fürzefte Dafein mar bem Bringen Joseph vergonnt, ber am 19. Februar 1783. fiebenvierteljährig, ftarb. Wegen Ende 1788 begannen bie Blattern von neuem zu muthen, von benen am 1. Januar 1789 ber nabezu neunjährige Bring Gennaro bahingerafft murbe. Nun ließ die geängstete Mutter mitten im Winter alle anderen Rinder auf einmal impfen, auch den fünf Monate alten Rarl Ludwig, der gleichwohl am 1. Februar barauf fein furges leben endete. Die Ronigin machte fich die bitterften Bormurfe, bag fie an dem fruhen Tobe ihres Rindes Schuld trage. Raifer Joseph II. und Großherzog Leopold bedauerten fie aufrichtig. meinten aber daß die Ungeduld, die Boreiligkeit ihrer "rappelköpfigen" Schwefter ihr noch manches Leid zufügen werbe. Allein es ift fehr die Frage, ob an diesem neuen Unfalle nicht gang wer anderer Schuld hatte als die verzweifelnde Mutter 1). In den Jahren barauf erhielt



<sup>1)</sup> Dein "Zeugenverhör" S. 324 f. 330. In ben faif. Gefandtichafts Berichten heißt es über biefe beiden Tobesfälle (Thugut nach Wien 3. Januar 1789 A): "Seit furgem ift ber Ronigliche Sof in febr großer Beftlirgung. Raum hatte er noch Zeit gewonnen von der tranrigen Rachricht, welche den letzten Tag bes vergangenen Jahres von bem Sintritt Gr. Katholifden Dajeftat eingelaufen ift, Sich in etwas zu erholen und die Traner auf feche Monate augutundigen, fo ift anch der zweitgebohrne Bring Infante Don Genaro wenig Stunden nach einer ungludlichen Burudtretung ber Blattern, ben 2. Januar um 4 Uhr Morgens verichieben. Diese plotliche Beränderung bat Seine Königliche Eltern, Die ihn bes aufgeweckten Beiftes wegen vorzüglich lieb gewonnen hatten, in eine um fo tiefere Betrübnis verfentet, je vergunglicher bie Ausficht mar welche ber angefangene Lauf Diefer Krantheit ju geben fdien." Derfelbe 13. Januar B: "Bei Sofe hat fich bie Betrübnis über ben Sintritt bes Kon. Pringen Don Genaro noch immer auf einer hoben Stufe erhalten und vorzüglich auf die Gefundheit Ihrer Daj. ber Konigin bie unangenehme Birtung hervorgebracht, bag Sochfidieselbe gumal die erften Tage etwas unbastid gewesen find." - Derfelbe 3. Sornung: "Die Unglückfälle, wodurch letthin die Konigl. Familie betrofen wurde, haben noch weiter um fich gegrifen. Der lettgebohrne Konigl. Bring Infante Don Carlo ift von den eingeimpften Blattern, entweder weil fie bofer Art waren oder weil fich, wie die Aerate wollen, auch die natürlichen bagu geschlagen haben, ben letten Tag bes vorigen Monats verschieden: fo viel ift gewiß daß die ungewöhnliche

fie noch zwei Prinzen, Leopold Johann Joseph geboren 2. Juli 1790 und Albert Philipp Cajetan geboren 2. Mai 1792. Leopold überlebte seine beiden Eltern um eine lange Reihe von Jahren; Albert dagegen starb gleich seinen vorangegangenen Brübern in früher Jugend. Sein Tod erfolgte unerwartet während ber Uebersahrt von Neapel nach Balermo am 25. December 1798!).

Wenn es nach biefer Darftellung als Blobfinn ober abgefeimte Bosheit bezeichnet werben muß, mas die Reinde des Sofes bem beutschen Fragmentisten aufzubinden mußten, so ift nicht viel anderes pon ben Bemerfungen bes letteren über bie beiben Saus, ober wie er ichreibt: Sauf, ju fagen, bon benen namentlich ber altere eben fo achtenswerth als Gelehrter wie als Charafter 2) war und hinfichtlich ber Erziehung ber ihm anvertrauten Bringen hinter feiner ber Erwartungen gurudblieb, welche die foniglichen Eltern an eine fo bewährte Leitung fnüpften. Der Rronpring ift barum fein Gelehrter geworben und hat auch in feiner andern Sinficht besonders hervorgeleuchtet; aber fann die befte und forgfältigfte Erziehung Bunber mirten?! Frang aber beghalb, weil er fein Genie mar, "bie personificirte Geiftesarmuth" ju nennen, burfte faum geftattet fein. Gerabegu albern ift es wenn ber "junge Deutsche" es glaubig hinnahm: bie Ronigin und Acton, und in beren Auftrage Marchefe Saus, hatten absichtlich barauf hingewirft benjenigen, ber nach feines Baters Tobe ben Thron befteigen follte, an beffen Berfon baber die Soffnung feiner toniglichen Eltern hing, geiftig vermahrlofen zu laffen! Rachdem bas Chebundnis ihres Kronpringen mit ber Ergherzogin Clementine im Juni 1797 gu Foggia vollzogen mar, mifchte fich bie Konigin grundfatlich nicht in den Haushalt, überhaupt in das Berhältnis der jungen Chegatten, fo manches ihr baran misfallen mochte. Das Disfallen betraf nament-

Menge hervordringender Pofen das Uebel in furzem auf eine Höhe gebracht hat, welcher der schwache Körper des jungen Prinzen gar bald unterliegen muste".

<sup>1)</sup> Mein "Fabrigio Ruffo" S. 78-80, 522, 581, 588.

<sup>2)</sup> Röheres im Borbericht Karl August Böttiger's zum III. Bande von Esiese von der Recke Tagebuch einer Reise durch Italien (Berlin 1815) S. XIX bis XXVII. — Sulla vita e le opere del Marchese Gius. Giov. Haus, Memorie di Agosto Gallo; Palermo 1833. — Archiv des historischen Bereines f. den Unter-Mainfreis 1836 III 2. Het S. 93—120 mit Portrait.

lich ihren Sohn ben fie, bies ift aus ben vertraulichen Bergensergiegungen an ihre altefte Tochter in Wien herauszufühlen, in vielen Studen fich anders munichte als er mar und als er fich besonders 1798/9 in Sicilien entwickelte, wo er über bem Familienleben mit feiner jungen Frau und ber Beschäftigung mit feiner Meierei alles Intereffe für Bolitit, für bie neavolitanischen Baffen und beren Erfolge zu vergeffen ichien und fich auch in feinem aukeren Wefen in einem Grade vernachfässigte - "n'ayant nul amour propre à un point criminel"1) - ber feine auf die fonigliche Burbe bedachte Mutter gur Bergweiflung brachte. Mit welch mutterlichem Stolze erfüllte es fie hingegen, und mit welchem Selbftgefühl berichtete fie es nach Wien, als fie fechs Sahre fpater, beim zweiten Ginmariche der Frangofen, an ihrem alteften Sohne jene Gigenschaften mahraunehmen glaubte bie ihm als fünftigem herricher nicht fehlen durften: er fei voll Feuer fur die Sache feines Baterlandes, er brenne barnach sich mit bem Feinde zu meffen - "il est tout fen, préparatifs, honneur et courage" -: auch ihr jüngerer Sohn Leopold fei "rempli d'enthousiasme"2). Und eine folche Frau und Mutter, eine folche Fürstin foll eines erziehlichen Berbrechens gegen ihre heranwachsenden Anaben, einer Bermahrlofung, nein, einer absichtlichen leiblichen und geistigen Schwächung berselben fähig gewesen sein? Wahrlich es widert an, bas Gegentheil bavon erft beweisen zu mugen! Aber lagt fich bem ausweichen, wo die Antlage ichwarz auf weiß in Büchern gu lefen ift beren Berfasser sich genauer Bekanntschaft mit den einschlägigen Berhältniffen, gemiffenhafter Abhörung wohl unterrichteter Berfonen rühmen?! . . .

Um mit dem Fragmentisten zu schließen so geht er, auch was das Benehmen der Königin aus Anlaß des großen Erdbebens von 1783 betrifft, in seinen Beschuldigungen noch weiter als Gorani. Der König habe sich an Ort und Stelle begeben, Hilfe und Linderung bringen wollen, Karoling habe ihn von seinem Vorsate abzuhalten

200

<sup>1)</sup> Mein "Fabrigio Ruffo" G. 564.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Meine "Königin Karolina" S. 211¹). Bgl. damit ihr Benehmen gegen Leopold im Jahre 1809 nach der verunglückten Unternehmung auf Procida und Jöchia; ebenda S. 384.

gewußt, über Ferdinand's Rührung gespottet und ihn gefragt, wie er boch seinen Schmerz äußern würde wenn ihm eines seiner Kinder wegssterben sollte — wohlgemerkt es waren ihm damals bereits zwei wegsgestorben und zwei andere folgten zur selben Zeit binnen wenig Tagen nach —, woranf Ferdinand hochherzig geantwortet habe: "Ich wollte lieber meine ganze Familie verlieren als die Einwohner von einer Provinz. Sie sind ja alse meine Kinder!!)...

\* \*

Eine Gruppe von Berleumdungen die bei Gorani eine große Rolle spielte hat der deutsche Fragmentist nicht aufgenommen, nämlich jene die fich auf die angeblichen geschlechtlichen Berirrungen Rarolinens begiehen. Nach ber Schilberung bes Mailanber Conte mare feit ber verrufenen romifchen Raiferzeit fein Sof gemefen, wo ein argeres Sittenverderbnis gewaltet hatte als an bem von Reapel, und namentlich feit Raifer Claudius berüchtigtem Gemahl hatte tein sittlich verworfeneres Beib auf einem Throne geseffen als Maria Karolina von Defterreich. Der Fragmentift, ber taum funf Jahre nach bem Ericheinen ber Gorant'ichen Schmähichrift die Dinge in Reapel beobachtete und fich über Karolinen als Mutter so unerhörte Dinge hatte aufbinden laffen, ging über die Beidulbigungen gegen fie als Beib ftillichweigend hinmeg. Das ift gewiß nicht ohne Bedeutung, wenn darin auch fein unmittelbarer Beweiß des Gegentheils von Gorani's Behauptungen liegt. Doch es gibt Dinge die, weil fie ihrer Ratur nach fich jeder Reugenschaft entziehen, in ben feltenften Sallen inner ben Bereich juriftifcher Beweismittel fallen, und benen vollends nicht beigufommen ift wenn die Forderung gestellt wird ben unanfechtbaren Nachweis ihres Nicht-Borhandenfeins ju liefern. Es find dies biefelben Dinge bie eben diefer ihrer forenfifden Schwerfaglichfeit megen, fobald einmal die in feinem Lande und zu feiner Zeit mangelnde Scandalfucht ber Menge in einer gemiffen Richtung angeregt ift, mit überraschender Schnelligkeit "im Beben machfen" und für welche fodann ber fonft unverfänglichfte Umftand gur Beftartung und Aufbaufdung bient, fo

<sup>1)</sup> Fragmente II G. 65.

baß der Getroffene, mag er nun dem bösen Leumund mit offenem Widerspruch entgegentreten oder mag er demselben, wie dies bei Karoslinen der Fall war, im Innersten empört das Stillschweigen der Berachtung entgegensetzen, der Bosheit seiner Ankläger und der Voretingenommenheit ihres Publicums nur neue Waffen zu liefern scheint. In solcher Sachlage kann es also nur auf ein zweisaches ankommen: erstens auf die Beurtheilung wer es sei und welchen Charakters er sei von dem die Anklagen ausgehen? und zweitens auf die psychoslogische Wahrscheinlichkeitsrechnung.

Der Ursprung ber Berunglimpfung Karolinens in sittlicher Linie ift ber verbächtigfte ben es geben fann, benn er ift burchaus auf Berfonlichfeiten gurudzuführen die gu ben entichiedenften politischen Begnern der Ronigin gehörten, die fie überdies von Berfon unmittelbar nicht gefannt haben, mahrend alles mas uns an verburgten Beugenichaften zu Bebote fteht b. h. mas fich auf Urtheile folder Berfonen ftüst, welche die Königin in ihren jungeren und in ihren reiferen Rahren von Berfon fennen zu lernen Gelegenheit hatten, ein gang anderes Bilb von ihr entwirft. Wenn man überdies in Betracht gieht daß Gorani's Buch das erfte mar, welches mit Anschwärjungen folder Art wider die Konigin por die Deffentlichkeit trat und auf bas fich alles, mas nachher gegen Rarolinen vorgebracht murbe, theils buchftablich theils im Sinne ber Beiterentwicklung jurudführen läßt, und bag ber Berfaffer mit ber widerfinniaften feiner Behauptungen, ber von Rarolinen beabsichtigten Ausberweltichaffung ihrer Gohne, die Glaubenswürdigfeit feines Buches auch in allen übrigen Studen abnlichen Charafters blosftellt, fo wird man zugeben mufen baf bie Beweise für die sittlichen Ausartungen Rarolinens auf fehr ichwantenber Grundlage ruben.

Was die innere Wahrscheinlicheit betrifft so knüpft diese an Umstände an, deren Natursdie Frage gestattet: ob sich damit die Richtigkeit dessen, was in einer gewissen Richtung behauptet wird aber nicht bewiesen ist, vereinigen lasse oder nicht? Den ersten und vorzüglichsten dieser Unhaltspunkte bilden die eigenen Briese Karolinens, von denen uns in den jüngsten Jahrzehenten nun schon eine stattliche Anzahl, an ihre Tochter Theresia, an den Kaiser Franz, an Cardinal Russo, an Lady Hamilton

Delfert, DR. Rarolina von Reapel.

jur Anschauung gebracht worden ift. Man mag den Inhalt und ben Bortlaut biefer fo verichieden gehaltenen Schreiben auf die Goldmage legen und man zeige une in irgend einem berfelben eine fripole Stelle. wie beren boch einem Beibe, wie es uns Gorani zu ichauen gibt, bei dem forgfältigften Bemühen an fich zu halten bin und wieder entichlupfen mußte. Denn von bem Berfteller gilt abnliches wie von bem Lugner, biefer muß ein gutes Gedachtnis, jener die größte Aufmertfamteit auf fich felbft haben. Bas fich bingegen jebem Lefer ber an ihre Bermanbten gerichteten Briefe aufdrangt, bas ift bas Muttergefühl. Die Mutterliebe, ber mutterliche Ginn ber vielleicht bei feiner von Maria Therefiens Tochtern in fo hohem Grade ausgeprägt mar wie bei Rarolinen, eine Thatfache wofür auch von anderer Seite uns überlieferte Ruge iprechen. Die Marchefa bi Gan Marco, por ber ungludlichen Revolution eine ber Lieblingsbamen Rarolinens, mar im Befite einer Sandzeichnung ber Ronigin; verschieden gestellt und beschäftigt umfteben ihre Spröglinge einen einfachen Grabftein auf welchem die Borte zu lefen find: "Maria Carolina madre di numerosa famiglia qui giace". Ift bas nicht bezeichnend?! Aus jeder Seite ihrer Briefe erfeben wir, und eben auch aus anderen Reugniffen erfahren wir, daß fie ihre Tagesordnung zwischen ben Arbeiten in ihrem Cabinet und bem theilnahmsvollen Umgang mit ihren Rindern getheilt habe. "Bei Brivat-Audiengen", ergablt ein beutscher Reisender um die Mitte ber neunziger Sahre, "erscheint fie zuweilen im Salbfreife ihrer holben Spröflinge wie eine Carità"1). Ift es angunehmen bag eine Frau, bie fich ju allen Beiten, in allen Berhaltniffen ihres chelichen Lebens fo burchaus als forgfame und liebevolle Mutter zeigte; eine Frau Die felbit als Fürftin einzig bas Wohl ihrer Rinder, die ungeschmälerte Erhaltung ber ihnen gehörigen Erblande, bie Unterbringung ihrer jungeren Sohne, die Berforgung ihrer heranwachsenden Tochter vor Augen hatte; eine auf das änglichste um die geistige und forperliche Entwicklung ber Sproffen ihrer Che beforgte Mutter, Die, fo lang fie athmete, jedem ihrer Rinder auf beffen Lebensmegen gur Seite ftand, es überall mit Rath und Troft begleitend, ift es, frage ich, auch nur

<sup>1)</sup> Gerning Reise burch Jtalien I S. 262, 266. S. auch meine "Maria Louise" S. 7 f.

bentbar, daß ein weibliches Wefen folder Art eine in geschlechtlicher hinficht verworfene Person gewesen fel?!

Einen zweiten Anhaltspunkt für unfere Bahricheinlichkeiterechnung bilben die faiferlichen Gefandtichaftsberichte. Entweder hat Maria Theresia bei ber vorletten ihrer Töchter jene besondere Beranstaltung nicht für nothwendig gehalten, die fie ihrer jüngsten Marie Antoinette in ber Berion bes Grafen Merch an die Geite aab, und eine folche Unterlaffung murbe von vornberein zu Rarolinens Bunften fprechen, wie dies in der That sowohl aus der Haltung der Raiserin wie aus den Briefen Rofeph II. und Leopold II. hervorgeht. Ober die faiferlichen Gefandten am Sofe von Reavel hatten gleich bem Grafen Merch ben Auftrag gehabt die Saltung ber Königin und mas um fie herum vorging zu beachten und nach Wien zu berichten - und in diefem Falle mare es boch unbegreiflich, daß von allen die von 1768 bis 1798 auf einander folgten, feiner auch nur eine Andeutung batte fallen laffen, feiner fich einen noch fo leifen ichuchternen Wint follte erlaubt haben, bag es mit bem fittlichen Betragen ber Ronigin nicht jo ftehe wie man wunschen muge! In die achtziger Sahre fiel die Beschichte mit ben angeblich zweideutigen Briefen ber Konigin an Acton 1). Bas that in diefer heiflen Angelegenheit ber bamalige faiferliche Befandte Graf Richecourt? Er fagte eine Dentichrift barüber auf und überreichte felbe - ber Königin, weil biefe perfonlich, wie er fich überzeugt hielt, das Schriftstud in die Sand ihres Gemahls übergeben wurde. Mir icheint biefer eine Bug mehr zu beweifen als wenn man gange Abhandlungen über bie Sache ichriebe.

Nun lese man aber noch die Schilderungen Hackert's über das häusliche Leben am Hose von Neapel?). Philipp Hackert war allerdings durch sein langes Weilen in diesen Kreisen einigermaßen Hössling geworden; er ist dabei gleichwohl ein freimuthiger Mann geblieben, besonders in seinen Aufzeichnungen wo, besonders aus der letzten Zeit seines Aufenthaltes in Neapel, nicht immer sehr angenehme Dinge vom Hose erzählt werden. Das Verhältnis der beiden Gatten zu

Alexa a

<sup>1) &</sup>quot;Zeugenverhör" S. 301-306.

<sup>2)</sup> Ebenba G. 379-384.

einander und zu ihren Rindern hat hadert in den achtziger und neungiger Jahren aus unmittelbarer Unschauung tennen gelernt, also gerade in jener Beit, in welche bie verbachtigen Binte Las Cafas' und bie offenen Anklagen Gorani's fielen und in die man überhaupt die ärgften Ausschweifungen ber noch vollfräftigen und noch nicht von Seelenpein barniebergebrudten Ronigin feten mußte. Benn fich nun bei Sadert auch nicht bie leifeste Andeutung eines Borwurfes im Bunfte ber ars amandi nachweisen lakt, mabrend die Schilberung bes fonialicen Kamilienlebens ben ungemein wohlthuenden Gindruck eines höchft ehrenhaften gemüthlichen und wohlgeordneten patriarchalischen Kreifes juruckläßt, fo wird man taum umhin tonnen auch biefen Umftand zu Bunften ber fo ichmer angeflagten Ronigin in unfere Bahrscheinlichkeitsrechnung einzubeziehen. Wie fehr Ferdinand IV., bei all feiner Berftreuungsluft und Sportseligkeit, an feinem Familienkreise hing, zeigte fich fo recht im Sommer 1800 mo Raroling mit ihren brei ledigen Tochtern und bem Bringen Leopold die Reise nach Bien angetreten hatte, die fie moglicherweise mitten burch feindliches Bebiet führte. Der König hat vielleicht in seinem Leben nicht so viel Briefe an feine faiferliche Tochter in Wien geschrieben, als in diefer Zeit ba er nichts ficheres über bas Schidfal ber Reifenden mußte, und jebe Zeile fpricht bafür baf ber gewaltige Nimrod nicht eine rubige Stunde hatte. fo lang er nicht "Mamma" und die Rinder außer aller Gefahr mußte.

Um auf unseren beutschen Fragmentisten zurückzukommen, so muß sein Stillschweigen über einen Punkt, der von seinem Borgänger in der Berleumdung Maria Karolinens so stark in den Bordergrund geschoben worden, unter allen Umständen als von großer Bedeutung erscheinen. Sollte heute jemand, etwa im Geiste Rassacle Palumbo's, das Messalinenthum der Königin von Neapel noch aufrecht erhalten wollen, so würde er den eben angesührten Umstand in erster Reihe zu berücksichtigen und zu erklären haben. Er würde übrigens, bei dem Licht das seither über manche Borgänge und Zustände am Hose Fersbinand IV. verbreitet worden, in eine weitere Berlegenheit darüber gerathen, in welchen Abschnitt ihres Lebens er die geschlechtlichen Auseartungen Karolinens setzen, an welche der Phasen ihrer neapolitanische sicilischen Horrschaft er dieselbe anknüwsen könnte. Sollen sie in die

Jahre fallen da ihre große Mutter noch lebte und abwechselnd bald einen ihrer Söhne bald ihren Schwiegersohn von Sachsen-Teschen nach Neapel schiedte, von denen besonders Kaiser Joseph ein scharfes Auge auf alles hatte was bei seiner Schwester und um sie herum vorging? Oder soll es in der Zeit gewesen sein da Philipp Hackert am Hose weilte und mährend der Jahre 1782 bis 1798 die Gelegenheit hatte in das Innerste des Familienhaushaltes am königlichen Hose zu blicken, das Synaiseion nicht ausgenommen, in das ihn die Königin wegen des Unterrichtes der Prinzessinen in den graphischen Künsten einführte? Oder hätte man das Auge auf jene spätere Periode zu richten, wo die Töchter Ferdinand's und Karolinens bereits herangewachsen, die Eltern aber, besonders die so lebhaft fühlende Mutter, von den größten Bekümmernissen um die Zukunst ihrer Kinder, ja um ihrer Aller ungefährdetes Dasein, das mehr als einmal an einem Haare hing, erfüllt waren?!...

Der Berfaffer ber "Fragmente" blieb in der literarifchen Welt lange Beit unbefannt. Roch in ber 5. Auflage von Meufel's Bel. Deutschland 14, (2.) Bb. G. 19 fommt ein nicht näher bezeichneter "Sagmann" vor, ber auch in das Ranfer'iche Bucher-Lexifon II S. 246 feinen Weg fand. Erft fpater fam heraus, dag Rarl Joseph Steamann, geboren 1767 irgendwo in Schlesien, Berfaffer ber Schrift fei. Er hatte gu Breslau, Berlin und Salle feine Studien gemacht, mahrend welcher Zeit fein Bater fein ganges Bermogen verlor und ben Gohn auf eigenen Fleiß und Erwerb anweisen mußte. Woher biefer bie Mittel gefunden nach Stalien zu reifen und daselbft zwei Sahre zu verweilen, finde ich in feiner Lebensbeschreibung (Neuer Nekrolog d. Deutschen 1837 I S. 329-332) nicht angegeben. Er brachte bann fechs Sahre in ber Schweig zu mo er fein Buch, ohne fich zu nennen und ohne Angabe des Dructortes, erscheinen ließ. Stegmann übernahm 1804 die Redaction der "Allgemeinen Zeitung", erft in Ulm, feit 1810 in Augsburg, und ftarb bafelbft am 4. Mär; 1837.

## Anhang.

Bergeichnis ber in ben Jahren 1794 bis 1798 megen politischer Berbrechen angeschuldigten untersuchten und verurtheilten Berfonen.

I. Giunta di Stato 1794 Mary bis October.

Brafibent: Marchefe Balb. Cito.

Fiscal: Bafilio Palmieri.

Commeffario: Marchefe Borcinari.

Richter: Luigi be' Mebici, Ginfeppe Giaquinto, Carlo Banni, Gregorio Bifogni, Potenga.

Bertheidiger: Marchese Tom. be Rosa, Flavio Birelli, Bietro

Jannucci.

Abbamonte Biuf.

Accadia Duca bi, Don Fabrizio Bernuto Dentice, Insel Lipari, 25 Jahre.

Amante Gaëtano\*, Befte Deffina, 10 Jahre.

Barilari Basc.\*, Infel Pantelaria, 25 Jahre.

De Bellis Ferb. \*, Befte Dleffina, 5 Jahre.

Bernarducci Ippolito Don, ficilifches Klofter, 10 Jahre.

Bernis Lorenzo.

Bonavoglia Gilvio, lebenslänglich Befte von Orbitello.

Buono Franc.\*, Infel Bithecufa, 5 Jahre.

Cangiano Filippo\*, lebenslänglich Befte von Favignana.

Capellieri Biuf. Don\*, lebenslänglich Gruben von Maritimo.

Carbone Biuf. \*, in forma frei erflart.

Cafauli Franc., in forma frei erklart.

Caforia Nic.\*, Rlofter ber lycifden Miffiones Priefter, 3 Jahre.

Ciciviggo Binc. \*, 4 Jahre Feftungsarbeit.

Ciufelli Panfilio\*, Befte in den Brafibien, 20 Jahre.

Colangelo Camillo Don, Rlofter R. R. P. P. Giuranorum Deliceti, 3 Jahre.

Cornacchia Galbat.\*, enthaftet.

De Deo Emanuele#†.

De Deo Biufeppe, enthaftet.

\* Bon Palmieri zum Tobe verurtheilt; \*† nach föniglich bestätigtem Urtheil hingerichtet. Jene bei deren Namen nichts bemerkt ist, scheinen noch vor gesälltem Urtheil entlassen oder im Gegentheile noch länger in Untersuchung behalten worden zu sein. Elifano Biuf. \*, Infel Bantelaria, 20 Jahre.

Ralco Gio. Batt. be, Infel Diomebeg, lebenslänglich.

Falco Bietro be.

Filomarino Clemente.

Froncillo Donato.

Galiani Bincengo \*+.

Giordano Annibale, lebenslänglich Befte von Bantelaria.

Del Giorno Car. Unt. \*, Befte Gaëta, 10 Jahre.

Del Giudice Andrea Don, Rlofter R. R. P. P. Giuranorum Deliceti, 3 Jahre.

Biuliano Eman. \*, in forma frei erflart.

Grimalbi Raim. Don, lebenslänglich Thurm Columbaria in Trapani.

De Jefu Nicol.\*, Infel Lipari, 20 Jahre.

Labonia Biov., Urtheil aufgeschoben.

Letizia Antonio Don, } Infel Bithecufa ober 38chia, 5 Jahre.

Losapio Franc. Baolo Don, in forma frei ertlart.

Manna Dominico\*, Infel Favignana, 20 Jahre.

Manna Bincenzo, Infel Favignana, 25 Jahre.

Marinelli Ciro\*, Galeere gu 20 Jahren.

Marinelli Bincengo\*, Galeere gu 10 Jahren.

Martone Michele\*, Befte in ben Brafibien, 15 Jahre.

Mazzola Fibel. \*, Pithecufa, 3 Jahre.

Montalto Gaetano\*, Befte in ben Brafibien, 15 Jahre.

Relli Rafaele.

Roce Franc. Baone, in forma frei ertlart.

Balma Bernardo\*, lebenslängliche Berbannung.

Balopoli Alopfio\*, Infel Uftica, 10 Jahre.

Papa Filippo\*, Berbannung aus ber Proving Terra die Lavoro, 5 Jahre.

Bicchioni.

Marketine.

Bignatelli-Strongoli Mario, in forma frei ertlart.

Bingone Gerafino Don, Infel Lipari, 20 Jahre.

Del Re Biaggio, in forma frei erflart.

Del Re Michele, in forma frei erflart.

Rodrigueg Ferd. Don, in forma frei erflart.

Romeo Angelo Don, Jufel Favignana, 10 Jahre.

Rossi "(spanischer Officier).
Rossi Franc. (berselbe?).
Sarraja di Shlva.
Scarciglia Celest.\*, Beste Orbitello, 3 Jahre.
Siniscalchi Deodato.
Solimena Franc.\*, Beste Messina, 10 Jahre.
Baccaro Geron.
Baccaro Michele.
Bisconti Ferdin. Don\*, Insel Pantelaria, 10 Jahre.
Bitale Antonio Don, alias S. Giovanni di Dio.
Bitaliani Bincenzo\*†.

#### II. Giunta 1795 bis 12. Inli 1798.

Brafident: Fürft von Caftelcicala.

Fiscal: Giamb. Galomone.

Commeffario: Marchefe Carlo Banni.

Richter: D. Gregorio Bifogni, Basquale Perelli, Buidobalbi?

Baffi Basquale. Bafile Gaëtano. Belpuffi, Domherr. Belpulft, Militair. Belpuzi Giob. + Bianchi. Bisceglie Domenico. Caraffa. Ciaia Ignazio. Colonna Don Giuliano, be' Brincipi bi Stigliano. Conforti Franc. Coppola Don Andrea, Duca bi Canzano\*. Corretano Bincengo +. Dentice Ignazio.

Falcigno Pasquale. Fajulo Nicola.

Fiani Nicola.

Filippis Bincenzo be. Forges b'Avanzati Mfgr. Gennaro Domenico bit. Grimaldi Franc. Logoteta Biuf. Manthone Gabriele. Maffa Orongo. Medici \*. De Meo, Abate. Monticelli Teodoro, Abate\*. Bagano Mario Don. Beccia Domenico. Betrucci Aleffandro. Bianatelli-Strongoli Principe (Fer= nando?), Bruder bes Mario. Borta Bincenzo. Rapolla Domenico Angelo. Riario Giovanni, Marine-Capitain. Rotondo Broedocimo.

Ruvo Conte di. Scalci Lorenzo . Sciaronne Michele\*. Serra Don Giuseppe, Marchese. Bincelli Scipione†.

Anträge der aufgelöften Giunta: † Berurtheilung zum Tode nach vorausgegangener Folter; \* bloß zur Folter.

3.

## Dincenzo Cuoco.

In welcher Beise sich gegen Ende des Jahres 1798 die neapolitanischen Berhältnisse und Ereignisse entwickelten, habe ich erst jüngst in einer eingehenden Schrift darzustellen versucht, auf deren Inhalt ich mich hier wohl einfach berusen darf!). Dieselben haben ihren Abschluß im Sommer 1799 mit dem vollständigen Siege der königslichen Sache gesunden und eine schwere Neihe von Aburtheilungen, selbst zum Tode, aber auch zahlreiche Fälle von Landesklüchtigkeit zur Folge gehabt. Eine dieser letzteren Wandlungen tras einen jüngeren Mann, der im Exil jene Schrift in die Welt setzte, mit deren Inhalt und Charakter wir uns hier des näheren beschäftigen müßen. Zwar trug dieselbe gleich den "Fragmenten eines jungen Deutschen" den Namen des Verfassers nicht an der Spize; allein dieser wurde, ungleich jenem der "Fragmente", sehr bald bekannt und allgemeiu geläussa.

Bincengo Coco ober Cuoco, geboren am 10. October 1770 gu Civita Campomarano im alten Samniter-Gebiete 2), war als fieben-

Sald Line

<sup>1) &</sup>quot;Fabrizio Ruffo"; Wien Braumuller 1882.

²) Eine turze Biographie ist noch bei Lebzeiten Cuoco's in der Biogr. des hommes vivants II (1816) S. 269 f. erschienen; er heißt dort auffallenderweise Joseph; Ort und Jahr der Geburt schlen. Gius. Massei is seiner Storia della letteratura italiana (2. ed. 1834) IV S. 145²), der die erwähnte "Biographie" als "opera mal seeura e dettata con parzialità" bezeichnet, hat sich "ad aleuni amici di quest' illustre Napoletano" um nähere Austünste über dessensverhältnisse gewendet, Kustünste die deburtsort und "verso il 1772" als Geburtszeit. Alchnisch heißt es dei Tibaldo Biografia degli Italiani III (1836) S. 84: "Achtige des verhälten sein und Reapel als Geburtszeit.

zehnjähriger Jungling nach Reapel gefommen um bafelbft bie Rechte ju ftudiren. Allein die juriftische Laufbahn fagte ihm nicht febr ju; er fühlte fich gur Literatur bingezogen und ichloft fich bem Biuf. Maria Galanti an, ber ihn in biefer Richtung zu verwenden mußte 1). Der junge Schriftsteller befreundete fich auf biefem Bege balb mit ben Ibeen ber Reuerer im Beifte Bico's und Gastano Filangieri's, bie felbft an gereifteren Mannern, Domenico Cirillo, Melchiorre Delfico u. a., eifrige Bertheibiger fanden. Als bann im December 1798 biefe Ibeen die Oberhand gemannen gahlte Cuoco gu ben feurigften Unhangern und Bertheibigern ber parthenopaifden Republit. Ginige ftempeln ihn zu einem Liebhaber ber Gan Felice und behaupten, ein Gifersuchtshandel amifchen ihm und bem einen ber Bruber Bacher fei Anlag gemefen bag letterer bem Tobe überliefert murbe, mas aber andere mit aller Entichiedenheit in Abrede ftellen 2). Rach bem Sturge ber Republit murbe er eingesperrt, tam in Untersuchung und murbe landesverwiesen, worauf er zuerft nach Frankreich ging. In biefer Berbannung machte er feinen Befühlen in einem breibandigen Werte Luft, bas nanno nono repubblicano" ju Mailand unter bem Titel erichien: "Saggio storico sulla Rivoluzione di Napoli" mit bem Motto aus Cicero de senectute: "Cædo cur vostram rempublicam tantam perdidistis tam cito?"

Suoco gibt fich in feinem Werf als Republicaner und baher entschiedener Feind ber foniglichen Regierung überhaupt, Acton's und ber Königin insbesondere. Er ift aber ben unfläthigen Berleumbungen eines Conte Gorani durchaus fremb. Die sehr zahlreichen Borwurfe

Napoli verso il 1773". Richtigere Daten, doch ohne Geburtstag, brachte meines Bissens zuerst Michaud d. Zing. in der Biogr. univ. VII (Paris 1844); doch sannte er nicht einmal den richtigen Titel von Cooco's erstem Werse das er 1800 als "Rivoluzioni di Napoli" in Frankreich erschienen und in demselben Jahre in's französsische lätersehen lätt. Im übrigen hält sich Wichaud großentheils an die Biogr. des hommes vivants. Die verläßlichsten Auskünste hat Mariand d'Ahala in der Einseitung zu der Neapolitaner Ausgade von Cuoco's Saggio (Mariand Lombard) 1861) gesiefert.

<sup>1) &</sup>quot;ne' lavori del Gabinetto letterario; d'Angla a. a. D.

<sup>2)</sup> Bgl. Biogr. des hommes vivants p. 517 mit b'Ahala p. X und meinem "Fabrizio Auffo" S. 289 f.

gegen ben Minifter vereinigen fich fast ausschliegend in bem Buntte baf Acton Land und Bolt von Neapel nicht gefannt und in Folge beffen jum großen Schaben und Nachtheil bes Bemeinwohls mit all feinen Reformen Schiffbruch gelitten habe. Hauptfächlich tragt ihm ber Berfaffer nach baf er die Auslander über Bebühr begunftigt babe, anftatt in ber Nation felbst die Elemente für feine Neuerungen au suchen: "Noi divennimo a vicenda or Francesi or Tedeschi ora Inglesi; noi non eravamo più nulla", I S. 30. Acton habe Neapel eine Flotte geben wollen: "la natura avea formata la nazione per la marina, ma non aveva formato Acton per la nazione", S. 73. Was Neapel bedurfte sei "la piccola marina corsara" gemejen. Statt beffen habe Acton eine große und ftarte Seemacht ichaffen wollen: "la marina come Acton l'avea immaginata era un gigante coi piedi di creta"; sie sei gerabe groß genug gemefen um ben Reid und die Gifersucht ber anderen feefahrenden Nationen ju erregen, aber nicht ftart genug um letteren Biberftand leiften ober fie aar befiegen zu tonnen, S. 75. Gleiche Bewandtnis habe es mit ber Landmacht gehabt. Bahre Berdienfte habe fich Acton nur um die Geschützwaffe erworben, die früher in Reapel gleich Rull gewesen: "questa fu organizzata in modo da non lasciarci nulla da invidiare gli esteri", S. 76. 3n allem übrigen aber habe Acton die Truppen auf eine gang unverhältnismäßige Sohe hinaufgeschraubt, und all bas auf fremdländischem Fuß: "Veniva ogni anno dalla Spagna, dalla Francia, dalla Germania, dalla Svizzera un nuovo generale, il quale ora rialzava di due pollici il cappello, ora raccorciava di due dita l'uniforme . . . Questi generali conducevan sempre seco loro degli estranei i quali occupavano i primi gradi della truppa", S. 77 f.

Cuoco's Borwürse gegen die Königin waren durchaus declamatorisch hohs in der Form, undewiesen und zum Theil widersinnig im Inhalt. "Donna superda ed ambiziosa, non vedeva nel trono altro piacere che quello di comandare, ed a quest' oggetto sacrificava il marito, i suoi figli, i suoi amici, i suoi doveri, i suoi piaceri medesimi", I S. 23. Das Capitel von ihrer Grausamteit (I §. VI Inquisizione di stato) wird S. 33 mit dem

Sate eingeseitet: "La regina che non amava la nazione temeva di esserne odiata, e questo affetto, sebbene penoso, ama al pari di ogni altro di essere fomentato. Chiunque le parlò male della nazione fu da lei ben accolto." Cuoco beschreibt bann mit grellen Farben die Berhaftungen und Untersuchungen in Folge ber Nacobiner-Riccherei Banni's und Caftelcicala's. Doch mas fei bas Ende all biefer maffenhaften Broceburen gewesen? Ginige wenige Sinrichtungen. im übrigen allerdings unverhaltnismäßig lange Saft, aber am Ende meift Lossprechung: "Quasi tutti dopo quattro anni uscirono come innocenti, e sarebbero usciti tutti se non si fossero loro tolti i mezzi di difesa"; S. 42 f. "Nulla potette smuovere la costanza de' giudici ed il zelo degli avvocati"; S. 49. Wahrlich aus bem Munde eines republicanischen Oppositionellen eine glanzende Bestätigung beffen mas ich früher über die vorwaltende Ehrenhaftigteit bes neapolitanischen Richterstandes jener Reit zu bemerten Anlag gefunden! Der nabeftebende Cuoco, ungleich bem viel fpateren Colletta, mar burchaus nicht gewillt die Rechtspflege ber Giunten als eine willfürliche ober tyrannifche zu bezeichnen.

Freilich mar es ihm, nach bem gangen Charafter feiner Schrift. weniger um eine Rritit ber foniglichen Berichte und Behorben, als um eine Blosftellung bes Sofes felbit zu thun. Go findet fich G. 131 bie geradezu unfinnige Berleumbung, bei ber Rlucht ber foniglichen Familie 1798 habe Rarolina Befehl gegeben ben Bobel aufzuheten und zu bewaffnen und die Stadt anzugunden, bamit alles zugrunde gebe und vom Notar aufwarts fein lebenbes Befen übrig bleibe: "sono parole della regina", heißt es in ber Anmerfung. Und mas wird als Beweis angeführt? Dag bie abziehenden Koniglichen bie im Bafen befindlichen Schiffe bie fie nicht mitnehmen fonnten in Flammen fetten: "il conte Thurn da un legno Portoghese dirigeva e mirava tranquillamente l'incendio". Nun, dag Rriege-Material und Borrathe bie man nicht mitnehmen fann gerftort werben um fie nicht bem Feinde quaute tommen zu laffen, ift, buntt mich. im Kriege oftmals vorgekommen; baran aber bie Behauptung zu fnüpfen, bas fei nur bas Borfpiel beffen gemefen mas bie Konigin ihrer gangen Sauptstadt jugebacht habe, "i primi funesti effetti

degli ordini della regina", verräth eine gerabezu strässiche Leichtsfertigkeit im Anklagen. Uebrigens habe ich, was das Thatsächliche betrifft, bereits am gehörigen Orte') nachgewiesen, daß die Bersbrennung erstens nicht von der Königin besohlen war, die ihre kostspielige Flotte vielmehr gerettet zu sehen wünschte; daß dieser Act zweitens erst einige Tage nach Absahrt der Königin von Neapel und ohne deren Borwissen, und drittens ohne Betheiligung des Grasen Thurn stattgesunden hat.

Dagegen führt ber Berfaffer bei Erzählung ber Blutgerichte nach Biedereinnahme der Sauptstadt im Jahre 1799 die Königin nur nebenher an; 3. B. III S. 28: "le persone che la regina voleva perdute", wie ben Nicola Fiani; ober S. 42 ben "von ber Ronigin gehaften" Caracciolo Nicola (sic?), an beffen Berurtheilung gum Tobe jedoch, wie G. 43 ergahlt wird, eigentlich "die alte Gifersucht Thurn's und die Niederträchtigfeit Relfon's, la viltà di Nelson" Schuld gemesen: "il vile Thurn la comandava ed il re . . . il re era a dieci passi sul legno di Nelson", S. 44. Ms ber eigentliche oberfte Bebel und Anfeuerer des gangen blutigen Rachewertes nach Niederwerfung der Revolution erscheint nach Cuoco's Schilderung vielmehr der König: "il re che fino alla sua partenza da Napoli avea mostrato solo indolenza e viltà, dopo il suo ritorno mostrò la più dura ferocia". Nie habe man von ihm ein Bort bes Erbarmens, ber Gnabe gehört; "'s ift gut, führt ihn in ben Rerter!" fei feine gewöhnliche Rede gemefen, mogu er bismeilen mit einem teuflischen Lächeln die Worte gefügt habe: "Und dag ihr mir ihn gut behandelt, es ift ein Ehrenmann!" III G. 9 f. Danche die felbft die Giunta hatte freisprechen wollen, habe Ferdinand verurtheilt ober ben Abichlug bes Processes fo lang hinausschieben laffen, bis fich eine Urfache gefunden ihnen die ichwerfte Strafe aufzulegen ober gar fie hingurichten. "Altre volte si era detto che le leggi condannavano ed i re facevano solo grazie, in Napoli oggi si fa si che le leggi assolvano ed il re condanni"; S. 27 f. Ginen in biefes Capitel gehörigen Fall erzählen bie Memoiren bes Bar-

<sup>1) &</sup>quot;Fabrizio Ruffo" S. 361), 421); bann S. 451-455.

tolomeo Nardini') S. 216 f. bezüglich des (Flavio?) Pirelli der auf Grund eines Zeugnisses des französischen Commissan Abrial, daß er unter Androhung des Martial-Gesetzes gezwungen worden sein gewisses Amt anzunehmen, von der Giunta losgesprochen wurde: "mais le Roi sut irrité lorsqu'on lui sit le rapport que la juncte d'état avait déclaré innocent un sujet redelle qui avait exercé un emploi si important, et il condamna Pirelli à un éxil perpétuel". . .

Nach der Schlacht bei Marengo ging Euoco nach Maisand wo er sich bald bleibend festhalten ließ. Der Vice-Präsibent der cisalpinischen Republik Francesco Welzi verwendete ihn für das "Giornale Italiano", was ihm hinreichende Zeit für literarische Studien übrig ließ. Er gab hier seinen "Kato in Italian" — Platone in Italia, traduzione del greco; Milano 1804 — heraus, ein Seitenstück zu Barthélemy's "Reise des jungen Anacharsis", ein Werk das die Einen überdiemaßen priesen, die Andern dagegen für eine verwässerte Nachbildung des französischen Meisterwerkes erklärten, die, wie sie beifügen, nie zu einem solchen Rus und Ansehen gelangt sein würde wenn nicht der Verfasser seine Stellung beim "Giornale Italiano" reichlich ausgenützt hätte für seinen italienischen Plato Reclame und Propaganda zu machen<sup>2</sup>). Thatsache ist daß das Werk viel gelesen wurde, mehrere Aussagen erlebte und in französischer llebersehung erschien.

Auch Cuoco's "Saggio" fant seinen Weg in andere Literaturen; 1805 wurde das Buch in's Deutsche (Historicher Bersuch über die Revolution in Neapel von B. M. 2 Theile Bersin) und im Jahre darauf in's Französische übersetz (Histoire des révolutions de Naples; von Barrère de Vienzac Paris). Ueber die erstere Uebersetzung hieß es bei Kotzebue Erinnerungen II S. 213, dieselbe rühre "von einem deutschen Bildhauer zu Rom" her. Er nannte an anderer Stelle als in Rom anwesende beutsche Bildhauer: den Bürttemberger Schweisser Schweisser. 242, den Oesterreicher Kiesling S. 264

<sup>1)</sup> leber biefes Buch f. meine "Königin Rarolina" G. 23 f. Anm.

<sup>2)</sup> Biographie des hommes vivants, und nach biefer Michaub ber Jüngere a. a. D.

und den Zürcher Keller S. 266; doch keiner von diesen Namen paßt auf die Chiffre B. M. Dabei meinte Kogedue Cuoco's Buch verbiene keine vollständige Uebersetzung, ein Auszug daraus wäre hinreichend, und sügte bei: "Indessen mag der Uebersetzer eine Entschuldigung in der Seltenheit des Werkes sinden; denn es ist nur einmal zu Mailand aufgelegt, und durch scharfe Verbote außerordentlich rar geworden. In Neapel und Rom darf man es nicht einmal nennen. In Bologna, wo doch die meisten Buchhändler sind, versicherte mich einer der vornehmsten, er habe seinem Commissionar in Mailand den Auftrag ertheilt ihm das Buch um jeden Preis aufzutreiben; allein der Mailänder habe ihm geantwortet: er könne es nicht schaffen, und wenn man es auch mit Gold auswiegen wolle."

Im Jahre 1806 erichien bei Sonzogno in Mailand eine neue Ausgabe, in beren Borwort ber, wenn ich nicht irre, noch immer ungenannte Berfaffer als feinen beutiden Ueberfeter einen .. sign. Kellert", also offenbar ben von Robebue ermähnten ichweizerischen Bildhauer Reller nennt und lobt. Die zweite Ausgabe mar mit einigen Aufaten vermehrt; viel bedeutender jedoch maren die Muslaffungen und Aenderungen, in welch letteren manches abgeschwächt wurde mas ber Berfaffer feche Rahre früher behauptet hatte. Ausgabe bie ber Bolognefer Buchhändler mit Gold aufwiegen wollte. war also gewiß nicht biese zweite, sondern die erfte Mailander Ausgabe, was auch mit Robebue's Beilen in jener Stadt fowie mit bem Umstande ausammenftimmen möchte bag, wie ich nach allerhand Anzeichen zu ichließen mich berechtigt halte, die Ausgabe von "anno nono repubblicano" heute zu ben bibliographischen Seltenheiten gehört beren Befites, namentlich biesfeits ber Alben, nicht viele Bibliotheten fich ju ruhmen haben burften. Es mag mit ber editio princeps bes "Saggio" in diefer Sinficht die gleiche Bewandtnis haben wie mit ben erst ausgegebenen Exemplaren bes "Platone in Italia", wo Cuoco die Bettermendigfeit und Mantelbreherei des Monti, ben er unter bem Namen "Nicorio" einführt, in ber iconungslosesten Beife blosgelegt und gegeißelt hatte; eine Stelle die er bann in allen Erempfaren, die noch nicht ausgegeben waren ober beren er noch habhaft werden fonnte, ausmerzte; "aber", fügt Daffei bei, "diefe wenigen Exemplare, die man nicht mehr gurudziehen tonnte, murben mit Beighunger gelefen und abgeschrieben" 1).

Im allgemeinen war in der zweiten Auflage des "Saggio" derselbe Grundton eingehalten wie in der ersten: Cuoco's Buch war und blieb weniger Erzählung als Naisonnement über das Geschehene. Man hatte dies seiner ersten Auflage zum Vorwurse gemacht, er blied aber auch bei der zweiten dabei, und suchte dies in der Vorrede zu dieser letzteren in einer etwas sonderbaren Beise zu rechtsertigen: "Più che delle persone mi sono occupato delle cose e delle idee . . . I nomi nella storia servon più alla vanità di chi è nominato che all' istruzione di chi legge . . . Jo sono sermamente convinto che, se la maggior parte delle storie si scrivesse in modo di sostituire ai nomi propri le lettere dell' alsabeto, l'istruzione che se ne ritrarrebbe sarebbe la medesima . . . Questo mio libro non deve esser considerato come una storia, ma bensì come una raccolta di osservazioni sulla storia."

Die zweite Ausgabe erschien in einem Band, nicht wie die erste in drei Bänden. Das war nicht die Folge von Zusammendrängung des Textes, sondern die Folge eines engeren Oruckes. Weggelassen wurde in der zweiten Ausgabe nur der XLVII Paragraph: "Progetto di Girardon" (1801 II S. 229—232); aus welchem Grunde ist nicht recht abzusehen. Dagegen wurde § VI: "Inquisitione di stato" (ebenda I S. 33—50) durch mehrere neue Züge zur Charakteristik Banni's erweitert. Der wesenkliche Unterschied der beiden Ausgaben aber bestand in der Umstaltung oder völligen Unterdrückung einzelner Stellen, was der Bersassen, wie Welzi meint, in der "Rücksicht auf die geänderten Zeitverhältnisse" gethan. Aus es ist zu beachten daß die zweite Ausgabe zu einer Zeit erschien, wo Napoleon der Ausgewaltige den Ausspruch gethan hatte: "La dynastie de Naples a cessé de régner", ja noch mehr wo diese Drohung durch die Sendung Joseph Buonaparte's bereits in Ersülung gegangen war, die bourbonische

<sup>1)</sup> Maffei l. c. IV (1834) S. 37 Anm. 2).

Königs-Kamilie zum zweitenmal das neapolitanische Festland verlaffen und preisaegeben hatte. Wenn nun die von Cuoco im Terte angebrachten Menderungen fast burchaus folche find, wodurch gegen bas tonigliche Saus und beffen Regierung, namentlich gegen bie Ronigin Rarolina früher vorgebrachte Unichulbigungen gurudgenommen ober boch bedeutend abgeschmächt merben, fo hat ber Berfaffer babei boch gemiß nicht ben Reitverhaltniffen Rechnung getragen; biefen murbe ig im Gegentheil eine Berftartung ber Antlagen gegen bas Regiment ber geächteten Bourbons entsprochen haben 1). Bielmehr hat ber Berfaffer. wenn er trot der Bervehmung der neapolitanischen Konigs-Kamilie durch ben Allgewaltigen bes Tages, Diefelbe in minder ungunftigem Lichte ericheinen ließ als er dies früher gethan, nur feiner Ehrlichfeit und Ehrenhaftigfeit ein Beugnis gegeben, mit ber er es nicht vereinigen fonnte Anschwärzungen fortbefteben zu laffen beren Grundhältigkeit er, nachdem Sahre feither verfloffen und feine Auffaffung eine ruhigere geworben, nicht mehr zugeben fonnte.

Ich laffe eine Auswahl folder Stellen aus ben beiben Ausgaben von 1801 und 1806 gur Bergleichung hier folgen.

Ausgabe 1801.

1 S. 23.

La regina fomentava un' indolenza che la faceva regnar sola. Donna superba ed ambiziosa, non vedeva nel trono altro piacere che quello di comandare, ed a quest' oggetto sacrificava il marito, i suoi figli, i suoi amici, i suoi doveri, i suoi piaceri medesimi Venne da Germania col Ausgabe 1806.

Acton fomentava nel re un' indolenza che accresceva l'imperio suo e della regina, e questa per desiderio di comandare non si avvedeva che Acton turbava tutte le cose e spingeva ad inevitabile rovina il re, il regno e lei stessa. La regina era ambiziosa, ma l'ambizione è un vizio o una virtù

<sup>1)</sup> Aus diesem Grunde kann ich auch Massei's Meinung IV S. 147 Ann. nicht theiten: "Parve perd ad alcuni che nella seconda edizione egli volesse piaggiar Napoleone il quale, salito sul soglio, non amava la libertà nè del parlare nè dello serivere." Zedensalis past diese Weneggrund nicht anf jene Etellen welche die Königin Karotina im Ange haben und von denen hier alsein kente ift ... Die im Texte friher bezogene Stelle Melzi's suder sich in desen die poizion. di opere anon. III S. 15.

disegno d'invadere il trono, nè si ristette finchè per mezzo degli intrighi, e dell' ascendente che una vernice di educazione le dava sull' animo del marito, non giunse a cangiar tutt' i rapporti interni ed esterni dello stato.

#### 1 6. 131.

Si diceva che la regina partendo avesse lasciate istruzioni segrete... di non farvi rimanere anima vivente da Notaro in sopra\*). secondo le vie che sceglie, secondo il bene o il male che produce. Ella venne la prima volta da Germania etc. (mie früher, nur ftatt una vernice di educazione — una colta educazione).

#### S. 69.

Anm. a) fehlt; bagegen ift im Tert eingeschaltet: Sia che queste voci fossero vere, sia che fossero state immaginate quasi inevitabili conseguenze dell' insurrezione che la regina partendo organizzava, è certo però che questi voci furono da tutti ripetute, da tutti credute: e nell' osservare le vicende di una rivoluzione meritano eguale attenzione le voci vere e false perchè, essendo a differenza de' tempi tranquilli l'opinione del popolo grandissima cagione di tutti gli avvenimenti, diviene egualmente importante e ciò che è vero e ciò che si crede tale 1).

Volca la guerra civile, l'anarchia? Tali erano gli ordini della regina?

# 1 S. 137.

ordini della regina.

1 5. 135.

Non mancavano agenti di Carolina che lo (il popolo) spingevano a nuovi furori.

Egli (Pignatelli) volea la guerra

civile, l'anarchia: tali erano gli

Non mancavano agenti della corte ecc.

a) Sono parole della regina.

<sup>1)</sup> S. über biefe Stelle auch meinen "Fabrigio Ruffo" S. 451.

2 6. 245.

a) Un segretario di Nelson scriveva ad un suo amico a Maone: Noi commettiamo le più orride scelleraggini per rimettere sul trono il più stupido dei re.

# 3 S. 9 f.

Il re che fino alla sua partenza da Napoli avea mostrato solo indolenza e viltà, dopo il suo ritorno mostrò la più dura ferocia. Chi conosce la storia sa che queste due qualità non mal si alligano nello stesso carattere. Egli vide e quasi gioì dal suo legno de' massacri e de'saccheggi della capitale. Poco dopo con un rescritto ecc. . . pietà. Va bene, conducetelo alle carceri, era la sua risposta ordinaria, alla quale talora soleva aggiungere con un riso crudelmente ironico: e trattatelo bene perchè è un bravo galantuomo. Egli era ecc. . . Egli avea degl' infelici ai ferri finanche nel suo legno, ed avviliva la maestà reale finanche a passeggiare al loro cospetto . . .

#### 3 S. 28.

Intanto Speziale a cui venivano particolarmente commesse le persone che la regina voleva perdute, nulla risparmiava nè di minacce nè di suggestioni nè d'inganni per servire alla vendetta regia. S. 166.

a) Gleichsautenb, bann aber ber Zusat: Io ho del ribrezzo in riferir queste parole, che pure ho letto io stesso. Oh come gl'Inglesi sanno compatire le loro vittime!

### S. 170.

Nelson, unico autore dell' infrazione del trattato, quell' istesso Nelson che avea condotto il re in Sicilia, lo ricondusse in Napoli, ma sempre suo prigioniero: nè mai, partendo e ritornando, ebbe la minima cura dell' onor di lui, giacchè partendo lo tenne in . mostra al popolo quasi uom che disprezzasse ogni segno di affezione che questo gli dava, tornando quasi insultasse ai mali che soffriva. Egli vide dal suo legno ecc. (fast wortlich bis) . . . pietà. Era quello il tempo, il luogo ed il modo in cui un re dovea mostrarsi al popolo suo? Egli era ecc. (wörtlich) . . . Egli avea degl'infelici ai ferri finanche nel suo legno.

### S. 176.

Intanto Speziale a cui venivano particolarmente commesse le persone che si volevan perdute nulla risparmiava nè di minacce nè di suggestioni nè d'inganni per servire alla vendetta della corte ... la viltà di Nelson: perchè non chiamar vile un uomo che conosceva Caracciolo, che poteva salvarlo, ed intanto segnò l'ordine della sua morte?")

Si vide Caracciolo sospeso come un infame all' antenna della Fregata Minerva; il vile Thurn la comandava ed il re...il re era a dieci passi sul legno di Nelson. Si portò la viltà financhè a volergli negare la sepoltura. Due giorni dopo ecc. S. 180 f.

Caracciolo Francesco. (Einige unwesentliche Auslassungen ober Milberungen im Texte, 3. B. statt "il Visir Acton" einsach "Acton"...; sonst wörtlich bis la viltà di Nelson. Der Rest sehlt sammt ber Ansmersung.)

Si vide Caracciolo sospeso come un infame all' antenna della Fregata Minerva; il suo cadavere fu gittato in mare. Il re era ad Ischia e venne nel giorno susseguente, stabilendo la sua dimora nel vascello dell' ammiraglio Nelson. Dopo due giorni ecc.

Diese geänderte, im Vergleich zu bem was er sechs Jahre früher über den Hof und das Herschendus von Neapel geschrieben, auffallend schonendere und rücksichtsvollere Beurtheilung der Königin Karolina, ihres Anhangs und ihrer Umgebung hing unverkenndar mit jener Bandlung zusammen, welche die Lebensansichten Vincenzo Cuoco's überhaupt in diesem Zeitraum erfahren hatten. Denn er war während seines Mailänder Ausenthaltes, unter den Augen und dem stetigen Einflusse eines Staatsmannes wie Welzi, seinen früheren republicanischen Anwandlungen mehr und mehr entfremdet worden, dis er sich zuletzt vollständig imperialisirte. Die Vorrede zur zweiten Ausgabe seines "Saggio" schloß er mit den Worten: "La Francia non ha incominciato ad aver ordine, l'Italia non ha incominciato ad aver

a) Non è Nelson un grand uomo? Non appartiene egli ad una gran nazione? Ebbene! Egli è per questo appunto tanto meno scusabile ogni volta che avvilisce e la nazione e se stesso.

vita, se non dopo Napoleone, e tra li tanti benefizii che egli all' Italia ha fatti non è l'ultimo certamente quello: di aver donato a Milano Eugenio ed alla mia patria Giuseppe."

Der Schwärmer für bie Freiheit von 1799 und 1800 mar ein Schmeichler bes Bonapartismus, ber frangofifden Zwingherrichaft über Europa geworben, und hatte fich badurch bie volle Eignung verschafft in Neapel, wohin er nunmehr gurudfehrte, eine einflugreiche Rolle gu fpielen. Die Ronige Joseph und Joachim überschütteten ihn mit Ehren und Auszeichnungen. Er murde Mitglied bes Caffations- Sofes, bes Staatsrathes, Commandeur bes von Joseph geftifteten Ordens von Beiben Sicilien, aus Anlag einer Senbung gur Bermählung Napoleon's mit Maria Louisen 1810 Ritter ber Gifernen Rrone und Empfänger einer foftbaren mit bem Namenszug bes Raifers gefchmudten Tabatière, mit einem Bort ein angesehener Berr in ber Berwaltung und bei Sof. Das icheint ihm zu Ropf geftiegen zu fein. Er ftrebte bober. er hatte feine Ideen über Schul- und Unterrichtsmefen, die er an einem maggebenden Poften zu verwirklichen fich verlangte; er wollte, als bas Portefeuille bes Innern feinen Trager verlor, Minister Als dies nicht geschah und bas napoleonische Geftirn 1813 ju erbleichen begann, ging er wie in feiner Jugend unter bie Disvergnügten und arbeitete auf ben Sturg ber Regierung Murat's 108. welchem Umftaube er es ohne Zweifel bantte bag ihn die Reftauration nicht nur in feiner Stelle im Schatamte, die er gulett befleibet hatte, beließ, fondern dag er überhaupt an bem Sofe, welchem er in frühen Jahren fo maglos entgegengetreten war, Achtung, ja fogar, wie es icheint, eine gewiffe Beliebtheit genofi.

Wenn nur die Erinnerung an das fatale Buch nicht gewesen wäre, bessen Indalt und Tendenz selbst in der gemisberten zweiten Ausgabe zu Cuoco's jetiger Lage so durchaus nicht passen wollte! Dieser Gedanke lastete schwer auf ihm, und hierin war ohne Zweisel der erste Grund zu jenem Seelenleiden gelegt das nur eines Anlasses bedurfte um zerstörend auszubrechen. Denn als eines Tages der Minister Medici, oder wie andere wollen der Prinz Leopold, vielleicht ohne arge Meinung, gegen ihn den Buusch äußerte sein Buch über die Ereignisse von Neapel in den Jahren 1798/9 zu lesen, von

our even

Din zedny Google

welchem fo viel rühmliches gesprochen murbe, fturgte Cuoco nach Saufe und warf, was er von handichriftlichen Aufzeichnungen befag, in's Reuer. Er verfiel in eine ichmere Gehirntrantheit, von der ihm für ben Reft feines Lebens eine Berrüttung feiner Beiftestrafte gurud blieb und von der man ihn nur zeitweise aufrütteln konnte wenn man ihm Gelegenheit gab irgend ein wohlthätiges Werf zu thun 1). Sonft las er ohne Unterlag, b. b. befchäftigte fich außerlich mit Buchern, von benen er Blatt für Blatt zusammenrollte, einzelne in Stude gerfette ober gang berausrig, fo bag feine Angehörigen, bamit er fich nicht an werthvolleren Buchern vergreife, nicht genug alte Schartefen auftreiben tonnten um ihn an benfelben fein tolles Befen ausüben gu laffen. Im Rahre 1823 hatte er bas Unglud aus bem Bette gu fturgen und fich die linte Bufte gu brechen; es ftellte fich Brand ein ber ihn am 13. December besfelben Jahres in feinem breiundfünfzigften Lebensjahre gur Leiche machte. Er murbe begraben bei San Giufeppe be' Rubi.

Bährend seiner Krankheit, also ohne irgend eine Betheiligung von seiner Seite, war ein neuer Abdruck der zweiten Ausgabe seines "Saggio" bei Sonzogno in Mailand 1820 erschienen. Diese Ausgabe wird übrigens nichts weniger als gerühmt, da sie von Fehlern wimmelt, so daß die Meinung entstehen konnte sie sei gar nicht von der auf dem Titel prangenden Firma ausgegangen, sondern in Neapel gedruckt, und Pietro Colletta habe dieselbe veranstaltet?). Auch noch lang nach Cuoco's Ableden ersuhr der "Saggio" wiederholte neue Aussagen, alse im Texte der zweiten Mailänder nachgebildet: 1842 in Paris; 1852 in Turin bei Pomba; 1861 die oben S. 106 Anm. angeführte Neapolitaner; 1865 eine Florentiner, Oruck von Barbera, in 64°. Ich kenne aus eigener Anschauung nur die editio princeps (kais. Hose-Bibliothek zu Wien) und die von 1861 (königl. Bibliothek zu München).

<sup>1)</sup> d'Ahasa a. a. D. p. XIX führt einige Züge diefer seiner Gutmüthigkeit an. Derfelbe widerlegt S. XIV die Behanptung einiger, z. B. des Gius. Maffei IV S. 146 Anm. 1), daß sich Euoco dem Trunke und Gebrauche von Narkosen spingegeden sade und daß dies der eigentliche Grund seiner zerflörten Geisteskräfte gewesen sei.

<sup>2)</sup> Gefällige Mittheilung bes herrn Maresca von Serracapriola, ber fich zugleich auf Cavaliere Genuaro Bigo, "ein guter Buchertenner", beruft.

# Lady Emma Hamilton.

In die erste Zeit der französischen Revolution siel die Bekanntschaft Maria Karolinens mit einer Persönlichkeit, zu welcher sich die Königin bald auf das innigste hingezogen fühlte, woran eben so sehr die überaus gewinnenden Talente und Umgangssormen des interessanten Unkömmlings ihren Antheil hatten, als politische Beziehungen dabei im Spiele waren. Das eine wie das andere aber hat jener Partei, die dem Bestehenden ewige Feindschaft, allen gekrönten Häuptern Tod und Berderben geschworen, Anlaß zu neuen Angrissen gegen die Königin von Neapel geboten, und es wird darum unsere Ausgabe sein dem erwähnten Berhältnisse eingehend auf den Grund zu sehen. Wir haben uns für's erste mit dem Vorleben der neuen Freundin Karolinens zu beschäftigen das, wie nicht gelängnet werden fann, ein etwas sonderbares, ein abenteuerliches und mehrsach bemaskeltes war.

Emma Lyons war um 1760 geboren zu Preston, Lancashire, wo ihre Estern in ziemlich beschränkten Verhältnissen lebten. Nach des Baters Tode zog sich die Mutter nach Hawardon, Flintshire in Wales.). Die jugendliche Emma kan hier in die Familie eines

Din gladby Goog

<sup>1)</sup> Ich halte mich, was die Borgeschichte unserer Helbin betrifft, zunächst au Bettigrew, Anhang zu dessen "Lise of Nelson" II S. 593—637, der sich wiederholt auf das Zeugnis von Personen berust, welche die Lady Hamiston in dieser ober jener der Wandlungen, deren sie in ihrem wechselwollen Leben so viele durchgemacht, kennen gelernt hatten. Ueber die sonderbaren s. g. Memoiren der Lady Hamiston (Paris Dentu 1816) s. meinen "Fabrizio Ansso" S. 415 f. und den Artissel von Dubourg Butler und Hipposyte de Laporte in der Biogr. univ. XVIII 1857 S. 410. Quérard IV S. 20 bemerkt nur kurz: "On doute que

Chirurgen von Ruf namens Thomas als Kindermädchen, später in gleicher Eigenschaft zu Dr. Budd, wo sie zur "Collegin" die nachmals berühmte Schauspielerin Mrs. Powell hatte. Was man auch dem wenig gebildeten Mädchen in späterer Zeit nachsagen mochte, sie besaßein treues Herz: sie hing ihr Lebeslang mit der zärtlichsten Liebe an ihrer Mutter; sie bewahrte Mrs. Powell, zu einer Zeit wo ihre beiderseitigen Lebensstellungen sehr verschieden waren, die alte treue Freundschaft; sie behielt das Land ihrer Kindheit, das romantische und sagenreiche Wales, in ihrem Herzen, und wo einer von dort kam, der konnte der wärmsten Aufnahme seines Anliegens versichert sein . . . Aber freilich wohl — "gutmüthig sind sie alle".

Gine Beit ließ fich Emma Lnone in einem Sanbelsaefchaft in St. James' Martet verwenden und jog bafelbit bie Aufmertfamteit einer Dame von Belt auf fich, beren Salon Runftler. Schriftfteller und andere Berühmtheiten des Tages besuchten. Das munderbar icone üppig geformte Dabden mit feinem lebhaften Beift, mit einer Stimme von feltenem Wohlflang und einem ausgesprochenen Talent für Bortrag und Darftellung murbe balb zum Liebling ber gangen Gefellichaft, bis fie eines Tages als Bittftellerin für einen Walefer Freund ober Bermandten mit Capitain John Willet Banne in Berührung trat, ber bom Gled meg in ber heftigften Liebe für fie entbrannte und fie bewog feine Freundin zu werben. Bon biefem ging fie bann an ben Baronet Gir harry Teatherstonbauah über, ber fie nach Up-Bart in Suffex entführte. Sier fand bas bezanbernde Wefen Belegenheit neue Talente zu entwickeln, fie murbe eine gefchickte Reiterin und erntete in jeder Art von Sport, die ein lururiofes Landleben bot, ben Beifall ber Renner, Allein ihr Berehrer gerieth babei immer tiefer in Schulben, eine Trennung war unausweichlich; boch bewahrte ihr ber Baronet bis in fein fpateftes Alter eine anftanbige Reigung.

Emma Lyons gerieth in ber erften Zeit nach ihrem Scheiben aus Up-Part in bittere Noth, aus ber fie Dr. Graham, ein Physiter

ce soit une production de cette femme célèbre" . . . Ueber das Leben der Lady von 1798 bis zu ihrem Tode ist als die ergiebigste und zugleich verläßlichste Quelle das Werk von Sir Nicholas Harris Nicolas The Dispatches and Letters of Nelson etc. (London Colburn 1845/6 7 vol.) anzusehen.

bon großem Rufe, rig, indem er fie bewog feinen Borlefungen. die er in Abelphi hielt, als ein Mufter vollendeter weiblicher Gefundheit und Bohlgestalt zu bienen. Als ein folches Urbild einer modernen Benus lernte fie in biefer Beit ber Maler George Romnen tennen, ben fie ju ben verschiedenften feiner Meifterwerke folden Charafters begeisterte, so dak sich sagen liek er habe mit ihr die ganze Mythologic mit großen Stüden ber alten und neueren Geschichte burchgenommen, Er malte fie als Caffandra, als eine Briefterin ber Buthia auf bem Dreifuß, als Göttin der Empfindfamteit, als Bald-Mymphe, als Bacchantin, als Ralppio; als Serena, als Magdalena, als Reanne d'Arc, als St. Cacilia; als Miranda und Conftance fur die Chakefpeare-Gallerie 20.1). Die "Jungfrau von Orleans" verherrlichte William Saplen, der Freund und nachmalige Biograph Romney's, in einem Sonnet, mo er ben Schatten Johannens fprechen läßt : "Aller Schimpf und Unglimpf, alles Unrecht und Unheil bas ihr England angethan fei nun gefühnt -

> Here I at last am worthily portrayed, And for this tribute to my glory paid Forgive all past indignity and shame."

In den achtziger Jahren finden wir fie bei Mtr. Charles Francis Greville aus dem berühmten Hause der Warwick, eines von jenen vielen Männern der Zeit, welche die cafarische Macht ihres Veni vidi viei getroffen hatte. Sie wurde jetzt neuerdings, wie früher im Salon der reichen Dame und auf der Billa des verschwenderischen Baronets, Glanze und Mittelpunkt einer Gesellschaft, die sie eben so durch die vollendete Schönheit ihrer Erscheinung als die Beweglichkeit und Mannigfaltigkeit ihrer geistigen Begadung zu entzücken wußte. Auch wurden diese Talente hier zuerst regelmäßig ausgebildet, da ihr Liebhaber für bewährte Meister in allen schönen Künsten sorge; nur in einem Punkte konnte Emma den Mangel ihrer Erziehung nie ganz verdecken: im schriftlichen Aussale, den sie von orthographischen Fehlern nicht frei zu halten wußte. War es ein Wunder wenn die

 <sup>&</sup>quot;To those who are familiar with the features of Lady Hamilton it is not difficult to trace his model in many other of the artist's fancy pictures."
 Pettigrew a. a. D. ⊙. 599.

geschmeichelte Gitelfeit ber Runftlerin fie Die Brangen, Die ihr Freund und Bonner ihr anderen gegenüber gezogen zu feben munichte, mitunter überichreiten ließ? Das war an einem Abend ber Fall wo fie. angeregt und ermuntert burch bie von allen Geiten ihr gezollten Lobeserhebungen, fich binreifen lief fich im Gefange ju geigen. Gie erntete einen mahren Beifallsfturm ber Befellichaft, aber barnach unter vier Augen eine ernfte Ruge von Seiten Greville's. Gie fagte nichts, entfernte fich auf ihr Zimmer, legte all ihr Beschmeibe, ihre pruntenden Gemander ab, jog bie einfachen und bescheibenen Rleiber, bie fie früher getragen, an und ericien fo vor Greville: "fie wolle ihn von ihrer Gegenwart befreien". Raturlich bag biefer Auftritt bie entgegengesette Birtung von jener, die fie beabsichtigt zu haben ichien, hervorbrachte und bas Berhältnis ber beiben Liebenben nur ein um fo innigeres wurde. Auch blieb es nicht ohne Folgen. Emma gebar ihm im Singang ber Jahre zwei Dabden Eliza und Unn, und einen Rnaben Charles. Gie hatte im Saufe Greville's ben Namen Barte angenommen; ihre Mutter, die fie an ihre Seite berief, murbe als eine Drs. Cabogan eingeführt.

Gegen Enbe ber achtziger Sahre verschlimmerten fich bie Bermogensverhältniffe Greville's wie einige Sahre früher bie Featherftonhaugh's in arger Weife, fo bag er gulett bie Silfe bes reichen Brubers feiner Mutter anzurufen beichlog, und ba es fich traf bag Gir Billiam Samilton 1789 mit Urlaub in London weilte, mußte Emma Sarte die Fürsprecherin für ihren gelbbedürftigen Liebhaber abgeben. Gir William Samilton, feit 1764, alfo vier Jahre vor Ankunft ber jungen Ronigin, Gefandter am ficilifden Sofe, mar feither nicht nur in die neapolitanische Gesellschaft eingebürgert worden, fondern hatte fich auch in ber in- und ausländischen Gelehrtenwelt durch naturwiffenschaftliche Studien, 3. B. über bas Erdbeben von 1783, und noch mehr burch feinen Runftfinn einen rühmlichen Namen gemacht; feine Sammlung campanifcher und etruefifcher Bafen hatte nur in Ronigs auf Capo bi Monte eine ebenburtige Rivalin. Er war aber für natürliche Schönheit und Anmuth nicht minder empfänglich als für beren fünftlerifchen Ausbrud in Stein und Bilb, wovon ber nabegu fechzigjährige Diplomat einen neuen Beweis lieferte,

als er seinem Neffen die Schulden bezahlte, aber die schöne Bittstellerin behielt und sammt deren Mutter mit sich nach Neapel nahm. Das Gerücht von einer geheimen ehelichen Verbindung mit dem bezaubernden weiblichen Wesen, das er in seinem Hause barg, mochte von Sir William Hamilton mit Absicht ausgestreut worden sein und wurde bei Hose und in diplomatischen Neisen entweder wirklich geglaubt oder man gab sich den Schein davon. Das aber ist außer Zweisel daß Miss Harte zu dieser Zeit weder vom König und von der Königin noch von der höheren Gesellschaft empfangen wurde, und so dürfte wohl sie selbst es gewesen sein, die ihrem mehr als gereisten Verehrer keine Ruhe ließ, dis er sich entschloß diesem unerquicklichen Zustande ein Ende zu machen. Im Februar 1791 erhielt Sir Hamilton von seinem Hose die Erlaubnis auf einige Wochen seinen Posten zu verlassen und nach London zu gehen; am 14. März trat er seinen Ursaub an.

"Die Abficht biefer Reife", berichtete ber faiferliche Gefandte Fürst Ruspoli am 15. nach Wien, "gehet besonders dahin um bie ichon feit einiger Reit ben fich habenbe Madame Hardt, mit welcher er heimlich verheurathet fenn folle, vom Londoner Sofe als feine Gemablinn erfennen zu laffen und felbe bernach auch bierorts als folde öffentlich aufführen zu fonnen." In ber That follte nun bie Beirat vor aller Belt in London ftattfinden, mo die beiben bas Frühjahr und ben Sommer über blieben. Die fünftige Laby mar ber Begenftand ber ichmeichelhafteften Sulbigungen. Alles münichte fie minbeftens im Abbild gu befiten, ba fie ber heimischen Gefellichaft in leibhafter Birklichkeit verloren geben follte. Ihr alter Freund und Bewunderer Romnen hatte alle Sande voll ju thun, ber Pring von Bales bestellte für fich allein zwei Bortraits ber gefeierten Schönheit. Er fei über und über beschäftigt, fdrieb Romnen am 19. Juni 1791 an feinen Freund Hanley, mit ber Anfertigung von Bilbniffen ,, of the divine Lady; I cannot give her any other epithet, for I think her superior to all womankind". Das ift mohl viel gefagt, und doch mar Romnen (geb. 1734) fein Jungling mehr! Drei Wochen fpater ichrieb berfelbe an benfelben: "Alle Welt geht ihr nach, alle Belt fpricht von ihr, fo bag es ihr, wenn fie nicht

mehr Tact und Berstand als Eitelkeit besäße, den Kopf verdrehen müßte"!). In dieser Zeit war es auch, wo ihr ein Theater-Unter-nehmer zweitausend Pfund Sterling nebst zwei Benesice-Abenden im Jahre anbot, wenn sie sich "engagiren" ließe; "but Sir William said pleasantly that he had engaged her for lise".

2m 6. September fand in ber St. Georas-Rirche am Sannoper-Square in London die Trauung ftatt. Allein felbft nach biefem Acte fonnte es Gir hamilton nicht burchfeten, bag bie von ber londoner Mannerwelt fo hoch gefeierte Schone, jest feine rechtmäßige Chefran, bei Sofe empfangen murbe. Zuganglicher mar man in Berfailles. wo allerdings für bas Konigspaar die Zeiten bereits in foldem Grade bufter maren, bag es faum baran benten tonnte viel auf Bertommen und Etiquette gu halten. Marie Antoinette empfing die Reupermählten in der artigften Beise und gab ihnen ein Schreiben an die Ronigin von Reapel mit; es mar bas lette, bas bie Schwefter von ber Schwefter empfing. Am neapolitanischen Sofe maren die Aussichten für die neue Laby noch gunftiger. Wenn es auch hier taum unbefannt geblieben fein tonnte, bag die Etiquette von St. James, mit ber es Georg III. und Ronigin Charlotte Sophie von Medlenburg-Strelit febr ftreng nahmen, es Gir hamilton nicht gestattet hatte feine Neuvermählte porzustellen, mußten boch in Reapel, wo es ber angetrauten Gemahlin bes Bertretere eines ber erften europäischen Sofe galt, andere Rudfichten ben Musichlag geben. In den erften Rovember-Tagen traf Gir Samilton auf seinem Gesandtichaftspoften wieder ein und verfügte fich zuerft nach Caferta wo ber Sof noch weilte. Um 15. December führte er feine Lady bei ber Konigin ein, die fie ungemein gnädig empfing, über brei Biertelftunden mit ihr plauderte und fie und beren Gemahl mit ber Berficherung entließ, bag es ihr Bunich fei bag der Abel von Reapel bas Beifpiel feiner Königin nachahme 2).

<sup>1)</sup> Bettigrem II G. 598.

<sup>2)</sup> Fürif Huspoti nach Wien 17. December 1791 D: "Le Cher Hamilton, ayant pendant son dernier voyage en Angleterre publié son mariage avec la Demoiselle Hart, qui depuis plusieures années vivait avec lui, l'a présenté enfin avant hier dans une audience particulière à S. M. la Reine avec le titre de Milady son épouse. S. M. l'a accueillie de la manière la plus gracieuse,

Das Berhältnis Maria Rarolinens zu ber Gemablin bes britischen Befandten murbe ein fehr inniges, wogu allerdings in erfter Linie die geminnende Berfonlichkeit und die gesellschaftlichen Gaben ber Labu beitrugen. Denn auch in Reavel, wie vormals in ben Londoner Kreifen bes Runftlers Romnen und Gir Charles Greville's, pflegte fie mit Liebe ihr vielfeitiges Talent und entzudte bamit bie feinere Befellichaft ber Stadt. Sie mußte icon porzutragen, fie fang mit einer berückenden Stimme, fie wetteiferte in mimischen Spielen und Stellungen mit Runftlern vom erften Rang. Sie war im Stande, mit einem gewöhnlichen Stude Beug burch geringe Aenderung bes Tragens, bes Umhüllens, bes Faltenwurfes die verschiedenften Inven vor die überraschten Buschauer hingugaubern; eine Beleng, eine Benelope, eine romifche Matrone, eine fpanifche Subin. Gie hatte fich einen Shawl-Tang erfunden, und ihre Bewunderer maren darüber einig, bak man auf teiner Buhne ber Welt etwas vollendeteres und qualeich burch Abel und Anmuth in foldem Grade beftechendes und geminnendes finden fonne. Nimmt man bagu bie junonische Fulle ihrer Beftalt, die Lieblichkeit eines Antlites von einer Schonheit und Reinheit ber Linien, die man fonft nur an claffischen Idealen ju feben gewohnt ift, fo wird es feiner weiteren Erflärung bedürfen, wie biefes feltene Befchöpf auch auf bem Boben Staliens ihren gewohnten

la tenant auprès d'Elle pendant presque trois quarts d'houre, et chargé Mr le Chevalier de faire sentir à l'Académie de la Noblesse à Naples (laquelle pour les admissions se règle d'après ce qui se pratique à la Cour) que S. M. aura plaisir si Milady y sera admise. La forme cependant de la présentation fait douter encore bien de gens si elle sera recue à la Cour les jours de Grande Gala, et comprise dans les invitations générales, de même si elle sera traitée par le Corps diplomatique. Comme à l'occasion de la nouvelle des couches de Mme l'Archiduchesse il y aura grand appartement à la Cour, je me réglerai à cet égard, pour les Conversations que je compte de donner chez moi, d'après ce que j'y verrai pratiquer précédemment, me reservant en outre exprès de sonder les intentions de la Cour sur cet article, puisque toute mon ambition est et sera toujours de ne faire ancune démarche, même en matière d'étiquette, qui ne serait préalablement approuvée par la même." In feinen folgenden Berichten fand Ruspoli feinen Anlag auf diefe Angelegenheit gurlidgutommen und es icheint baber, baf fich diefetbe ohne mertbare Sinderniffe und Störungen gu Bunften unferer Laby abgewichelt habe.

Bauber auf alle, die mit ihr in Berührung tamen, auszuüben ver- mochte 1).

Bei ber Königin von Regvel traten nun aber noch andere Momente bingu, welche ihre Spmpathie für biefes liebensmurbige Befen permehren und verftarten muften. Den erften Anftof bot, wohl nicht ohne bes connationalen Acton Ginfluft, Die politische Sinneigung zu England, in welchem ber Sof und bas Cabinet von Neapel mehr und mehr feinen machtigen Bunbesgenoffen und Beichüter erfannte, ein Umftand ber auf bie verfonlichen Begiehungen ber Majeftaten zu bem Bertreter ber infularen Grokmacht und beffen neu angetrauten Gemablin nicht ohne Ginfluß bleiben tonnte. Die Laby Samilton, bief es bamals bei ben boberen Officieren ber britischen Mittelmeer-Flotte, "entbourbone" ben Konig und bie Konigin von Reapel und mache fie ju Englandern. Sand in Sand mit ber hinneigung zu England aber ging bei bem neapolitanifden Ronigspaare ber Sak gegen die Reu-Franken, ber Abiden por ben unerhörten Blut- und Gräuelthaten, mit benen biefe ihren Namen beflecten, und bies mar ein weiterer Unlag von Rarolinens Unnaherung zu ber Samilton. Denn nicht blos ftimmten in jenem Gefühle bes Saffes und bes Abicheues die beiben gleich lebhaften und erregbaren Frauen mit einander überein, fie überboten barin eine die andere. Als die Sinrichtung Ludwig XVI. in Neapel bekannt murbe, 9. Februar 1793, überfandte bie Königin ber Lady ein Bilbnis bes Rnaben Ludwig XVII : "Die verruchte Ratastrophe, womit die niederträchtigen Frangofen fich besubelt haben, ichreit jum Simmel um Rache, wenn nicht bas unschulbige Rind als gleiches Opfer feine Miche mit ber



<sup>1)</sup> Die Anmuth ihrer Züge tritt vorzüglich in dem en-face-Portrait von Romney, die edle Form ihres Profits in der Zeichnung von Thomas Lawrence hervor; fein außgeführte Copien von beiden bei Pettigrew. Ueber ihre fünflerischen Gaben sagt W. Hale (Life of George Romney; Chichester 1809 S. 118): "Her features like the language of Shakespeare could exhibit all the feelings of nature and all the gradations of every passion with a most fascinating truth and felicity of expression." Bon der Macht ihres Gesanges sührt Mr. Nichard Pahne (in einem Briefe vom 21. Januar 1795 an die Laby) eine Aenßerung Lord Moira's au: "To having heard you sing he reckons an epoch in his life, and often says that you gave him ideas of the power of expression in music, which he should never otherwise have conceived."

seiner Eltern vermischen soll. Nur Ihre hochherzige Nation kann hilfe bringen" 2c. 1). Jebe Nachricht über die Ereignisse an der Seine wurde von den beiden Frauen gierig aufgegriffen, jede Aussicht die Franzosen zu schädigen, zu demüthigen, zu vernichten, mit freudigem Jubel begrüßt, jede gegentheilige Kunde mit Schmerz und Trauer hingenommen. Mit Madrid stand jetzt, da die Bändigung Frankreichs ein gemeinsames Interesse aller alten Dynastien und Cabinete zu sein schmen, der Hos von Neapel auf dem besten Fuße, nahm ausrichtigen Antheil an den kriegerischen Unternehmungen Spaniens, wünschte bessen Wassen siegen Kenfen Wassen Unternehmungen Spaniens, wünschte bessen Wassen siegen Eerstlige.

Wenn die eine ber beiben politifirenden Frauen, ober eigentlich ber fonigliche Gemahl ber einen, ber gesandtichaftliche ber andern, wichtige Depefchen erhielt, theilte fie es ber andern in pertraulicher Beife mit. um von bem Inhalte paffenden Gebrauch ju machen ober mindeftens lehrreiche Renntnis zu nehmen; die Rönigin bot ber Laby ihre Couriere gur Mitbenütung an, und umgefehrt die Laby ber Konigin 2). Bei Karolinen, beren Gemahl bekanntlich über bie Ergebniffe feines regelmäßigen Sportes gemiffenhafte Bergeichniffe führte, aber minder forgfältig in ber Uebermachung ber Staatsgefchafte mar, gefchah es häufig genug, daß Laby Samilton ben Inhalt einer eingelaufenen Staatsidrift früher tennen lernte, als bie Konigin ihren mit Ragbbeute beimtehrenden Gemahl bavon in Renntnis zu feten im Stande mar. Die Lady ihrerfeits icheute teinen Gifer und feine Roften um, in Fällen wo fie eine Mittheilung für besonders bedeutsam hielt, Abschriften bavon bem britischen Minifterium, ber Londoner Abmiralität, ben im mittellandifchen Meere commandirenden Officieren, wie es eben anging, burch eigene Couriere gutommen gu laffen 3). Es ift begreiflich wie fehr dadurch das perfonliche Unsehen diefer feltenen Frau bei ben



Raffaele Palumbo Carteggio di M. C. con Lady Emma Hamilton Napoli Nic. Jovene 1877, S. 147.

<sup>2)</sup> Ebenda XXXI ©. 169 M. R. an Labh Emma: "Je veux vous aviser que ce soir part un courrier pour Londres qui usera toutes les précautions pour ne point tomber dans les mains de ces monstres nos voisins; ainsi si le Chevalier ou vous voulez en profiter vous en êtes le maître."

<sup>3)</sup> Es wird von einem Falle berichtet wo es fich die Lady 400 L. kosten ließ um ihre Melbung auf sicherem Wege an beren Ziel zu bringen.

Staatsmännern und Seehelben ihrer Nation steigen mußte, die verssichert sein konnten, daß das britische Interesse am Königshose des süblichen Italien in der besten Weise gewahrt sei und bleibe.

Much mar biefer Ginfluß ber Laby, nachbem fie zu ber Ronigin in nabere Begiebung getreten mar, bald zu verfpuren. Es mar bie Reit wo Bice-Admiral Bood ben Oberbefehl über die britifchen Geefrafte im mittellandischen Meere hatte 1) und, vereint mit einem spaniichen Geschwader unter Juan de Langara, auf der Bobe von Toulon und Marfeille treugte, mahrend Gir John Jervis gegen Corfica operirte. Letterer stand mit ber Lady Samilton, die er als "the Patroness of the Navy' pries, in häufigem Briefmechfel und mandte fich, mo er für die Zwede feiner Operationen etwas vom neapolitanischen Sofe benöthigte, in ber Regel nicht an ben Gefandten, fonbern an beffen Gemahlin. Auch herrschte im Frühling 1793 fowohl im neapolitanischen Rriegs- als im Marine-Departement erhöhte Thatigfeit, und die Bertreter ber auswärtigen Dachte fonnten, obwohl von Seiten ber Regierung förmlich nichts geschah was auf einen Bruch der Frankreich gegenüber bisher eingehaltenen Reutralität beutete, faum barüber im Bweifel fein wohin diefe Thatigfeit früher ober fpater ausschlagen werde. In den erften Juli-Tagen murbe vom Sofe mit Ungeduld ein außerordentlicher Courier aus London erwartet, und es verlautete, derfelbe habe den Entwurf eines zwischen England und Reapel abzuschliegenden Subsidien-Bertrages zu bringen. Schon hatten die neapolitanischen Landtruppen wiederholt den Befehl empfangen fich marichbereit zu

<sup>1)</sup> Dem Esterhäzy'ichen Berichte Nr. 124 vom 30. Juli 1793 liegt ein Berzeichnis der Kriegsschiffe bei iber welche Lord Hood min diese Zeit verfligte. Es waren von größeren 2 zu 100 Kanonen und 850 Mann, 3 zu 90 K. und 750 M., 13 zu 74 K. und 600 M. — darunter Lord Hugh Schmour Conway mit dem "Leviathan", Horatio Nelson mit dem "Agamemnon" —, 3 zu 64 K. und 500 M., 1 zu 50 K. und 250 M., 3 zu 36 K. und 280 M. — darunter George Campbell mit der "Ledu" —, 8 zu 32 K. und 220 M. — darunter T. Troubridge mit dem "Castor" —; danu eine Auzahl kleinerer Fahrzeuge, wovon drei keine Geschütze, sondern unr 100 bis 120 Bemannung hatten; eines der letzteren "Camet" befehligte B. Hallowell; alles in allem 44 Kriegsschiffe. Unterbesehlshaber der Flotte waren die Vice-Admirale William Hotham und Philipps Cosby, dann die Rear-Admirale S. Goodall und Sir Hyde Parker von der weißen, 30hn Gell von der blauen Ragage.

halten, und murbe von bem aus Defterreich verschriebenen General-Anspector Rechenter eine Angahl von Officieren, Die fich nach einander aus Gaëta, Capua und anderen Garnijonen einfinden mußten, in ber richtigen Methode des Ginexercirens ihrer Mannichaft unterwiefen. Seitens ber Marine-Bermaltung maren ber "Guiscardo" und mehrere auf Streiffahrten gegen bie Corfaren ausgesandte Fregatten einberufen ; auf den Schiffswerften wurde die Ausruftung von Ranonen-Booten Galeotten und anderen fleinen Rriegsfahrzeugen eifrigft betrieben, Die gur Bedienung berfelben erforderliche Mannichaft in den verschiedenen Schiffs-Evolutionen geubt. Um 8, Juli 1793 trafen die erwarteten Londoner Deveschen in Reavel ein und in den Tagen barauf tam zwischen Gir William Samilton einerseits, Acton, be Marco und bem erft furg guvor aus Paris eingetroffenen Circello anderfeits. jenes Schute und Trugbundnis guftaude burch welches bie Begiehungen zwifchen England und Neapel zuerft flaren Ausbruck erhielten, Deffentliche Rundmachung erfolgte vorderhand feine 1), und nur die Rriegsruftungen nahmen einen erhöhten Aufschwung; auch follte eine unzweideutige Bethätigung nicht lang ausbleiben.

Am 23. August war eine Deputation aus Marseille, ber sich zwei Commissaire aus Toulon auschließen sollten, am Bord bes "Bictory" erschienen, um mit Lord Hood wegen Besitzuahme ihrer Stadt auf Grund ber Wiederherstellung ber Monarchie in Frankreich zu verhandeln. Der britische Bice-Abmiral unterließ nicht einen geharnischten Aufruf an die Bewohner des südlichen Frankreich zu richten und würde nicht gesäumt haben dem Berlangen der Marseiller Royalisten zu entsprechen, wenn es nicht dem republicanischen General Carteaux im letzten Augenblicke gelungen wäre die Oberhand in der Stadt zu gewinnen. Zetzt sandte Hood den Lord Conway mit dem "Leviathan" unmittelbar nach London, während der Linlenschiffs-Capitain Horatio

<sup>1)</sup> Der faiserliche Gesanbte ersuhr, obwohl er es sowohl bei Acton als bei der Königin an verstedten Rachfragen nicht sehlen ließ, noch dis in den August hinein nichts sicheres; f. 16. Juli B, 20. 23. Juli, 3. August B. Abgedruckt sindet sich der Bertrag bei Martens Recueil (Auflage 1795) V S. 158—161 und bei Arrighi Saggio storico III S. 225—228; bei setzteren trägt die Urkunde das Datum des 20., bei ersteren und ebenso in Tótot's Repertoire durchaus, jenes des 12. Jusi.

Nelson mit dem "Agamennon" erst nach Oneglia, dann nach Neapel segeln und den dortigen Bertretern Englands Briefschaften überbringen sollte, die ihnen an's Herz legten alles aufzubieten um von Karl Emanuel dort, von Ferdinand da ausgiedige Kriegshilfe, mindestens 10,000 Mann zusammen, so schleunig als möglich zu erhalten 1).

Um 11. September ging ber "Agamemnon" im Golf von Reapel vor Anter. Der Capitain, um beffen Stirn bamals bie erften Lorbeern fproften, fand in Reapel eine glangende Aufnahme. Der britifche Befandte war nach bem erften Begegnis, bas er mit bem hochftrebenben Sechelben hatte, wie außer fich bor Staunen und Bewunderung. Er werbe, fündigte Gir Billiam feiner Gemablin an, ihr einen fleinen Mann vorführen, der taum den Anipruch erheben fonne besonders hubich au fein, aber ber berheife ber gröfte Beld zu merben ben England hervorgebracht: "Ich habe das erfannt aus ben menigen Borten ber Unterredung, die ich eben mit ihm hatte. Ich prophezeie, bag er eines Tages die Belt in Erstaunen feten wird." Er habe, fügte er bei, nie einen Officier unter feinem Dache beherbergt; aber er fei entschloffen mit diesem eine Ausnahme zu machen und ihm die für den Pringen August bestimmten Zimmer einzuräumen. Bei Sofe erfuhr Relfon die höchste Auszeichnung. In den vier Tagen, fo rühmte er fich seinem Bruder gegenüber, bie er in Reapel jugebracht, fei er breimal beim Könige gewesen, darunter einmal an der Tafel "wo ich zu seiner Rechten faß, vor unferem Gefandten und allen anwesenden Berren von Abel"; ber Ronig habe auch fein Schiff besuchen wollen, woran er nur im letten Augenblick verhindert worden fei?). Der Erfolg feiner Sendung entsprach burchaus feinen Bunichen, fowie den Ermartungen die fein Oberfeldherr baran gefnüpft: "Ich führe bem Lord

de Brother boun

<sup>1)</sup> S. auch Conway's Schreiben vom 30. August in Nelson Dispatches IS. 323 f. Aum. Gerade in die Zeit da der "Agamemnon" in die Zee stechen sollte, näherten sich die Ereignisse vor Touson ihrer Entwickung: "I should have liked to have stayed one day longer with the Fleet when they entered the harbour, but service could not be neglected for any private gratisication"; Resson is sing Fran 7. September a. a. D. S. 324.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) 24 September I S. 328: "He was to have visited my ship the day we sailed, when she was full of ladies and gentlemen: Sir William and Lady Hamilton, the Bishop of Winchester" etc.

Hood 6000 Mann von hier zu". Aber auch sein persönliches Ich nahm von Neapel die wohlthuendsten Erinnerungen und Eindrücke mit, vorzüglich von dem Chepaare, in dessen Hause er die edelste Gastsreundschaft genossen hatte. "Sie sind ein Mann nach meinem Herzen", sagte er dem Gesandten; "Sie behandeln die Geschäfte nach meiner Weisen"). Ganz entzückt war Nelson, der zur Zeit im fünsunddreißigsten Lebenssiahre stand, von der Lady Hamilton. "Sie ist eine junge Frau", schrieb er am Borabend seiner Absahrt von Neapel an Mrs. Nelson, "von wahrhaft bezaubernden Umgangssormen, und die in der That dem Stand, in den sie vor kurzem erhoben worden, alle Chre macht"?). Auch blieb ihm dieser Eindruck längere Zeit hasten, und er b. nützte in der Folge gern einen Anlaß wo er Grüße nach Neapel senden und Sir William und dessen "Ladysship" der "dankbaren Erinnerung" versichern konnte, die er ihnen sür ihre Freundlichseit "gegen einen Kremden" bewahre.

Es erfolgte die bereits früher (f. oben S. 39) erwähnte Absendung neapolitanischer Schiffe und Truppen nach Toulon, das sich bereits im vollen Besitze der Berbündeten besand, aber dabei die unausgesetzen Bersuche der Franzosen, den wichtigen Hasenplatz wieder in ihre Gewalt zu bekommen, abzuwehren hatte. Die Kriegshilse Ferbinand IV. kam den Vertheidigern wohl zu statten. Vorzüglich gerühmt wurden die Grenadiere, die in den October-Kämpsen die von dem Feinde besetzte Stellung "Pharao" mit großer Tapserkeit erstürmten 3), was freilich nur aushalten, aber nicht hindern konnte, daß die Versbündeten zuletzt doch wieder abziehen und den Platz den siegerichen

<sup>1)</sup> Harrison Life of Nelson I S. 108, das ich indeh nicht aus eigener Anschauung sondern nur aus einem Citate (Dispatches I S. 226 6) kenne. Retson sagt bei der o. a. Gelegenheit gegen Sir William von sich selber: "I am now only a Captain; dut il live, I will de at the top of the tree" — ein Gedanke, welchem der noch wenig berühmte Nelson in damaliger Zeit auch gegen andere Versonen und in verschiedener Einsteidung Ausdernst gegeben hat.

<sup>2) 14.</sup> September 1793 I S. 326. Relson rihmt seiner Gemahlin besonders die Järtlichkeit die ihrem Sohne erster Ehe, seinem Stieflohne Zosiah Risbet, seitens der Lady Hamilton erwiesen worden: "Lady Hamilton has been wonderfully kind and good to Josiah. She is a young woman of amiable manners, and who does honour to the station to whic she is raised."

<sup>3)</sup> Arrighi III G. 47 f. Anm.

Republicanern, dem Artillerie-Commandanten Rapoleone Buonaparte unter ihnen, raumen muften. Das neavolitanische Beichwaber, welches bie fich gurudziehenden Regimenter, aber auch einige hundert Touloner Ropaliften, barunter ben vormaligen Commandanten Mandet, aufnahm, fegelte erft in ben Golf von Spezia und lief bann im Safen von Bortolongone ein, um auf gunftige Binde fur die Fahrt in die Beimat zu marten. Gine Angahl von ihren Truppenforpern verfprengter neavolitanifder Solbaten bie fich auf englifde und fpanifche Schiffe gerettet hatten, sowie folche die erft nach der Abfahrt ihrer Flotte gum Borichein tamen, fammelte Abmiral Sood auf einem großen Schiffe und fandte fie den ihrigen nach. In ben Tagen vom 17. Januar bis 2. Februar 1794 legten querft ber "Sannita" mit ben Touloner Mlüchtlingen und 400 Goldaten verschiedener Regimenter, Die nichts ihr nannten als mas fie am Leibe trugen, bann die Transport-Schiffe, gulent bie Rriegs-Flotte bei Gaëta an und erschienen, nachdem fie die Truppen au's Land gesett, auf der Rhede von Reapel, mo fie in neuen Stand gefett murden und ihrer weiteren Beftimmung entgegenbarrten 1).

Die Engländer hatten jett hanptsächlich mit der Jusel Corfica zu thun, wo Lord Hood und der entschlossene Capitain des "Agamennon" neue Gelegenheit fanden sich auszuzeichnen, Bastia nach einer harten Belagerung einnahmen und von da ihre Waften gegen Calvi kehrten. Nelson kam dabei mehr als einmal in die Lage, sei es aus eigenem Entschlusse oder auf Anregung seines Oberseldherrn, mit Sir Hamilton neuerdings anzuknüpfen, der ihren Laudsleuten schwere Geschütze, Bomben, Artillerie-Munition erwirken und überhaupt den Eifer des neapolitanischen Hoses für die gemeinsame Sache munter erhalten sollte 2). Nelson meinte, nachdem Calvi genommen

<sup>1)</sup> Kaiferliche Gesandtschafts-Berichte aus dieser Zeit. Unter bem 7. Januar D erwähnt Sterhagy, ber spanische Minister Cavaliere Agara in Rom habe darüber gestöttelt, die neapolitanischen Truppen hätten von einem panischen Schrecken ergriffen Toulon voreilig verlassen, worüber es zwischen ihm und dem neapolitanischen Geschäftsträger Ramette zu einem gereizten Schriftenwechsel tam.

<sup>2)</sup> Dispatches I S. 376 – 379 an William Paget Capitain bes "Romney" und an Sir Hamilton 27. März 1794, an weld letteren er ben jungen Marine-Officier mit seinem Antiegen sandte.

sein würde, persönlich in Neapel einzutreffen 1), wozu es wohl beschalb nicht kam, weil die neapolitanischen Streitkräfte in der nächsten Zeit, zwar immer im Juteresse der gegen Frankreich verbündeten Mächte, aber zunächst auf einem Schauplatze verwendet werden sollten wo die britischen nicht mitwirken konnten.

Seit Juni 1794 nämlich ftand Graf Efterhagn mit Beneral Acton in Berhandlung, machte auch, wenn fich die Belegenheit ergab, dem Könige gegenüber Andentungen in diefer Richtung, ohne jedoch anderes bafür zu empfangen als allgemeine Berficherungen ber Bundestreue und bes beften Willens biefelbe ju bethätigen. Der Raifer wünschte einerseits eine Berftarfung ber Reiterei von neapolitanischer Seite, anderseits die Absendung eines neapolitanischen Gefcmaders an die gennesische Rufte. Als sich die Regierung außer Stande erklarte für den Augenblick darauf einzugehen, ichlug Efterhazy als einleitende Magregel die Absendung einer Bertrauensperson nach Mailand por, um bafelbit mit den faiferlichen Bertretern über die gur Bertheibigung von Stalien zu ergreifenden gemeinschaftlichen Makregeln foluffig, gu werden. Doch auch über biefen Bunft murbe ihm feine beftimmte Antwort2). Gelbft nachdem die gegen die Geerauber ausgefandte Flottille Forteguerri's gurudgefehrt mar 3), ichien fich ber Bof zu einem entscheibenden Schritte nicht entschließen gu fonnen, bis unfer Befandte am 1. Juli burch ein aus Caferta batirtes Sandschreiben ber Königin überrascht wurde, worin ihm bieselbe mittheilte baf Ge. Majeftat fich entichloffen habe brei feiner beften Cavalerie-Regimenter, gufammen zwölf Schwadronen, bis flangftens 15. nach ber Lombardie abgehen zu laffen was benn auch, obwohl nicht mit ftrenger Ginhaltung ber zugefagten Frift, im Laufe bes Juli und



<sup>1)</sup> Dispatches I S. 401 an Sir William Hamilton 24. Mai.

<sup>2)</sup> Efterhagy 14. Juni 1794 A.

<sup>3)</sup> Cfeethagh Nr. 207 vom 24. Juni C. Die Müdfunft Fortegnerri's fiel auf ben 22. mit Ausnahme zweier Fregatten, deren eine, die Graf Thurn beschstigte, eine algierische Schebeck derart in die Enge getrieben hatte daß daß Schiffsvolf, nachdem es sich an die nahe befreundete Küfte gerettet, das verlassens den Flammen preisgab. Ueberhaupt war die neapolitanische Flotte diese ganze Zeit von Kreuzsahrten gegen Serrimderschiffe start in Anhyruch genommen, was ihre Verwendung sir allgemeine Kriegszwecke vielsach behinderte.

August thatsächlich erfolgte 1). Schon war ein königlicher Aufruf an die Barone des Königreichs ergangen, die sich erboten 60 Bataissons Jusanterie zu 800 Mann, 20 Escadrons zu 165 Pferden in's Feld zu stellen 2), und nahmen, während die abgeschickten Reiter-Regimenter auf dem ober italischen Kriegsschauplage eine ruhmvolle Thätigkeit entfalteten, die Anwerbungen und Rüstungen im Lande einen erfrenslichen Fortgang.

Den Franzosen kam diese Haltung Neapels sehr ungelegen. Ein Agent namens Naillac erschien zu Ansang December bei General Acton um Neapel einen Sonder-Frieden mit Frankreich anzubieten; er konnte sich aber mit keiner Vollmacht ausweisen und reiste nach wenig Tagen unverrichteter Dinge wieder ab. Er würde auch soust kaum etwas ausgerichtet haben, denn man befand sich zur Zeit in Neapel in vollem Kriegseiser. An einem Decembertage zog der Fürst von Luperano an der Spike von hundert Reitern, die er auf eigene Kosten ausgerüstet hatte, in Neapel ein. Die Regierung war gewillt 12.000 Mann über die Gränzen rücken zu lassen; die Garnisonen von Capna und Gaëta erhielten Besehl sich marschbereit zu machen; das Regiment Calabria und einige sicilische Grenadier-Bataillone wurden von jenseits des Faro auf das Festland berusen. Fremde Officiere, besonders expatriirte Franzosen, meldeten sich ab und zu um unter neapolitanischen Fahnen für die Sache der Verbündeten zu tämpfen.

<sup>1)</sup> Efterházy Nr. 208 vom 1. Juli 1794 P. S. Unfer Gefandte hatte eben erst seinem Cabinet gettagt, daß auf eine Ersüllung der gewünschten Kriegshisse nicht so bald zu rechnen sei, als ihm jenes Schreiben der Königin zutam. Am 22. nnd 23. darauf wurden die ersten beiden Cavalerie-Regimenter in der Darsenna eingeschisst und trasen mit dem geringen Lerluste von nur 9 Pferden am 3. August in Livorno ein von wo sie den Warsch über Land fortsetzten. Die nach Neapel zursichzgetehrten Transport-Schisse nahmen dann am 24. August das dritte Cavalerie-Regiment auf und setzten es am 7. September in Livorno an's Land. Beschlässber war Fürst Cutd, einer der Obersten Federici der, wie es scheint, nach der Kampstunsfäsigseit des Kürsten als General an desse einer der trat.

<sup>2)</sup> Ein Drud-Exemplar biefes "Regale Dispaccio", ergangen aus Caferta 5. August, siegt bem Gesanbtschafts-Berichte Nr. 216 vom 12. August 1794 bei

<sup>3)</sup> Efterhagy 6. December 1794 A.

<sup>4)</sup> So ein Herzog de la Tremonisse, welchem Ferdinand IV. Obrifien-Rang verlieh und einem der in der Lombardie verwendeten Cavalerie-Regimenter zutheilen ließ; Esterhägt 14. März 1795 P. S.

Much gur Gee griff Reapel jett wieder in Die Operationen ein. Im Februar 1795 lief ber Marchefe Francesco Caracciolo mit bem "Tancredi" und zwei Fregatten "Minerva" und "Ballas", mit verfiegelter Inftruction die er erft auf hoher See eröffnen burfte, aus dem Golf von Reapel aus; er war bestimmt gur englischen Flotte gu ftogen die unter Bood, fpater unter Admiral Sotham, die frangöfischen Sud-Bafen beobachtete und am 13, und 14. Marg bem frangofischen Contre-Admiral Martin auf der Sohe von Savona eine empfindliche Niederlage beibrachte. Der "Tancredi" mar an jenen Tagen mit in ber Schiffereihe, murbe aber balb barauf erlittener Savarien halber. bann wegen Rrantheiten die unter bem Schiffsvolf ausgebrochen maren, nach Cartagena beordert. Den "Tancredi" follte der "Guiscardo", Capitain Cavaliere Spanocchi, erfeten; andere Rriegsichiffe follten nachfolgen. Das Commando über bas ber englischen Flotte zugetheilte neapolitanifche Gefchwader murbe bem Brigadier Spluga, ber Oberbefehl über die gesammte neapolitanische Marine dem Maresciallo di Campo Fortequerri anvertraut 1).

Die entschiedene militairische und maritime Thätigkeit Neapels, während doch immer wieder Gerüchte von einem Sonder-Frieden mit Frankreich auftauchten, war ohne Frage zu einem großen Theile jenem Einflusse zu danken, den die Gemahlin des britischen Gefandten mehr und mehr bei der ihr und der britischen Nation überhaupt so wohlsgeneigten Königin zu gewinnen wußte. Als am 4. Juni 1794, dem Geburtstage des Königs von England, die Hamiltons in ihrem Hötel eine Festlichkeit veranstalteten, drückte Maria Karolina der Lady ihr Bedauern aus nicht theilnehmen und aus vollem Herzen in den Gesang "God save great George our King" einstimmen,

2.75

<sup>1)</sup> Der "Gniscardo" lief am 18. April von Reapel ans, ber "Taucredi" erst im Juni darauf im Golf ein, wo er wegen der vielen Kranten am Bord bis gegen Mitte Juli Quarantaine halten minfte. Ueber das Seegestecht vom 13. und 14. März 1795, sowie überhanpt über die Haltung der neapolitanischen Kriegsichisse m Dienste der englischen Flotte f. meinen "Fabrizio Ruffo" S. 21 — 23 und Ann.

maleich "ber braven longlen englischen Nation die Europa von ber allgemeinen Beifel erretten wird" ihre Sochachtung und ihr Bertrauen bezeigen zu fonnen 1). Der biplomatifche Berfehr zwifchen ber Ronigin und ber Gemablin bes britischen Gesandten murbe ein fo inniger und lebhafter, daß fich fagen lagt, es fei in biefer gangen Beit nichts, mas die von beiben Frauen mit gleich lebhaftem Intereffe verfolgten auswärtigen Angelegenheiten betraf, vorgefallen ober nach Reapel berichtet worden, mas nicht die Ronigin ber Lady ober die Lady ber Ronigin ohne Aufschub mitgetheilt hatte. "Ich fende Ihnen ein Schreiben in Chiffern", fdreibt Maria Karolina am 28, April 1795, "bas aus Spanien eingelaugt ift und vor gwölf Uhr wieder in meinen Sanden fein muß damit es ber Ronig haben fann. Gie werben barin Dinge von großem Intereffe für bie englische Regierung finden" 2c. 2). 3mei Tage fpater beift es in einem Schreiben aus Carditello, mobin fich Maria Rarolina um ihrer Gefundheit willen gurudziehen mugen: "Sie werben für mich viel, febr viel in Anspruch genommen fein; gablen Gie auf meine aufrichtigft gefühlte Dantbarteit. 3ch habe die Bapiere erhalten und alles burchgefeben mas Gie mir geftern gefandt" 2c. 3).

Der Krieg in Ober-Italien währte unter wirtsamer Theilsuahme der neapolitanischen Reiterschaaren fort. Fürst Cutd fiel verswundet den Feinden in die Hände; der Rittmeister Fürst Moliterno verlor durch einen Säbelhieb ein Ohr und wurde vom Könige für seine Tapferkeit durch den Kammerherrn-Schlüssel ausgezeichnet. Die Mannszucht und Kriegskunst der neapolitanischen Cavalerie slößte Frennd und Feind Bewunderung ein. "Ich zweisse", äußerte sich zwei Jahre später der uns bekannte junge Deutsche, "ob das beste preußische Kürasser-Regiment trotz seiner mehreren Uebung mit seinen mecklen-burgischen und holsteinischen Pferden unter übrigens gleichen Umständen den Choe eines um hundert Mann schwächern neapolitanischen Regisments aushält").

<sup>1)</sup> Balumbo IV S. 149 f.

<sup>2)</sup> Palumbo XI G. 153 f.

<sup>3) 30.</sup> April 1795 Pettigrem II G. 611.

<sup>4)</sup> Fragmente II G. 105 f.

Benn von britischer Seite Klagen über die Lanheit der neapotitanischen Bundesgenossenschaft ertönten 1), so waren diese dis zur Stunde ungegründet und am wenigsten war den beiden Frauen ein Mangel an Eiser für die gemeinsame Sache vorzuwersen. Dem Helben Nelson ging allerdings, was die Angelegenheiten zur See betras, nichts schnell genug; er wünschte ausgiedige Unterstützung bald hier bald da 2). Allein von den größeren Kriegsschiffen war vieles, nachdem es über Jahr und Tag Dienste geleistet, der Ausbesserung bedürstig; andere hatten längs der fortwährend von den Barbaressen bedrohten sicilischen und calabrischen Gestade zu kreuzen oder den durch französische Caper-Schiffe gestörten Seehandel von Livorno und der Insel Elba zu schüsten; ein aus kleineren aber zahlreicheren Fahrzeugen bestehendes Geschwader endlich war in den Goss von Genna beordert, um von dort aus im Einverständnis mit der britischen Flotte die Operationen des kaiserlichen Generals Beaulien zu unterstützen 3).

Vascelli: "Guiscardo" | In riparo dopo sette mesi e nove giorni di Campagna, per riarmarsi subito: sono tornati in Marzo dalla Flotta Inglese.

"Tancredi" ritornato nell' 11. Aprile dalla Squadra Inglese con 140 malati a bordo. Si disarma per purgarsi, indi armarsi.

3 in lavoro.

"Sannita" parte il 15. o 20. Aprile per unirsi alla Squadra Inglese.

"Archimede" parte negli ultimi del mese, armato per supplire a primi che si sono dovuti riparare

<sup>&#</sup>x27;) Clarke and M'Arthur Life of Nelson I S. 251 über den Heapel: "A variety of reasons prevented this Court from acting with a corresponding degree of energy. The Nation is loyal, but its Government has grown feeble, and its Statesmen had no fixed principle of public integrity."

<sup>2)</sup> Relson Dispatches II S. 134 f. 11. März 1796 an Sir William Hamilton; am Schlusse: "with my best respects to Lady Hamilton".

<sup>3)</sup> Eine dem Berichte Efterházy's Nr. 284 vom 16. April 1796 ausiegende Uebersicht liefert ein so auschauliches Bild über den damaligen Stand und die Berwendung der neapolitanischen Kriegs-Warine, daß ich mir ersaube selbe herzuseben.

Auch nahmen im Frühjahre 1796 bie negvolitanischen Rüftungen fowohl zu Baffer als zu Land einen neuen Aufschwung. Auf ein Ansuchen ber faiferlichen Regierung um Rachschub von Reiterei gur Erganzung ber im Laufe zweier Felbzuge entstandenen Lucen beorberte ber Ronia feche neue Escabronen in die Lombardie, pon benen die erste Abtheilung am 15. Mars Reapel perliek, Die anderen in den Wochen barnach ihren Marich autraten. Um 27. April traf ein Abjutant, Balmieri mit Namen, mit einem aus Aqui batirten Schreiben feines Feldherrn an ben Grafen Efterhan ein, worin biefer erfucht wurde vom neavolitauischen Sofe die Absendung eines Infanterie-Corps von 8000 Mann als Unterftutung, und eines fleineren Corps von 1000 Mann zur Bernichtung ber frangofischen Magazine, Berftorung ber Strand Befestigungen, gur Beunruhigung ber genuesischen Rufte und ber Riviera bel Bonente bis gegen die Brovence u. bal. gu erwirten. Obgleich es gegen 11 Uhr abends mar als die Depefche in feine Sande gelangte, erbat fich unfer Befandte eine Audieng bei ber Ronigin ber er im Beifein Acton's bas Schreiben Beaulien's vorlas, und die ihm versprach ihren Gemahl unmittelbar davon in Renutnis zu feben. Das Berlangen wie es geftellt mar ließ fich zwar, obwohl

- 1 Vascello , So Gioacchino"
- 1 Fregata "Sirene"
- 2 Sciebechi "Robusto" "Diligente"
- 2 Galleotte
- 4 Galleotte
- 6 Feluconi 6 Lancie Cannoniere
- 16 Legni di prima flottiglia
- 2 Fregate "Minerva"
  - "Cerere"
- 24 Lancie Cannoniere
  - 6 Lancie Obiziere
- 4 a 6 Martingane (?) con due cannoni per una, di grosso calibro
- 4 Galleotte

In corso di tutte le coste di Sicilia e di Calabria, ove però si è chiesto al Gran Maestro di Malta di destinare gli armamenti della Religione.

Armate în flottiglia di due divisioni trà Longone e Livorno, per proteggere il Commercio Napolitano contro li Corsari Francesi che sono ne' porti Inglesi.

Questa Flottiglia è destinata a secondare le operazioni del Generale Beaulieu lungo tutte le Riviere di Genova, d'intelligenza cogli Inglesi. Ed hà trasportati seco e spediti per Commando di viveri e Munizioni 1400 teste.

<sup>40</sup> a 42 Legni per la flottiglia 2da.

ber König feine grundfatiliche Geneigtheit aussprach, für ben Augenblick nicht erfüllen 1). Allein bie umfaffenden Anftalten, welche von ber Regierung getroffen wurden um von den regulären Truppen 30,000. pon ber Land-Milis 40,000 Mann marichfertig zu machen und mit benfelben bie Grangen bes Ronigreichs zu befeten; bie Begeifterung im Bolfe bas ben Ronia und bie Konigin, fo oft fie fich in ben Straffen zeigten, mit freudigem Buruf begrufte, mahrend Bignatelli taum bem Schwall von jungen Leuten, Die fich freiwillig zum Rriegsbienfte melbeten 2), genugen fonnte, all bas ichien für ben Ernft ber Regierung zu fprechen bie Intereffen ber gemeinschaftlichen Ungelegenheit thatfraftigft zu fordern. 218 ber faiferliche Gefandte, durch die trot alledem ftets von neuem auftauchenden Friedensgerüchte beunruhigt, barüber anfragte, empfing er bon ber Konigin wie von ben Miniftern bie bündigften Berficherungen, "bag ber ficilianifche Sof fich mit bem allgemeinen Feinde in einen Brivat-Frieden einzulaffen feineswegs gesonnen, vielmehr fest entschloffen fei eber bas äußerfte gu magen

Dhased by Google

¹) Ausführliche Note Actou's vom 29., Abschrift bavon als Beilage zu Estersházy's Bericht vom 30. April 1796 Nr. 286.

<sup>2)</sup> Real Dispaccio, unterzeichnet Giamb. Manuele Arriola, vom 17.; Lettera di S. M. a' Vescovi e Prelati de' due Regni und Affettuosa Lettera di S. M. a suoi fedeli ed amati Sudditi, beibe vom 18.; bann Real Dispaccio vom 21 Mai 1796; Drud Exemplare bavon bei Efterhagy Rr. 289 vom 21. und Dr. 291 vom 28. Mai. Der Grang-Cordon follte von Gulmona in Abruggo ult. II über Caftel bi Sangro, Sora, San Germano bis Baëta reichen, Marfchall Daniele de Gambs als General-Inspector ber gefammiten Ausrudung und Brigabier Duca bella Galandra in Gora, die Marfchalle und Brigadiers Fabrigio Bignatelli in Sulmona, Carlo Tidnby in Caftel bi Canaro. Alberto Micherong in G. Germano, Franc. Bignatelli di Cafalunovo und Bietro Bannoni in Baëta ihr Onartier nehmen; bas Commando über die adeligen Freiwilligen gu Pferd (Corpo di Nobili Volontarj di Cavaleria), die auf 16 Schwabronen gebracht werben follten, murbe bem Brincipe bi Canetto anvertraut. Naberes, fo namentlich die Aufgahlung der einzelnen Jufanterie- und Cavalerie-Regimenter, ber Freiwilligen-Infanterie und Cavalerie, ber Micheletti und Jager f. Efterhagy Rr. 292 vom 31. Mai A. Geinem Bericht Rr. 293 vom 11. Juni fligte ber Befandte ein Berzeichnis ber in ben einzelnen Bebietstheilen eingeschriebenen Freiwilligen bei, beren Gefammtgiffer auf nicht weniger als 355.022 Mann lautete; am hochsten standen die beiden calabrifden Begirfe von Catangaro mit 67.988 und Cofenga mit 49.830, am niedrigften die in ben jenseitigen Abruggen von Teramo mit 11.934 und von Aguila mit 10.441 M.

als den mindesten zweideutigen Schritt zu machen welcher dem kaiserlichen Hose ein billiges Mistrauen einflößen könnte; es müßte nur
die äußerste Noth Neapel zu einer Unterhandlung zwingen, wovon
jedoch allemal der kaiserliche Hos mit aller Aufrichtigkeit und freundschaftlichem Einverständnis benachrichtigt würde".

Gleichwohl befand fich zur felben Reit bereits ein Bertreter bes Sofes von Reapel in der Rahe bes Rriegsichauplages, Fürft Bignatelli-Belmonte, nicht zwar um wegen eines Sonder-Friedens, aber boch wegen eines Baffenstillstandes zu verhaubeln, ber in ber That am 5. Juni (17 prairial an IV) mit bem frangofischen Oberfelbherrn Napoleon Buouaparte ju Brescia abgeschloffen murbe. Die Sauptpuntte besfelben maren, daß das neapolitanische Contingent von ber faiferlichen Armee zu icheiben und Contonirungen auf bem venetignischen Bebiete von Bregeig Bergamo und Crema gu beziehen hatte, und bag ebenfo auf bem Meere bie neavolitanische Flagge fich von ber britischen trennen follte 2). Als der über biefe Rachricht höchft betroffene Graf Efterhagy bei Sof nachfragte und babei bes Gerüchtes ermähnte, Reapel hatte fich verpflichtet ben Frangofen 2000 ausgerüftete Bferde gu ftellen, tonnte ihm allerbings bie Ronigin betheuern "bag eine folche Nachricht nur von ihren Feinden erdichtet fein konne" und daß fie und ihr Gemahl , nicht nur anieto fondern auch im Kalle eines Friedens nie einige Subsidien benen Feinden bes Raifers Majeftat gusagen murben". Allein die Thatfache des Waffenstillstandes tonnte fie nicht läugnen und fügte nur die Berficherung bei, an den Bundespflichten ihres toniglichen Gemahls werde bies nichts andern; der Baffenstillstand beziehe fich nur auf die auswärtigen Rriegsschanplate, mahrend ber Ronig um fo mehr barauf bebacht fei feine Grangen ju ichuten und bies fur vortheilhafter halte, als einen Angriff ber Feinde abzuwarten ben man erft aus dem Bebiete wieder hinaustreiben mußte 3).

In ber That nahmen sowohl bie Rriegsruftungen zu Land und jur See als auch bie Nachschübe gur Berfturfung bes Grang-Corbons

<sup>1)</sup> Efterhagt Dr 288 vom 17. Mai 1796.

<sup>2)</sup> Bortlaut bei Martens Recueil (Göttingen 1800) VI G. 635 f.

<sup>3)</sup> Esterhägy (ohne Geichäftegahl) vom 16., dann Nr. 296 vom 28. Juni B, welch letterem eine Abschrift ber Bertragsurfunde von Breseia beiliegt.

ihren ungehemmten Fortgang; abwechselnd ber König und ber Kronvring erichienen im Lager von S. Germano, auch die Königin fand fich bafelbit ein und zeigte fich ben Truppen als berittene Amazone um beren Muth, beren Gifer zu beleben '). Doch all diefe Anftrengungen und Kraftaugerungen hatten boch mehr ben Zweck, vom Feinde mit welchem man fortwährend unterhandelte einen portheilhaften Sonder-Frieden zu erzielen. Die Berlufte an Manuschaft und Kriegs-Material in den feitberigen Feldzügen, die Erichöpfung der Finangen benen burch brudenbe Aufichlage und Steuern abgeholfen werben nufte, haben ohne Frage bei jenem Entichluffe mitgewirft; ber Sauptgrund aber icheint bie Beforgnis gewesen zu fein, einem fiegreichen Keinde gum Opfer gu fallen ohne bag es ben entfernten Berbundeten möglich fein murbe rechtzeitige Silfe zu bringen. War nicht icon lang ein Schwanken in der Politik des fpanischen Cabinets zu bemerken? Und mar nicht zu fürchten daß, wenn König Rarl IV. oder vielmehr beffen rankevolle Königin und beren Günftling Godop ihr Beil in einem Abkommen mit ber neuen frangofischen Republit fuchten, fie diefelben Baffen, mit benen fie zwei Sahre früher vereint mit benen Ferdinand IV. wider die Frangofen gefämpft hatten, gegen Reapel fehren würden? Mls um biefe Beit, Sommer 1796, Laby Samilton, ohne Zweifel burch ihre königliche Gonnerin 2), Ginficht in ein Schreiben gewann worin Rarl von Spanien seinem Bruder von Reapel Mittheilung von ben ihm von frangofifcher Seite zugefommenen Borichlagen gum Abschluffe eines Sonder-Friedens machte, faumte fie teinen Augenblick das Londoner Ministerium davon in Reuntnis zu feten das, eine Rriegserflärung aus Madrid beforgend, bem Abmiral Bervis auftrug einen Sauptichlag gegen die fpanische Flotte ober beffen Schiffsmerften und Arfenale zu führen. Balb barauf erfolgte die Erhebung Godon's "Friedensfürsten - Principe de la Paz" und fam am 19. August 1796 ein Schuts und Trutbundnis zwischen Frankreich und Spanien zuftande, Jest ichien die Gefahr für Reapel in foldem

<sup>1)</sup> Siehe 3. B. Palumbo XVIII, XIX G. 158-160.

<sup>2)</sup> Die Erzählung in den englischen "Memoiren" der Laby Hamilton, auszugsweise bei Palnmbo S. 133 Anm., trägt meiner Ansicht nach den Stämpel ber Erfindung an der Stirn.

Grade zu fteigen bag es um jeben Breis fuchen mußte aus bem gefährlichen Sandel loszutommen. "Spanien ift fo taufendmal ichmach", fchrieb Maria Rarolina an ihre biplomatifche Bertraute, "daß, wenn Frankreich es ihm befiehlt fein Schwert in ben Bufen feines Brubers gu ftoken, es nicht anfteben burfte es gu thun" 1). Wohl hatte man babei ben beften Willen die bisherigen Bundesgenoffen nach Möglichkeit gu ichonen, jo bag Gir Samilton feinem Freund Relfon verficherte, Reavel werbe niemals in einen Frieden willigen ber die Ausschliefung ber britischen Rlagge von feinen Safen bedange 2). Indeffen mußte man von neapolitanischer Seite gulett boch in alles willigen worin ber fühne und unaufhaltsame junge frangofische Oberfelbherr nicht nachzugeben entichloffen mar. Dabin gehörten u. a. folgende Bebingungen: Der Ronig Beiber Sicilien verpflichtet fich zu vollftanbiger Neutralität amifchen ben friegführenden Theilen; jur Freilaffung aller um ihrer politischen Meinungen willen in Saft gefetten Frangofen; zur Entbedung und Beftrafung berjenigen welche 1793 bie Papiere bes letten frangofifchen Minifters in Reapel entwendet haben; außerdem macht er fich anheischig bemnächst mit Frankreich einen Sanbelsvertrag auf Grund der den meiftbegünftigten Nationen eingeräumten Zugeftändniffe abzuschließen. In biefem Ginne murbe ju Baris am 10. October 1796 (19 vendemiaire an V) von Charles Delacroix auf ber einen und bem Fürften von Belmonte-Bignatelli auf ber andern Seite bie Friedensurfunde unterzeichnet, die außerbem einen geheimen Artifel enthielt, laut beffen Ronig Ferbinand fich ju einer Gelbleiftung von 8,000.000 Lire verpflichtete 3).

Erst gegen Mitte December morgens traf ber Courier mit bem allseits bestätigten Schriftstude in Neapel ein. Die Königin war bavon,

<sup>1)</sup> Palumbo IX G. 152 f. vgl. mit XVI G. 157 f.

<sup>2) 17.</sup> August 1796 Dispatches II G. 232 Anm.

<sup>3)</sup> Martens VI S. 636-639 wo jedoch von den geheimen Artiteln keine Erwähnung geschieht; Arrighi III S. 229-233 und de Cloreq Recueil (Paris Amyot 1864) I S. 308-306. Sacchinelli Fabrizio Ruffo S. 18 f. erwähnt noch zwei weitere geheime Artikel, denen zufolge die französische Republik zugesagt hätte gegen Rom uichts zu unternehmen so lang die diekfalls obschewebenden Fragen nicht gelöft seien, und überhaupt in den Ländern der apenninischen Halbinsel keine Reuerungen zegen den Wunsch der betreffenden Regierungen zu begünstigen. Die früher angesilbrten drei Schriftseller erwähnen hievon nichts.

obwohl sie um den Inhalt schon lang zuvor wissen mußte, wenig erbaut. "De Belmonte la haute œuvre", schrieb sie in ihrem schlechten Französsisch an Lady Hamilton, "avec les exécuteurs des hautes œuvres est terminé, et cela me donne bien de la tristesse"; die Empfängerin setzte auf die Rückseite in englischer Sprache das Datum: "the day of the arrival of the news of peace for Naples with cursed France""). Aber noch höher stieg die Erbitterung Karolinens, als die Franzosen einen Ausschland dem andern einsteten ließen um die neapolitanische Reiterei im Gebiet von Brescia sessandlen, aus welchem sie erst im Februar 1797 nach ihrer Heimat entlassen wurde 2).

Der persönliche und briefliche Berkehr der beiden Frauen mit einander war, wie sich aus dem Frühergesagten ergibt, ein ungemein lebhafter, die Zuneigung die sie für einander fühlten, das Bertrauen das sie einander schenkten in fortwährendem Steigen. "Oh, möchte doch jeder diese Königin kennen wie ich sie kenne!" bemerkte Lady Emma auf einem der Schreiben das sie eben empfangen; "sie würden sie dann alle achten wie ich sie achte vom Grunde meines Herzens; möge alles gute ihr zufallen und den Phrigen!"3) Die Ausdrücke deren sich Maria Karolina in ihren Ergießungen an ihre Freundin bedient sind die zärtlichsten liebevollsten herzlichsten, und erscheinen dabei immer in neuer Anknüpfung oder Bendung. Mitunter unterzeichnet sie einsach: "votre attachée amie", "votre bien sincere amie pour la vie",



<sup>1)</sup> Palumbo XXVI S. 165, wo ber 8. December wiederholt genannt wird, während Esterházy (Nr. 324 vom 10.) den 9. morgens als die Zeit der Ankunft des Couriers ans Paris angibt.

<sup>2)</sup> Esterházy Éresceri 7. Februar 1797 C berichtet, baß ihm bie Rönigin mitgetheilt habe "che dal Direttorio esecutivo finalmente su rilasciato l'ordine che si lasci partire (ciò che dovrebbe esser eseguito il di 15 dello scorso) per restituirsi in questo Regno la cavallería napolitana, la quale con poco soddisfazione di questa corte per tanto tempo era trattenuta nella Provincia di Brescia..."

<sup>3)</sup> Balumbo XX . 160: "Oh that every one could know her as I do, they would esteem her as I do from my soul! May every good attend her and hers!"

ober im Italienischen: ..con vera eterna amicizia". Dann aber heißt es wieder: "Behalten Sie mir unverfürzt Ihre fuße Freundschaft continuez-moi toute votre douce amitie - und gahlen Gie in allen Studen auf die meinige". Dber ein andermal: "Abien, taufend Empfehlungen an Chevalier Samilton. Ich muß zu Bette geben, ich habe eine Migraine bie mich bindert zu feben mas ich ichreibe, aber nicht hindert die aufrichtigfte und mabrite Ertenntlichfeit fur Gie gu fühlen". Dann wieber: "Meine Befinnung, theure Labn, wird fich weber in Bezug auf meine Freunde wie Gie noch auf meine Grundfate jemals andern: Gie merben mich immer als aufrichtige mahre achtungs- und vertrauensvolle liebende lopale Freundin gegen iene finden die es aus fo vielen Titeln verdienen". Wie fcmergt es fie wenn fie im Drange ber Gefchäfte die Laby tagelang nicht gefeben, ja nicht einmal bagu gefommen ift ihr gu fchreiben; wie beforgt zeigt fie fich wenn bas befreundete Sans von einer Unannehmlichfeit ober gar Gefahr betroffen wird! "Ich baute Ihnen, meine theure Lady, für Ihre Erfundigungen nach meiner alten Gefundheit, und Gie fchreiben mir nichts von ber Ihrigen die fo frifd, fo liebenswürdig und um fo viel intereffanter ift?" "Wie haben Gie bie Nacht augebracht?" fragt fie eines Tages. "Theilen Gie mir mit ob fein neues Rieber bagu geftogen ift, ichreiben Gie mir überhaupt alles mas Gie betrifft und mir fo nah zu Bergen geht!" Gobann mahrend eines Unwohlseins Sir Samilton's: "Ich bin fehr unruhig und aufgeregt naberes über den Zuftand Ihres Mannes zu erfahren . . Ich wünsche bringend beffere Nachrichten über feine Gefundheit und folglich auch über bie Ihrige zu erhalten . . . Es verurfacht mir Bein Gie inmitten von fo viel Leid und Rummernis zu feben: boch haben Gie Bertrauen gu Gott ber bie nie verläft bie fich in feinen Schut empfehlen" 1).

Auch in ihrem Geschmack, in ihren Neigungen fanb Maria Karolina einen wohlthuenden Biederhall in dem Wesen der Lady und in dem Umgang mit der liebenswürdigen und so vielseitigen Gesellschaftsstünsterin die sich in mehr als einer dieser Richtungen als Meisterin

¹) Palumbo V—VIII ⊗. 150 ff., XV ⊗. 156, XXI ⊗. 161, XXXI ⊗. 169.

von erftem Range entwickelte, mindeftens in ben Augen ihrer toniglichen Gonnerin. "Es war mir ein großes Bergnugen Sie geftern im Theater gu feben", fchreibt Maria Rarolina an die Lady. "Aber bie Rina . . ., wenn man etwas einmal mit Ihrem Ausbruck bortragen gehört hat, fann man es nicht von einer andern hören." Friederife Cophie Chriftiana Brun, geborene Munter aus Grafentonng in Thuringen, Gemablin bes Raufmannes und banifchen Etats-Rathes Conftantin Brun (Brunn), die mahrend ihres Aufenthaltes in Reapel 1796 die Lady Samilton öfter in Berfon und ebenfo deren Portraits im Gesandtschafts-Botel, wo fie von den berühmteften Rünftlern als Mimin in verschiedenen Stellungen abconterfeit mar, gefeben, entwirft folgendes Bild von ihr: "Es ift eine prachtige Bachantin, vollkommen in allen Formen. Ihre Stimme ift voll und ichon, ihre Geberben find bem jedesmaligen Befang angemeffen, und fie weiß mit Geschmack die gefällige Liebhaberin von der vorftellenden Mimin zu trennen. Ich fab fie nur einen Angenblick als folde, da fie blitichnell fich in die Attitude meiner Tischbeinischen Iphigenie versette . . . Sie ift eine prachtig icone Frau und wie vom Bacchanal des Sartophag-Reliefs im Cortile des Belvedere weggeftohlen." Bulett folgt nur bas Bedauern, die laby fange an "311 ftarf zu werden und an fliegenden Umriffen zu verlieren" 1).

Das Haus des britischen Gesandten war ein sehr gastfreundliches, und wer dort von vornehmen Fremden aus- und einging, vorzüglich Landsleute der Hamiltons, war bei Hose nicht minder gern gesehen. Um 2. December 1796 war großer Abend-Empfang bei der Königin wobei der Gesandte mit seiner Gemahlin, Lord North, Lord Elliot u. a. erschienen. Um andern Worgen drückte die Königin der Lady ihren Dank aus daß sie und ihre Freunde ihr so genußreiche Stunden verschafft haben: "Seit sehr sehr langer Zeit habe ich keinen so angenehmen Abend verbracht." Bon den neuen Gästen sagte ihr besonders Elliot zu: "In seinem Antlitz spiegeln sich Ehrenhaftigkeit und Treuherzigkeit ab . . . Ich sinde North sehr liedenswürdig und angenehm in der Gesellschaft, aber der Vice-König gefällt mir unendlich:

Belfert, D. Rarelina ben Reapel.

<sup>1)</sup> Profaifche Schriften IV G. 157, 333.

einfichtsvoll flug gründlich rechtschaffen; feine Moral, feine Grundfate flogen mir Bertrauen ein und meine Definition ift biefe: ich liebe ben Bice-Ronig zu allen Stunden bes Tages um ein ernftes Gefprach ju führen. Lord North aber bes Abends zur Unterhaltung, in ber Befellichaft, um zu plaudern 1). Bu den Freunden ber Samiltons gehörte auch Graf Briftol, ber febr untirchliche Bifchof von Derry, Chniter im Benehmen und in feiner Sprache, ber aber auch feine auten Gigenichaften hatte, barunter eine Boblthätigkeit und Freigebigkeit bie man felten ohne Erfolg anrief. Es war nichts als boswillige Berleumdung bie ihn zu einem Liebhaber ber Laby Samilton machte, wogegen nicht blos fein vorgerücktes Alter fondern auch feine nichts weniger als einnehmenden Formen fprachen. Seinerseits ichien er allerbings an ber liebreigenden Lady großen Gefallen zu finden; aber Galanterie gegen Damen gehörte überhaupt gu feinem Metier, und auch Maria Rarolinen fette er burch Aufmerksamkeiten und Zuvortommenheiten aller Art mitunter in Berlegenheit 2). Bu Anfang 1798 fam Pring August Friedrich, nachmals Bergog von Suffer, nach Reapel mo er fehr guten Ginbrud machte. "Ich liebe ibn als mare er mein eigenes Rind - je l'aime comme un fils à moi", schrich die Königin am 1. Februar.

Die Scandassucht jener Tage, durch den Widerstreit der politischen Unsichten und Strebnisse angesacht, sand sowohl in dem öffentlichen Benehmen Karolinens gegen die Gemahlin des Vertreters Englands, als in ihrem vertrauten Verkehr mit derselben, dem sehhaften Briefswechsel, dem häufigen Erscheinen der Lady im engsten Kreise ihrer königlichen Gönnerin Anstoß aller Art. "Beide liebten es", heißt es

<sup>9)</sup> Palumbo XXIII vom 3. December 1796 S. 168 vgl. mit LVIII vom 26, Rovember 1797 S. 188: "le Roi... sera sincèrement empressé de faire la connaissance du Vice-Roi Elliot dont j'ai été très contente, ayant la honnêteté et bonne foi peinte sur sa plysiognomie."

<sup>2)</sup> XVII S. 158: "Je vous prie de faire bien de compliments à l'excellent Mylord Bristol et de lui dire que je rougis pensante à toute l'obligation que j'ai de ses attentions aux quelles je n'ai point remercié avant, ignorant où le retrouver"... Utôrr Briftol J. Mémoires de Lady Hamilton S. 64—69: "Il avait beaucoup aimé lady Hamilton auprès de la quelle il jouait le rôle d'un ours apprivoisé."

in einer gleichzeitigen Aufzeichnung, "bei öffentlichen Belegenheiten in gleichem Schmude zu ericheinen und thaten im Umgang fehr vertraut mit einander." Man wollte von vertrauten Soupers wiffen, bei benen Acton und die Lady erichienen und mo bann biefe in ben Gemächern Karolinens übernachtete und von den aufwartenden Damen die aleichen Anfmertsamfeiten verlangte wie beren fonigliche Bebieterin; bies habe. wird weiter ergahlt, einen folden Umnuth bei ber weiblichen Aristofratie erzengt baf fich viele gang vom Sofe gurudzogen. Run traat die lettere Angabe unverkennbar den Stempel aufichneiderischer Rlatichjucht an fich, und mas jene Sonpers betrifft fo gehörten fie in Reapel gu den zeitweiligen Aufmertfamteiten des Sofes gegen hohe Burbentrager. gegen fremde Gefandte und beren Gemahlinen, Aufmertfamteiten welche, bei der häufigen Abmesenheit Ferdinand IV. in den Forsten von Berfano ober Benafro, an den Geen von Jufaro ober Batria, Rarolina allein zu bestreiten batte. Unfere Gefandten ermähnen in ihren Berichten zum öfteren, fie hatten, etwa bei einem Mastenfest im Teatro San Carlo, die Ehre gehabt von ber Ronigin gu einem Sonper in beren Loge gezogen zu werden. Bei fo bewandten Umftanden fonnte unbefangene Beobachtung in jenen Bertraulichkeiten gewiß nichts berausfinden was fich nicht aus einer begreiflichen Sympathie der Rönigin, aus den bestrickenden gesellschaftlichen Fähigkeiten und Umgangeweisen der Laby, endlich aber und zwar in bervorragendem Dafe aus ber burch ihre beiberseitige politische Stellung herbeigeführten Uebereinstimmung ihrer Anschauungen und Gefühle ansreichend erflären liefe. "War es denn etwas fo befremdendes, daß eine große Fürftin mit einer ftets wachsenden Zuneigung die Frau eines Gefandten beehrte die mit ihr weinte und die, in ber Niebergeschlagenheit und Betrübnis über die fie umgebenden Gefahren, nicht aufhörte fie mit Grunden des Troftes, ber hoffnung wieder aufgurichten?!" 1).

Im Jahre 1798 erhob sich Emma Hamilton zu einer eigentlichen That und griff damit in die Weltereignisse ein, die sich ohne Frage

<sup>1)</sup> Biogr. univ. XVIII Art. Emma Hamilton.

in der nächsten Zeit anders murben gestaltet haben, als bies in Folge bes entichloffenen Zugreifens der britischen Lady ber Fall mar.

Bleich nach bem zu Baris abgeschloffenen Frieden hatte Reapel. bas noch fortwährend feine Grangen gegen bas Romifche ftart befett hielt, Schonung bes Bapftes und beffen Staaten feitens ber frangofifchen Republit ermirten wollen und zu biefem Behufe ben Fürften Belmonte-Bignatelli an den General Buonaparte abgeschickt, der im Februar 1797 in Ancona eintraf. Allein biefer Berfuch einer Fürsprache und Bermittlung führte bas Gegentheil von bem herbei mas in Reapel beabfichtigt war, fo bag ber gallifche Oberfeldherr ben Bertretern Gr. Beiligfeit die Bedingungen bes Friedens in ber ichroffften Beife bictirte, Tolentino 19. Februar. Ginige Monate fpater ichienen fich bie Berhältniffe zu Frankreich wieder freundlicher zu geftalten, als fich am 11. Juli Jean B. Graf Canclaux in feierlicher Aubieng ben ficilifden Majeftaten als neuer Gefandte porftellte, ein Cavalier von früherem Schlage, fein und höflich, nichts von jener republicanischen Unart und Unnatur die an ben alten Sofen fo vielfachen Anftog erregte 1). Bielleicht mar gerabe biefer Umftand ichuld, daß er nicht lang blieb. Schon Ende November murbe er von dem Regicide Treilhard abgelöft, der jedenfalls beffer für jene Politit gewaltthätigen Uebermuthes pafte die feit der Abichaffung bes Königthums in Frankreich ben Ton angab. Am 28. December barauf rief frangofischer llebermuth jenen Bolksaufftand in Rom hervor, welchem ihr General Duphot jum Opfer fiel, und bicfes Ereignis benütte Alexander Berthier um von Ancona aufzubrechen, in Rom einzumarichiren, ben Bapft Bius VI. gefangen nach Siena abzuführen und die romische Republit auszurufen, 28. Januar bis 20. Februar 1798, fo daß also Reapel bie Frangofen - "les maudits Français" - jest in feiner unmittelbaren Nachbarschaft hatte. Maria Karolina gerieth außer sich vor Aufregung. Ein Courier ging an Circello ab der das Londoner Cabinet zu fraftigem Auftreten bewegen follte. "Die Englander", warnte Maria Rarolina, "verlieren fonft Stalien und beffen Sandel für immer; fie verlieren aber auch une und bamit ihre treueften

Dhazaday Google

<sup>1)</sup> Efterházy's Berichte aus biefer Zeit sprechen fich burchaus gunftig über bas Befen und die Umgangöformen Canclang' aus.

Bundesgenoffen": benn Frantreich werbe auf Erflärungen bringen: "il faut se prononcer, abandonner alliés: tout cela me tue!" England mar ihre gange Soffnung und Zuverficht: "Die Gefühle ber Achtung, ber Buverficht, ber ewigen Freundschaft bie ich biefer großen vornehmen hochbergigen und großgesinnten nation weihe, merben unveränderlich bleiben; ich höre nicht auf die aufrichtiaften Buniche für ihren Ruhm und ihre Ehre, für ihre Fortidritte und Erfolge gu hegen" 1). Meugerlich mußte man allerdings gegen Frankreich ben Anftand bemahren. Als gegen Ende April 1798 Garat als Botichafter ber Republit in Neavel erschien fand er beim König und bei ber Rönigin bie höflichfte Aufnahme 2). Aber insgeheim murbe man bei Sofe bem Barifer Directorium um fo feindlicher gefinnt, je weiter dasselbe von Monat zu Monat in die Rechte ber alten Dynaftien eingriff und feinen eigenen Dachtfreis verftartte und erweiterte. Gin icheinbarer Bundes- und Sandels-Bertrag ben die frangofische Republik mit ber cisalvinischen abichloft, lieferte in Bahrheit Die lettere mit ber Ginbufe ihrer Gelbitanbigfeit völlig an bie erftere aus. Um biefelbe Zeit, 19. Mai, murbe in Wien zwischen Baron Thugut und bem Bergog von Campochiaro eine Defenfiv-Alliang zwischen bem Raifer als Ronig von Ungarn und Bohmen und bem Ronig von Beiben Sicilien abgeschloffen; Frang II. verpflichtete fich bamit, in Throl und feinen italienischen Provingen 60.000, im Bedarfsfalle 80,000, Ferbinand IV. an feiner bem faiferlichen Gebiete am nächsten liegenden Granze 30,000, im Bedarfsfalle 40,000 Mann in's Relb gu ftellen und brei bis vier Fregatten für bie Reit bes Bedarfes im abriatischen Meere freugen zu laffen 3). Allein Bien lag fern und ber Raifer mar noch bei weitem nicht in ber Lage mit Frankreich gu

<sup>1)</sup> Palumbo XXVII vom 3. Februar 1798 S. 166 vgl. mit XXX S. 167 f.

<sup>2)</sup> Die Ansprachen Garat's bei Serieys Hist. de Marie Charlotte S. 46—49, womit zu vergleichen die farfastische Mittheilung, welche darüber die Königin unserem Gesandten machte se Ebenhäy Nr. 373 vom 8. Mai. A. Garat war in der Racht vom letzten April zum 1. Mai in Neapel eingetroffen und hatte seine feierliche Audienz am 7. darauf.

<sup>3)</sup> Reumann Recueil I S. 593-599 mit vier geheimen Zusat. Artiteln vom 19. Mai und zwei weiteren vom 18. Juli 1798.

brechen. Ungleich näher war die britische histe zur See, obwohl Neapel sich noch nicht offen zu seinem neuen Bundesgenoffen bestennen durfte.

Bahrend ber eben ergablten Borgange und Berhandlungen mar eine frangofische Flotte mit einem ftarten Corps von Landungstruppen an Bord aus Toulon ausgelaufen, über beren Beftimmung bas tieffte Gebeimnis ichwebte. Mit Ueberspringung zweier an Rang und Jahren alterer Officiere, William Barter und John Orbe, murbe bom Grafen von St. Bincent ber jungere Boratio Relfon, feither gum Rear-Abmiral befördert, außersehen mit einem Geschwader von awölf Linienschiffen ben Feind im mittellandischen Deere aufzusuchen und ihm die Spite zu bieten. Relfon meinte anfangs die Touloner Flotte habe es auf Neavel abgesehen; boch jo ichnell, troftete er fich. werde sie ein so großes Königreich nicht nehmen, daß er nicht rechtzeitig ihr Borhaben zu freugen vermochte. Dann vermuthete er Sicilien als Rielpunkt bes frangofischen Unternehmens. "Ich bitte Gie", fdrieb er an Gir Billiam Samilton, "ben Ronig und die Ronigin von Reapel zu verfichern daß ich nicht einen Augenblick verlieren will um ber frangofischen Flotte an ben Leib zu gehen, und bag niemand auf ber Welt ein lebhafteres Berlangen hegen fann ihnen zu bienen und badurch den Befehlen bes guten und großen Konigs, unferes Berrn und Meifters, nachzufommen." Denn wohl biente ber britische Abmiral bamit in erfter Linie feinem eigenen Baterlande, beffen Intereffe in biefem Reitpunkte nicht wie je ber werkthätigen Beibilfe Reapels bedurfte 1). Dahin ichidte Delfon von Civitavecchia aus, 14, Juni, ben Capitain Troubridge vorans um fich ber bortigen Bereitwilligkeit zur Aufnahme feiner Flotte, zur Berproviantirung, Wafferverforgung 2c. berfelben, jur Beiftellung einiger Fregatten und fleinerer Rriegsichiffe. Brander und Ranonen-Boote, an benen er empfindlichen Mangel litt, ju versichern. Er gahlte babei auf die nachdruckliche Bermendung bes Befandten feines Ronigs, ber ihm vor Jahren bei ihrer erften Begegnung fo große Theilnahme entgegengebracht hatte. Dag in diefer

Water I.

<sup>1)</sup> Dispatches III vom 12. Juni off Elba S. 28 f.; vom 14. off Civita Vecchia S. 30; vom 17. Bay off Naples S. 33 f., alle brei Schreiben an Sir William Hamilton gerichtet.

Sache bas Zusammenwirken ber Frauen viel wirksamer als bas ber Männer sein, ja ganz eigentlich ben Ausschlag geben würde, konnte er freilich nicht ahnen.

Der unmittelbare Berfehr der Lady Samilton mit der Königin hatte gerade in der letten Zeit größere Unterbrechungen erlitten. Lettere war durch die ernsteften Staatsgeschäfte, dringende Correspondeng. häufige und ftundenlange Situngen bes Staatsrathes in Unfprnch genommen, fo daß Tage vergingen wo fich die beiden Damen nur aus der Entfernung im Theater faben, fo fehr es die Ronigin nach mündlichem Gedautenanstausch mit der hamilton verlangte. "Theilen Sie mir brieflich mit", hieß es in einem Schreiben vom 7. Juni, "wann Sie frei find damit ich bas mit den wenigen Stunden meiner Freiheit combinire, um bas Bergungen gu haben Sie wieder einmal gu seben und mich mit Ihnen ungezwungen zu unterhalten" 1). Es war in ber Beit wo man in Reapel erfuhr daß die frangofische Flotte in fühmestlicher Richtung steuernd gesehen worden mar, eine Botschaft die zwar die Beforgniffe für die Sicherheit der hauptftadt und des feftlandischen Konigreiche in die Ferne ruckte, aber um fo mehr für jene ber Infel Sicilien zu fürchten gab. Ginige Tage fpater einlaufenbe Meldungen ließen vermuthen daß das feindliche Gefdmader gunächft Malta zu feinem Ziele genommen babe, wobei es immer zweifelhaft blieb mas der eigentliche Zwed bes Unternehmens fei; Relfon's Auffaffung war bie baf fich bie Frangofen ber Maltefer-Infel nur als Stüthnunft bedienen wollten um von ba Sicilien anzugreifen. Es lag barum im eigenften Intereffe Reapels basjenige zu thun, mas Capitain Troubridge im Namen feines Admirals zu erbitten beordert mar, was fich aber in ber augenblicklichen Lage ber Dinge nicht ausführen ließ. Denn Neapel befand fich mit Franfreich außerlich im Frieden und es mar im III. Artifel des Barifer Bertrages ausgemacht worden daß das Rönigreich in Folge ber auf fich genommenen Neutralität nicht mehr als vier Rriegsschiffen einer der friegführenden Dachte Aufnahme in feinen Bafen geftatten, noch biefelben mit Rriegsbedarf und Contrebande irgend welcher Art verfeben follte. Diefer Bertragspuntt ftand

<sup>1)</sup> Belumbo XXXIV 3. 170 f.

alfo ben Erwartungen Relfon's ichnurftracts im Bege: benn gerabe eines ficilifden Safens bedurfte er um ben, wie er noch immer meinte, pon Malta aus gegen die Infel operirenden Frangofen die Spige gu bieten. "Ich bin über bie ehrenhafte Bartheit ber Englander bis gu Thranen gerührt", fchrieb die Konigin ber Laby. "Aber unfere Berbaltniffe ober vielmehr bie ber anderen großen Dachte geftatten uns thatfachlich nicht unfere Urmee und unfere Safen, wie wir möchten, unfern braven Bertheidigern ju öffnen." Sie bedauere es Troubridge nicht feben zu konnen; "benn man fagt mir bag es bie Staatsflugheit nicht julaft. Aber ich bitte Gie ihm ju fagen bag ich ihnen Glück wünsche, daß alle meine Bebete fie begleiten zu einem vollständigen Siege über jene Ungeheuer. Dann merbe ich fie wiederfehen, Diefe belbenmuthige Rlotte und ihre mit neuen Siegeszeichen gefchmudten Officiere, und werde in Berfon und mit meiner gangen Familie an Bord ihres Schiffes ericheinen um auf bas Bohl einer Nation gu trinfen die meine gange Achtung und Dankbarkeit befitt" 1).

Am 17. Juni 6 Uhr morgens wurde Sir Hamilton durch Tronbridge aus dem Schlase gebracht, der ihm die unmittelbare Ankunst Nelson's in der Bucht von Neapel ankündigte. Schon kreuzte der Admiral mit einem Theile seines Geschwaders nächst Capri. Boote und Boten wechselten zwischen dem "Bangnard" und dem Hötel des britisschen Gesandten, ohne daß man in der Sache einen Schritt weiter kam, trotz der dringenden Borstellung Nelson's, daß er sonst nach Gibraltar steuern müße, worüber die beste Zeit die Franzosen zu überraschen versloren gehen würde, und trotz seines Lockusses von der andern Seite: König Ferdinand wolle es nicht versäumen sich an dem glorreichen Werke zu betheiligen "jene Pest der Menschheit" vom Erdboden zu tilgen?). Da war es Lady Emma Hamilton die ihren Einstuß bei der Königin geltend zu machen beschloß, nicht sür den Seehelden der ihr ja seit den September-Tagen 1793 persönlich nicht näher getreten

Diplused by Google

<sup>1)</sup> Palumbo G. 134 Annt. 1), leider nicht im Urtert, fondern in italienischer Uebersetzung bes Herausgebers.

mar, fondern um ber Sache willen, die ihr eben fo fehr als warmer britifcher Batriotin wie als Safferin der thronrauberifchen und fonigs= mörberifchen Sansculotten am Bergen lag 1). Bahrend nämlich, auf Andringen Sir Hamilton's, bei General Acton eine Situng bes Staatsrathes einberufen murbe die um halb 7 Uhr abends unter bem perfonlichen Borfite bes Ronigs eröffnet murbe, verfügte fich bie eble Laby gur Ronigin, von ber fie in beren Schlafzimmer empfangen murbe, ftellte ihr die Befahr für Sicilien, für bas Ronigreich Reapel por, wenn der frangofischen Flotte freier Spielraum gegonnt murbe. und ermirfte eine bon Rarolinens eigener Sand geschriebene "an alle Bouverneure von Beiden Sicilien" gerichtete offene Orbre. "die britifche Flotte mit aller Gaftfreundschaft zu empfangen, fie mit Baffer und Lebensmitteln nach Bedarf zu versehen und ihr fonft jede benöthigte Silfe zu leiften". Nach etwa anderthalbstündiger Berathung hatte Ferdinand feine Staatsrathe verabichiedet, beren Meinung fich ichlieflich babin geeinigt hatte daß es nicht angebe mit Franfreich zu brechen. Aber zur felben Zeit empfingen Gir Samilton und Cavitain Troubridge aus ben Sanden ber Laby bas ichriftliche Ergebnis bes weiblichen Staaterathes ber einen gang andern Beichluft gefaft hatte: fie fügte nur die Bitte bei, daß man feitens der britifchen Alotte und deren Befehlshaber barauf bedacht fein moge ben Namen ber Königin bei Benützung ihres Befehls nicht weiter in's Spiel zu bringen als es der Zweck unbedingt erfordere. Dankend nahm Troubridge bas michtige Document in Empfang, bas, wie er fich ausbrudte, feinen 216miral in einen Taumel von Freude verfeten werbe. Co mar es in ber That. Relfon, eine leibenschaftliche und reigbare Ratur, nicht wie ein phlegmatifcher Brite fondern wie ein feuriger Gublander, fufte die Sandichrift ber Königin: "Ich hoffe bald bie Ehre zu haben ihre Sand fugen gu fonnen. Wenn ein Sieg errungen wird", rief er aus, "fo ift es bas Berbienft ber Laby Samilton und ihrer königlichen Freundin benen ihn England zu banten haben wird. Berfichern Gie Ihre Majeftat", lieg er die Lady bitten, "dag es niemand auf Erben

<sup>1)</sup> Die ganze folgende Berhandlung f. ausführlich bei Pettigrem a. a. D. II S. 609-616.

gibt dem ihr Glück mehr am Herzen läge als mir selbst und daß die Leiden ihrer Familie mir unbezwingliche Stärke geben werden am Tage der Schlacht". Eben so überschwänglich war seine Erkenntlichkeit gegen Lady Hamilton. "Sagen Sie ihr", bat er ihren Gemahl, "daß ich hoffe ihr das nächstemal vorgestellt zu werden, entweder gekrönt mit Lorbeern oder bedeckt mit Chpressen".

Dhne Aufenthalt fteuerte Relion nach Meffing, nahm bon ba ben Cours entlang ber Oftfufte von Sicilien gegen Dalta, bis ihm icon nabe bei Cap Baffaro Capitain Sardy mit dem "Mutine" die Melbung brachte, daß die frangofische Flotte am 18. Juni Dalta verlaffen habe ohne bag man miffe mobin. Bermuthend bag es auf Megupten abgesehen fei, sette fich Relfon mit bem britischen Conful in Alexandrien in Berkehr, von dem er jedoch nichts anderes erfuhr als daß fich die bortigen Türken, ohne etwas ficheres zu wiffen, auf einen Angriff feitens ber Frangofen gefaßt machten und vorbereiteten. Er befuhr fodann die Rufte von Raramanien und fehrte entlang ber Sübfüfte von Randia nach Sicilien gurud, ohne vom Teinde etwas gesehen ober auch nur erfahren zu haben. Es mar jett die Zeit gefommen wo er von ber Erlaubnis ber Ronigin Gebrauch machen mußte. Er warf am 20. Juli im Safen von Spracus Anter, und obgleich ber Gouverneur, bem unmittelbar aus Reapel feine Beijungen gugetommen waren — sehr begreiflich ba man ja seitens der Regierung die Rücksichten

<sup>1)</sup> Pettigrew II S. 613 mit dem von Nelson wahrscheinlich in dem Uebermaß seiner Freude vergriffenen Tatum des 17. "Mai" (satt Juni). Auffallenderweise ist die Nicolas Dispatches III weder unterm 17. "Wai" noch nuterm 17. Juni ein ähnliches Schreiben zu finden.

<sup>2) &</sup>quot;erowned with laurel or covered with cypress"; Vanguard at Sea 18th June 1798. Dispatches III ©. 34 . . . Perfönlich hat Relson in diesen Tagen mit der Lady, sür die er nur als eine eifrige Patriotin Juteresse hatte, nicht verkehrt, wie er überhaupt gar nicht an's Land gekommen war. Esterhäzh wusste von allen in dieser Sache gepssogenen Berhanblungen nicht das geringste, wenn er nicht etwa neben seinem offenen Berichte einen dissriveren abschieden, wovon aber in den Acten teine Spur zu sinden ist. Ar. 378 vom 19. Juni: "Borgestern zeigte sich unweit von dieser Hauptstadt und zwar in der Gegend von Wachtelberg (?) eine englische Eseadre und sodald der Admiral derselben den König durch zweit Schieden Flotte zu ersaben, sogete sleich wieder weiter nach Siglien zu."

gegen Frankreich zu mahren hatte —, anfangs Bebenken erhob die britische Kriegsflotte aufzunehmen, so gab er zuletzt dem Befehle seiner Monarchin nur zu gern nach und gestattete daß die Escadre, mit allem was sie brauchte um wieder in die See zu stechen, auf das reichlichste versehen wurde.

Boll Dank schrieb Nesson darüber nach Neapel, diesmal an den Gesandten und dessen Lady, die erste Anregerin dieser Gewährung: "Dank Ihren Bemühungen, wir haben uns mit Lebensmitteln versiehen und Wasser genommen: Wasser aus der Quelle der Arethusa, soll uns das nicht Sieg bringen?!" Am 25. lief er mit seiner Flotte wieder aus, noch immer ungewiß wo der Feind zu sinden sei. Er hatte zunächst den griechischen Archipelagus zum Ziel genommen, weil dort, salls die Franzosen gegen Constantinopel gestenert hätten, etwas näheres zu ersahren sein müßte; schlüge diese Hossnung sehl, so wollte er, salls die seindliche Flotte Sprien oder Aegypten im Auge hätte, die Insel Cypern besuchen und baselbst weitere Erkundigungen einziehen").

Dabei hörte er nicht auf, die dringendsten Mahnungen nach Neapel zu schicken: man möchte endlich einmal die Maske von Freundschaft und Frieden mit Frankreich abwerfen, man möchte mit Truppen in's Feld rücken, der verbündeten Flotte Fregatten 2), oder doch für den Augenblick einige Kanonen-Boote zusenden . . .

2) "No Frigates! — to which has been, and may again be, attributed the loss of the French Fleet" P. S. zum Schreiben vom 23. Juli an Sir Billiam.

<sup>1)</sup> Shracus 20. Juli an Hamilton, an Lady Relson, an den Grasen von St. Lincent, vom 22. an Sir Villiam und Lady Emma Hamilton, vom 23. an Sir Hamilton Dispatches III S. 42—48. "It is an old saying, the Devil's children have the Devil's luck. I cannot find, or to this moment learn, beyond vague conjecture, where the Prench Fleet are gone to"... Nicolas Dispatches III S. 46 Ann. 8) bezweiselt die Authenticität des in der Sammlung Harrison vorsommenden Schreibens an Sir und Lady Hamilton, wegen der vermeintlichen Richt-llebereinstimmung desselben mit den erweisen ächten vom 22. und 23. an Sir Villiam allein gerichteten. Ich meinestheits lege darauf Gewich daß der Juhalt des Harrison schreibens sowohl zu dem wahrscheintighen Verlaufe der Begebenseit, als zu dem nachmaligen Zeugnisse Verson's über die Verdients feiner Emma in dieser für ihn so wichtigen Angelegenheit durchaus paßt.

Die Geneigtheit zu all biefen Schritten war am sicilischen Hose, wie wir wissen, nur zu fehr vorhanden und erhielt durch französische Uebergriffe bald hier balb dort stets nene Nahrung.

Am 19. Juni 1798 war die Nachricht von der Uebergabe Maltas an die Franzosen nach Neapel gekommen. Was die stolze Königin am meisten erbitterte war die schmachvolle Feigheit mit der sich der Orden und bessen Großmeister dabei benommen: "Wir erheben in Paris, in Madrid und Wien, in London, in Rußland sante Einsprache gegen diese Gebietsverlegung; denn nachdem die Nitter davongejagt sind, für die ich, da sie sich selbst ausgegeben, weder Achtung noch Mitseid habe, gehört Malta uns!" Der maltesische Minister in Neapel Baisli Francone erhielt vom Hose die Beisung das Gesandtschaftswappen von seinem Hokel herabzunehmen, da man, nach der schmählichen Preiszgebung der Insel seitens seines Ordens, seine dipsomatische Eigenzschaft nicht weiter anznerkennen gewillt sei.).

Einige Bochen später trasen Nachrichten von Karl Emanuel II. von Sardinien ein. In Turin muthwillig angeregte Händel hatten dem französischen Oberfeldherrn Anlaß geboten "bis zum Abschlisse allgemeinen Friedens" die Einräumung der Citadelle und eines Stadtsthores zu fordern, 28. Juni 1798, wodurch General Brume zum thatsächlichen Gebieter, der unglückliche König zum Gefaugenen in seiner eigenen Sauptstadt gemacht wurde?).

<sup>1)</sup> Efterhagy Dr. 380 vom 10. Juli C.

<sup>2)</sup> Es ift vielseitig behauptet worden, und ich selbst habe mich in meiner "Maria Karolina" 3. 13 daran gehalten, daß Garat in dieser Zeit sein Benehmen gegen die neapolitanische Regierung geändert habe: er habe jetzt, so heißt es, einen ernsteren Ton angeschlagen, Bitrgschaften aufrichtiger Gestunung des neapolitanischen Hofes und Cabinets gegen die Republik, Fernhaltung der Engländer von allen Seeptätzen Beider Scicisien, Beendigung der seit Jahren obschwebenden politischen Processe gedrobert. In den taiserlichen Gesandtschafts-Berichten ist hievon nichts zu sinden. Im Gegentheile hebt Gras Cherháyn, wo er von dem neuen stauzösischen Gesandten berichtet, dessen hebt Gras Enderschaft, wo er von dem neuen frauzösischen Gesandten berichtet, dessen höhigtigte Mudienz aus 28. Juni abends "sowohl gegen den König als gegen Jhro Maleidit bis Königin mit dem anfändigsen Benehmen verhalten hat" (Ar. 379 von 3. Juli A) . . . Allerdings macht es einen eigenthümlichen Gindrud wenn man in solcher Veise Tinge, die nicht etwo dei dem Bertreter

Es war eine mahre Erquidung für ben Sof von Reapel, bag um biefelbe Beit als Gegenftud gu biefen neuen Erfolgen ber republicanischen Macht bas Ereignis von Spracus befannt murbe. Man mar bereits auf bem Buntte angelangt wo man aus ben Sympathien für die Englander, ja aus ber unmittelbaren Unterftütung ihrer Rriegs= fahrten taum mehr ein Sehl machte. Besonders ber Ronigin die auf eigene Fauft einen fo fühuen Briff gethan hatte, lag es ernftlich am Bergen bag berfelbe nicht umfonft geschehen fei. "Moge ber Bind und der liebe Gott", ichrieb fie an ihre britifche Freundin, ... Ihre Flotte fegnen, begleiten! Meine Buniche, meine Gebete begleiten fie und ich lechze nach bem Augenblicke wo wir fie mit allen unfern Mitteln und Rraften werben unterftugen tonnen!" Alle Soffnungen Rarolinens fegelten mit ber britifchen Flagge nach ben fernen Ruften, alle ihre Bermunichungen verfolgten jene ber frangofifchen Republit. "Machen Sie in meinem Namen hip hip hip, fingen Sie ,Gott erhalte ben Ronig', und bann gleich barauf , Gott erhalte Relfon und die britische Marine!" 1)

Als am 3. Angust ein aus vier Linienschiffen, einer Fregatte und einem Brander bestehendes portugiesisches Geschwader auf der Rhede von Neapel erschien, wußte und sagte sich alle Welt in Neapel daß es bestimmt sei, im Berein mit zwei schon früher auf der Rhede vor Anker gegangenen britischen Kriegsfahrzeugen der Flotte Nelson's nachzusegeln, die französische aufzusuchen und zu vernichten. Der französische Geschäftsträger La Chaise richtete zwar aus diesem Anlasse eine schaft gehaltene Note an Gallo, wobei er zugleich die jetzt erst in Neapel bekannt gewordenen Vorgänge im Hafen von Spracus zur Sprache brachte und beides für eine flagrante Verletzung des III. Artikels des Pariser Friedensvertrages erklärte; 4. August. Einen thatsächlichen



The state of the second of the second

einer einitifirten Nation, sondern bei jedem halbwegs gebildeten Menschen selbstwerftändlich sind, bei den damaligen Gesandten des Neu-Frankenthums als etwas besonderes, gleichsam als Ausnahme von der Regel hervorgehoben sindet. Bgl. was oben S. 148 in ähnlichem Sinne über Garat's Borgänger Cauclaux bemerkt wurde.

¹) 
\$\pa\_{\pi}a(\pi\pi\po\) aXXXVIII—XL &. 172—174: "Ces coquins des Français prétendent avoir de secrets pour incendier la flotte anglaise; j'espère que cela n'est pas vrai."

Erfolg hat aber biefe Ginfprache, wie bie nachfolgenden Thatfachen beweifen follten, nicht gehabt 1).

Am 3. September traf bie Rachricht von dem am 1. Auguft erfochtenen großen Geefjege bei Abufir bei ber britifchen Gefandtichaft ein, mo barüber Gir Billiam und feine Emma in um fo größeres Entzüden geriethen, als es ja "ihr Bufenfrenud", ihr vielbewunderter Sansgenoffe von 1793 mar, ber biefe Belbenichlacht geschlagen hatte 2). Die Lady machte unverzügliche Mittheilung davon an ihre fonigliche Gonnerin. Die lebhafte Fürstin gerieth vor Freude formlich außer Rand und Band. Gie brach in Thranen aus, fie fußte ihren Bemahl, ihre Rinder, fie burchschritt wie ihrer Ginne nicht machtig bas Bimmer, rief jedem ber in ihre Rabe tam die bealudeube Botichaft gu, fufte von neuem ihre Lieben, wobei fie immer wieder mit Leidenschaft ausrief; "D Relion! D Relion! D unfer Befreier, unfer Retter! Gott beichüte und erhalte ibn! Bas verbanten wir ihm nicht!" 3) Bon ihrer maglofen Freude fprachen auch bie Zeilen die fie an Lady Samilton auf bas Papier warf: "Belches Glud, welcher Ruhm. welch hobe Befriedigung für diefe einzige große und ruhmreiche Ration! Wie fehr bin ich Ihnen dafür verbunden, erkenntlich! Ich athme nichts als Luft! Ich fuffe meine Rinder, meinen Gemahl! Dieje Rachricht gibt mir neues Leben. Ach, wenn man je ein Bilbnis Ihres braven Relfon verfertigen wird, ich muß ce in meinem Rimmer haben, Sop, hop, meine theure Lady! Ich bin narrifd vor Frende, meine Rinder, alles mas mir gugehört, fühlt mit mir und theilt meine Freude!

<sup>&#</sup>x27;) Nicolas III S. 46 Ann. 5). Hier lesen wir von einem "Monsieur La Cheze", bei anderen Schriftsellern von einem "La Cheze", während unser Gesandte wiederholt die oben im Texte gebrauchte Schreibung anwendet ... Rebst dem portugiesischen Geschwader lagen in diesen Tagen auf der Mede von Reapel vor Anser: das driitische Linienschiffs, Lion" und der "George Thomson" (von 18 Kanonen) mit der von ihnen für gute Prise erstärten französischen Fregatte "Dorothee" (40 Kanonen).

<sup>2)</sup> Dispatches III S. 71 Samilton on Relfon 8. September: "You may well conceive, my dear Sir, how happy Emma and I are in the reflection that it is you Nelson our bosom friend, who has done such wondrous good, in having humbled these proud robbers and vain boasters."

<sup>3)</sup> Dispatches III S. 125 nach der Erzählung Nelson's an seine Frau "at Sen" 16<sup>th</sup> September 1798.

Wöge der Himmel eine so große hochherzige muthvolle Nation gebeihen lassen, möge ich den braven Nelson und sein siegreiches Geschwader zu sehen bekommen um ihnen, umgeben von meiner vielgesiebten Familie, für ihre Ersolge danken zu können!" 1)

Die Ausbrüche bes Jubels, bas Siegesaeichrei verbreiteten fich mit Bligesichnelle burch bie Stadt. Der britifche Gefandte pflanzte vor feiner Wohnung brei Flaggen auf und beleuchtete fein Saus brei Abende nach einander auf bas prächtigfte, ein Beispiel bas von allen in Reapel weilenden Engländern nachgeghmt murbe. Es bauerte auch nicht lang, fo trafen Thomas Troubridge mit bem "Culloden" und Alexander James Ball mit bem "Alexander" im Safen von Neavel ein. Sie hatten gefangene Officiere, barunter ben vermundeten Bice-Admiral (Duchapla?) an Bord, und es lag ber Ronigin baran baf feiner bavon an's Land gelaffen murbe - fie fürchtete abuliche Berührungen derfelben mit gemiffen Glementen der Sauptftadt wie einige Nahre früher mahrend ber Anwesenheit bes Abmirals la Touche-Tréville?) -, eine Bitte die fie im Namen ihres Gemahls und bes Generals Acton an Lady Samilton richtete, womit fie aber leiber gu fpat tam, da Troubridge unmittelbar nach seiner Ankunft die Frangosen an's land gefett und bem frangofischen Gefchäftstrager la Chaife "auf Barole" übergeben hatte.

Nelson selbst befand sich noch fern von Neapel und hatte, so unendlich dankbar er den dort weilenden Persönlichkeiten, namentlich der Königin und den Hamiltons für die ihm gewordene Unterstützung war, keine besondere Lust sich in Person daselbst einzussinden. "Ich verwünsche diese Reise nach Neapel", schrieb er am 20. an St. Bincent, "und nichts als die unausweichliche Nothwendigkeit kann mich dazu bringen. Spracus ist der Punkt, so lang ich im



<sup>1)</sup> Palumbo XLIV S. 176 f. Die Laby bemerkte auf bem Billet: "Received monday evening Sept. 3<sup>4</sup> 1798, the happy day we received the joyfull news of the great victory over the infernal French by the brave gallant Nelson."

<sup>2)</sup> Palumbo XLV ©. 177 f. vom 18. September: "(Le Roi) me charge, de même que le Général, de vous dire en confiance que nous désirons qu'aucun de ces prisonniers français ne descende; car leur parole d'honneur est par eux un sens inconnu... et qu'ils ne puissent pas se mettre en communication ou sous la protection de leur villain représentant."

Often von Sicilien zu overiren habe, mo ich alles finde mas ich für meine Flotte brauche"1). Er fandte Joseph Littlebale, ben er in Lieferungs-Angelegenheiten u. bal. zu verwenden pflegte, nach Reapel voraus, wo er felbst am 22, vormittags eintraf. Bas ihn ba erwartete, hatte er freilich nicht voraussehen konnen. Raum hatte fein "Banquard" die Anter ausgeworfen, als die Samiltons erichienen, um ihn im eigenen Namen fowie im Namen bes Ronigspaares auf bas feierlichfte als ben "Sieger vom Ril" ju begrufen, mobei die Lady von ihren Gefühlen in foldem Grade übermaltigt wurde daß fie umgefunten mare wenn Relfon die reizende Burde nicht mit feinem Urme aufgefangen hatte 2). Wie fie bann, von ihrer Dhunacht zu fich tommend, die Augen wieder aufschlug und ihr entguetter Blid ben feinen traf, bas mar mohl ber Moment ber für fein aguges fünftiges Leben über die Rube feines Gemuthes, über fein Berg entschied. Für's erfte hatte er nicht die Zeit fich diefer Wandlung bewuft zu werden. Denn ichon mar bes Konige Rabe angefündigt, ber Reljon's Schiff beftieg, ben fieggefronten Abmirgl por aller Belt in feine Urme folok und ihm im eigenen und im Ramen feiner erfrankten Ronigin Cob und Preis und heißen Dant zu erfennen gab. "Sie haben une gerettet", fagte er laut, "burch biefe ruhmwurdigfte That, burch diefe gur Gee gefochtene Schlacht bie, höher ftehend als alle welche die alte und neuere Geschichte auf ihren Blattern zu verzeichnen hat, für gang Europa vom größten Rugen ift." Er hatte gewünscht, fuhr er fort, an ber Action theilgenommen und unter Relfon's Befehlen gedient zu haben, wie er jest wünschte nach England geben und Beuge ber Begeifterung fein zu tonnen mit welcher bort die Nachricht des Sieges werde aufgenommen werden3). Auch blieb

<sup>1)</sup> Dispatches III S. 128, leider ohne Ortsangabe, ich vermuthe aus Spracus.

<sup>2) &</sup>quot;Signor Palunbo hat sehr llurecht wenn er die Arf und Weise wie Lady Hamilton Relson empfing, als einen von einer Komödiantin einstudirten Theater-coup bezeichnet Es bedurfte seines Studiums um der wahren ungehenchelten Frende Ausbruck zu geben." Alfred v. Reumont Beil. z. Allg. Ig. Nr. 221 vom 9. August 1878 S. 3254. Den Austritt beschreibt Relson seiner Frau Dispatches III S. 130 f.

<sup>3)</sup> Dispatches III S. 131 Nesson an feinen Bater 25. September und App. S. 474 f. Tagebuch der Mifs Knight zum 21. September.

es nicht bei dieser ersten Hulbigung für den Helben vom Nil, den die Hamiltons unmittelbar vom "Banguard" weg in ihr Haus einführten und zugleich um seiner angegriffenen Gesundheit willen in die Pflege nahmen 1).

Seine glangende Aufnahme am 22, mar nur ber Anfang einer gangen Reihe von Auszeichnungen Ueberraschungen Reftlichkeiten, von Banketten bei feinen Sauswirthen, bei General Acton, beim Grafen Efterhagh, beim Marchefe Caracciolo, welcher lettere ihn im Auftrage bes Ronigs auf feinem Schiffe bewirthete 2), bis zu jenem 29. September, feinem Beburtstage, ber wie eine National-Feier begangen murde 3). Dies beschränkte fich feinesmegs auf ben Sof und die höheren Stande, die gange Bevolferung von Reavel befand fich in einem Taumel ber Freude und Begeifterung. Wo fich Relfon zeigte, zu Guß oder zu Wagen, wurde er formlich angefallen, man rik und ftiek fich um ihn, man brangte und balgte fich in feine Rabe, man rief fchrie brullte ihm lob und Beil zu. Es regnete Strophen Sonnete Symnen Lobgefänge auf ihn, alle Banber Anopfe, und wo man fonft etwas an ber Rleibung anbringen fonnte, trugen ben Namenszug Relfon's ober "1° agosto"; an allen Strageneden maren Aufschriften: "Vittoria - Evviva Nelson". Auch auf Lady Hamilton, ohne die man ben gefeierten Seehelben faft nie fah und bie mit ihrem Gemable einen Stolg barein fette fich an ber Seite eines Mannes ju geigen, an beffen Benie und Thatfraft fich bie gröften Erwartungen fnüpften, auch auf fie ging ein Theil ber Sulbigungen über welche

<sup>1) . . &</sup>quot;by nursing and asses' milk"; Disp. ②. 139 Ann. Laby Hamilton an Laby Helfon 2. December 1798. Ann 27. September idrieß Graf ②. Bincent bon ber Höhe vor Cabig an Helfon (a. a. D. III ③. 84 f.): "Tell Lady Hamilton, I rely on her to administer to your health at Naples, where I have no doubt it will soon be reestablished."

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Efterházy Nr. 390 vom 25. September B, Nr. 391 vom 2. October B, Nr. 392 vom 9. C. Rad einem großen Diner bei Acton schiefte die von ihrer Unpäglichfeit noch immer zu Haufe gehaltene Königin ihren fleinen Frinzen Leopold im Begleitung bes Caracciolo zu Nesson's Begrüßung, "welchen Auftrag dieser junge Prinz im Auftrage Seiner durchsandtigften Fran Mutter mit Mührung und Anstand abgeleget hat."

<sup>&#</sup>x27; 3) Ueber die Borbereitungen dazu s. Nelson an seine Frau, an den Grasen St. Vincent Dispatches III S. 134 f.

die Leute jenem brachten 1). Maria Karolina, ihrerseits noch immer an's Zimmer gesesselt, nahm im Geiste an diesen Huldigungen Antheis. In ihren Briesen an die Lady überssoß sie in Ausbrücken des Dankes, der Bewunderung für ihren "tapsern Helden", ihren edlen "Besreier Erhalter und Bertheidiger". Sie versänmte nicht sich bei ihrer britischen Freundin um "die Gesundheit des Heros Nelson" zu erkundigen, sie um Nachrichten "von unserem theuren Admiral" zu bitten; ob er vollsommen hergestellt sei? ob er noch etwas von seinen Bunden spüre? warum er so angegriffen aussehe? 2c.

Bas den großen Selden vom Nil felbft betraf, fo murbe er feit bem verführerischen Auftritte auf bem Berbecke bes "Banquarb" in bem barauf folgenden täglichen ja ftundlichen Bertehr mit ber iconften der Frauen, all das inmitten eines ihn umgebenden Taumels von Dankeshumnen, von Lobpreifungen und Sulbigungen, Geschenken und Auszeichnungen, in die Lady fterblich verliebt und trug, erft vielleicht halb unbewuft, aber mit funem Behagen Die Bande, in welche der fleine Gott ihn geschlagen. Man merkt dies felbst feinen Beschäfts= briefen an Ball und Dudworth, an ben Grafen Spencer, por allem an feinen Oberfelbherrn an, in beren Text er, mo es halbmeas anging, ein Wort von feiner ichonen Wirthin einflocht, die ihm die Bute und Liebensmurbigfeit in Berfon mar. "Ich ichreibe gegenüber ber Laby Samilton", beift es in einem Berichte an ben Grafen St. Bincent, "und Sie werben fich baber über ben himmlischen Galimathias biefes Briefes nicht munbern. Gafe Gure Berrlichfeit an meiner Stelle, möchte ich fast zweifeln ob Sie überhaupt zu ichreiben im Stande mare. Unfere Bergen und unfere Sande gerathen in volle Bermirrung. Neapel ift ein gefährlicher Ort und wir mußen ichauen daß wir davon loskommen"2), Er kam aber nicht los. Er war in ben Safen von Reapel eingelaufen um bie Schaben, die fein "Banguarb" in ber Schlacht am Ril erlitten hatte, ausbeffern gu laffen. Am 2. October trafen breigehn andere feiner großen Kriegsichiffe im Golf

<sup>1)</sup> Miss Knight a. a. D.: "The whole city is mad with joy. The Neapolitans have written up *Vittoria* and *Viva Nelson* at every corner of the street."

Das Betighaft ber Laby Hamilton selbst fautete: "Nelson 1" August 1798".

<sup>2)</sup> Dispatches III G. 144 f. vom 4. October.

von Reapel ein, von benen einige in ber gleichen Lage mit ihrem Admiral-Schiff maren, und fo fehr es Relfon brannte die Frangofen ein zweitesmal feine Starte fühlen zu laffen, fo mar feiner Ungebulb ohne Frage ein Gefühl beigemischt welchem diefer in die Wochen fich fortspinnende Aufschub nichts weniger als widerstrebte. Dabei mußte er feine machiende Reigung mit ben Bielen, die fein Patriotismus und hochftrebender Ehrgeig verfolgten, in folder Beife zu verfnüpfen bag er bem Borwurf auswich burch die nothgedrungene Rube in Neapel irgend etwas zu verfaumen. Seine Bergensbezwingerin mar jugleich bas Organ burch bas er mit ber Königin, und folglich mit ber Regierung von Reapel verfehrte, wie benn umgefehrt die Ronigin ihre Begiehungen gur Laby benütte um Relfon in Fragen ber Bolitif gunftig zu ftimmen. Lady Emma Hamilton mar es, burch welche Nelson die Intereffen des neapolitanischen Berricherpaares mehr und mehr mit benen feines eigenen Ronigs verflocht, burch bie er ber neapolitanischen Politik jene Richtung zu geben suchte welche bie alten Cabinete von Europa gegen bas übergreifende Anmachsen ber neuen frangofischen Republik verfolgten. Aus diesem Grunde fah auch Relson's unmittelbarer Borgefetter bie Begiehungen besfelben gn ber beftrickenben Lady gern, wie ja ber Graf von St. Bincent felbft feit langem gewohnt war fie als die rechte Sand ihres Mannes, des Bertreters feiner Regierung in Neapel, als die Nymphe Egeria bei ber Königin anzusehen und in dieser ihrer Gigenschaft in wichtigen Anliegen ihren patriotifden Gifer und Ginfluß angurufen.

Nur die Augen der Liebe und der Freundschaft sahen schärfer. Lady Nelson in ihrer Häuslichkeit scheint von allem Ansang aus den seurigen Schilderungen ihres Gemahls Berdacht geschöpft, Alexander Davison, Nelson's vertrautester Freund, diesen Berdacht getheilt zu haben. "Ich kann mir nicht helsen", schried ihm der letztere schon am 7. December 1798, "aber ich bedauere tief Ihren längeren Ausenthalt im mittelländischen Meere." Er deutete in schonender Beise die Unruhe von Nelson's Schehälste an, und ob er nicht vorziehen wolle für jetzt Neapel zu verlassen? Lady Nelson lasse ihm sagen sie gedenke selbst nach Neapel zu fommen, falls er nicht innerhalb einiger Monate zurücksehre. "Berübeln Sie nicht diese zarten Empfindungen einer

Fran; fie find zu fein um fich in Worte fassen zu lassen - Excuse a woman's tender feelings, they are too acute to be expressed").

\* \*

Am Sofe von Reapel fehnte man den Augenblid berbei, wo man fich feinen Imang mehr anzuthun brauchte und ben Krieg, ben man im Bergen munichte, por aller Belt erflaren tonnte 2). Ale um bie Mitte September, also noch por bem Gintreffen Relfon's in Reapel, ber neue frangofifche Gefandte La Combe Saint-Michel, einer von jenen die für ben Tod Ludwig XVI. geftimmt hatten, in Rom eintraf, fuchte ihn Marchese Gallo unter allerhand Bormanden von der Antretung seines neuen Boftens abzuhalten. Als La Combe auf feinem Auftrage beftand und, indem er nur ber Bewalt weichen zu wollen ertlarte, von Rom abreifte, mußte man ibn an ber Granze burch zwei volle Tage hinzuhalten, fo bag er erft am 28. September 11 Uhr nachts in Reapel eintraf und nicht vor bem 3. October feine feierliche Auffahrt bei Sofe machen fonnte. Er that dies mit allem Anftand und brachte feine von jenen übermuthigen und verletenden Forderungen vor, welche gemiffe durch die Anwesenheit eines fo entschiedenen Freiheitsmannes mit neuer Zuversicht erfüllte Rreise von Neapel ihm andichteten 3). Im Gegentheile, Relfon hatte nicht Unrecht wenn er bas Stillichweigen, bas La Combe über einen fo grellen Bertragsbruch wie bie Gyracufaner Borichubleiftung beobachtete, als ein bedeutsames Bahrzeichen auslegte daß die Republit fich forgfältig hute den Sof vorzeitig gu

<sup>1)</sup> Dispatches III S. 138 Mum.

<sup>2) &</sup>quot;Nous attendons à chaque moment le courrier qui nous permette de déclarer ce que positivement nous sommes"; Palumbo XLV vom 28. September 1798 S. 177 f.

<sup>3)</sup> La Combe, hieß es da, habe im Namen seiner Republik Entsernung und Berbannung Actou's, Auslieserung des Hafen-Commandanten von Spracus in Actten, Einstellung der Rüstungen und Herasserie des Truppenstandes auf 10.000 Mann verlangt; er habe dem Könige diese Buntte schriftlich zusonmen lassen, dieser aber die Antwort darauf verweigert u. dgl. S. dagegen Sperhägy Nr 392 vom 9. October A: La Combe habe bei Ueberreichung seiner Credentialien eine "Anrede in anständigen Ausdrücken" vorgebracht, "mit jenem Beistugen daß sie Umstände der Predentialien in Europa geneigt wäre, entgegen aber, salls die Umstände der Vegotiation sich ungünstig zwei sollen, bereit seh sich in allen Fällen unter Gewehr stellen zu können".

reigen, was freilich nur beweife bag biefelbe im rechten Augenblide um fo mehr die raube Seite heraustehren werde. Es fei barum im hoben Grade geboten, fo fchrieb er ber Ladn Samilton, offenbar gu bem Amede damit biefe es bie Ronigin lefen laffe, "bie fchlechtefte von allen Bolitifen, die des Sinausschiebens", fallen zu laffen: alle Claffen ber Bevölferung feien gegen Franfreich aufgebracht, "bas, wie fich jeber fagt, eine Armee von Räubern in Bereitschaft halt um biefes Ronigreich auszuplundern, die Monarchie zu fturgen." Er hob den Bortheil hervor ben es bringe ben Rrieg zu beginnen ftatt denfelben au fich herankommen zu laffen, und brachte bas Wort Lord Chatham's in Grinnerung: "The boldest measures are the safest" 1). Thatfächlich arbeitete man in Neapel mit allen Rraften auf ben Rrieg los. Die Aushebung und Ginübung ber Truppen idritt unaufgehalten porwarts. Außerorbentliche Steuern murben ausgeschrieben; man verlangte bei Strafe der Confiscation die Auslieferung von Silber und Gold gegen Bantzettel, die nicht die Salfte von dem werth maren mas fie vorstellten 2). Aus jenen Tagen fdrieb fich die Begeisterung Nelson's für Maria Rarolina die er nie verleugnet hat. "Sie ift eine achte Tochter Maria Therefiens", rief er aus nachdem er ihr das erstemal perfonlich vorgestellt mar. Jedermann, meinte er, ber in ihre Nahe tomme, tonne nicht andere als entzudt von ihr fein. In feinen Briefen aus dieser Zeit war fie ihm die "große Königin - the great Queen", oder ,,the great and amiable Queen"3). Der Ronigin gunachft fette Relfon in biefer fritischen Zeit feine Zuverficht auf ben General

<sup>1)</sup> Dispatches III S. 140 f. vom 3. October 1798. Bon einem Uebereinstommen vom zweiten Tage barauf, saut bessen sich Neapel verpslichtet habe seine Höfen ber britischen Seemacht offen zu halten, wie ich in meiner "Maria Karolina" S. 15 auf Grund ich weiß nicht mehr welcher Zeugenschaft ausgesprochen, habe ich seither nichts urknubliches aufsuben können.

<sup>2)</sup> Rur Löffel und Gabelu durfte der Einzelne behalten. Hadert lieferte Silbergeschirr für 2400 Scubi aus und erhielt Bantzettel dafür die in dreißig Tagen die Hälte au Werth verloren. Orlov-Duval Mémoires sur le Royaume de Naples (Paris Chasserian et Hécart 1819) II S. 180 bgl. mit Göthe-Hadert S. 218 f.

<sup>3)</sup> Dispatches III ©. 144 vom 4. October 1798: "I have been with the Queen, she is truly a daughter of Maria Theresia"; VII p. CLXXXIV 6. Juni 1799 über Dudworth, den Lady Hamilton der Königin vorgestellt habe "who charmed

Dad, bem ein ungeheurer Ruf vorausging und von beffen Auftreten fich ber Sieger vom Ril alles verfprach, befonders bag man nicht langer gaubern werbe angriffsmeife vorzugehen 1). Um 11. October ftellte fich ber Langerfehnte zu Caferta ben Majeftaten bor, von benen er mit der größten Zuvorkommenheit behandelt und fogleich jum General-Capitain ernannt murbe: Die Abiutanten Die er aus Defterreich mitgebracht, rückten fogleich um eine Rangftufe höber hinguf?), Der faiferliche General mar aber nicht fo hitig als es ber britifche Seehelb erwartet batte und munichte, und ber lettere mußte barauf bedacht fein den Ginflufterungen ber ichonen Lady bei der Ronigin erhöhten Nachdrud zu geben, um bie Gegengrunde Mad's, ber einiger Zeit ju benothigen ertlarte um fich auf bem neuen Schauplate gurecht gu finden, einen nach bem andern aus bem Felbe ju fchlagen. "Bolle man warten", fo eiferte Relfon, "bis ber taum gebandigte aufrührerische Beift burch die Anmesenheit des Ronigsmorders in Reapel und die Nähe ber frangofischen Truppen im Römischen neuerbings erftarte? Ramen nicht jest ichon taglich Falle vor wo überspannte Ropfe Berbindungen mit diefen Aussendlingen bes neuen Sodoma fuchten, wo junge Leute in's Lager ber Frangofen flohen bie fie jum Anmarich gegen ihre Beimat aufftachelten?3) Ramen nicht vom toscanischen Sofe täglich Nachrichten, die bas Großherzogthum bei langerem Zuwarten ber gröften Befahr ausgesett ericheinen ließen? Und burfe man ben Eifer ber Freunde im Römischen erfalten laffen, die nur auf ben Augen-

him, as she does every one who comes near her." S. aud meinen "Fabrizio Ruffo" S. 801), 831).

<sup>1)</sup> Dispatches III ©. 141 vom 3. October 1798 vgf. mit VII p. CLXIV vom selven Tage: "I trust that the arrival of General Mack will induce the Government not to lose any more of the savourable time which Providence has put in their power"... In den s. g. Memoiren der Lady Kamilton ©. 126 heißt Mad boshast "le plus grand homme de guerre de l'Europe — dans la conversation et sur le papier".

<sup>2)</sup> Efterhagy Dr. 393 vom 23. October C.

<sup>&</sup>lt;sup>3)</sup> Bebe I S. 15 f. neunt Ettore Rino, benselben ber in eine ber vorangegangenen Untersuchungen verstochten war, und einen Lieutenant Fernando Aprile. Letterer wurde gesangen und zum Tode verurtheilt, aber vom König zu lebenstänglicher Gesangenschaft in der Fossa von Maritimo verurtheilt. Der junge Carafa entsam zu den Franzosen.

blick lauerten wo sie sich ben neapolitanischen Truppen anzuschließen vermöchten?" Maria Karolina stand bald ganz und gar unter dem Einstusse ihrer britischen Freundin, wie die Lady wieder unter jenem des feurigen Seehelden. "Glauben Sie mir", wurde die Königin nicht müde Mack zu sagen, "wir müßen der Sache den rechten Schwung geben. Der Kaiser verlangt daß wir die seindliche Kriegserklärung abwarten; aber diese wird von französischer Seite nicht eher ersolgen als dis man sich dort in die beste Versassing gesetzt hat uns aufzuspeisen. Untersiegen wir so kann das den großen Mächten keinen so erheblichen Unterschied machen; siegen wir so wird dies der allgemeinen Sache zum größten Vortheil gereichen. Jeder Tag den wir zögern kommt unsern Feinden zugute." Am 12. October wurde in Caserta Kriegsrath gehalten, welchem Acton und Nelson beiwohnten; das einzige was Mack erzielte war Ausschald von einigen Wochen.

Um die Mitte October war bas Geschwader Relfon's in ber Berfaffung neuerbings in die See zu ftechen. Gein nächftes Biel mar die Eroberung von Malta; am 22, befand er fich auf ber Sohe von Marfala im Beften von Sicilien, am 24. hatte er La Baletta in Sicht, feine Gedanten maren aber eben fo viel in Reapel. "Es icheint". ichrieb er ber Lady, "daß ber Sof meine Gegenwart zu Anfang November für nütlich und nothwendig halt." All fein Ginnen und Trachten gebe babin, "bie Beiben Sicilien gu ichuten und gu halten, und zu thun mas Ihre Dajeftaten von mir wünschen, auch wenn es gegen meine Meinung mare. Sie und die Ronigin, ich bin beffen gewiß, werben mir Gerechtigkeit widerfahren laffen; benn ich erkläre por Gott bag es mein einziges Streben ift wie ich am beften ihren Beifall erringen mochte"1). Die Befte von Goggo tonnte fich nicht halten; die aus einigen hundert Frangofen bestehende Befatung capitulirte, die Gingebornen pflaugten bas neapolitanifche Banner auf. So zeigten fich auch fonft auf ber Infel, auf ber noch tleineren Comino und auf der größten Malta die Ginwohner dem neapolitauischen

<sup>1)</sup> Dispatches III S. 154 f. Vanguard, off Malta, October 24 1798.

Regiment geneigt; es bedurfte nur einer bemaffneten Landung ber Engländer und ber Aufftand mar in vollen Bang gebracht. Allein gur Ausführung eines folden Unternehmens gebrach es bem Abmiral fo viel wie an allem. Er beflagte fich ber Labn Samilton gegenüber bitter über die Unthatigfeit ber neapolitanifden Minifter; man habe es ungeachtet feiner und Gir Samilton's bringenden Borftellungen verfaumt bem Gouverneur von Spracus Auftrage ju geben bie befreundete Flotte mit bem ju verfeben mas fie brauche: 2000 Gemehre und Gabel, bann bie nothige Munition um bie Maltefer zu bewaffnen: für ihn felbft einige Artillerie, 4 bis 5 Morfer und Saubigen mit ein paar taufend Burfaeichoffen; endlich eine Berfonlichkeit die bas Unfeben und die außere Ericheinung, aber auch die Gewandtheit und Beredfamteit befite bas Bolt zu begeiftern, ju fuhren, fich beim Sturm auf la Baletta an die Spite gu ftellen. Ben habe man ftatt eines folden gefchict? Ginen vielleicht recht guten und braven Dann mit einem por Schmache madelnden Saupt, ber gubem mit leeren Sanden gefommen fei! 1).

Um 1. November fegelte Relfon mit bem "Banguard" und "Minotaur" nach Reapel gurud, wo er am 5. ben "Eulloben", bie "Alliance" und das portugiefifche Beichmader bereits antraf. Seine Abficht mar jest, mahrend bie Bewachung von Malta Capitain Ball beforgte, in Berfon in jene Action einzugreifen die fich in Reapel und im Lager von San Germano vorbereitete. Er mar nun wieder in ber Rabe feiner ichonen Freundin, voll zunehmender Bewunderung und Begeisterung für fie, voll liebevollen Bertrauens in fie ber er bie Führung eines Theiles feiner Correspondeng, fo weit biefelbe nicht ftreng militairische Angelegenheiten betraf, anvertraute. "Ich fann es nicht in Borte faffen", verficherte er bem Grafen St. Bincent, "wie unendlich gut fich Gir William und feine Lady gegen mich erweifen; es follte mich bas zu ben preiswürdigften Thaten anfpornen, und ich fühle es, es wird es!"2). Rach ber andern Seite bilbete Laby Samilton die Mittelsperson zwischen ihrem vergötterten Selden und ihrer nicht minder verehrten Königin, mit welcher fie in unausgesetztem

<sup>1)</sup> Dispatches III G. 161 f. 27. October von ber Sobe von Malta.

<sup>2)</sup> Ebenda S. 167 f. vom 9. November.

Gedankenaustausch stand. "Möge Gott uns helsen", rief Karolina aus, als ber Krieg zwar nicht offen erklärt, aber im engsten Rathe beschlossene Sache war; "möge Er unsere Leute mit Muth beseelen, oder mindestens mit Gehorsam; denn wir werden alle Kräfte anstrengen müßen!" Doch der liebe Gott machte es ihr beiweitem nicht in allen Stücken recht. Barum über ihr Land dieses abscheuliche Better schicken, "das mich zittern macht für unsere Soldaten, sür die Krankeiten die daraus entstehen können"? Und warum ihren Widersachern allen möglichen Borschub leisten, sie in all ihren Unternehmungen begünstigen? "Oder ist's nicht eher der Satan?" Am 15. Brumaire (5. October) war es Lucian Buonaparte gelungen auf einer französischen Brigg mit Depeschen seines Bruders, die gute Rachrichten vom Heere enthielten, von Aegypten auszulausen und der Ausmertsamkeit des Blokus glücklich zu entrinnen: "Der Teusel der ihnen in allem hilft hat ihn in 20 Tagen nach Tarent geführt").

Es folgten bie bekannten von mir an anderen Orten ausführlich geschilberten Greignisse bes Ginmariches Ferdinand's in Rom, ber fcmählichen Niederlage feiner Becrestheile, wovon die Biobevoften eine nach ber andern in Reapel einliefen. Auf Relfon, ber ben Sof gum Rriege gehett hatte, lag jett die moralische Berpflichtung demfelben mit Rath und That beigustehen. "Die Rönigin", fchrieb er bem Grafen Spencer, "hat mir neuerlich bas Berfprechen abgenommen fie und ihre Familie nicht zu verlaffen bis fich ihnen gunftigere Ausfichten eröffnen wurden" 2). Es erfolgte die Beimtehr Ferdinand's aus dem Felde, der fluchtähnliche Rückmarich feiner Urmee auf neapolitanisches Gebiet. In ber Umgebung bes Ronigs ichwantte man in biefer Beit gwifden Ausharren in ber Sauptftadt ober Rudgug in die füdlichen Provingen, durch deren Bebiet man fich Sicilien nahern fonnte. Relfon war, fo icheint es, vom erften Augenblicke da die Wendung jum ichlimmern eintrat, für unmittelbare Rettung nach Sicilien, und es wird fich faum etwas finden laffen mas bas Berhältnis, in welchem Relfon und Laby Samilton in biefen



¹) Palumbo LII vom 19., nach Pettigrew vom 17. November, LIII, LVII, LIX, ⊗. 181—186.

<sup>2)</sup> Dispatches III G. 195 bom 11. December.

entideidenden Angenbliden gur Konigin, und burch biefe gum Konige und beffen Regierung ftanden, ftarter carafterifirte als bie Stelle eines Briefes ben bie Samilton um bie Mitte December an ben Abmiral Die Ronigin, fchreibt fie, fei mit bem Ronige eingetroffen: "es hat fie viel getoftet ihn zu überzengen, aber zulett hat er allen unseren Borichlagen zugestimmt"1). Schon am 14. begann man in ber foniglichen Familie ju paden, alles unter ben Augen und gum Theil mit ben eigenen Sanben ber Konigin, und unter fortmahrender Beihilfe ber laby Samilton unter beren Dach bie merthvollsten Gegenstände einstweilen geborgen murben. Bieles brachte bie Labn in eigener Berfon in ihr Saus, mo fie allerhand Lift und Borfpiegelung anwenden mußte um nicht bei ihren eigenen Leuten ben Berbacht gu erweden als ob es fich babei um Borbereitungen für die Flucht ber foniglichen Familie banbelte?). Auch fonft mar fie von einer Aufopferung für die lettere, die fie ihr eigenes Intereffe völlig hintanfeten ließ. Bahrend fie burch ihre Unftalten bem Sofe Millionen in Sicherheit brachte, ließ fie bas eigene Bermogen, Die toftspielige Ginrichtung, die überaus werthvollen Sammlungen ihres Gemahls, im gangen einen Werth von 40,000 &., aller Gefahr ber Beraubung ober Bermuftung, in ben Beiten bie jest tommen tounten, ausgesett.

<sup>1)</sup> Pettigrem II S. 618. Wörtlich lantet die Stelle: "She is arrived with the King. She had much to do to persnade him, but he approves of all our projects. She is worn out with fatigue." Der Brief muß in der Zeit vom 13. spät abends dis etwa zum 15. December 1798 geschrieben sein, da sich die darin erwähnte "Antunist" der beiden Majestäten tanm auf etwas anderes beziehen tann als auf dezen Mückehr von Caserta in die Hanpistadt. Zu Caserta aber war der König seit seiner letzten Abreise in's Lager von San Germano am 8. November, meines Wissens, nicht wieder als nach seiner Flucht aus dem Kömischen am 13. December, von wo er am späten Abend desselben Datums nach Neapel tam, ohne Zweisel in Begeteiung der Königin die ihn in Caserta erwartet haben mochte. Bon da bis zu seiner Absahrt nach Seiclien hat er Caserta uicht mehr gesehen, ift auch von Neapel in dieser Zeit nicht weggesommen.

<sup>2)</sup> Pettigrew II S. 618 wo bie Laby schreibt: "I began to work myself and removed all the jewels and then 36 barrels of gold to our house; these I marked as stores for Nelson, being obliged to use every device to prevent the attendants having any idea of our proceedings. By many such stratagems I got those treasures embarked, and this point gained, the King's resolution of coming off was strengthened — the Queen I was sure of." Der Plan bes Könias, wie es scheint, satte Calabrien im Muge.

Noch im letten Augenblicke am Abend bes 21., da schon alles zur Flucht vorbereitet war, nahm sie an einer Festlichkeit theil, die Kelim Effendi im Namen und Austrage seines Großherrn zu Ehren des Siegers vom Nil gab, wußte sich aber, während ihr Wagen vor dem Hause des Gefandten standhielt, für ihre Person sortzustehlen, um auf ihrem Posten zum Geleite der königlichen Familie zu sein die aus dem Palaste durch Seitenthüren und geheime Gänge zu den Barken Nelson's gebracht wurde 1).

Dan mar taum in Balermo angetommen, als Relfon an feinen Oberfeldherrn ein Schreiben richtete morin er, verlett bag er unter ben Befehlen eines "jungeren Officiers" fteben follte, um feine Entlaffung bat: "Ich bitte, gemahren Sie mir die Erlaubnis mich gurudaugiehen, und ich hoffe Gie werben geftatten bag ber "Banguarb" mich und meine Freunde Gir William und Lady Hamilton nach England geleite": 31. December 17982). Denn ichon waren bie brei ungertrennlich von einander. Als fich baher Relfon burch ein Schreiben St. Bincent's befanftigen lief, tonnte er auch fur die Samiltons gutfteben: fie murben "in bem gegenwartigen fritischen Beitpuntt" ihren "Boften" nicht verlaffen, 8. Februar 1799. Der entscheidende Umftand war daß fich Relfon ber Königin mit feinem Borte verpflichtet hatte ben Molo von Palermo nicht zu verlaffen ohne ihre Billigung, "und biefe Billigung habe ich feine Aussicht je zu erhalten". Gleichwohl war er die gange Reit wie auf dem Sprunge und hielt den "Goliath" für fich und die Samiltons in fteter Bereitschaft, für den Fall als fich die Belegenheit ergabe nach England abzusegeln 3).

Ditiers Google

BODD BAR BODD WAS WING WING WINDS TO STORE WAS INVENTED BY THE STORE OF THE STORE STORE STORE STORE STORE STORE

<sup>1) &</sup>quot;Fabrizio Ruffo" S. 29 f.

<sup>2)</sup> Dispatches III S. 215 vom 31. December 1798. Der Fall war der daß Sir Sidney Smith, der anger einem Commando in den sprisch-ägyptischen Gewässer, in welcher Hische einen Commando in den sprisch-ägyptischen Setellung unabhängige diptomatische Misson bei der Pforte betleidet und in dieser letzteren die Tactlosigseit begangen hatte, ohne Relson zu fragen, uicht blos Sir Hamilton nach Aegypten zu berufen, sondern demselben zugleich aufzutragen daß er den Capitain Hood und dessenden welchwaarden wir sich nehme. Ueber die Verdingtischeiten die der bestanntlich etwas überspannte Sir Sidnen noch lange Zeit Relson bereitete s. "Fadrizio Russo" S. 146 Aum.").

<sup>3)</sup> Dispatches VII p. CLXXIII an St. Bincent 3. Februar 1799: "Thave shown your kind letter about Goliat to Sir William and Lady Hamilton, but

Bas Lady Bamilton betraf fo entwickelte fie jene felbitlofe ja aufopfernde Thatiafeit, die fie in den Tagen der Gefahr von Reavel bewiesen hatte, auch mahrend bes Aufenthaltes bes Sofes in Sicilien, wo fie in Reiten ber Abmesenheit Relson's beffen Bollmacht batte alle an ihn einlangenden Briefe und Depefchen gu nach eigenem Ermeffen zu rathen ober zu handeln. Gines Tages ericbienen feche Maltefer in Balermo, von Commodore Ball mit ber Bitte um Getreibe gefandt, weil fonft die Eingebornen aus Noth gemeine Sache mit ben Frangofen machen muften; bie Labn trieb eine Angahl Ragufaner Betreibe-Schiffe aufammen beren Labung fie aus eigenen Mitteln auftaufte, und Malta mar bis auf meiteres gefichert. Berhaltnis zwischen ihr und Relfon wuchs mit ber Beit an Innigfeit, ohne dabei die Grangen bes Erlaubten zu überschreiten. Mindeftens liegt auch nicht ber geringste Anlag zu einer folden Bermuthung por. Der Ton in welchem Relfon in feinen Briefen an fie, ober gegen andere von ihr redet, gestatten burchaus nicht die Annahme einer unfittlichen Bertrautheit, wie benn ber Graf von St. Bincent, ber Relfon fo aut tannte, über beibe als "a pair of sentimental fools" au lächeln pflegte 1). Auf Relfon pakte ber Ausbruck vollkommen; benn er war von einer gefühlvollen Berliebtheit wie ein jugendlicher Richtsthuer. In den Briefen aus diefer Zeit rebete er fein Idol "My dear Madam" ober "My dear Lady Hamilton" an. Er war unglücklich wenn er fie nicht zur Seite hatte. "Soll ich es Ihnen ichilbern", fchrieb er ihr am 19. Mai im Begriffe an die Beftfeite von Sicilien abzusegeln, "wie obe und ungemuthlich ber Banguard aussieht? Das hieke nur Ihnen ichilbern mas es bedeute bie angenehmfte Befellichaft mit einer einfamen Belle vertaufchen. Ich bin jest mahrhaftig ber große Mann - nicht eine liebende Seele in meiner Rabe. von Bergen munichte ich wieder ber fleine Mann zu fein ber ich mar.

I do not (think) they will quit their posts at the present critical moment." Ebenba p. CLXXIV an Graf Spencer 7. Februar, p. CLXXX an Meganber Davison 21. April: "Sir William and Lady Hamilton are in a similar situation (as I am) . . . all desirous of going, but determined for no private considerations to quit our post, which would in my opinion be betraying the trust reposed in us."

<sup>1)</sup> Dispatches VII S. 394.

Sie und ber gute Sir William haben mich verwöhnt und verdorben für jede Gesellschaft als die Ihrige." Wenn sie sich mit ihrer Ungeschicklichkeit im Schreiben entschuldigt — und wir wissen das diese Entschuldigung ihren guten Grund hatte — erwidert er ihr im Tone des zärtlichen Liebhabers: "Niemand schreibt besser eiter als Sie. Darum, ich bitte, sagen Sie nicht mehr daß Sie schlecht schreiben, sonst will ich sagen, was Ihre Güte manchmal mir zu sagen psiegt: You l—e! Ich lese und verstehe polltommen jedes Wort das Sie schreiben." Er tannte kein höheres Ciück als die Gesellschaft seiner beiden Freunde und wünschte sich kein anderes. "Kommen Sie zu uns", schrieb er seinem Oberseldherrn als dieser erklärte sich wegen seiner angegriffenen Gesundheit zurückziehen zu müßen; "ich will sür Sie arbeiten, unsere theure Ladh Hamilton wird Sie mit der zärtlichsten Ausmerksamseit psiegen, und der gute Sir William wird Sie mit seinem Witz und seiner unerschöpfsich muntern Laune zum Lachen bringen").

Eine wichtige Rolle spielte Lady Hamilton in den Tagen vor Neapel, wo Nelson mit seinem Geschwader am 24. Juni nachmittags anlangte; sie war hier sowohl der Secretär des Commandirenden als dessen Dolmetsch für die zahlreichen in italienischer Sprache einlausenden Schriftstücke, so daß es Tage gab wo sie vom Morgen dis in die tiese Nacht am Schreibtische saß?). Ueber diesen Zeitraum habe ich mich an einem andern Orte aussührlich ausgesprochen?). Um 8. August war man wieder in Palermo zurück und für Nelson, den Sieger über den Ausstad, den jetzigen "Herzog von Bronte", begann nun eine Reise von Huldigungen wie im letzten September.) Bei den Spielen und Festlichkeiten aller Art, deren eine die andere jagte, war es die liebreizende Emma von der meist die Anregung ausging und welcher dabei die Hauptrolle zusiel; sei es daß sie mit Nelson ein mit Blumen geschmücktes Schiff bestieg um die Fahrt der Aleopatra auf dem Andnos zurückzaubern; oder daß sie einen Ruhmestempel improvisirte wo



<sup>1)</sup> Dispatches III S. 361 und 363 vom 19. und 21. Mai 1799 an Lady Hamilton, S. 379 vom 12. Juni an St. Bincent.

<sup>2)</sup> Bettigrew I G. 275 - 277, II G. 621.

<sup>3) &</sup>quot;Fabrizio Ruffo" S. 286, 332, 339 f., 353, 370 1), 382.

<sup>4) &</sup>quot;Fabrizio Ruffo" S. 395 f.

ber junge Bring Leopold bem Belben vom Ril und von Reapel eine Lorbeerfrone auf's Saupt feste: fei es baf bie Samilton-Omphale mit dem gegahmten Beratles-Relfon bei einem Mastenfeste die Strafen von Balermo burchftreifte, mobei es übrigens an allerhand fpiten Reden und boshaften Unfpielungen begegnender Landleute, welche bie beiben tannten und erfannten, nicht gefehlt haben foll. Relfon verlangte fich's nicht beffer. "Ich lebe mit Gir William und Laby Samilton", ichrieb er am 20. August an Lord Minto, "barum brauche ich, mas mein häusliches Leben betrifft, nicht erft zu fagen; ich bin gludlich und nichts ftort mich als die Stimme ber Bolitit. Aber laffen Sie ben Thugut, ben Carbinal Ruffo und ben Manfredini, biefe brei Bofewichter, hangen und alles wird gut geben!"1) Der faiferliche und ber großherzogliche Minifter maren nun einmal biejenigen benen Reljon alles gur Laft ichrieb mas nicht nach feinem Sinn ging, und vollends "ber aufgeblafene Bfaffe", ber fich erfrechte bie Rückeroberung von Reapel fich und feiner "Armata cristiana" zuzuschreiben, war ihm ein Gräuel.

Alles zute bagegen tam von seinen beiben Freunden, besonders von der Lady, die sich auf die Politik besser verstand und darin mehr zuwege brachte als er, Nelson, selbst! Habe sie nicht Kadir Bey und dessen Assirer vollends gewonnen? Habe sie nicht den Türken zum zahmen Mann gemacht, "so daß wir nichts wünschen können was er nicht zu erfüllen bereit wäre?! Ich gebrauche den Ausdruck "wir'; denn Sir William und Lady Hamilton haben dabei mehr Verdienst als ich"?). Durch den britischen Gesandten in St. Betersburg Sir Ch. Whitworth verschaffte er seiner angebeteten Lady von Kaiser Paul, dem nunmehrigen Großmeister der Malteser,

<sup>2)</sup> Gbenda IV S. 6 an Graf Spencer 6. September vgl. mit S. 76 f. an Kadir Bey 29. October: "Sir William, Lady Hamilton and myself, all love you like our brother." In ähnlichem Sinne, der gleichgefinnten Ungertreunslichteit der drei, schrieb bei einem späteren Ausasse der Lady an Mrs. Nelson, Maurice Relson's Freundin oder Fran: "We were truly called the "Tria juncta in uno", for Sir William, he and I, have but one heart in three bodies"; VII S. 393.

als Anerkennung ihrer erfolgreichen Bemühungen für die Sache der Berbundeten die Auszeichnung bes St. Johanniter-Kreuzes ').

Es fonnte nicht ausbleiben, bag man in London auf bas eigenthumliche Berhaltnis bes fieggefronten Selben von Abufir ju bem Saufe bes britifchen Gefandten, auf ben bunten Zeitvertreib und auf die Spbaritifche Rolle die er in einer Reit von fo großem Ernfte babei ivielte, aufmerkam murbe, und bies um fo mehr als ihn biefe Banbe in feiner fo erfolgreichen Thatfraft zu lahmen, ihn wie einen See-Sannibal in dem maritimen Cavua Balermo unfchluffig feftzuhalten Letteres mar nur infofern richtig als Relfon, nach allem was wir ichliegen fonnen, in einer hinreichend ibnllifden Stimmung war um fich ,als fleinen Dann ber er war" in ein von aller Belt abgeschiedenes Paradies mit feinen Freunden zu munschen. Allein gerade Ladn Samilton, Die vielleicht ben Ruhm und Die Große ihres Belben mehr als ihn felber liebte und für ihre eigene Berfon eine eben fo aufrichtige als glübende Patriotin mar, gerade fie mar es die eine folche Stimmung bei ihrem Berehrer nicht auftommen lief, die, wo fich die Gelegenheit ergab, feinen Ehrgeig aufftachelte und ihn zu neuen Unternehmungen reigte. In der Ferne fah man das freilich nicht, man fab nur Relfon monatelang in Palermo weilen, dann einen furgen Abstich nach Port Dahon machen, 5. bis 22. October 1799, um wieder nach Balermo gurudgutehren, fo bag bie Londoner Zeitungen aufingen ihre Gloffen barüber gu machen, wobei es an Ansvielungen erotischen Charafters nicht fehlte. Lady Relfon hatte bisher ben Anftand bemahrt, mit ihrer Nebenbuhlerin einen höflichen Briefwechsel unterhalten, fleine Beichenke ausgetaufcht u. dgl., anderseits an ihren loderen Gemahl in ruhigem, aber warmem Tone geschrieben, mahrend fich auf feine Briefe an fie mohl bas erfte, aber nicht immer das zweite Pradicat anwenden ließ?). Aber

<sup>1)</sup> Dispatches IV S. 192 f. Num.3) S. auch Balumbo S. 119-121 mit ben betreffenden Schriftstiden in italienischer Uebersetzung und Dispatches IV S. 78 f. mit einem Concept Resson's an den Kaiser von Rußland.

<sup>2)</sup> Siehe 3. B. Dispatches VII p. CLXXXI vom 10. Mai 1799, wo er ihren Borwurf, daß er nicht mehr so oft und nicht mehr so lang als früher schreibe, abzuweisen sucht.

es konnte nicht ausbleiben daß die Beschuldigungen, die durch die Briefe ihres Mannes und bessen Freundin zwar nicht bestätigt, aber eben so wenig, diesen Eindruck machten sie auf sie, widerlegt wurden, in ihrem Junern Burzel sasten, ihr Gemüth verbitterten. Waren es doch manche der besten Freunde Nelson's die an ihm förmlich irre wurden; manche seiner tapseren Wassengenossen, darunter, wenn wir den "Memoiren der Lady Hamiston" (S. 172—176) trauen dürsen, der Commodore Troubridge, die es an wohlgemeinten Warnungen nicht sehlen ließen.

In London meinte man burch eine Abberufung bes Gefandten bem Mergernis ein Ende zu machen; man bachte wohl nicht bag bies ben Rücktritt bes Abmirals von feinem Boften nach fich gieben werbe. Sir Arthur Baget murbe vom Ministerium beorbert nach Balermo su geben, fich mit eigenen Augen zu überzeugen mas ba porgebe und barüber nach Saufe zu berichten. Maria Rarolina ahnte mas ihren Freunden bevorftand, welche lettere es, nebenbei bemerkt, vorzüglich burch bas herausforbernde Benehmen ber Laby, felbit bei bem Ronige verschütteten so daß es jest die Königin allein war die fie ftutte und hielt 1). Als Paget in Balermo eintraf beobachtete er bie erfte Reit ein ftrenges Incognito, mas gleichwohl ben Zwed feiner Unwefenheit nicht gang verhüllen fonnte. "Bas macht biefer Baget bier?" fdrieb Raroling ihrer Freundin: "ich wollte er mare nie gefommen" 2). Gir Arthur verließ Balermo nach furger Beit, und berichtete aus Wien3) an fein Minifterium, von welchem er nun gum Nachfolger Sir William's beftimmt murbe. Bugleich beschloß man einen Bechsel im Commando der Mittelmeer-Flotte eintreten zu laffen wo der fehr leidende St. Bincent durch den Bice-Abmiral Lord Reith erfett murde.

The second secon

<sup>1)</sup> Palumbo LXXXVIII S. 213 spielt Karolina auf einen Anftritt an wo Lady Emma dem Könige den Miden gesehlt und das Zimmer versassen hatte, worauf der König seiner Gemahlin gegeniber in eine wahre Buth ausgebrochen sei: "J'ai eue hier à votre départ une scène de forcené, cris, hurlements, voulant vous tuer, jeter par la fenêtre, appeler votre mari pour se plaindre de ce que vous avez torrné les épanles; la scène a été violente" etc.

<sup>2)</sup> Ebenba G. 127.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>) Ebenda S. 128 vgl. mit 214: "Le mandit Paget est à Vienne; enfin tout m'afflige peine désole . . ."

Relfon traf mit biefem in Livorno zusammen, 20. Nanuar 1800, fegelte in beffen Geleite über Monte Crifto nach Balermo, 3. Februar, aber ichon ein paar Tage fpater, 12., burch die Meerenge von Meffina auf die Bobe von la Baletta, wo fich fein Oberbefehlshaber gulett von ihm trennte. Auch Relfon verließ nun die Baffer von Malta und fehrte am 16. Mars nach Balermo gurud. Gir Samilton hatte in ber Zwifchenzeit fein Schicffal erfahren und befchloffen auf eine furge Beit nach England ju geben, bort feine Ungelegenheiten ju ordnen und fodann in Reapel, an beffen Simmel und Lebensweise er burch einen fast fiebenundbreißigjährigen Aufenthalt gewohnt mar, als Bripatmann zu leben 1). Maria Rarolina mar troftlos ihre lieben Freunde zu verlieren die, wie fie abnte, ben Belben von Abufir mit fich nehmen wurden. Gie gurnte ihrem Gefandten Circello in London, baf biefer fich nicht nachbrudlich fur bas Berbleiben eines ihrem Sofe jo angenehmen und babei fo lang gewohnten Minifters eingesett habe. Sie wollte von Wien aus burch Lord Minto in London zu wirfen fuchen u. bal. Doch bei reiferer Ueberlegung mufte fie fich fagen baf bies leere Troftungen feien; baf fich ber Schritt ben man an ber Themse gethan nicht gurudmachen laffe; auch mar die Bolitiferin in ihr zu ftart, bag fie nicht gleich gesucht hatte aus ber geanberten Lage möglichften Bortheil zu ziehen, und beshalb babin zu ftreben daß, wenn ichon bas Scheiben Relfon's unabwendbar fei, minbeftens Lord Reith der Mittelmeer-Flotte erhalten bleibe 2). In ber zweiten Balfte April traf Gir Arthur Baget in Balermo ein, am 22. April überreichte er bei Sofe feine Beglaubigungsichreiben. Unmittelbar barnach nahm Gir Samilton gerührten Abichieb3), und verfügte fich am Tage barauf fammt feiner Laby an Borb bes "Fonbrogant", um

of the Buter and a state of the religion of a conference of and any of the best of the last and the section of

¹) Dispatches IV S. 185 f. Ann. Samilton an Relson 7. Februar 1800: "poor Emma" fei "in the greatest distress"; aber er werde nach Reapel zurück-tehen und dann "she and the Queen may dispose of my old carcasse as they please".

<sup>2)</sup> Balumbo G. 129 f.

<sup>3)</sup> Efterhán-Cresceri 23. April C: "il complimento del quale fu sommamente patetico, assai rincrescendogli di alloutanarsi da una Corte presso di cui, sempre ben veduto, visse per lo spazio di 37 anni ... a cui il Re rispose nei termini li piu obliganti e affettuosi."

Delfert, DR. Rarelina von Reapel.

mit Nelson die Fahrt nach Malta zu machen und der Uebergabe von La Baletta, die man jeden Tag erwarten zu dürfen glaubte, beis zuwohnen.

Maria Rarolina batte in ber letten Beit ben Entichluß gefaßt. mit ihren vier jungften Rindern nach Bien zu reifen; fie wollte nur bas Namensfest ihres foniglichen Gemabls, 30. Dai, abwarten um fich von Nelson, ber bis babin von feiner Expedition guruckgekommen sein mußte, nach Livorno bringen zu laffen 1). In der That traf Relson mit ben Hamiltons von La Baletta, bas ber tapfere Baubois noch immer nicht übergeben hatte, am 1. Juni in Balermo wieber ein und mar, wie faum gefagt zu merben braucht, zu allem bereit mas "bie große Rönigin" munichte, Es famen indeffen burch Marchese Gallo, 5. Juni, und einen am felben Tage in Balermo anlangenden Courier bedentliche Nachrichten vom Rriegsschauplate, mas eine Bergogerung ber Abfahrt jur Folge hatte. Erft am 10. verliegen "Fondropant" und "Alexander", von vier ruffifchen und einer britifchen Fregatte begleitet, die ficilifchen Bemaffer. Am Bord bes britischen Abmiral-Schiffes befand fich bie Ronigin mit ihren brei unverheirateten Tochtern "Mimi", Amelie, "Toto" und bem Bringen Leopold, ihrem erften Obrift-Sofmeifter bem Commandeur Ruffo und bem Fürften Brincipe be' Luggi. Die Samiltons, Miftrefs Cabogan und Mifs Bignatelli - Belmonte. Rnight, Tochter bes Rear-Abmirals Gir Joseph Rnight, Die einige Sahre in Italien zugebracht hatte und die jetige Belegenheit benütte nach England gurudzufehren, nahmen theil an ber Fahrt, die gunachft nach Livorno ging auf beffen Rhede bas Geschwader am 14. vor Anter ging. Die Absicht Relfon's war wohl ben "Fondropant" noch weiter zu benüten, als ihm ein vom 5, batirtes Schreiben Lord Reith's aufam ber fich mit ber Kahrt nach Livorno burchaus nicht einverstanden ertlarte, bie beiben Linienschiffe gurud nach Malta birigirte und überhaupt verbot Gr. Majeftat Schiffe für andere 3mede gu benüten als für welche ber Oberbefchlshaber fic bestimmen murbe. Go mußte fich benn Relfon von feinem "Fondrogant" trennen, mas ihm ichmer genug fiel, wozu er fich aber auch ohne Reith's Dazwischenkunft am Ende

<sup>1)</sup> Efterhagy- Tresceri 8. Mai A.

entschlossen haben würde, da Lady Hamilton entschiedenen Widerwillen gegen eine weitere Seefahrt kund gab. Es geschah dies wohl nicht ohne Anregung Karolinens, da sich Nelson und die Hamiltons verpflichtet hatten sie unter keinen Umftänden zu verlaffen und deren Obrist-Hosmeister zugleich als Reise-Marschall sungirte.

Das Reifen zu Land war aber nicht ohne Bebenten. gang Rtalien ging bamals eine ungeheure Aufregung über bie Rachricht daß die Frangofen mit erneuter Dacht in Ober-Italien ftanden: es war ber aus Megnpten glücklich heimgekehrte General Buonaparte, beffen fabelhafter Bug über bie Alpen ben Siegeslauf bes öfterreichischen Feldherrn Melas gehemmt und ber ben Feind in beffen eigenem Lande aufgesucht hatte. Da tam Die Nachricht von ber Schlacht bei Marengo: bald ftanden die Frangofen auf ber einen Seite bis Sargana, auf ber anbern bis Bologna und brohten immer weiter gegen Guben vorzubringen, Run erhob fich Livorno mit bem Rufe: "Lieber mit den Baffen in der Sand fterben als wieder frangofifch merden!" Leute cilten auf die Rirchthurme und lauteten Sturm; ein Saufe bebrängte bas Zenghaus um fich Baffen baraus gu holen, mahrenb ein anderer Theil bes Bobels Anftalten traf bas Ghetto zu plündern und die Juden zu erichlagen. Auch ben Balaft mo die königliche Familie und die Samiltons abgeftiegen maren umlagerte bas Bolf und rief nach Relfon, ber es bem Feinde entgegenführen follte. Entfest, bie Schreckens-Scenen vom December 1798 in Reapel vor Augen, flüchtete fich bie Königin mit ben Ihrigen an Bord bes "Alexander", 9. Juli, von wo fie aber, nachdem ber faiferliche Blat-Commandant Obrift Beinrich Berfing von Siegenthal mit ofterreichischen und toscanischen Truppen die Ruhe hergestellt hatte, icon am Tage barauf in die Stadt gurudfehrte. Auch die Reife über Land wurde nicht aufgegeben, fo fehr fich bie Bedenken bagegen mehrten und Gir Samilton, beffen Gefundheit ftart erichüttert war, die beichwerliche Fahrt im Bagen nicht gu überleben fürchtete 2).

<sup>1)</sup> Dispatches IV & 260 Nelson on Seith 24. Juni: "We are all pledged not to quit the Royal Family till they are in perfect security"...

<sup>2)</sup> Mis Anight an Sir Edward Berry, damals Capitain des "Fonbrohant" jum 16. Juli: "Prince Belmonte directs the march and Lady Hamilton, though

Um 16. Juli verließ Maria Rarolina mit ihren Rindern und ihrem Sofftagt, am Tage barauf Relfon mit ben Samiltons. Mrs. Cadogan und Difs Anight die Safenftadt. Man reifte ftredenweise nur zwei Meilen an ben frangofischen Borpoften vorbei und traf am 19. glüdlich in Florenz ein, beffen Sof fich feit Marg 1799 in Bien befand. Rach furgem Aufenthalte traten bie Roniglichen unter Bededung von toscanischer Reiterei die Beiterfahrt an; zuerft, offenbar um den Frangofen zu entgehen, fudmarts bis Foligno und von hier fodann in nordöftlicher Richtung an die Rufte des adriatischen Meeres. Amei Tagreisen hinter ber Konigin fuhren die anderen mit Relfon, ber in allen Stabten mit Jubel und Begeifterung begrüßt murde, aber dabei mehr als ein Abenteuer zu bestehen hatte. Bei Caftel San Giovanni fturzte ber Wagen, mobei Sir William und feine Lady fleine Berletungen erlitten; bei Areggo ereignete fich etwas ahnliches, mabrend man von einem raichen Bormarich ber Frangofen hörte, fo bag Relfon und bie Samiltone ber Königin nacheilten, bie Cadogan und Anight bei bem auszubeffernden Bagen gurudblieben. Schon vernahmen die letteren, eine frangofische Abtheilung, von vielen neapolitanischen Baterlandsflüchtigen begleitet, fei im Unruden begriffen, als zu ihrer freudigen Ueberraschung eine öfterreichische Colonne erichien und ihnen ben Weg frei machte 1). In Ancona, wo am 24. die gange Reifegefellichaft wieder beifammen mar, lagen die öfterreichische Fregatte "Bellona" und ein aus bem "Namarefij" und noch zwei Fregatten, bann einer Brigantine bestehenbes ruffifches Beichmader vor Anter, welches lettere Conte Bojnovic, ein geborener Dalmate, befehligte. An Bord ber "Bellona" mar vor furgem eine Schiffsmeuterei ausgebrochen; auch erfuhr man daß die Frangofen in

she does not like him, seconds his proposals because she hates the sea and wishes to visit the different Courts of Germany. Sir William says he shall die by the way, and he looks so ill that I should not be surprised if he did." Dispatches IV ©. 263 f.

<sup>1)</sup> Miss Anight a. a. D. verspricht dem Capitain Berry, wieder etwas von sich hören zu laffen "if I am not detained in a French prison or do not die upon the road". Bon Relson erzählt sie, er habe sich während der Fahrt fast unausgesetzt mit dem "Fondroyant" beschäftigt, so viel auch seine Begleiter versuchten ihn auf andere Gedanten zu bringen.

Befaro acht Trabaccoli ausrufteten die auf die faiferliche Fregatte Raad machen follten. Die Konigin gog barum bas ruffifche Geichmaber vor, obwohl man da Unannehmlichkeiten anderer Art entgegenging. Der Commodore murbe frank und mußte fich durch ben erften Lieutenant vertreten laffen, einen Reapolitaner namens Capaci von eben fo großer Unmagung als Ungeschicklichkeit, fo bag Relfon, ber fich nicht in die Sache mifchen konnte und baburch fieberhaft aufgeregt mar, ju feiner Umgebung äußerte: "Wenn ein halbwege ftarfer Bind fommt muß bas Schiff untergeben." Gir Hamilton befand fich bermagen übel baf ibn die Merate fast aufgaben; die Ronigin mar feefrant, nicht meniger als vierunddreifig ihres Gefolges besgleichen, fo daß man fich wie von einem Alp erlöft fühlte als man am 1. Auguft abends in Trieft das Land betrat 1). Man verweilte hier langer als acht Tage um fich von ben Duben und Leiden ber Seefahrt zu erholen. Relfon feierte neue Triumphe. Taufende folgten feinen Schritten wenn er ausging; am 9. fand eine Illumination zu Ehren ber hohen Gafte ftatt, wobei es gahlreiche "Vivat Nelson" gab. Um folgenden Tage brach die Königin mit ihrem Gefolge von Trieft auf, erreichte am 14. August Schottwien wohin ihr der Raifer und die Raiferin mit bem Großherzog von Toscana entgegengefommen waren, und traf abends um 10 Uhr in Schönbrunn ein, bas ihr faiferlicher Schwiegersohn ihr als Wohnsit einräumte, während er selbst mit seiner Familie fich nach Baben jog.

Wie an allen Orten die er bisher durchzogen hatte fand der Sieger vom Nil, stets begleitet von den Hamiltons, bei Hof und in der höheren Gesellschaft, aber auch seitens der Bevölkerung überhaupt die glänzendste Aufnahme; in Eisenstadt bereitete ihm Fürst Esterhag Tage geräuschvoller Hulbigungen. Maria Karolinen drängte es mehr als die anderen sich ihren britischen Freunden, von denen



<sup>1)</sup> Miss Knight an Cpt. Berry Triest 9. August 1800 Disp. IV. S. 265. Ebenda "Analysis" S. XXIX ist berselbe 9. August als der Tag der Antunst in Triest angegeben, während die "Br. Ztg." Nr. 66 vom 16. August ausdrücklich den 1. beneunt ... Wiss Knight theilte dem Capitain auch dei diesem Ansassems affected whenever he speaks of you, and often sighs out: Where is the Foudrovant!"

fie fich binnen turgem trennen follte, ertenntlich ju erweisen. In Schönbrunn mar es mo die Rönigin in die Sand ber Labn Samilton eine Berichreibung von jährlichen 1000 & legte die burch bas Bantbaus Fries bei ber Wiener Nationalbant verfichert werben follte. Emma glaubte als Trau eines Gefandten ein foldes Gefchent nicht annehmen zu fonnen, obwohl ihr Gemahl in feiner jetigen Lage feinesmegs ber reiche Mann mehr mar, als ber er in feinem Sotel ju Reapel burch vierthalb Sahrzehente geglangt hatte. Bar die icone Labn bestimmt ihren rechtmäßigen Chegemahl gelblich zu ruiniren. wie bas in früherer Reit ihre Berehrer Teatherstonhaugh und Greville erfahren hatten? Wie fehr es ber Königin ernft bamit mar fich ihr und ben Ihrigen freundlich ju erweisen, geht aus dem Schreiben hervor, mit welchem fie von ihnen ichriftlichen Abichied nahm und worin fie die Lady ihrer fortbauernden Freundschaft, Gir Samilton und den "Beros" Relfon ihrer unauslöschlichen Dantbarteit versicherte und ihnen alles Beil und Bohl auf die Reife munichte 1).

Das Schreiben war vom 23. September, am 26. barauf verließen die britischen Gäste Wien, trasen am 29. in Prag ein wo
ihnen Erzherzog Karl ein glänzendes Fest gab, und reisten dann über Dresden und Magdeburg nach Hamburg wo Nelson mit Dumouriez bekannt wurde. Die Königin von Neapel hatte inzwischen doppelt Ursache die Ubwesenheit ihres bewunderten Admirals schmerzlich zu empsinden. Die Unternehmung gegen Masta hatte seit Nelson's Abgang aus dem Mittelmeere nicht geruht; Neapolitaner Engländer und Russen bedrängten die französische Besatung mit vereinten Krästen; allein den Bortheil davon wußten zuletzt die Briten auf ihre alleinige Seite zu bringen. Kaiser Paul hatte gewüuscht daß, sobald die Beste gesallen sein werde, sein General Bolsonskij der mit drei Batailsonen

all garage

<sup>1)</sup> Palumbo LXXXIX ©. 214 f.: "Je vous répète ce que je vous ai toujours dit, dans tous les temps circonstances endroits: Emme, la chère Emme sera mon amie sœur, et ce sentiment sera toujours le même... Mes compliments, assurances d'amitié et recomaissance au Chevalier, mille et milles remercîments au héros Nelson dont la mémoire est empreinte en terme ineffaçable dans mon cœur reconnaissant. Adieu, puisse le ciel vous accorder co que vous désirez, et souhaite le cœur attaché devoué de votre tendre mère (sœur?) et amie Charlotte.

Grenadieren an ber Belagerung theilnahm bas Commando übernehme!). Als aber ber Bertheibiger Graf von Baubois gulett cavitulirte, 5. September, hatten es die Briten fo einzurichten gewußt bak bie ruffifche Kriegshilfe an einem andern Buntte in Bermenbung mar, mahrend Cavitain Ball ben neavolitanischen Truppen gegenüber fich auf die von Ferdinand IV, ihm ausgestellte Bollmacht als tonialicher "Governatore" von Malta ftuste und neben ben neapolitanischen Farben die britischen auf den eroberten Ballen aufpflanzen ließ. An Ball's Stelle famen fpater General Bigot und bann Gir Cameron, von benen fich ber erftere als "Ober-Commandant ber Befagungstruppen" betrug, ber andere geradezu ale "foniglich britifcher Commiffair" entpuppte: bas ficilifche Banner murbe jest entfernt, Die ficilifden Truppen mußten bie Befte verlaffen. Maria Karolina empfand es bitter wie ichnobe von jenen, die fie bisher als ihre aufrichtigften Berbundeten angesehen, ihre Ansprüche bintangesett murben. Sie verhehlte es ihrer Freundin nicht, von ber fie mufte baf fie nicht unterlaffen werbe Relfon bavon Mittheilung ju machen, wie webe es ihr und bem Ronig gethan habe mahrzunehmen daß bei ber gangen Capitulation ihrer Mitwirfung und Theilnahme feine Ermähnung geschehen, "ba wir doch Truppen Schiefbedarf Geschüte beigefteuert und überdies positive Aufpruche auf die Insel haben; nur bas englische Banner weht bort und uns hat man vollständig überliftet, was um fo empfindlicher ift als uns ein fo großer Schimpf von Seite einer Dacht zufommt auf beren Freundschaft mir fo große Stude hielten, ber mir fo viele Beweise von Berglichkeit und Bertrauen gegeben, in beren Intereffe wir feine Sorgen, feine Unterftubung, feine noch fo großen Auslagen gefpart haben" 2).

Das Schreiben der Königin traf unsere Lady kaum mehr auf dem Festlande, das sie mit ihrem Gemahl und ihrem glühenden Bersehrer in den ersten November-Tagen verließ, um am 6. in Yarmouth zu landen und am 8. in London einzutreffen, Zeugin und Theilsnehmerin der eben so zahllosen als überschwänglichen Huldigungen die

<sup>1)</sup> Balumbo G. 121.

<sup>2)</sup> Ebenba XC Schönbrunn 17. October 1800 G. 215 f.

Relfon von bem Augenblide feiner Ausschiffung, wo er ben Boden feines Baterlandes jum erftenmal als Sieger betrat, auf bem Gufe folgten, ibn Schritt für Schritt begleiteten. Rur feine eigene Frau ichloß fich aus. Rach einer Trennung von zwei Nahren, mahrend welcher er fich unfterblich gemacht und ihr ben Rang einer Beerefs verschafft hatte, mar ihm feine Laby nicht jum Empfang entgegengeeilt, und ale er am 8, in Rerot's Botel in St. Names-Street erichien um fie und feinen Bater zu begrufen, mar ihre Ermiberung fühl, um nicht zu jagen abstoffend. Auch bas Benehmen, bas fie als Relfon's Sausfrau in Sartington. Street gegen ibn beobachtete, blieb fortmährend ein faltes gemeffenes. Am 1. Januar 1801 traf ihn die Ernennung jum Bice-Admiral von der blauen Rlagge mit einem Commando über die Canal-Flotte in Blymouth, die unter dem Oberbefehl bes Grafen von St.-Bincent ftand. Am Tage ba er zu feiner Beftimmung abgeben wollte fam es zu einem Auftritt gwifchen beiben Gatten, richtiger gefagt: ju einem Ausbruch bes lang verhaltenen Inarimms ber Beerefs. Als nämlich Relfon am 13. Januar mit ihr und feinem Freunde Gir William Baslewood beim Frühftude faß und aus irgend einem Anlasse von "the dear Lady Hamilton" gu ibrechen begann, erhob fich Laby Melfon heftig von ihrem Gibe, fagte: "3ch habe biefes ,Theure Laby Samilton' jum Ueberbruß fatt und ich bin entschloffen daß Gie entweder fie aufgeben ober mich!", idritt ohne Nelson's ruhige Erwiderung gelten zu laffen gur Thure hinaus und verließ unmittelbar barauf bas haus, fo bag fie Relfon, als er fich jur Abreife nach Plymouth anschickte, nicht mehr zu Geficht befam. Gin gartliches Brieflein, bas er ihr im Augenblice feiner Einschiffung gufandte, icheint bafür ju fprechen bag ihm ber Bruch gewiß nicht erwünscht tam, bag er benfelben in ber erften Zeit auch gar nicht für unwiderruflich und unbeilbar hielt 1). Allein ba er auf biefes und auf andere turge Schreiben, die er an fie richtete und womit er offenbar eine Wiederannäherung versuchte, nie eine Antwort

<sup>1)</sup> Dispatches VII S. 391 f. nad, bem eigenen Berichte Hassewood's. Der furge Brief, ebenda IV S. 272 lautete: "My dear Fanny, We are arrived, and heartily tired; and with kindest regards to my father and all the family, believe me your affectionate N".

erhielt '), so war es am Ende begreislich daß er, so ost ihn Geschäfte oder Freiheit von Geschäften wieder nach London führten, einer Wiedersholung der Scenen vom December 1800 und Januar 1801 aus dem Wege ging. Eine gerichtliche Scheidung der beiden Gatten ist nie ersolgt, wurde von Nelson gewiß auch nicht gewünscht; im Gegentheile er hat ihr mit Wärme versichert, und Gott dafür zum Zengen ausgerusen, daß nichts an ihr oder ihrem Betragen sei das er sich anders wünschen tönne — "there is nothing in you or your conduct I wish otherwise"?).

In der Zeit da Relfon an den Ruften von Blymouth und Torbay freugte, zwifchen bem 29. und 31. Januar, murbe ihm in Biccabilly ju London ein Töchterlein geboren, bas in der Taufe, die aber viel fpater erfolgte, nach dem berühmten Bater benannt wurde. 218 Mutter wies Relfon, ber fein Rind nachmals nicht verleugnet bat, in Briefen an Bertraute auf eine "Mrs. Thompson" bin, die er 3. B. am 28., alfo furg vor ber Geburt ber nachmaligen Soratia, ber Gute und Silfeleiftung feiner ichonen Freundin Lady Samilton anempfahl3). Der Name ift aber gewiß ein erfundener, weil Relfon bei folden Belegenheiten von sich selbst als "Mrs. Thompson's friend" spricht, und es ift mohl taum bie Frage bag bas gange Spiel blos zu bem 3mede ersonnen war und burchgeführt murbe, um zu verbeden baf bas lang platonisch gebliebene Berhältnis zwischen Relfon und ber verführerischen Frau feines Freundes Gir William gulett doch in ein anderes übergegangen mar, was in den Monat Mai 1800, wo Relfon mit den Samiltons auf dem "Foudropant" in den Gemäffern von Malta treuzte, gefallen fein mußte. Thatfache ift bag Laby Samilton bas fichtlich noch fehr junge Rind in einer Miethfutiche gu Dre. Gibfon brachte, beren Obhut und Pflege es in ber erften Zeit übergeben wurde, und daß fie fich, wie wir nach den uns aufbehaltenen furgen Noten ichließen durfen, fast Tag für Tag, wo fie es nicht perfonlich befuchte, mit einer Bartlichkeit, mit einer forgfältigen Benauigkeit nach

<sup>1)</sup> Bettigrem II G. 644 f.

<sup>2)</sup> Dispatches IV S. 272. Pettigrem a. a. D. ichiebt bie Schulb ber nicht erfolgten Wiebervereinigung ber beiben Gatten ausbrudlich auf Laby Relfon.

<sup>3)</sup> Dispatches VII S. 371.

beffen Wohlergeben und Gebeiben erfundigte, wie fie bies als mabre Mutter nicht befliffener und angftlicher thun tonnte. Thatfache ift anderseits allerdings baf fie pon bem Rinde nie und unter feinen Umftanden als ihrem eigenen gesprochen und geschrieben hat; bag ihr dasselbe von den erften Tagen im Saufe ber Mrs. Gibion nur .. the Miss Thomson" oder "Miss Horatia" mar, womit bann Ausbrude wie "my god-daughter", "my dear god-child" abwechselten, wie benn auch Relfon mitunter die fleine Soratia fein "Bathenfind" nannte: in seinen Briefen an die Samilton bief es "dear Miss Horatia" oder "my dear Horatia", und umgefehrt in jenen an bas beranwachsende Rind "dear Lady Hamilton", "your Guardian-Angel Lady Hamilton", regelmäßig ohne die leiseste Andeutung eines näheren Berhaltniffes amifchen ber Frau und bem Rind. Thatfache ift bann aber wieder brittens, daß ein Mr. Thomfon ober Thompson und eine Drs. diefes Ramens, fo oft von diefen beiden Wefen in den Briefen Reljon's und ber Lady Samilton, und zwar nicht blos in ber erften Beit, die Rebe mar, leibhaftig nie haben vorgeführt merben fonnen und dag die Berfuche von Berehrern Relfon's die Erifteng berfelben nachzuweisen, um feinen Matel an feinem Chrenichild fleben zu laffen, für völlig mislungen erflärt werben mußen 1),

<sup>1)</sup> Bei ber Taufhandlung, die am 13. Mai 1803 in der Kirche von Marylebone nachft London (beute vielleicht in London) ftattfand und ber weber Relfon noch Lady Samilton beigewohnt zu haben icheinen, wurde als Tag ber Geburt ber 29. October 1800 angegeben f. nicolas VII G. 369, und fomohl er als Bettigrem II G. 262, 656 ertfaren ben Grund biefer falfchlichen Beitbestimmung nicht zu miffen. Bei Annahme ber oben im Texte gegebenen Aubeutungen hatte jene Angabe ber Tauf-Datritel einen fehr triftigen Grund, weil bann die muthmagliche Bengung in die letten Tage Januar ober die erften Februar, alfo in eine Beit wo Relfon von Balermo abwefend und von den Samiltons getrennt, Die Beburt bes Rinbes aber in eine Beit gefallen mare, wo Laby Emma Samilton noch auf bem Continente, ober wenigstens noch nicht in England, gefchweige in London-Marylebone war . . . Ich barf babei nicht verschweigen bag, fo fehr es mir gufagte bas Liebesverhaltnis Relfon's und ber ichonen Emma von Aufang bis Bu Ende filr bas gelten gu laffen als mas es in ben erften anberthalb Sabren, bagumal gewiß gang richtig, ber Graf von St.-Bincent belächelte, mich alle Beweise Sir Nicolas' nicht überzeugen fonnten jemand anderer als bie Samilton fei bie Mutter ber fleinen Horatia. Unter anberm beruft er fich barauf, Mr. Sastewoob, "lang ber vertraute Freund und fachfundige Berather Relfon's",

Nelson's Neigung zu seiner schönen Freundin, seine Zärtlichkeit für sie, nahm mit der räumlichen Entfernung nur zu. Bom Bord des "San Josef" am 28. Januar 1801, also nahe um die Zeit wo das Kind seiner Liebe zur Welt kommen sollte, schreibt er der Lady von Entzündung und großem Schmerz des einen Auges das ihm geblieben; der Schiffsarzt Dr. Trotter habe ihm den Gebrauch eines grünen

habe "in ber bunbigften Beife" erffart: "Laby Samilton fei nicht bie Mutter bes Rindes." Wie aber wenn Saslewood bies eben als Relfon's Freund und Rathgeber erklart hatte, weil ja Relfon ohne alle Frage feine fcone Freundin por ber Belt rein wiffen wollte?! Aber auch Laby Samilton, heißt es weiter, habe fich nicht als Mutter befannt, habe vielmehr auf eine andere bingemiefen "bon ju hober Stellung um genannt ju merben" - "her mother was too great to be mentioned"; Dispatches VII S. 389. Nun, mir icheint gerabe biefer Umftand für bas Gegentheil beffen zu fprechen mas nicolas beweifen will, um fo mehr ba uns nicht gefagt, ja nicht einmal angebeutet wird, wer jene "au hohe Berfon" gemefen fein tonnte bie unterwegs von Livorno über bie Infel Monte-Crifto nach Balermo, wo fich Relfon bamals in Begleitung Lord Reith's befand, empfangen hatte und am 29. October vor Relfon's Antunft auf bem Boden bon Dib England niedergefommen mare. Die Briefe ber Laby Samilton an Ders. Biblon werben gewißt auf jeden unbefangenen Lefer ben Ginbrud mehr einer innigft beforgten Mutter bie fich gu ihrem Rinbe nicht befennen barf, als einer blofen Befditherin biefes Rindes, bei welchem fie um beffen geliebten Baters willen Mutterfielle vertritt, machen. Und bas Berhalten Relfon's? Wenn er ber Dirs. Bibfon auf bie Geele bindet niemand und unter feiner Bedingung Ansfunft über "Difs Thompson" ju geben "nor who placed her with Mrs. Gibson", weil fonft boswillige Leute allerhand Lugen über bas Kind verbreiten tonnten; und wenn er ihr bann wieder verbietet vor Abhaltung bes Begrabniffes - Gir Samilton's, wie Ricolas VII G. 376 f. mit Recht vermuthet - Soratien "ober fonft jemanb" aus bem Saufe gu laffen, "weil wir in ber That febr nabe und aufrichtige Trauernde find", fo modite ich boch wohl fragen ob biefe beiben fo verschiedenen Stellen nicht wie mit Fingern auf Laby Samilton weifen? Benn fcon im Texte bemerft wurde unter "Mrs. Thompson's friend" in Relfon's Briefen ftede niemand anberer als er felber, ba ja feine Baterichaft außer Zweifel, bon ihm fpater eben fo unumwunden eingestanden mar als von Ladu Samilton: fo ift gewiß die Dre. Thompson felbst nichts als eine ibealifirte Doppelgangerin seiner beifigeliebten Emma, ber er bei biefem Runftgriff all bie Bartlichfeiten, bie Ansbrüche feiner grangenlofen Leibenfchaft zweimal bortragen tounte: einmal als ber wirflichen Laby Samilton, und bann als ber erbichteten Drs. Thompson. Dan beachte bie folgenden Stellen und frage fich ob fie etwas anderes feien als eine verliebte Diebs. fprache, die bas mahre Biel ihrer Schwarmerei nicht vor ben Augen eines britten bloslegen will? 1801 16. Februar Relfon an die Lady: "I thank you for your kindness to poor dear Mrs. Thomson. I send her a note as desired by her dear friend who dotes on her." Dann am 10. März an biefelbe: "I am deterAugenschirmes verordnet: "Bollen Sie, meine theure Freundin, mir einen oder zwei solche herstellen? Niemand anderer soll es!" Am 8. Februar heißt es! "Ihr Geschlecht ist es das uns start macht und uns zu sagen scheint: Nur der Tapsere verdient die Schöne! Und sallen wir, so leben wir weiter in den Herzen der Franen die uns theuer sind." Sie aber, die theure Lady, sei die erste ihres Geschlechtes: "Ich war rund um die Erde, und in jedem Winkel derselben, und

mined to keep him (Mrs. Thompson's friend) on board; for I know, if they got together, they would soon have another (child). But after our two months trip" - bie Expedition in das baltische Meer - "I hope they will never be separated; and then let them do as they please". Und in bemfelben Schreiben, wo er ber Lady Samilton mittheilt er, Relfon, habe bas Rind von "Mrs. Thompson's friend" gefehen: "A finer child never was produced by any two persons. It was in truth a lovebegotten child!" Dispatches VII 3. 372 - 374. Auch von Drs. Thompfon felbst ift ab und zu in ben Briefen ber beiben Liebenden etwas gu lefen, aber immer als von einer abwefenden Berfon, man betommt fie nie gu Beficht: fo Relfon an die Lady 10. März 1801: "For ever, ever your's, only your's. Kindest regards to my dear Mrs. Thompson"; und im April Laby Samilton an Drs. Giblon: fie habe ein Schreiben erhalten "from Miss Thompson's mother who continues very ill"; ebenba G. 374. In einem gebrudten Ratalog von "Lord Nelson's papers" parabirten einst Briefe von Mr. und Mrs. Thomson an Relfon und an Laby Samilton a. a. D. S. 389. Als aber bie Cammlung in Die Sande Crofer's, der fie tauflich erworben, gelangte, waren jene Briefe nicht gu finden; man hatte fie früher verschwinden gemacht, ohne Zweifel weil fie gefälfcht waren, oder fie hatten von allem Anfang fonft nirgends eriftirt als eben nur in dem erwähnten Berzeichniffe. Es verdient übrigens bemerkt zu werden, daß Nicholas Barris Nicolas mit feiner Anficht ziemlich allein fteben burfte - Bettigrem II S. 656 ff. tritt berfelben mit aller Entschiedenheit entgegen - und, fo viel mir befannt, nur von einem in berfelben Richtung überboten wird, von Gir Thomas Sarby nämlich, ber uns glauben maden will, Difs Boratia fei weber Relfon's noch ber Laby Samilton Tochter, fondern von einem Gegelmacher auf bem "Glephant" namens Thompson gegengt und bon beffen Gattin mabrent ber Geefchlacht bei Kopenhagen, 2 April 1801, geboren; burch biefen Umftand habe Relfon, ber feine Abmirals-Flagge auf biefem Linienschiff aufgestedt hatte, eine besondere Reiging für bas unter fo außerordentlichen Umftanden gur Belt gefommene Rind gefaßt, habe es an Tochterftatt angenommen, Laby Samilton habe basfelbe Relfon gu Liebe in ihre Obhut genommen ac. Allein diefe Behauptung wird felbft von Nicolas VII G. 386 verworfen, indem er herausgebracht haben will: es habe im Sahre 1801 auf bem "Elephant" einen Segelmacher ober auch nur Segelmachers= Gehilfen namens Thompson gar nicht gegeben. Auch war ja bie fleine Soratia, wie fich nach ben Boftstämpeln von Laby Samilton's Briefen nachweisen lagt, am 2. April 18 1 bereits mehr als zwei Monate alt.

habe nirgende Ihresgleichen gefehen, ober auch nur eine bie fich mit Ihnen in Bergleich feten ließe." In ber erften Balfte Marg 1801 wurde die Canal-Rlotte in das baltifche Meer beordert: "Lord St. Bincent hat mich in die erfte Schlachtlinie gestellt und Nelson wird der erfte fein! Ich fonnte mehr fagen, aber ich will Ihnen fein Unbehagen bereiten, eingebent ber festen Freundschaft bie Gie fur mich hegen". Sollte er fallen, beifit es bann trot jenes Borfates fie nicht gu betrüben weiter, fo moge fie ihn in Ihrem und Gir Billiam's Andenken erhalten: "Deine letten Gedanken merden bei Ihnen beiben fein, die mich lieben und mich ichaten"1). Am 2. April fand bie Schlacht bei Rovenbagen ftatt, in welcher bie Danen trot tapferften Widerstandes gulett weichen mußten; fieben Tage fpater murbe Baffenftillftand geichloffen. In ber zweiten Salfte Juni gab Relfon bas Commando im baltischen Meere ab und fehrte nach England gurud. war aber noch vor Ende Juli wieber zu Schiffe - es mar die Beit wo England eine frangofifche Landung über ben Canal herüber beforgte - und unternahm am 16. August einen Angriff auf die Boulogner Flottille, obwohl ohne Erfolg. Schon am 22. Mai zuvor war Nelson's Erhebung jum "Biscount vom Nil und von Burnham Thorpe", letteres fein Geburtsort in ber Grafichaft Norfolf, erfolgt; am 18. Auguft traf ihn bie Berleihung bes Baronats mit bem Titel "vom Mil und von Silborough" (gleichfalls Norfolt). Der Bruch mit feiner Frau mar jest vollzogen. Relfon marf ihr die Summe von 1200 &., die Balfte feines bamaligen Ginfommens, aus, verbot fich aber jebe weitere Radfpurerei von ihrer Seite; "benn lieber als ein fo unglückliches Leben ju führen wie bas lettemal in England", fchrieb er feinem Freunde Davison, "würde ich für immer aufer gand bleiben"2), Um fo inniger murbe fein Berhaltnis zu ben Samiltons, beren außere Lage übrigens, feit ihrem Abschied von Neapel, feine beneidensmerthe war, Nelson ftrecte feinem Freunde Gir Billiam wieberholt Summen vor 3) ober nahm einzelne von beffen Schulben auf fich, mahrend bie

<sup>1)</sup> Dispatches IV S. 279, 284, 291.

<sup>2) 23.</sup> April 1801 vom Bord bes "St. George"; Dispatches VII p. CCIX.

<sup>3)</sup> Im Frühjahr 1801 beschäftigte sich Sir William sehr ernstlich mit bem Bertauf seiner werthvollen Gemäldesammlung; ein Portrait ber Laby ließ Resson

Lady ihre Brillanten und Jumelen vertaufte ober vielmehr verichleuberte. Sie mar noch immer die icone vielbewunderte Frau, obwohl der Ginbrud ihrer jetigen Reize nicht mehr jener ibeale mar ber Runftler wie Romnen zu ihren ebelften Schöpfungen begeiftert hatten 1). Auch maren es bei ihren alten Berehrern boch mehr Ruckerinnerungen an bas wie es einft gewesen; bei Relfon allein war es verzehrende Flamme für bas geliebte Beib. bas er jett erft "my dear friend", "my truly dearest friend", zulett geradezu "my dearest Emma" jum erftenmal 1. Juli 1801 - anzusprechen fich erlaubte. Er hatte in diefer Reit die Gudoft-Rufte von England zu bewachen, freugte bald por den Dunen der Graficaft Rent, bald bei Deal und Balmer füdöftlich von Canterburn ober bei Dungeneis im Canal, von wo er nach Frankreich hinüber auslugte. Es zog ihn aber immer wieber nach London mo er jett ftets bei ben Samiltons in Biccabilly wohnte, ober fie bei ihm, feit er fich in Merton füdlich von London ein fleines Haus gefauft hatte. Wiederholt bat er um Urlaub um in der Hauptftadt ericheinen zu tonnen, durchaus, wie er fich einredete und bie anderen glauben machen wollte, nicht in perfonlichem Intereffe fondern einzig um der Sache willen; allein die Admiralität gab ihm nicht nach, worüber er fich fehr ungehalten zeigte. Begen Ende Auguft famen die Hamiltons zu ihm an die Dunen, mit ihnen Mifs Sarah Ford, mit der Nelson's Bruder Maurice langere Zeit gelebt hatte und die derfelbe, nachdem fie burch einen Unfall ihr Augenlicht verloren, vor feinem Tobe geheiratet haben foll; minbeftens galt fie vor ber Belt als Maurice Relfon's Bitme und der Seeheld felbft wollte fie nicht anders als "Mrs. Relfon" genannt miffen?). Gie maren mit ihm auf bem "Amagon" und blieben bis jum 20. September morgens,

burch seinen Freund Davison fausen: "for I could not bear the idea of Sir William's selling his wife's picture"; S. CCIII.

<sup>1)</sup> B. Saylch on Lady Samilton 17. Mai 1804 (f. Pettigrew II & 596): "You were not only his model but his inspirer and he truly and gratefully said, that he owed a great part of his felicity as a painter to the angelic kindness and intelligence with which you used to animate his diffident and tremulous spirits to the greatest efforts of art."

<sup>2)</sup> IV S. 382 an Davison 23. Mai 1801: "... poor Mrs. Nelson (for such I shall always call her)...

wo sie ihren berühmten Freund in großer Wehmuth und Sehnsucht über bas nach so kurzer Dauer ihm wieder entrissene Glück des Beissammenseins zurückließen 1). Erst am 22. October war es ihm versgönnt sich für eine Zeit nach Merton zurückzuziehen, am 29. nahm er in London seinen Sitz im Hause der Lords ein.

Ronigin Rarolina von Neapel fdrieb ber Laby von Zeit zu Zeit. Trot aller perfonlichen Neigung für ihre britischen Freunde folug bei ihr Mistrauen gegen die Bolitif und die Tendengen ber Londoner Staatsmänner Burgel, mahrend fie fich mehr und mehr ber ruffischen Bundesgenoffenichaft zuwandte. In Wien maren es ber Graf und bie Grafin Ragumovftij mit benen fie, icon aus fruberen Jahren bon Neavel ber befannt, naberen und lebhaften Berfehr anknupfte. Much mit bem ruffifchen Cabinet felbft trat fie in Berbindung; in ihrem Auftrage ging Fürft Belmonte-Bignatelli von Bien nach St. Betereburg, wofelbft er in ber erften Salfte October eintraf. Im allgemeinen erlebte Maria Rarolina mahrend ihres Aufenthaltes in Defterreich manches bittere. Der Abichlug bes Bertrages von Florenz am 18. März 1801, und die frangofifche Befatung in ihrem Konigreich "bis gur Berftellung bes allgemeinen Friedens" griffen fie in foldem Grabe an, daß man für ihr Leben fürchtete; boch genas fie nach einiger Reit und tonnte Ende Mai baran benten ihren Landaufenthalt zu beziehen: "dort bin ich unter Baumen und Bflangen", fette fie mit Bitterfeit hingu, "und die miffen nichts von Undant" 2). Im Berbft barauf, am

<sup>1)</sup> Dispatches S. 482 f. 488 f. 492. An einem schönen Morgen im Monat October ergest er sich am Strande von Walmer, "and all rushed into my mind and brought tears into my eyes. Ah, how disserent to walking with such a friend as you, Sir William and Mrs. Nelson!" A. a. D. S. 509 f. Seine "theuerste Freundin" stellt ihm vor daß er, weim er nach London somme, den Ministern Besuche machen müße, eine Jumuthung über die er schier außer Rand und Band geräth: ob sie ihm zutraue den Angendiener, den Achselträger (timeserver) dei einem Minister zu machen? Die Gesellschaft seiner theuersten Freunde mit einem Diner bei einem Minister zu wetausschen? Aus wenn sie darauf bestehe daß es nothwendig sei wosse er sich dazu bequemen: "Perdaps it may de once and once with the Earl; but that you shall judge for me"; 20. October S. 515.

<sup>2)</sup> Palumbo XCI S. 216 f. vom 31. Mai 1801: "... spero tra poco andare in campagna, che farò con gran piacere, li alberi e le piante non essendo ingrate."

ji s

Chindenston St.

15. November, ftarb die Erzherzogin Clementine, betrauert von ihrem Gemahl bem Pronpringen, beweint von ihren jungeren Schwagerinen, tief und innig beflagt von ihrer Schwiegermutter: "Gie ift wie eine Beilige gestorben: fie mar meinen armen Rindern eine aufrichtige Schwefter, fie follte ihnen nach meinem Tobe (ber bei meinen Leiben und Rummerniffen nicht lang ausbleiben tann) eine zweite Mutter Bur felben Reit als fie biefe Trauerpoft aus Reapel empfing, brachten ihr Londoner Blätter Nachricht von bem Braliminar-Bertrag ber am 1, October 1801 ju London gwifchen Frankreich und Groß-Britannien geschloffen worden mar, fowie von ben Reben bie aus biefem Unlaffe Lord Relfon, Lord Samtesburn, Bitt im englifden Barlament gehalten und worin biefelben unter anderm die Dalta-Frage in einer bem neapolitanischen Interesse nichts weniger als gunftigen Beise berührt hatten. Es icheinen fich Ronig Ferdinand IV. und General Acton in biefer Angelegenheit unmittelbar an Relfon gewandt zu haben, ber fich vornahm beiben zu antworten und fich mit bem neavolitanischen Gesandten in London Fürsten Ruffo-Caftelcicala in briefliches Ginvernehmen zu feten 1); er tam jedoch in ber nächsten Zeit nicht bagu seinen Borfat auszuführen. Maria Rarolina aber tlagte ihrer ehemaligen Bertrauten: "Ich geftehe bag mich biefe gangliche und graufame Berleugnung bis zu Thranen ichmergt, und bies um fo mehr als mir die Leute in's Geficht lachen und mich fragen ob ich von meiner Anglomanie noch nicht geheilt fei. Ich wünsche lebhaft bag England nicht in gehn Sahren ben Frieden zu bereuen habe ben es gegenwärtig mit einer Nation abgeschloffen hat, beren fieberhafte Thätigkeit und beren Glud Anftrengungen machen wird, die England ben Borfprung abgewinnen und es in eine misliche Lage bringen merben" . . . 2)

<sup>2)</sup> Palumbo XCIII 6. December 1801 S. 217 f: "Mes compliments au digne vertueux Nelson auquel je serai reconnaissante toute ma vie, malgré

Um 3. April 1803 ging Sir William Hamilton mit Tode ab, ohne seiner Witwe etwas anderes zu hinterlassen als jene 700 Pfund Sterling die er ihr zwölf Jahre früher bei Eingehung ihrer Ehe verschrieben hatte.

Hamilton's Freunde wußten sich diese Uebergehung seiner Lady nur daraus zu erklären, daß er darauf gerechnet habe das Baterland werde sich für die großen Dienste, die sie in einer kritischen Zeit der Sache Englands und bessen Berbündeten geleistet, nicht undankbar erweisen oder ihr wenigstens die baaren Geldopfer ersetzen die sie mehr als einmal patriotisch aus eigenen Mitteln gebracht hatte. Die einstweilige Sorge für die Witwe übernahm Nelson, der sich nun zu ihr, Piccadilh Nr. 19, zog, ihr sein Haus in Merton zur Benützung überließ — "for her own use and prosit!" — und überbies 1200 L. jährlich auswars. In einem Testamente das er um diese Zeit aussetze, 10. Mai, hinterließ er sein Besützhum in Merton mit der ganzen Einrichtung, mit allen Nebengebäuden und Grundstücken, ihr und ihren Erben in's freie Eigenthum.

Am 16. Mai stieg Resson zur Bürde eines Bice-Admirals von der blauen Flagge empor, und erhielt den Oberbefehl in jenem mittel- ländischen Weere in welchem er einige Jahre früher als Unterseldherr so glänzende Thaten verrichtet hatte. Auch zu dem Hose von Neapel trat er dadurch, trot der Misstimmung welche dort die Bandlung in der Malta-Frage hervorgerusen hatte, in die alten Beziehungen, in die frühere Stellung eines gefühlvollen und ergebenen Beschügers. Die letzten Borte, versicherte er dem Königspaare, die Minister Addington zu ihm in London gesprochen, hätten gelautet: "Tragen Sie alse mögliche Sorgsalt für die sieilischen Majestäten, die der König als die

que son discours au parlament pour soutenir l'inutilité de la Méditerrannée, de Mathe etc. m'a profondément affligé. Il est vrai qu'il était à la suite du bien amer et injuste de Mylord Hawkesbury, même de Pitt et tant d'autres, le parti étant pris de laisser l'Italie entière province française"... Ein Jahr später in seinen "Thoughts on Malta" 4. December 1862 sührte Resson den Gedansen aus: "Der Bessie von Malta werde Ferdinand nur Kossen verursachen und shu in ciue schwierige Stellung zwischen England und Frankreich bringen, dahre es sich am meisten empsehle wenn England die Instencisch in seiner Macht behalte."

treuesten Bundesgenossen schätzt die er jemals gehabt"). Freilich war er nicht in der Lage ihnen unmittelbare hilse auf dem sesten Lande zu bringen; dazu bedurfte es, dem starken und kriegsgeübten französischen heere gegenüber das gegen alles Necht und Sitte im Königreiche stand, einer größeren Truppenzahl als dem britischen Seehelden zur Berfügung stand; auch betrachtete er es als seine erste Ausgabe Sicilien zu decken, weil sich, wie er richtig urtheilte, wohl die Insel ohne Neapel, aber nicht Neapel ohne die Insel halten lasse<sup>2</sup>).

Bahrend bes Commandos im mittellandifchen Meere mar ber Briefwechfel Nelson's mit feiner "theuerften Emma", wie er fie feit

¹) Dispatches V €. 81—85 10. Juni 1803 an ben Rönig, an bic Rönigin, an Acton. Ju bem €dyreiben an Gerbinanb IV. bich cs u. a.: "I beg leave to assure your Majesty that one great reason for my being appointed Commanderin-Chief . . . was my known attachement to your Majesty, the Queen and the Royal Family."

<sup>2)</sup> Ebenda S. 98 vom 25. Juni an Acton: "We must always recollect that, although Naples may be lost, Sicily is secure; but if Sicily is lost, so is Naples." Er warnte vor unzeitigen Planen und Angriffen; man bedente "France with such an army at your door!" Aber werde Rufland, Reapels zweiter Berbundeter und eine fo bedeutende Militair-Macht, nichts thun? "The honour of Monarchs is fled!" Am 26. Juli von der Sohe von Toulon, V G. 142 f., verficherte er bie Königin, er babe nach England um ansgiebige Truppenfendungen gefdrieben, nicht blos als Silfe filr Gicilien, fondern um im Bedarfsfalle Baeta, die Castelle von Mapel zu sichern "and to send a body of men in Calabria, to support the loyal and brave inhabitants of that country of mountains, in case the Frenck should be too imperions in their demands". S. auch 24. November an Acton G. 293. Dann am 26. und 29. December von ber Mabalena Infel nachft Cardinien vom Bord bes "Bictorn" an ben Konig, Die Konigin und an Acton S. 331 f. 337 f .: Er hoffe die Frangofen haben bie Sauptftadt unberlihrt gelaffen; ,,but with such a nation as the French, who can be sure of them for a moment?" Er warnte bavor bag ber Konig ihrer Forberung bie Calabrefen ju entwaffnen nachgebe; die Frangofen würden fich bann ben Weg nach ber Sicilien gegenüberliegenden Rufte frei machen, und Deffina muße unter allen Umfianden gefichert bleiben, weil man von bort frei und leicht mit bem Festlande vertebren tonne. "Daß die Frangofen Gie haffen", beißt es in bem Schreiben an Acton, "ift die hochfte Anerkennung die fie Ihnen gu gollen vermögen; wenn Gie dem König riethen fich herabzumurbigen (to degrade himself) wurden Sie ihre Berachtung erhalten und ber Konig feine Chre verlieren." Roch fei eine Stelle an Acton 10. Februar 1804, gleichfalls della Madalena, V G. 412 wortlich angeführt "I beg you will assure their Majesties that Nelson is Nelson still, and most zealously attached to their service."

Samilton's Tobe regelmäßig hieß 1), häufig unterbrochen, weil fich nicht immer Gelegenheit fand - besonders auf feinen Rreus und Querfahrten gur Aufsuchung ber feindlichen Flotte, die ihn oft weit über ben groken Ocean zu ben Agoren, in den westindischen Archivel führten - Briefe nach England zu ichiden. Auch murben einzelne Diefer Sendungen bon den Frangofen aufgefangen, Die natürlich feine Sorge bafür trugen biefelben an die rechte Abreffe zu bringen. Delfon's Briefe an die Samilton maren jest vorwiegend geschäftlichen Inhalts weil ihm, um die Wichtigkeit der verwitweten Lady in den maggebenden Rreifen Londons zu erhöhen, baran lag ihr Nachrichten über ben letten Stand ber Dinge mitzutheilen beren Inhalt fie bann weiter zu befördern hatte. Dazwischen flochten fich aber häufig genug beife Liebesbetheuerungen ein: ju bem "Alpha und Omega meines Dentens und Guhlens", ju ber "Bufenfreundin, theurer mir als bas leben", für die "meine Reigung und Liebe alles in ber Welt übertrifft"; fowie Ausbruche ber Bewunderung bes volltommenften weiblichen Wefens, bas er je gefehen, ja bas überhaupt je gelebt2). Sie fam

<sup>1) &</sup>quot;My dearest Emma", "My dearest beloved Emma", "My own dear Emma". Rur setten, wahrscheinlich in Lagen wo er fürchten nufete baß seine Post in unberusene Sande salle, findet sich noch: "My dear Lady Hamilton."

<sup>2)</sup> Einige Beispiele Um 1. August 1803 von der Sohe von Toulon, V G. 149, fcilbert er ihr wie Barby eben in feiner, Relfon's, Cabine befchaftigt fei ihr und ber fleinen Horatia Bild aufzuhängen: "I want no others to ornament my cabin. I can contemplate them, and find new beauties every day, and I do not want anybody else." Am 24. S. 172: "In short, in every point of view, from ambassatrice to the duties of domestic life, I never saw your equal. That elegance of manner, accomplishments and, above all, your goodness of heart, is unparalleled." Im erften Salbjahr 1804 wurde ber Cutter "Swift" von ben Frangofen aufgegriffen, benen babei einige Bilbniffe ber Laby, bann aber auch Briefe in bie Sande fielen. Beguglich ber erfteren empfand Relfon einen eifersuchtigen Aerger, bag ber feindliche Capitain und ber "ber . . . Buonaparte", an ben jener ohne Bweifel alles auslieferte, an bem Anblide ber Buge feiner Angebeteten ihre Augen weiben wurden. Ueber bie letteren troftete er feine Emma, 5. Dai 1804 VI G. 6: "What can they find out? That I love you most dearly, and hate the French most damnably" . . . Bei all feiner Liebe und Gehnfucht wollte er gleichwohl jett, wo bas Baterland eine fo große Aufgabe ibm anvertrant hatte, nicht geftatten bag feine Emma, wie fie ihm vorschlug, mit der fleinen Soratia und Difs Charlotte Relfon an Bord bes "Bictory" tomme ober bie Beit, ba er bas Commando im Mittelmeer führte, in Malta weile: "Her Nelson is called upon, in the most

nur seinen Wünschen zuvor als sie sich im Frühjahr 1804 entschloß die kleine Horatia aus der Obsorge von Mrs. Gibson unter ihr eigenes Dach zu nehmen!); denn er war, wie es in einem Codicill vom 6. September zu seinem Testamente vom 10. Mai 1803 hieß, überzeugt daß sie "sein angenommenes Kind" auf den Pfaden der Religion und Tugend erziehen werde: "Sie wird ein Engel werden wenn sie beachtet was Sie ihr sagen". Die angebliche Mrs. Thompson als Mutter des Kindes wurde zwar eins oder das anderemal noch erwähnt; aber zusetz galt auch sie als verstorben und Miss Horatia Nelson Thompson als von beiden Eltern verwaist, "obwohl nicht ohne Vermögen", um vor den Sorgen und Nöthen dieser Welt geschützt zu sein²).

honourable manner, to defend his country. Absence to us is equally painful; but if I had either stayed at home or neglected my duty abroad, would not my Emma have blushed for me?" 19. ©ctober 1803 VII ⊚. 381.

1) V S. 491 am 10. April 1804. Es scheint aber, daß Mrs. Gibson die tleine Horatia nicht gutwillig herausgeben wollen ober überspaunte Forderungen gestellt habe; s. 16. Mai 1805 Victory at sea VI S. 441, wo Resson der Mrs. eine Jahres-Summe auswirst salls sie sich slüge; wo nicht, triege sie nicht einen Holler "and I shall probably take other measures".

2) Au Lady Samilton 19. April 1804 VII G. 383, Auch in Relfon's Briefen an feine Emma heißt Soratia in ber Regel fein Rind; nur febr ausnahmsweife - es fieht faft wie ein lapsus calami aus - beift es "our dear Horatia", 3. B. 1804 2. April, 13. October VII G. 382, 384 . . . Bas die muthische Mutter Boratiens betrifft fo laft fich bas Doppelfpiel Relfon's feine Geliebte gweimal an verehren, einmal in ihrem mabren Abbild und Namen und daueben als fingirte Dirs. Thompson, bis in die Zeit nahe vor feinem Scheiden verfolgen. Benn man die beiße Liebesgluth Relfon's gu feiner Emma erwägt, tann es, frage ich, ein weibliches Befen als wieder nur fie felbft gemefen fein, wenn er am 22. Dai 1803 ber einen von der andern schreibt Dispatches VII 3. 377: "And pray say so to my dear Mrs. Thompson when you see her. Tell her that my love is unbounded to her and her dear sweet child"?! Dber wenn es am 27. Dai 1804 VI G. 37 von der fleinen Soratia heißt: "I think I see her, hear her, and admire her, but she is like her dear dear mother"?! Wollte man bics nicht gelten laffen, bann überträfen die zwei Briefe vom 26. Anguft 1803 VII G. 377-379, einer an Lady Samilton und in diesen eingeschloffen ein zweiter an Drs. Thompson, beibe gleich fenrig, mit benfelben beigen Schwuren und Betheuerungen, und ber einen "Gingigen und Beiggeliebten" burch die andere "Gingige und Beiggeliebte" gu übergeben, wohl alles in was je bie Zweifeclen Theorie fich verfliegen, und was Baul Senfe in einer feiner jungften Rovellen, "Gin getheiltes Berg", fo meifterhaft ausgesponnen hat.

Relfon hatte feiner rechtmäßigen Frau bei ber thatfachlichen Trennung von ihr eine bedeutende Jahressumme ausgeworfen, und einen Betrag in gleicher Sobe feiner Emma nach deren Berwitmung beftimmt; für feine Horatia wollte er 1000 Pfund Sterling aulegen, "benn es murbe an Freunden fehlen wenn wir fie allein in ber Welt gurudließen". Der eble Mann legte fich aber noch andere Berpflichtungen auf. Als er erfuhr bag die erblindete Mirs. Reljon ihr Gilber verfaufen wolle, bat er die Lady Samilton die Bohe ber Schulden ber armen Berlaffenen zu erfahren ba er ben Betrag, wenn es nicht feine Rrafte überfteige, übernehmen wolle: "Ich fonnte es nicht ertragen fie in ihren alten Tagen Roth leiden zu miffen. Ich will lieber mich felbst einschränken als fie barben zu laffen. Ihr gutes Engelsberg, meine einzig geliebte Emma, wird mir vollfommen guftimmen, und ich bin überzeugt wenn wir sparen um unseren Freunden beiguipringen, werben wir mehr Gennathung empfinden als wenn wir an überlafteter Tafel Leute füttern benen an uns nichts liegt." Dagu tam nun weiter bie Ramilie feines Bruders Billiam, bes Beiftlichen, ben Horatio gern als Bijchof gefeben haben murbe. 3mei Tochter bes ehrwürdigen herrn, Eliza und Unn, nahm Lady Samilton in ihr Haus, den älteren Reffen Tom unterstütte der Admiral im College, "und ich bin überzeugt der Doctor erwartet basselbe für Borgce; aber ich muß Ordnung machen um nicht in Schulden zu gerathen"1).

Der letztere Beisat galt wohl ganz besonders seiner schönen Freundin, die seit ihrem frühzeitigen Eintritt in die große Welt den Werth des Geldes nie kennen gelernt hatte, weil ihr nie etwas verstagt worden war was ihr Herz begehrte und was um Geld zu haben war. So erschwerte sie auch jetzt ihrem großen Verehrer die Lage, weil sie immer etwas geschmackvolles und schönes wußte womit sie ihm eine Freude machen wollte, aber ihm, weil es stark in's Geld ging, noch weit mehr Sorgen bereitete. Jummer wiederholten sich seine Vitten an sie, sür Merton nicht mehr als nothwendig auszulegen; "denn wir werden sehr sparen mußen um alles klappen zu machen (to make both ends meet) und kleine Verbesserungen weiter zu

<sup>1)</sup> An Emma 14. März 1804 Victory, off Toulon; V 🛎 441.

führen"; im andern Falle "gerathen wir in Schulden, sind außer Stande unseren Freunden zu helfen und verfallen selbst dem Elend". Er berief sich auf das was sie schon selbst erfahren und erlebt, auf ihre natürliche Einsicht und Alugheit, um lieber einzelnes zu entbehren — "never mind, we can live upon bread and cheese" — als sich über die Gränzen der gebotenen Mittel hinauszuwagen!).

Relfon hatte ohne Zweifel ein ichones Gintommen befondere feit er am 23. April 1804, am St. Georas Tag, Bice-Abmiral von ber meifen Rlagge geworben; allein es ging auch, wie wir fo eben gefeben, bei feiner edlen Freigebigfeit und ber liebensmurdigen Sorglofiafeit feiner Emma viel auf; es ging mehr auf als feine und ihre regelmäßigen Bufluffe gu beden vermochten. Letteres um fo weniger als Gir William's Erbe Mr. Greville fo fcmutig mar, ihr die im Chevertrag ausbedungenen 700 Bfund Sterling nicht voll auszugahlen fondern bie Ginfommenfteuer bavon abzugiehen?). Man mußte barum bedacht fein in anderer Beife bie Geldaufluffe zu mehren. Die icone Lady, gar nicht geeignet felbst etwas zu erwerben, aber, wie viele Frauen, febr erfinderijch auf neue Erwerbsquellen ihres Mannes ober Berehrers zu verfallen, erinnerte Relfon an fein ficilifches Bergogthum und beutete auf Brijen-Gelber bin. Letteres redete ihr ber Geehelb für den Augenblick aus und vertröftete fie auf die Butunft. Bas ab und zu an Brifen-Gelbern eingehe fei nicht ber Rebe werth; etwas ausgiebiges laffe fich nur erwarten wenn ihn ber große Tag mit ber feindlichen Flotte aufammenführe: boch wer tonne ben Ausgang porherfagen?!3) Bas ben "Bergog von Bronte" betraf, ber bis gur Stunde ein Titel ohne Mittel geblieben mar, fo lief es Relfon allerbinas an Bemühungen nicht fehlen daß ihm, mas feit feiner Ernennung an Capital und Binfen aufgelaufen mar, erftattet und fein gebührendes Gintommen fortlaufend ausgezahlt werde. Aber er mußte

<sup>1) 5.</sup> Juli 1803 V S. 119, 1. April 1805 VI S. 351.

<sup>2) 31.</sup> Muguft 1804 VI S. 181: "Mr. Greville is a shabby fellow... It may be law, but it is not just, nor in equity would, I believe, be considered as the will and intention of Sir William. Never mind! Thank God, you do not want any of his kindness, nor will he give you justice!"

<sup>3) 14.</sup> März 1804 V G. 439 f., 9. März 1805 VI G. 350.

fich felbit fagen, daß fein Begehren, fo gerecht und begründet man es am Sofe Ferbinand's erfannte, feine Ausficht auf Erfüllung hatte, ba es mit ben neapolitanischen Finangen Schlechter ftand als ie, fo baf felbit bas Gelb für viel bringenbere Bedürfniffe mangelte: "fie haben, oder behaupten zu haben, nicht fo viel um ihre eigenen Officiere zu bezahlen"1). Günftigeren Erfolg hoffte er eine Zeit hindurch von einer Geltendmachung ber Ansprüche ber Lady an ben Staats-Schatz. Allein so angelegentlich und wiederholt er sich bei Abdington in diefer Richtung bemühte, so geneigt fich ber englische Minister zeigte etwas für die verdiente Batriotin zu thun, es geschah doch immer nichts, und zwar mit berfelben achselzudenben Entschuldigung wie in Reavel: .. man habe beim besten Willen für berlei Unsprüche augenblicklich fein Geld". Auch unmittelbar an feinen König mandte fich ber gefeierte Seehelb, ober vielmehr er unterftutte bei bemfelben in Berfon eine Denfichrift feiner Freundin, worin biefe wiederholt ihre Haltung in ber fritischen Zeit von 1798 bis 1800, ben unmittelbaren Antheil den fie an dem glanzenden Erfolge von Abufir ge= nommen, die bagren Belbopfer die fie bem gemeinen Beften zu jener Beit gebracht, ichilberte und ihre Bitte auf Berabfolgung einer Benfion von ftaatswegen bamit zu begründen fuchte. Allein auch hier brang das liebende Baar nicht durch und es blieb Relfon, wollte er fich nicht bem Bormurfe ausseten er habe etwas unversucht gelaffen, jett nur noch ein Weg, richtiger gefagt ein Umweg, um für feine Emma ju bem ersehnten Biele ju gelangen.

Nach langer Unterbrechung hatte ber Tod Sir William's ber Königin Karolina Anlaß geboten ihrer einstigen Freundin und Berstrauten einige Worte der Theilnahme zu senden. Es war das in der Zeit gewesen wo Nelson den Oberbesehl im mittelländischen Meere übernommen und den sicilischen Majestäten seine unveränderte Ergebenscheit bezeugt hatte. "Es hat uns dies", schrieb die Königin am 26. Juli 1803 an Lady Hamilton, "überdiemaßen gesteut und wir fühlen bereits die glücklichen Wirfungen davon"?). Allein so wenig

<sup>1) 10.</sup> August und 18. October 1803 V G. 158, 253 f.

<sup>2)</sup> Palumbo XCIII S. 219 f. wo aber in ber Datirung irrig 1802 ftatt 1803 angegeben erscheint; im Jahre 1802 war Sir William noch am Leben und Lord

es Relfon in feinen Briefen an die Ronigin jemals unterlaffen tonnte lobend und anpreisend ber Laby Samilton zu gedenken, fo wenig fand er in ben erften Antworten Rarolinens ein Gingeben auf biefe Anfpielungen, und übermand ben Berdrug ben er barüber empfand nur burch die Boraussetzung: Die Konigin werde ber Laby wohl unmittelbar gefdrieben haben 1). Das war nun, wie wir gefehen, in ber That bereits geichehen; aber feine eigentliche Freude hatte Relfon boch erft als Maria Rarolina ein an die Ladn gerichtetes Schreiben burch feine Bande ihr gutommen ließ. "Thre Unhanglichteit an Guere Dajeftat", fdrieb er ber Konigin gurud, "ift fo warm als je. Ihr Berg ift unfabig bes geringften Bechfele; ob im Glud ober im Unglud, fie mird ftets Ihre hingebende Dienerin fein." Diefe Stimmung ber ficilifden Majeftaten nun war es die es dem britifden Seehelben eingab fich an Acton mit ber Bitte zu wenden, diefer mochte die Ronigin bestimmen, nicht burch Caftelcicala, fondern perfonlich und unmittelbar an Abdington zu ichreiben, .. und ich bin überzeugt baf man ihr bann die fo mohl verdiente Benfion nicht verweigern murbe". In feinem Innern bachte Nelson mohl anders. Er mar nicht ficher ob die Konigin thun würde um mas er fie gebeten, und chen fo bezweifelte er bag, felbft wenn fie ihm ben Befallen ermiefe, biefer Schritt bei den Londoner Miniftern den gewünschten Erfolg haben

Hand. In dem Ganal La Manche. In dem bereits früher S. 194 Anm. 1) citirten Schreiben vom 10. Juni 1803 versicherte Retson zuerst die Königin, daß sie nie eine aufrücktigere auhänglicher und wahrere Freundin gehabt habe "than your dear Emma", die ihr noch heute so ergeben sei "daß sie mit Freuden ihr eigenes Dasein opfern würde um das Ihrige zu erhalten", und erwähnte unmittelbar darauf die Hinterlassensche Six William's in einer Weise, Dispatches V S. 847 französisch, S. 118 englisch, die sehr darnach aussieht als wolle Netson die Königin au jenes Eschote ermnern das diese der Ladu in Weisen angetragen, sehtere aber in ihren damasigen Berhältnissen dankend abgelehnt Hatte; s. oben S. 182.

<sup>&#</sup>x27;) An Emma 5. Jusi 1803 V S. 117 s.: "I am vexed that she did not mention you. I can only account for it by hers being a political letter . . . I trust, my dear Emma, she has wrote you. If she can forget Emma, I hope God will forget her". Auch noch später, no die Königin diesen Fesser in seinen Augen gutgemacht hatte, waren ihm die Ausdrücke derselben über die Lady nicht warm genug, so daß er, 1. Jusi 1804 Dispatches VI S. 95, den Zweisel ausssprach; "I doubt much, my dear Emma, even her constancy of real friendship to you."

würbe; "more shame for them!", schrieb er an Davison. Was weiter in bieser Sache geschah ist aus ben bisherigen Quellen nicht ganz klarzustellen. Thatsächlich hat Maria Karolina den besten Willen gezeigt Nelson's Bunsch zu erfüllen, indem sie durch Elliot bei ihm anfragen ließ was sie eigentlich nach London schreiben, in welcher Richtung sie für Lady Hamilton fürsprechen sollte. Thatsache ist auch daß Nelson in späteren Briesen von großer Erkenntlichkeit, von "undegränzter Dankbarkeit" gegen die Königin übersloß. Thatsache war es aber anderseits daß Lady Hamilton aus dem Londoner Staatsschake jetzt eben so wenig etwas erhielt als bei ihres Gatten Ledzeiten.)

Es mag diese Herumsuchen und Herumbetteln, um seiner Freundin zur Beftreitung ihres Auswandes ausreichende Mittel zu verschaffen, Nelson schwer genug gefallen sein, und es ist leiber nicht zu leugnen daß er dabei mitunter bis zur Selbsterniedrigung hinabstieg. Ober war es



<sup>1)</sup> Relfon an die Königin 29. December 1803 Dispatches V G. 338. An Acton 25. Mai 1804 VI G. 31. An Davison Bettigrem II G. 622 f. An bie Rönigin 10. Juli Dispatches VI S. 105 f.: "Poor Sir William Hamilton believed that it (the pension) would have been granted, or it would have been unpardonable in him to have left his widow with so little means. Your Majesty knows that it was her capacity and conduct which sustained his diplomatic character during the last years in which he was at Naples." An diefelbe 19. December 1804 VI G. 290 f. wo er Rarolinen "bie mahre Tochter ber großen Maria Therefia" nennt und ihr Festigfeit den frangofischen Anmagungen gegenüber rath: "Your Majesty's illustrious mother would not have so submitted" . . . Bom 21. Juli 1805 Gibraltar datirt der lette Brief Relfon's an die Ronigin, vom 28. Anguft und 5. Geptember barauf datiren die letten Briefe Ferdinand's und Karolinens an Relfon. In ersterem Dispatches VI G. 480 gebraucht der Secheld die bezeichneuden Borte: "When I think of the situation of my benefactors and their kingdoms, I shudder; but God is good and he may do much by driving a spirit of firmness into the councils of many of the Sovereigns of Europe." Die "very kind letters from both the good King and Queen" erhielt Relfon erft um ben 8. October auf ber Sohe von Cabis und bat am 9. ben Abbe Campbell Dispatches VII G. 92, er moge Lady Samilton wegen ihres Caumniffes im Brieffdreiben entschuldigen . . . Rach biefen Ausführungen mag fich ber geneigte Lefer felbft fagen was von ben Angaben ber frangöfifchen Demoiren ber Laby Samilton G. 251 f. gu halten fei: Maria Karolina habe Nelson's Bitte, fich bei den Londoner Ministern für feine Freundin zu verwenden, in verblümter Beife abgeschlagen und Relfon bafür, gleichfalls burch bie Blume, ber Konigin feinen Dismuth gu erkennen gegeben, Lady Samilton aber ihrem Merger badurch Luft gemacht bag fie in Londoner Rreifen allerhand Siftorden über die Konigin und beren Sof in Umlauf fette.

etwas anderes, wenn er ber Laby mittheilt er habe bem Bergog von Samilton, dem Saupt ber Familie ihres verftorbenen Mannes, gefdrieben: er hoffe fein Brief werbe ibn noch am Leben getroffen haben und der edle Lord werde ihr "some money" hinterlaffen 1). Aber es war ein noch häflicherer Gedante - es darf dies von der mahrhaften Beidichtidreibung nicht verichwiegen werben! - ber ihn feit bem Tobe Sir Billiam's beichäftigte und bem er flaren Ausbrud ju geben fich allerdings icheute. Aber wenn er feine Emma troftet fie moge fich Abdington's Beigerung nicht zu Bergen nehmen: "Saben Gie nicht Merton? Und ich hoffe einen biefer Tage werden Gie meine einzige Bergogin von Bronte fein, und bann ein Schnippchen fur fie alle and then a fig for them all"; ober ein andermal: "3ch fann Gie jur Bergogin machen, und wenn es Gott gefällt, diefe Beit wird fommen"; ober wenn er fie verfichert ihr Bild fei unguslofchlich in feinem Bergen eingegraben, "und wer weiß, eines Tages fann ich bas Blud haben ein leibhaftiges Abbild von Ihnen gu besigen" 2): mas hieß bies anderes, als eine löfung ber unerquidlichen lage munichen, eine lofung die, wie die Dinge gur Zeit ftanden, nur durch ben Tob von Relfon's rechtmäßiger Gemablin herbeigeführt werden fonnte?! Soll er boch, als er im August 1805 von feinen Rriegsfahrten gur Auffuchung ber feindlichen Flotte im Safen von Bortsmouth einlief, bie Bitwe Gir Billiam's feinen Gaften mit ben Borten: "Bier die Berrin des Haufes, wenn fie auch noch nicht den Namen Ladn Relfon trägt!" vorgeftellt, fie felbft aber vertröftet haben: Gott tonne ja, wenn es ihm gefalle, "das einzige Sindernis beseitigen bas uns noch trennt!"

Es icheint bag Relfon nach ben aufregenden Rriegsfahrten ber letten Monate, von Gibraltar nach Alexandrien, Kandia, Sardinien,

<sup>1)</sup> An Emma 14. März 1804 Victory, off Toulon, Disp. V S. 442.

<sup>2)</sup> An dieselbe 19 October 1803, 2. April und 30. Mai 1804, VII S. 381 bis 383. Soldjen Andeutungen gegentlber ift es denn doch einigermaßen empfemiftisch wenn Sir Nicolas ebenda S. 393 meint, Lord Nelson's Briefe an die Lady, so heiß dieselben in der letzteren Zeit geworden, seien geschrieben gewesen "much more in the language of hope than of possession".

Toulon, Algier, Tetuan, West-Indien, den Azoren und wieder nach Gibraltar, wenigstens für eine Zeit ausspannen und in der Gesellschaft seiner heißgeliebten Emma und des Töchterleins seiner haargenau eben so heißgeliebten "Mrs. Thompson" ein Glück genießen wollte das er so lang entbehren müßen; und daß es eben seine Emma selbst gewesen sei die ihn anspornte in dieser wichtigen Zeit den Commandostad nicht in andere Hände übergehen zu lassen. Laby Hamilton hat nachmals dieses patriotische Verdienst für sich in Anspruch genommen, und wenn wir das Verhältnis der beiden zu einander psychologisch erwägen, die rücksichtslose Liedesgluth auf der einen und die gewiß stark mit Chrgeiz versetzte Reigung auf der andern Seite, so werden wir zugeben daß jene Unnahme durchaus nichts unwahrscheinliches habe").

Am 13. September 1805 nahm Horatio Resson von Merton Abschied, 10 Uhr nachts füßte er sein Kind und segnete es, riß sich bann von seiner Emma sos und war am 14. 4 Uhr morgens in George Jnn zu Portsmouth. Am 17. lief er mit der "Bictory" von Plymouth?) aus, umschiffte am 23. Cap Finisterre und besand sich am 28. auf der Höhe von Cadiz in dessen schieden Hafen, den sie nicht verlassen zu wollen schien, die vereinigte französischespenische Flotte vor Anker lag. Erst am 19. October kam sie in die offene See heraus. "Möge der Gott der Schlachten", schrieb Lord Horationach Merton, "meine Austrengungen mit Ersosg krönen! Unter allen Umständen werde ich Sorge tragen daß mein Name Ihnen und



<sup>&#</sup>x27;) 3ch weiche also auch in diesem Hunte von der Ansicht Nicolas' ab, der VII S. 26 die die Ställige Erzählung Harrison's II S. 457 "a rather apocryphal statement" neunt. Gleichwoss bringt derselbe Schriftseller VII S. 394 f. den Brief Emma's an Dr. Scott vom 7. September 1806, worin sie an einen der es wissen und die Richtselfeit ihrer Besaubung prisen tonnte schrieb. "You know the great and virtuous affection he had for me, the love he bore my husband, and, if I had any influence over him, I used it for the good of my country. Did I ever keep him at home? Did I not share in his glory? Even this last stat victory, it was I bid him go forth. Did he not pat me at the back, call me brave Emma, and said, if there were more Emmas there would be more Nelson's."

<sup>2)</sup> Noch von Pinmouth aus gab er bem Gedaufen Ausbrud ber ihn in der letten Zeit so viel beschäftigte..., we will look forward to many many happy years, and be surrounded by our children's. God Almighty can, when he pleases, remove the impediment"; VII S. 40.

Horatien, ben beiden die ich liebe wie mein eigenes Leben, für immer thener bleibe." Auch feinem Tochterchen ichrieb er : "Liebe meine theure Laby Samilton die dich fo gartlich liebt, und fuffe fie fur mich!" Die frangofifch-fpanifche Flotte verließ Cabig und fteuerte füdmarts gegen Cap Trafalgar: "und barum beantworte ich Dein Schreiben, meine theuerste Horatia, damit Du wiffest bag Du immer die erfte in meinen Gebanten bift" 1). Roch am 21. October, im Angefichte ber vereinigten feinblichen Seemacht bie zu vernichten er fich aufchickte, feste Relfon ein Cobicill auf, worin er ber britifden Nation bas Schickfal ber Lady Samilton anempfahl. "Die von mir 1798 befehligte Flotte", hieß es barin, "hatte nie ein zweitesmal nach Meanpten guruckfehren tonnen, wenn ber Ginflug ber Laby Samilton auf die Konigin es nicht babin gebracht hatte bag ber Bouverneur von Spracus fdriftlichen Befehl erhielt in jeder Beije babin ju mirten bag bie Rlotte mit allem nöthigen versehen werde?). In gleicher Weise hinterlasse ich bem Wohlwollen meines Baterlandes meine angenommene Tochter Horatia Nelson Thompson und wünsche daß sie in Zukunft ben Namen Relfon allein führe"3). Die Schlacht von Trafalgar erfolgte, bas tödtliche Beichof traf ben fiegenden Weldherrn, ber, immer die Namen ber Lady Samilton und Sorations auf den Lippen und mit ber bringenden Bitte an feinen Caplan Dr. Scott, an feinen trenen Waffenbruder Barby, nicht zu vergeffen bag er jene beiden feinem Baterlande vermacht habe, nach turger Frift feine zugleich liebeglühende und ruhmdürftige Seele aushauchte . . .

Rie wohl ift von einer großen Nation der lette Bunich eines ihrer verdientesten Männer schmählicher beiseite geschoben, misachtet

<sup>1)</sup> VII S. 132 f. 385.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Pettigrem II S. 624. So heißt es auch in einer von der nun doppelt verwitweten Fran abgefaßten, in ihren Londoner Memoiren abgedruckten Denkichrift: "The fleet itself, I can truly say, could not have got into Sicily, but for what I was happily able to do with the Queen of Naples and through her secret instruction so obtained, on which depended that refitting of the fleet in Sicily and with all which followed so gloriously at the Nile." Ich kenne die englische Ausgabe dieser Memoiren nicht, und die darans angesihrte Stelle nur aus Palumbo S. 139<sup>2</sup>).

<sup>3)</sup> Dr. William Beatty (der Schiffsarzt der Relson behandelte) Narrative of what took place before the battle" bei Nicolas VII S. 137-141.

worben, ale von der englischen ber Relfon's. Denn nicht ber Ronig und feine Minifter allein maren Schuld, nicht die Sartherzigkeit und Sinterlift von Nelfon's felbstfüchtigem Bruber Billiam, einer Gaule ber Sochfirche, ber es verftand bas lette Cobicill bes Belben erft bann jum Borichein zu bringen, nachbem bas Barlament gur Erhaltung bes Ramens und Glanges ber Familie Relfon's die Summe von 120,000 Bfund Sterling bewilligt hatte, wobei die Lady und beren Rind leer ausgingen; aus bem Schofe ber gangen Bevolferung Englands hatte fich ein Schrei erheben mugen gegen einen fo unerhörten Undant! Mit vollem Recht fagt Raffgele Balumbo - und ich führe die Stelle um fo lieber an, als fie vielleicht die einzige in dem ercentrifchen Buche biefes Schriftstellers ift mo ich mit ihm übereinftimme -: "Beun Lord Nelfon bem Gedachtniffe feiner Mitburger bas verächtlichfte Thier (il più abbietto animale) empfohlen hatte, gang England wurde Schape vergeubet haben es mit eifersuchtiger Sorgfalt zu behüten - und jest ba ber Sieger zweier großen Schlachten burch Berftorung ber feindlichen Flotten fein Baterland und feinen König groß gemacht hatte, ließen diefe an Sunger und Berachtung eine Frau hinfterben die, mas immer ihr Borleben gewesen fein mochte, das Weib feines Bergens mar und biefelbe die, fo lang fie am Sofe von Beiden Sicilien gewesen, ftets ben Bortheil ihres Baterlandes im Muge gehabt hat"1).

Es ist mit diesem Citate eigenklich dem vorgegriffen womit im Grunde geschlossen werden sollte. Allein das in der Mitte liegende ist eben schnell erzählt. Nach dem Tode Nelson's erfüllten seine Freunde Capitain Hardh, Dr. Scott und Mr. George Rose redlich das Berssprechen, das die beiden ersteren dem Sterbenden gegeben hatten. Sie ermüdeten nicht bei den Ministern, namentlich Canning, ihre Schritte zu machen und dabei eben so wohl die patriotischen Berdienste der Bitwe Hamilton als die Rücksichten herborzuheben, die man dem Berslangen eines Mannes von Nelson's unsterblichem Ruhme — "the respect for the memory of one of the greatest men that ever lived in our country" — schuldig sei. Ladh Hamilton selbst blieb



<sup>1)</sup> Balumbo G. 140.

nicht unthatig. Gie ließ burch Dr. Sarrifon "bas leben von Soratio Lord Biscount Relfon", gröftentheils von ihr felbft bem Biographen in die Feder bictirt, in zwei Banben berausgeben, London 1806, in ber unverfennbaren Abficht baburch ihre Anfprüche vor ber Deffentlichkeit zu vertreten. Dabei lebte fie aber, feit ihren Jugendjahren verwöhnt jeden ihrer Buniche erfullt zu feben und auch jest fich ber Soffnung hingebend ber ichliefliche Erfolg tonne nicht ausbleiben, biefe gange Reit auf bem alten Gufe fort. Auch ihre Gutherzigfeit blieb fich gleich, die fie ben bedürftigen Bermandten ihres bahingeichiebenen Berehrers, wie ber blinden und fruppelhaften Sarah Forb: felbit bann nicht entzog als ihr felbft bie Mittel fnapper wurden. Und bas follte nicht lang ausbleiben. Im April 1808 fam es zur pfandweisen Schatung ihrer Billa zu Merton. Gie gog fich nach Richmond und bat ben reichen Bergog von Queensbury Merton wie es lag und ftand ihr abzutaufen und ihr nur die Bilbniffe Gir Samilton's, Relfon's und ber Konigin Raroling berauszugeben 1), Gie gog fich bann nach London, wo fie eine bescheibene Wohnung in Bond Street bezog, manbte fich an ben Bring-Regenten, an ben Ronig, verlangte nichts als eine angemeffene Benfion. Gie fant nirgenbs Behör und mußte, mehr und mehr bedrangt, Berftede auffuchen um ben Berfolgungen ihrer Gläubiger zu entgeben, bis fie gulett boch einer ausfand und in ben Schuldthurm fteden lief. Gin rechtichaffener Alberman ber bas Andenken Relfon's hochhielt, Joshua Jonathan Smith, half ihr aus ber äußerften Noth und fie verließ Ring's Bench in ber fortmahrenden Furcht, daß fich ein neuer Glaubiger finde ber fie abermals in haft bringen wurde. Bulett geschreckt burch bie Rechnung eines Wagnermeifters - bie fich nachträglich als eine Kälschung erwies floh fie, mit ein paar Pfund Sterling bie ihr ein alter Diener ihres früheren Sausstandes aufbrang, über's Deer und bezog in bem armlichften Stadttheile von Calais, in ber Rue francaise, eine abgelegene Bohnung. In dieser Zeit famen in London "The Letters of Lord Nelson to Lady Hamilton" (1814 II. vol.) heraus, die fie ohne Zweifel noch vor ihrem Scheiben aus England an einen Buchhandler

<sup>1)</sup> Bettigrem II G. 633 f.

perfauft hatte. Ihr jesiger Rehrpfennig mar bald verbraucht, und wieder fand fich eine mitleibsvolle Seele in ber Berfon eines gemiffen be Rheims, ber fie eine Reit aus bem Seinigen unterftütte und bann bas Berg einer Distress Sunter gewann die in feine Bande legte mas er für bie hilfsbedürftige Laby, beren Ramen er nicht nennen durfte, fich erbat. Erft als es mit ber burch Roth und Geelenleiben feit langem ericutterten Befundheit feiner Schutbefohlenen fichtlich gu Ende ging - eine Bruftmaffersucht hatte fich berausgebildet - lieft fie fich burch ihn bereden ihre Boblibaterin zu feben, bankte ihr und fegnete fie für ihr Erbarmen, Am 15. Nanuar 1815 hatte bie Ungluckliche ausgerungen: "fie war noch im Tobe fcon", wie Distrefs Sunter bem Biographen ber Laby versicherte 1). Der Leichnam, in ein altes ichwarzes Seibentleib, bas einzige bas fie noch befag, gehüllt, wurde in eine einfache holgerne Trube gethan und gur Stadt binausgeführt. Mistrefs Sunter wollte ihrer babingegangenen Landsmännin einen Grabftein feten laffen; boch dies murde ihr als einer Broteftantin nicht gestattet. Es murbe zwar erzählt, Lady Hamilton sei in Ring's Bench, vielleicht in Erinnerung an Italien mo fie ihres Lebens Glud genoffen, jum Ratholicismus übergetreten und in Calais von einem fatholijden Priefter mit ben Sacramenten ber Sterbenben versehen worben; es ift mir aber nicht befannt worauf fich biefe Meinung grundet. Im Jahre 1816 murbe ber Rirchhof, ber ihre Gebeine aufgenommen hatte, aufgelaffen und zu einem Zimmerplat bergegeben, jo daß jede Spur verloren ging mas aus ihren irdischen Reften geworben fei.

Es hat fich unseren Bliden, bis in die kleinsten geschichtlich nachweisbaren Züge, das Bild von zwei hochgestellten Frauen entrollt,

<sup>1)</sup> Pettigrew II S. 635 . . . Ich kann mir nicht helfen, aber stets erinnert mich das Ende dieser einst so vielumworbenen, zuletzt so etend verlassenen Frau an das stünfte Blatt von Hogartis", "A harlot's progress". Es geschiebt das wider meinen Willen und gegen meine besser leberzeugung, weil dieses mit so bezaubernden Gaben ausgestattete weibliche Wesen trot ihres besleckten Borlebens und des unstittlichen Verhältnisses zu Relson doch nicht mit dem Maßstade einer gewöhnlichen Buhlerin gemessen werden darf.

wie, in der Zeit mit der wir es zu thun haben, jede von ihnen für sich selbst war und in welchen Beziehungen sie beibe zu einander gestanden. Die Politik, nicht jene ruhige und kalte wo der Berstand des Mannes waltet, sondern jene wärmere des Beibes das überall sein Herz mitspielen läßt und seine Gefühle einmischt, die Politik hat sie zusammengeführt, die Politik hat sie einander mehr und mehr entstemdet, die Politik hat sie dann noch eine kurze Zeit wieder genähert, bis mit dem Tode Nelson's jede weitere Verbindung zwischen ihnen derart ausschie, daß wohl eine von ihnen sterben konnte ohne daß die andere davon wußte!

Um fogleich biefe lettere Ericheinung zu erflaren, fo ift burchans nicht Undank feitens ber Königin vorauszuseten, ihre einstige fo einflugreiche, ihr und ihren Rindern fo aufrichtig zugethane Freundin in bitterfter Roth ohne Silfe gu laffen. Das fah Rarolinen gar nicht ähnlich. Man erinnere fich an ihr Berhalten 1799 gegen die San Marco: .. Wenn fie in Gelbverlegenheit gerathen follte, tann fie ihr ganges Leben lang auf mich gahlen"1). Die San Marco aber hatte ber Königin groben Undant bezeigt, hatte fich in den bringenden Berbacht hochverratherifcher Charafterlofigfeit gebracht, mas bei ber Laby Samilton in dem Berhältniffe zu ihrer foniglichen Gonnerin nie im entfernteften der Fall gewesen! Es ift vielmehr als gewiß anzunehmen daß die Königin von der Nothlage der einstens an ihrem Sofe glangenben Gefandtenfrau nie etwas erfahren hat, und es ift als eben fo gewiß anzunehmen daß Karolina, felbft wenn fie um diefe Rothlage gewußt hatte, nicht ausreichend helfen tonnte. Es hing eins mit bem andern gufammen; benn eben weil die Ronigin nicht belfen fonnte. hat fie von ber Nothlage ber Samilton nichts erfahren. Bis in bas Sahr 1808 hinein lebte die lettere, wie früher ermähnt, in ihrer alten Beije fort, immer hoffend bag fie gulegt boch zu ihrem pecuniaren Rechte gelangen werbe. Als aber ber Zusammenbruch ihres ftolgen Bebaudes erfolgte - ein Greignis bas, inmitten ber Beltbegebenheiten die feit Sahren her und noch auf Jahre hinaus Europa bewegten, in ber Deffentlichkeit gewiß feine Beachtung fand - follte

<sup>1) &</sup>quot;Fabrigio Ruffo" G. 472.

sie sich hilfe suchend nach Sicilien wenden? Dort hatte ja ihr Nelson einige Jahre zuvor, wo Ferdinand und Karolina ihr festländisches Königreich noch nicht verloren, nicht einen der ihm für seinen Herzogstitel. als Jahres-Rente zugesagten 18.000 Ducaten erhalten können! Jetzt aber war das Königspaar auf Sicilien beschränkt, bezog zur Deckung seines Bedarses britische Subsidien, und war bald auf ein einsames Jagdschloß ohne Macht und fast ohne Hosstaat beschränkt. Stand unter solchen Umständen die vollständige Erfolglosigkeit eines Hilferuses seitens der Hamilton nicht außer Zweisel?

Der Ruf der Lady Hamilton in Neapel hat unter den böswilligsten Berseumdungen nicht weniger gelitten als der der Königin, oder vielsmehr es hat den Verleumdern der von ihnen ausgeheckte Verruf der einen dazu gedient, den von ihnen ausgeheckten Verruf der andern zu bestärken und zu verstärken. Beide Frauen, das galt ihnen als ausgemacht, waren sittensos, darum sanden sie Gefallen an einander. Beide waren blutgierig, und eine arbeitete der andern beim Henseramt in die Hände.

Die Reit mo Misgunft und Misverftandnis biefes neue Capitel in dem Schuldbuche Rarolinens eröffneten und mit "Graufamteit und Rachgier" überschrieben, mar die ber neapolitanischen Contre-Revolution im Sommer 1799. Bas die hieher gehörigen Anklagen betrifft, fo glaube ich bie völlige Grundlofigfeit und Nichtigfeit berfelben an anderem Orte fo binreichend nachgewiesen zu haben, baff es wohl nicht nöthig erscheint bier noch Worte barüber zu verlieren. 3ch rufe bem geneigten Lefer nur die Fabel in's Gedachtnis: die Ronigin habe im Juni 1799 ihre gleichgestimmte Freundin aus Balermo bem britischen Abmiral in ben Golf von Reapel mit Blutbefehlen nachgeschickt; oder die Luge: die Ronigin und die Lady hatten auf bas Tobesurtheil Caracciolo's Ginfluß genommen, es gewünscht und herbeigeführt, mindeftens nicht gehindert; ober die völlig aus der Luft gegriffene Behauptung: beibe Frauen hatten um bie Wette um die Röpfe der Sochverräther gespielt, den ihre Fürsprache anflebenden Dominico Cirillo erbarmungelos in ben Tod geschickt, Die Blutrichter von Reapel zu immer neuen Sinrichtungen angetrieben 1). Um noch

14

<sup>1)</sup> S. bagegen "Fabrigio Ruffo" G. 460-473, 478-481. Peifert, M. Ravolina ben Reapel.

insbesondere der Lady Hamiston zu gedenken, so sind ja, wie wir gesehen, schon in ihrem Borleben ihre Herzensgüte, ihr lebhastes Mitzgefühl, ihre Zärtlichkeit bei jedem Anlasse zu Tage getreten, Eigenschaften die sie in ihren reiseren Jahren und in ihrer glänzenden Stellung nicht eindüste. Es zeigte sich dies bei großen Anlässen, wie bei den gewöhnlichsten Borkommnissen des Tages. "Ohne mich persönlich zu kennen", erzählt Friederike Brun von der Lady, "hatte sie die Königin um einen Paß nach Ischia für die fernher gewallte Kranke gebeten. Diese gutmüthige Gesälligkeit redet aus ihrem ganzen Wesen"). Aus einer so gearteten Persönlichseit einen leibhasten Racheteusel, eine nimmersatte Blutsaugerin machen zu wolsen, ist denn doch gar zu abgeschmackt.

Eingehender mufen wir von dem erften Buntte banbeln. Insoweit die Anklage ber Sittenlofigfeit die Ronigin trifft, bat felbe zwar bereits ihre Würdigung gefunden; doch ift etwas nachzutragen. In bem Briefwechsel Relfon's mit ber Laby Samilton findet fich nämlich eine Stelle bie in biefes Capitel gu gehören fcheint. Er fchreibt am 27. Mai 1804 wortlich: "The histories of the Queen are beyond whatever I have heard from Sir William. Prince Leopold's establishement is all French. The Queen's favourite Lieutenant-Colonel St. Clair was a subaltern; La Tour, the Captain in the Navy; and, another! However, I never touch on the matters, for I care not how she amuses herself! It will be the upset of Acton, or rather he will not, I am told, stay. The King is angry with her, his love is long gone by. I have only one word more - Do not believe a syllable the newspapers say, or what you hear. Mankind seems fond of telling lies"2). Diese Stelle läft nun allerdings, besonders für folche bie von vornherein an bas Meffalinenthum ber Konigin glauben, die Deutung gu, ale handle es fich um Gerüchte von neuen Liebschaften die gu Relfon's Ohren gelangt maren. Die Ausbrude und Wendungen: ber Königin Gunftling fei vom Subaltern-Officier Obrift-Lientenant geworben; er, Relfon, fummere fich im Grunde nicht darum "wie fich

<sup>1)</sup> Profaische Schriften IV S. 333.

<sup>2)</sup> Dispatches VI 3. 37.

die Ronigin unterhalt"; ber Ronig fei ungufrieden mit ihr, "feine Liebe ift lang dabin", tommen jener Auffaffung icheinbar gu ftatten, einer Auffaffung übrigens bie einen ftarten Glauben verlangt, wenn man erwägt daß Maria Rarolina damals eine viel befummerte, durch harte Schicffalsichlage heimgefuchte Matrone von zweiunbfünfzig Sahren war. Darum burfte Relfon's Mittheilung an feine fcone Freundin vielmehr ben Sinn haben, daß er fich über die Thorheit ber Konigin ausläßt die Frangofen, feine und ihre Feinde, fo auffallend zu begunftigen, ihrem Bringen eine frangofische Erziehung zu geben, wichtige Stellen im Beere gallischen Bulaufern anzuvertrauen. Ja laffen die Worte Nelson's: "Acton werbe fpringen, ober vielmehr er merbe felbft geben" - Acton, ber feit Jahren glücklicher Gatte und Bater war! - eine andere Deutung zu als diese lettere? Aber auch Ferdinand, er follte über die neuen Liebhaber ber Ronigin die Gebuld verloren haben, nachdem er fich, wie ja die bisherige Theorie lautet, durch Sahrzehente bie alten gefallen laffen?! Bollends merben mir aus allen Zweifeln, wie wir die fragliche Stelle aufzufaffen haben, geriffen, wenn wir fie gegen andere Mittheilungen Nelson's aus der unmittelbar darauffolgenden Zeit halten. Go ichreibt er am 1. Juli von den "Feinden" ber Rönigin: fie verbreiteten Gerüchte ihr Betragen fei gang frangofifch; "aber bas glaube ich nicht, obwohl fie fehr barnach ift frangöfischen Emigranten die fich ftete an fie brangen auf ben Leim zu geben they say that her conduct is all French. That I do not believe, although she is likely to be the dupe of French émigrés who always beset her". Am 31. August spricht bann Relson eine Bermuthung aus, Die ein paar Monate fpater fein Bebeimnis am Sofe von Reapel mehr fein follte: bag nämlich bie Ronigin mit Dr. Elliot auf teinem guten Fuße ftehe; daber es Relfon jest bedauerte, daß Maria Karolina feine Briefe, in benen er von Lady Hamilton geschrieben, bem britischen Gesandten gezeigt habe 1). Alfo Rarolina mistraute Elliot und Elliot mar ärgerlich über die Ronigin, die bereits mehr gur ruffifchen Seite hinneigte als gur britifchen; ein Umftand ber uns

14\*

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Dispatches VI S. 95, 181. Ueber die wachsende Spannung zwischen der Königin und dem britischen Gesandten s. meine "Maria Karolina" S. 159, 167 bis 169, 177, 181 et passim.

wohl die Mittheilungen, die der Gesandte über den Hof von Neapel machte, mit einiger Vorsicht aufnehmen heißt. Es ist aber dei Relson selbst nicht alles auf die Goldwage zu legen, weil man immer sein reizdares sür jeden Eindruck empfängliches Gemüth beachten muß, das ihn im ersten Augenblicke oft souderbare Dinge erblicken ließ, die ihm, wenn darüber eine Nacht vergangen war, doch in etwas anderem Lichte erschienen. Nachdem er seiner Emma am 27. Mai 1804 so curiose Mittheilungen über das Verhältnis Ferdinand's und Karolinens gemacht, wer sollte es glauben, daß es gleich im nächsten Schreiben an dieselbe Emma, kaum 14 Tage später, heißen würde: es könne "diesen beiden guten Souverainen niemand anhänglicher sein als er"?!"

Bas die Laby Samilton betrifft fo wird fich wohl niemand finden ber bas Borleben ber vielbesprochenen Britin vertheidigen wollte: man tann es höchstens bedauern bak ein mit allen Reizen und Borgugen ber forperlichen Erfcheinung, ber Umgangsweife, des Beiftes und Bergens ausgestattetes Geschöpf fo fruh ber Berführung anheimfallen mußte. Allein feit fie eine fefte Lebeneftellung genommen, feit fie gur rechtmäßig angetrauten Bemahlin Gir Samilton's emporgeftiegen und als folche am Sofe Marie Antoinettens und Maria Karolinens aufgeführt worden, ift von feiner Seite etwas ftichhältiges vorgebracht worden das ihren Ruf beflecken konnte. Es ift bei mahrheiteliebenden Schriftstellern und Berichterftattern aus Diefer Zeit auch nicht eine Andeutung zu finden, welche die bezaubernde Lady als Frau in einem zweifelhaften Lichte ericheinen liefe. Die fpatere Berleumbung und Rlatschsucht hat sich allerdings barin gefallen bas Berhältnis bes Siegers von Abufir zu ber reizenden gabn von allem Anfang als ein unfittliches, ja ben Bemahl ber letteren als einen folchen barzustellen ber einen mehr als vertranten Umgang zwischen beiben nicht blos gedulbet, soudern förmlich herausgefordert habe 2). Aber es gibt, wie ichon oben S. 172 angebeutet wurde, burchaus feinen Unhaltspunkt für diese Unterstellung, es sprechen vielmehr alle Gründe der Wahr-

<sup>2)</sup> Besonders groß in diesem Stüde find bie s. g. Memoiren ber Lady Hamilton wo es (fraugöfische Ausgabe) G. 123 vom Herbft 1798 in Reapel beißt:

icheinlichfeit, fowohl aus ber bamaligen gefellschaftlichen Stellung ber Lady als aus psychologischen Erwägungen, bagegen. Dag Relfon ben "virtuous and religious" Charafter feiner Angebeteten nicht genug zu rühmen weiß und jedermann versichert "die Reinheit ihres vertrauten Umgangs fei über jeden Berbacht erhaben"1), wird man eben fo begreiflich finden als daß fich Lady Hamilton felbft über alle Unspielungen erotischen Charafters, aber auch über andere Rebereien von einem Zweifampf zwifden ihrem Gemahl und Lord Relfon, von ihrer Leidenschaft für hohes Spiel die ihr Berehrer theile, von ihrer Gier nach toftbarem Beschmeibe ber er in unwürdiger Beife gu genugen suche2), entruftet zeigte, ihr Ehrenwort für die Unwahrheit Diefer und ähnlicher Gerüchte einlegte3). Man wird auf berlei Berficherungen vielleicht nicht viel geben, obwohl gur Beit ba Relfon und Die Lady fich in folder Weise wehrten, fie ohne Zweifel noch waren mas fie St. Bincent nannte: "ein paar empfindsame Narren". Aber felbft bann als bas Berhaltnis aufhörte ein platonifches zu fein, mas fich in ben Monaten nach bem Scheiben ber Samiltons vom Sofe von Balermo ereignet haben mochte, mar es gemig ein folches bei welchem ber aufere Anftand in angitlichfter Beife gewahrt, mit aller Strenge und Behutfamfeit jeder Schein vermieden murbe ber ber Belt gegenüber Die Sunde verrathen fonnte. Sat fich doch Relfon felbft in den gahlreichen Briefen an feine Emma nur höchft felten, wie unwillfürlich, ben Ausbruck "unfer" Rind entschlüpfen laffen! Saben fich boch beibe bis in die lette Beit, alfo ichon jahrelang nach Gir William's Ableben, Dritten

<sup>&</sup>quot;Le trio ambulant devint inséparable et comme indissoluble en dépit des mours, des usages, ou même des préjugés vulgaires on des scrupules respectables de tant de nations." Ueber die Auftritte die Relson darüber mit seinem Stieffohn Rosiah Nisbet gebath haben soll s. ebenda S. 111 s. 123 s.

<sup>&#</sup>x27;) Nicolas VII S. 394, der in diesen Aussprüchen einen Beweis mehr für seine Behauptung erblickt Horatia sei nicht der Lady Tochter. S. auch Southey The Life of Nelson (London J. Murray 1831) S. 196: "There is no reason to believe that this most unfortunate attachment was criminal."

<sup>2)</sup> Palmieri de Miccich & Mours de la Cour etc. S. 40 - 42 ergählt, er habe oft die Lady in Palermo am Spieltisch gesehen, Relson hinter ihr, den Arm auf der Lehne ihres Stufies, nicht am Spiele unmittelbar theilnehmend, aber von Zeit zu Zeit ihr etwas in's Ohr stüfterud ze.

<sup>3)</sup> S. ihren Brief an Dir. Greville vom 25. Februar 1800, Disp. VII S. 390 3).

gegenüber mit confequenter Sorgfalt gehütet die Frucht ihres verbotenen Umganges für etwas anderes gelten zu laffen als ein von beiben Eltern permaiftes Bahlfind Relfon's! 21s etwas fpater Relfon gegen Freunde fein Sehl mehr barans machte Boratia fei feine Tochter, und ale, icon nach feinem Ableben, Lady Samilton bies offen aussprach - 3. B. am 7. October 1812 gegen Gir Thomas Barby: "Erlauben Gie mir bag ich Ihnen fage mas mahr ift: Horatia ift unfers theuren Relfon's Tochter" (VII S. 386) - fo blieb gleichwohl ftets und unter allen Umftanden die Mutterschaft ber Laby mit bem bichteften Schleier umhüllt, fogar ber beranwachsenben Boratia gegenüber, welche lettere von der Lady mit der größten Unerkennung und Dantbarkeit, aber immer als von einer Frau fprach und ichrieb die fich um ihres verftorbenen Baters Relfon willen fo eifrig um ihre. Horatiens, Erziehung augenommen habe; auch fpricht und idreibt fie von ihr nie anders als Labn Samilton!). Bei ber befannten Bruderie ber Englanderinen in folden Dingen, und bagu in einer Familie auf welche, um bes großen Selben aus beren Mitte willen, die Augen des gangen Landes gerichtet waren, wird es nur unter den geschilberten Umftanben erflarlich wenn die weiblichen Bermandten Relfon's nicht ben geringften Anftand nahmen mit ber Labn Samilton zu verkehren, ja ihre Angehörigen jahrelang im Saufe ber Labn weilen zu laffen, wie bies bekanntlich mit ben Nichten Relfon's Dife Ann und Dife Eliza ber Fall mar.

Allerdings meinte mehr als einer der Zeitgenoffen hinter das Geheimnis von Horatiens Herfunft gefommen zu sein, und gewiß hat Castelcicala, in Erinnerung an das vertraute Berhältuis in welchem seine Monarchin Jahre hindurch zur Frau des britischen Gesandten

Digitized by Carco

¹) S. die Stelle bei Nicolas VII S. 395 f.: "With all Lady Hamilton's faults — and she had many — she had many fine qualities which, had she been placed early in better hand and in different circumstances, would have made her a very superior woman." Sie rühutt ihr mit Wärme nach "daß sie durch alle Schwiczisseiten und Widerwärtisseiten undsänderlich die in die letzten wenigen Monate sir meine Erziehung die vollen Interessen der Summe verwendete die mir von Lord Ressen dem Tode der Tode ber kady nach England zurück und heiratete im Februar 1822 einen anglicanischen Geistlichen Philipp Bard (1846 Bicar von Tenterden, Grassfacht Kent) dem sieder sinder gebar.

gestanden, nicht ermangelt das Londoner Gerebe nach Reapel gu berichten. Wenn dann die Ronigin in ihrem Briefmechiel mit Relion. trot bes groken Danfes ben fie ihm von früher ichulbet, und ber enticheibenden Dienste die er ihr auch in ihrer gegenwärtigen Lage gu leiften in ber Lage ift, fich nicht gleich entschließen tann ber Dame, die, wie fie fehr wohl weiß, feinem Bergen fo theuer ift, mit ein paar freundlichen Worten zu gebenken!): fo wird man bies kaum anders an erklaren vermögen als baf bie Begiehungen Relfon's gur Bitme Samilton, über welche aus England fo fonderbare Berüchte gu ihr herüberkamen, das Schicklichkeitsgefühl der Königin verletten und fie als Frau und Fürftin einigen Anftand nehmen ließen auf biefes Berhältnis aleichsam billigend anzuspielen — ein Umstand ber denn doch wohl den Rückschluß gestatten durfte, daß Maria Rarolina um so weniger über eine berartige Zweideutigkeit hinausgegangen mare wenn eine folche gur Zeit, ba Relfon und die Samiltons an ihrem Sofe weilten, bestanden hatte oder auch nur zu vermuthen gemesen mare. Es durfte fomit aus diefem und allem früher Befagten boch wohl zur Genuge bervorgeben - cs ift mahrhaftig nicht erhebend Beschuldigungen folden Charafters gegenüber fich erft auf Beweise bes Gegentheils verlegen zu mugen! - bag nicht ber geringfte Unhaltspunft zu ber Boraussetzung gegeben ift, bas Berhältnis ber beiben Frauen, in ber Beit ba fie einander fo nahe geftanden hatten, fei auf beiberseitige und gegenseitige Unsittlichkeit gebaut gemesen ...

Wer bieses neuerdings zu behaupten und dabei auch den Punkt der Blutgier und Grausamkeit, worin eine dieser beiden Harptien die andere überboten haben soll, wieder aufzusrischen übernommen hat, ist ein italienischer Schriftsteller. Es ist ihm nicht gesungen was in seiner Absicht sag, da die beiden Factoren, die in seinem Buche "Carteggio di Maria Carolina" ze. zur Gestung kommen, nicht friedlich zusammenwirken, sondern schiedlich nach ganz verschiedener Richtung auseinandergeben.

Der eine Factor näulich ift ber Berfaffer Raffaele Balumbo felbst, find feine Anschauungen und Ansichten, fein Urtheil, feine

<sup>1)</sup> Siehe oben S. 2001) die Stelle aus dem Schreiben Reljon's an Emma vom 5. Juli 1803.

Darftellung. Dies alles ift von Anfang bis zu Ende ber Ronigin pon Reapel und der Lady Samilton fo ungunftig als möglich. charafterifirt ben Berfaffer von pornberein bag er die Schriftfteller die über Maria Rarolinen geschrieben und geurtheilt haben in zwei Bruppen icheidet; aber nicht etwa folche bie fich an die Wahrheit gehalten und ihre Behauptungen auf Thatfachen und Beweise zu ftuben gesucht, und die anderen die fich unverfennbar von einer vorgefaften Meinung leiten laffen, im Dienfte berfelben ihre Farben gemischt und zu ihrem Bilbe verwendet haben. Rein, ihm ift eben die Meinung die Hauptsache und bas entscheidende. Der feinem Sinne nach allein berechtigten Meinung von ber Schlechtigfeit und Niebertracht ber Rönigin Raroling und ber Laby Samilton gur Rechten fteben ihm die Buten, die Berechten, die Schafe, die "defensori della liberta" à la Cuoco, Colletta, Bepe; gu ihrer Linfen die Bofen, die Falfchen, die Bode, die "partigiani del despotismo" à la Cancellotti, Sacchinelli, Cacciatore, die es, pesponendo una serie di avvenimenti confusi e inverosimili", nur auf Bohlbienerei nach oben und auf Berückung des unerfahrenen Lefers abgefehen haben. ichmerzt ihn nichts mehr, ja er findet nichts unbegreiflicher, als daß felbst ber berühmte Cefare Cantù, "l'illustre Cantù", ben Berichten folder Scribenten habe Glauben beimeffen fonnen, ncome se Botta Cuoco Colletta e Pepe non avessero scritto" (S. VII, VIII1). Denn unfer Berfaffer hat feinen Gat, bevor er die Feder gum Schreiben in die Sand genommen, ja bevor er die Briefe Rarolinens zu lefen angefangen, von vornberein festgestellt, und alles mas ihm untertommt muß bagu bienen biefen Sat zu ftuten und zu erläutern. beweisen follte, fest er als bewiesen, ja als unumftoflich und unanfectbar voraus. Ihm ift es ausgemacht daß Maria Karolina in jeder Sinficht ein Scheufal mar, und bas muß fich benn aus allem und jedem mas von ihr herrührt oder über fie vorliegt zeigen. Die Königin und beren Freundin find ihm nichts als "zwei Meffalinen". Er vergleicht Karolinen mit Julia Agrippina, eine ber am ichwerften angeklagten Frauen ber Geschichte, Blutichanderin, Giftmifderin, Meuchelmörderin; er ftimmt Napoleon bei ber fie eine zweite Fredegunde genannt, Die Buhlerin und fpatere Gemahlin Chilperich's ben fie balb barauf aus

bem Bege raumen ließ, wie fie es fruber mit ihrer Borgangerin im Chebette Galeswintha gethan hatte und nachher noch mit mehr anderen machte ec. Bas mit biefer feiner Unschauung nicht übereinstimmt, wird von ihm verworfen und verhöhnt. Er regiftrirt jedes Sonnet bas irgend ein Belegenheitsbichter ju Breis und Ehren ber Laby Samilton gemacht hat; die barin portommenden Lobeserhebungen find ihm eben fo viele handgreifliche Beweife bes Gegentheils. Wenn Laby Elifabeth Forfter ben Muth unferer Laby in biefen traurigen Reitläuften bewundert, ben tapferen Ginn, beren Sochbergigfeit; ober menn bie Bergogin von Devonshire ihr Bruge und Borte ber Theilnahme fendet, fo beweift ihm bas nichts anderes als bag Laby Samilton, die verruchte und verworfene, feine von all ienen Gigenschaften batte, daß fie die Theilnahme ehrenhafter Frauen nicht verdiente. Bittidrift die an die vielvermogende Freundin des britifchen Seehelden gerichtet ift und worin ihre "bekannte", "von allen gerühmte" Bergensgute angerufen wird, bienen ihm einzig bagu ausgurufen: "Da feht Ihr, mas bas für eine bofe Berfon mar! Sie ftreuten ihr Beihrauch, fie budten fich vor ihr, nur weil fie ihre Rache und hinterlift fürchteten!" Auch St. Bincent ift ihm nichts als ein erbarmlicher Schmeichler weil er ben "Belbenmuth" ber laby und ihrer Gonnerin, ber "großen und liebensmurbigen", ber "bezaubernden" Ronigin preift: "Ich mage es nicht in Worte zu faffen mas ich für fie empfinde, welche die erfte und liebensmurbigfte ihres Gefchlechtes ift."

Nun, wie sieht es benn mit bieser "großen liebenswürdigen bezaubernden" Königin, mit dieser "ersten und liebenswürdigsten ihres Geschlechtes" bei Raffaele Palumbo aus? Daß er Karolinen als junge Frau als "donna incapace di formare la felicità d'un uomo e d'un popolo" hinstellt (S. 2) ist das gelindeste was er ihr nachsagt. Im Berhältnisse zu ihrem Manne beschuldigt er sie daß sie es darauf angelegt habe alle besseren Elemente von ihm fernzuhalten — "avendo avuto l'astuzia di allontanarlo da ogni uomo onesto" —, wie ihr benn selbst schlechte Gesellschaft die liebste gewesen sei: "verworsene Leute die, sei es aus Privat-Interesse sie es um Leidenschaften zu fröhnen die das Tageslicht schenen, ihre Sicarier und Satelliten wurden, jederzeit bereit ihr für ihre verbrecherischen Abssichten zu

bienen". Unter den "befferen Elementen", welche die Königin aus ber Nabe ihres Gemable ju ichaffen gewuft, ftebt unferem Berfaffer ber Minister Tanucci voran, "un uomo integerrimo", ehrlich, von burchbringendem Berftand und feftem Charafter, ber nichts im Ginne und por Augen gehabt habe als das Bobl des ihm anpertrauten Landes und Bolfes!). Unter Tanucci fei Neavel gedieben, hatten Sandel und Bandel fich belebt, Biffenichaften und Runfte geblüht, mobingegen Maria Rarolina eine Berächterin aller höheren Bildung gemefen fei und unter anderen den edlen Gaëtano Filangieri mit ihrem Saffe verfolat habe weil in feiner "Biffenschaft ber Befetgebung" ein Angriff gegen ben Absolutismus enthalten fei (S. 3 f.). Rarolinens öfterreichische Abstammung ift ihm ein Grund mehr, fie und die Thrigen - 3. B. Graf Thurn, "quel miserabile Austriaco" S. 86 mit seinem Sohn zu überschütten, mit seinem Sak und Ingrimm gu verfolgen. Er ftellt Ravolinen fo bin als ob fie für bas Land und beffen Bewohner, benen fie als Ronigin angehörte, fein Berg gehabt, immer nur Fremde in ihr Bertrauen gezogen und zu Ansehen und Einfluß gelangen laffen, alles Einheimische im Bergleiche mit bem Ausländischen herabgefett hatte. Als Beweis bafür gelten ihm folche Stellen wo die Rouigin ihrem gerechten Unwillen gegen die Feigheit und Schwäche, aber auch Sinterlift und Tude ihrer verratherischen Unterthanen Luft macht, mabrend fie ber britischen Nation, beren Mithilfe ihr die Wiederherstellung ihres Thrones gefördert den Tribut ber Daufbarfeit, der Lobpreifung, der Bewunderung darbringt. Bgl. S. 3: "Popolo vile infame esecrato erano gli epiteti da lei prodigati a nove milioni di abitanti", mit S. 31 f. der Balumbo'ichen Ueberjetung eines Schreibens ber Konigin vom 17. December 1798. Auch der Umftand baf bie Königin, in Sicilien angelangt, Geschenke an die Officiere und Schiffsmannichaft bes "Banguard" und ber beiden anderen englischen Fahrzeuge fowie au die Sausleute Relfon's ausgetheilt, mahrend die Leute der "Sannita", ihres eigenen Schiffes, leer ausgegangen, muß ihm als Beweis der parteiischen Borliebe Rarolinens für alles Fremdländische, ihrer

~ 255 Bell

<sup>1)</sup> Bgl. das Urtheil Kaiser Joseph II. über Tanucci, diesen "erbärmlichen Wicht", in "Zeugenverhör" S. 262—266.

Disachtung und Beringichätzung alles Reapolitanifchen herhalten, ba man es boch bei einiger ruhigen Ueberlegung begreiflich finden muß bag bie Konigin fich ben Englandern, die ihr fo große Dienfte und Silfeleiftung ermiefen hatten ohne biegu gleich ihren Unterthanen beftimmt und verpflichtet zu fein, zu einer ansnahmsweisen Dantesbezeigung vervflichtet fühlte. Die Unhanger bes Ronigs und ber Ronigin bie alles in Bewegung festen um benfelben gum Bieberbefit ihres Thrones und Landes zu verhelfen, deren Feinde zu entlarven, fich berfelben zu bemächtigen, fie unschädlich zu machen, gelten unserem Berfaffer für nichts anderes benn Spione und Benfer - "le sue spie ed i suoi carnefici". Die Rriegshaufen bes Cardinale Ruffo mit benen er auszieht eine vom Aufftand und vom äußeren Feind in Banden gehaltene Bevölferung zu befreien und unter bie Botmäßigfeit ihres rechtmäßigen Landesfürsten gurudzuführen, Die Kriegsschiffe Foote's und Troubridge's mit benen fie von ber Sce aus ben Angriff bes Carbinals unterftuten und fordern, werden von Balumbo gu Bertzeugen der Thronnei gestempelt, als ob Ferdinand rubig batte zuseben follen wie Fremde in und mit feinem Befitthum hauften! . .

Diefe Englander, die Feinde und Berftorer ber parthenopaifchen Republit, die Burudführer Ferdinand's auf den Thron von Reapel, gehören nicht minder zu Balumbo's perfonlichen Feinden, und namentlich Relfon und die Samilton werden von ihm mit taum geringerem Schimpf und Sohn bedacht als die Ronigin Maria Rarolina, welche biefen englischen Schutz mit bem Golbe und mit bem Blute ihrer Unterthanen erfaufte und unterhielt - "la protezione inglese ch'ella comprò e mantenne coll' oro e col sangue de' sudditi" S. XI. Ladu Emma Samilton ift unferem Berfaffer, nach bem Zengnis Colletta's, die fundhafte und verbrecherische Benoffin Rarolinens "bei Tifche, im Bade, im Bette", die Mitschuldige, die Theilnehmerin ober bas Wertzeng ber Königin bei ben ichabenfroben Ucbermallungen. bei den freiheitsmörderifden Unichlagen, bei den Blutbefehlen ber Rönigin. Die begeifterte Frende ber beiben Francu über ben Sieg bei Abufir ist ihm fomisch - (Maria Carolina) "esterno il suo entusiasmo fino al ridicolo" -, und ale nun ber Seeheld mirflich erscheint ba ift es die Ronigin die mit ichlauer Berechnung ben

ehebrecherischen Bund dessselben mit der Frau des britischen Gesandten vorbereitet ermuntert herbeisührt begünstigt: "M. C. con i suoi illimitati mezzi incorraggiava e spingeva l'amore colpevole di Emma per le sue lontane mire; tutte le occasioni si trovavano propizie per multiplicare i conviti, i banchetti, le orgie" (©. 20)...¹)

Der andere Factor nun, ber in ber Schrift Balumbo's gur Beltung tommt, find die Briefe ber Ronigin Raroling aus ber Reit ihres näheren Umgangs mit der Laby Samilton. Er bringt biefelben theils im Anhana im Bortlaute bes Driginals, und bafür wird ibm ber Beichichtsforicher unbedingten Dant gollen; theile flicht er fie, von ibm in's Italienische überfett, in feinen Tert ein, eine Dethobe bie um fo meniger zu billigen ift als es geradezn einige ber michtigften Briefe Karolinens find die wir - ba fie icon por Balumbo Thomas Bettigrem gleichfalls nicht im Original fondern in feiner englischen Ueberfetung porführte - fomit nur aus zweiter Sand fennen lernen. Palumbo möchte nun allerdings auch diefe Briefe feinem eigenen gegen die Abreffantin gefaften Borurtheile bienftbar machen, Allein es zeigt fich auf ben erften Blid bag er aus benfelben etwas gang anderes berauslieft als jeder unbefangene Brufer barin finden muß; bag er in dem Gedankenaustausch ber Ronigin mit der Lady Dinge sieht die jedem andern in völlig verichiebenem Lichte ericheinen. "Diefe Unebrenhaftigfeit ber Gefinnung und ber Grundfate", beift es bei Raffaele Balumbo, "tritt aus allen bier veröffentlichten Schriftstuden bervor." Im Gegentheil, fage ich: nicht nur die Ronigin und ihr Charatter

¹) Die Waffen beren sich Palumbo in seiner Leibenschaft gegen die beiden von ihm verabscheuten Frauen bedient sind mitunter eben so keinulig als empörend, während sie anderseits häusig an's komische streisen. In die erste Kategorie gehört es wenn er von der am 27. December 1708 in Palermo an's Land krigenden Königin S. 41 sagt: sie habe sich, "mostrandosi addolorata per la recente morte del siglio", sogleich in die königlichen Gemächer begeben, gleichsam als ob sie den Schmerz über den Berlust ihres Kindes nur geheuchelt, als ob sie eine blose Komödie ausgesihrt habe. In das Gediet des Lächerlichen aber sällt es wenn Palumbo S. 139, wo er don der in Schulden gestürzten Lady spricht, sich auf den Verfasser von "Nelson's legacy" berust, daß sie über das Wort esecuzione (Pändung) erschrossen sei sei ihr dabet vielleicht die esecuzione (Händung) erschrossen sei sei ihr dabet vielleicht die esecuzione (Händung) bes Caraccioso vor den Sinn getreten?! .. Byl. über denselben "Carteggio" meinen "Kabrigio Russon. S. 422—428, 480, 483 f. et passim.

bebt fich aus diefen Briefen ungleich mabrer natürlicher verftanblicher hervor als aus ber Phrasenbreicherei und hohlen Salbaberei bes in feiner Leibenschaft blinden Berfaffers; auch Lady Samilton trägt gegen das, mas die landläufige Meinung pon ihr und über fie in Umlauf gefett hat, unleugbaren Gewinn bavon. Außer einigen leibenschaftlichen Meukerungen Maria Rarolinens, bei benen man fich aber febr wohl ben Augenblick und bie Umftanbe, mann und unter benen fich diefelben ihrem Bufen entrungen haben, gegenwärtig halten muß, findet fich im gangen Buche nicht eine Sandlung ober Thatfache bie eines jener gehäffigen und verleumderifden Evitheta rechtfertigen murbe mit benen ber Berfaffer gegen feine beiben erforenen Opfer gu Felbe gieht. Mitunter ftehen die Behauptungen im Texte Balumbo's und bie Meuferungen Karolinens im urfunblichen Anhange einander geradezu entgegen, wie g. B. G. 116 f. und 124 mo ber Berfaffer bie Schulb baß Malta, "una delle più importanti isole", für Neapel verloren gegangen ber Ronigin guichiebt, und fie hohnt wie trefflich fie es boch verstanden habe "per tutelare il patrimonio dei suoi figli", mahrend aus bem Briefe XC G. 215 f. u. a. flar hervorgeht wie bitter Rarolina ben Entgang ber iconen und wichtigen Infel empfunden, wie ichwer fie es ben Englandern nachgetragen habe bag biefe, ihre fein follenden Freunde und Befchüter, ihr tonigliches Saus um die Unsprüche auf Malta zu bringen gewußt. Dber meint etwa Raffaele Balumbo, die Ronigin hatte es bei Borten nicht bewenden laffen. hatte ihre felbitfüchtigen Bundesgenoffen mit bewaffneter Sand aus La Baletta hinauswerfen follen "per tutelare il patrimonio dei suoi figli"?! Dagu burften, wie ber Berfaffer felbft taum leugnen wird, Die Rrafte Deapels bei bem gleichzeitigen Rampf gegen Franfreich boch wohl nicht ausgereicht haben!

Man wird mir gewiß nicht vorwersen können daß ich die Schriftstücke des "Carteggio" nicht ausreichend benützt, oder aber daß ich bei Benützung derselben etwas unterdrückt, beiseite geschoben, nicht gehörig gewürdigt habe. Man wird vielmehr zugeben müßen daß in der vorstehenden Abhandlung nicht eines der Stücke des "Carteggio" übergangen, daß jeder wichtigere einzelne Satz derselben geprüft abgewogen und an gehöriger Stelle zur Geltung gebracht wurde,

wie sich davon der geneigte Leser an der Hand meiner so zahlreichen Citate des "Carteggio" überzeugen kann. Und das Ergebnis dieser eingehenden Prüfung? Nicht eine Begründung der Anklagen gegen die beiden Frauen, nein, eine glänzende Shrenrettung derselben! Bon den beiden Hauptrichtungen, in denen sich jene Anklagen bewegen, sindet keine in dem "Carteggio" eine Bestätigung oder gar Berstärkung.

Bohl erfahren wir daraus, was wir übrigens schon von anderen Seiten wußten, daß Maria Karolina eine entzündbare Natur, eine leidenschaftliche Frau war, der dann leicht Worte aus dem Munde suhren, aus der Feder flossen, die man aber, wie sie selbst einmal gegen den Cardinal-General Nuffo änßerte, nicht buchstäblich nehmen durfte 1). Wir ersehen aber anderseits aus dem "Carteggio" daß Maria Karolina und ihre britische Vertraute, wo es zum handeln kam, sich nie auf die Seite der Härte und strasenden Vergeltung, wohl aber sehr häusig auf zene der Nachsicht und mitseldsvollen Theilsuchme stellten.

Bas schließlich den gleichfalls von Palumbo wieder aufgefrischten Borwurf der Unsittlichkeit betrifft, so herrscht in allen uns ausbehaltenen Briefen der Königin an die Lady ein so durchgängiger, so ausnahms-loser Ton des Anstandes und der gegenseitigen Achtung, daß dem unbefangenen Leser auch nicht im entserntesten der Gedanke kommen kann daß es "quelle due Messaline" seien, für was der italienische Herausgeber dieser Briefe die beiden Frauen gehalten haben möchte.

<sup>1) &</sup>quot;Kabrizio Ruffo" S. 463.

## Französische Gewaltherrschaft und britische Schutzherrschaft.

Der Mailänder Conte Gorani, obwohl er sich bei dem was er schildert und erzählt wiederholt den Anschein gibt selbst dabei gewesen zu sein, eigene Ersahrungen darüber gemacht zu haben, hat mit dem deutschen Fragmentisten und dem Bersassen der ersten Auslage des "Saggio storico" das gemein, daß sie alle drei die Königin Karolina, die sie sich zur Zielscheibe ührer erbitterten Angriffe erkoren, wahrscheinlich nie von Angesicht gesehen haben, geschweige denn mit ihr in unmittelbaren Berkehr getreten sind, um sie von Person kennen und beurtheilen zu lernen. Um so mehr ist es zu bedauern daß ühre Angaben fast allenthalben, selbst in Reapel, obwohl man sich sier durch Augenschein und eigene Wahrnehmung eines besseren belehren konnte, voransgesetzt daß man sich eines solchen belehren wollte, Glauben sanden und zu einer Art Richtschnur für die Würdigung des Charakters der Königin wurden.

So allgemein verbreitet und eingewurzelt war die Meinung von der Schlechtigkeit und haffenswürdigkeit Maria Karolinens geworden, daß selbst solche die, wie wir an Giuseppe Parini gesehen, früher zu ihren huldigern und aufrichtigsten Bewunderern gehört hatten, binnen wenig Jahren in die Neihe ihrer Ankläger und Verwünscher traten und daß Alefsandro Manzoni, damals allerdings ein junger Fant von siebenzehn Jahren, in seinem "Trionso della Liberta" den größten Theil des dritten Buches den Schilderungen des abschenslichen Charafters und der Gränelthaten der Königin von Neapel

widmete 1). Er ftellt sie an die Spige der "Tyrannen" deren Saat in dem unglücklichen Italien so fippig sprosse und treibe. Er sieht Neapel ihr unterthänig, ihr,

..... che vinse in crudeltà la Maga empia di Colco, e de' più disumani il grido estinse!

Er beschwört den Schatten Ettore Ruvo's, die Rehle eingeschnitten von dem Fallschwert unter welchem er geblutet, die Wangen eingefallen und fleischlos, das Haupthaar wirr und schmutig von Staub und Blut, der seiner Mörderin nachflucht:

... l'empía vive? .... E'l dolce lume ancor per gli occhi sugge? Nè pur la pena di sue colpe lue, ma vive, e vive trionfante, e regna? regna e del frutto di sue colpe frue? ...

Nachdem dann der Schatten Ruvo's seine republicanischen Leiden und Freuden, dann die Qualen und Martern die ihn zum Fallbeile gebracht geschildert, bricht er in die Worte aus:

Ed ancor tace il mondo? Ed impunita è la tigre inumana, anzi felice, e temuta dal mondo e riverita? . . .

Fluch ihr, ewige Berdammnis ber "empia tiranna"!

E disperata mora, e a' suoi singulti
non sia che cor s'intencrisca e pieghi,
e agli strazi perdoni ed agli insulti,
O dal Ciel pace a l'empia spoglia preghi.
Ma l'universo al suo morir tripudi
e poca polve a l'ossa infami neghi.
E l'alma dentro a le negre paludi
piombi, e sien rabbia assenzio e fiel sua dape
e tutto Inferno a tormentarla sudi,
Se pur tanta nequizia entro vi cape.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Del Trionfo della Libertà. Poema inedito di Al. Manzoni preceduto da un studio di C. Romussi; Milano Paolo Carrara 1878 S. 235-240, 255 bis 257.

Wer möchte in biefen leibenschaftlichen wilden Ausbrüchen ben nachmaligen Erzähler ber "Promessi sposi", ben fo liebensmürdigen, so besonnenen und makvollen Dichter wieder erkennen?!1) Dabei hat Mangoni in ben glühenden Strophen, in benen er bie Rulle feines Bornes über Maria Rarolina ausgießt, beren Schwester Marie Antoinette in gleich gehäffigem Lichte bargeftellt; er laft ben Schatten ber ungludlichen Gemablin Ludwig XVI, fich weiben an ben Leiben und Qualen ihrer Opfer, an ben Bluturtheilen die ihre noch lebende Schwefter in Reapel vollziehen lägt. Aber wie fehr ift Mangoni über biefen Bunft mit ben Jahren ein anderer geworben! Rachbem er tiefere Studien über die frangofische Revolution gemacht, bat fich fein Urtheil über Marie Antoinette in foldem Grade geandert, und hat er bas Andenten berfelben in foldem Grabe verehrt, daß er ichergend gu fagen pflegte: "Io ho due amanti, la lingua italiana e Maria Antonietta"2) . . . Dürfen wir, obwohl uns bavon nichts überliefert ift, nicht muthmagen bag ber gereifte Mangoni auch bezüglich ber Königin Karolina einer befferen Anficht geworden fei, als bie er als bartlofer Süngling voreilig bingenommen, indem er überlegungslos in gornerfüllte Berfe umgog, mas ichnobe Berleumdung von ihr burch die Salbinfel trug?! Denn auch ber berühmte Berfaffer ber "Promessi sposi" hat wohl Maria Karolinen in seinem Leben nicht gesehen und gesprochen, gleich all ben anderen bie fich im Bebiete ber

<sup>&#</sup>x27;) Sagt boch selbst ber Herausgeber von biesen Stellen: "La giovanile musa, commossa al racconto, oltrepassa la manzoniana misura vello sdegno e nell' imprecazione." Manzoni's Sebicht fällt in die Zeit unmittetbar nach dem Frieden von Luneville ... Auch über den Zug Muffo's sinden sich beim Dichter, aber auch beim uachmaligen Herausgeber, die laubläusigsten Phrasen der Madicalen Manzoni singt vom Cardinal S. 244 in einer Weise als ob dieser der Rebell, dagegen jene in Neapel in ibrem unaufectibaren Rechte gewesen wären:

Oh ciurma infame, e un porporato mostro

duce si fè de le ribelli squadre, celando i ferri sotto il fulgid' ostro —

und der Commentator S. 236 f. Anm. spricht von der Unternehmung als ganzem, es sei darauf angelegt gewesen "a raccogliere quanti erano bramosi di stragi e rapine", die Soldaten Fabrizio Auffo's seien die "progenitori degli odierni briganti", unter welch letzteren er auch den Marchese Nodio aufzählt!

<sup>2)</sup> Romussi S. 251 Mnm.

Delfert, Dr. Rarolina bon Reapel.

Literatur zu Ungunften ber Königin verschworen und fie, auf allerhand gläubig hingenommene Ausheherei und Butragerei hin, ihren rudfichtslofen Lafterungen und Berleumbungen preisgegeben haben.

In anderer Lage befanden fich ju Enbe bes vorigen und gu Anfang bes jetigen Nahrhunderts verschiedene wigbegierige Reisende, und da würde es boch gang wunderlich fein annehmen zu wollen daß alle diefe fehr verschiedenen Leute formliche Abrede, Rarolinen in gang anderem ungleich gunftigerem Lichte barzustellen, unter einander getroffen haben follten, ober aber ju verlangen bag ber Beugenschaft folder Berfonen bie nach eigener Wahrnehmung urtheilten, minderes Gewicht beigelegt werbe als ber Behauptung irgend eines jungen Braufetopfes ber mit porgefaften Meinungen, ober eines politifden Sochftaplers ber mit berechnetem Uebelwollen an feinen Begenftand berangetreten. In die Rategorie jener unmittelbaren Zeugen gehören: R. J. Gerning ber in feiner "Reise burch Defterreich und Stalien" I G. 9 verfichert feit 1794 Stalien breimal befucht gu haben und am längften in Reavel gemefen zu fein, beffen Buftanbe er baber am eingehendften ftubiren fonnte: ber britische Beiftliche Guftace ber 1802 in Reapel mar; bann August von Rotebue und Philipp Joseph Rehfues, die es 1803 bis 1805, endlich Elija von ber Rede, Die es 1805/6 befucht haben.

Johann Jsaak, Sohn bes Entomologen Hofraths Gerning in Frankfurt am Main, geboren baselbst am 14. November 1767, hatte im vierundzwanzigsten Lebensjahre gestanden als es sein Glückstern sügte, daß der König und die Königin von Neapel, die Leopold II. zur deutschen Kaiserkrönung begleiteten, in Gerning's väterlichem Hause ihr Absteige-Quartier nahmen, den aufgeweckten, mit vielseitigen Kenntnissen ausgestatteten jungen Mann kennen und schätzen sernten und ihn nach Neapel einsuden!). Schon 1794 war er das erstemal dort, auf das wohlwollendste von dem Königspaare gehalten; "de come mio siglio", sagte von ihm die Königin beim Abschied. Auch Acton sernte ihn schüsten; "er sei voll Geist und Anlagen", äußerte sich über ihn der Minister. Gerning hulbigte damals der dichtenden Muse; eine Ode an Acton: "Der Friede Neapels" (4°, ohne Ort und Jahr des Erscheinens) stammt ohne Zweisel aus dieser Zeit. Er war dann noch zweimal

<sup>1)</sup> Neuer Refrolog b. Deutschen 15. Jahrg. I (Beimar 1839) S. 276-278.

in Reavel, namentlich 1797/8, wo er eine "Cantate zur Bermählungsfeier Ihrer foniglichen Sobeiten bes Kronpringen Bender Sicilien und ber Erzbergogin Clementine von Defterreich" (40, Offenbach a. M. 1797) und "Runftnadrichten aus Neavel und Rom" abfafte, welche lettere 1798 Bieland in feinen "Deutschen Mercur" (October-Beft G. 179 bis 187) aufnahm. Mit bem Titel eines neapolitanischen Legations-Rathes ausgestattet vertrat er bas Ronigreich Beiber Sicilien 1798 am Raftadter Congreffe, jog fich aber bann in's Privatleben nach Weimar gurud, wo ihn die bortigen literarischen Rorpphäen aufmunterten feine italienischen Gindrude und Erfahrungen zu veröffentlichen, Im Mai-Beft 1802 bes "Neuen beutschen Mercur" (S. 57-64) erschien eine porläufige "Brobe einer Reife burch Defterreich nach Italien", und noch im Laufe besfelben Jahres ber I. Band bes Werkes felbft (Frantfurt a. D. Friedrich Wilmans) mit einer Queignung "Un Goethe und Berber" und einer von "Weimar am 15, Januar 1802" batirten Vorrede.

Der Berfaffer ichwarmt fur Rarolinen und ift gang entzucht von Acton, und bas ift nach ber Natur feiner Begiehungen gu biefen beiben Perfonlichkeiten wohl begreiflich. "Gewiß, Die Ronigin hat ein edles Berg und eine fcone Seele." Sie fei bon allem Anfang frei bon Borurtheilen "und erhaben über den Zwang der fteifen Stiquette" gemefen. "Sie weiß nichts von Rleinhöferei und Menschenabtheilungen und giebt nur biejenigen bor bie es verdienen . . . Sie ift großmutbig freigebig und voll Erkenntlichkeit, wie alle ihre Schwestern." Bon ihrer Lebensmeife heifit es: "Sie fteht fruh auf, lieft und pruft alle Depefchen und macht fich barüber ihre Unmerfungen mit Beift und Scharffinn, Rachmittags, mahrend andere Seelen vom Schlafe gefeffelt find, lieft und zeichnet fie. Gegen Abend ichreibt fie wieder und bor bem Nachteffen ergött fie fich in bem Rreife ihrer Rinder. Raum funf bis fechs Stunden gonnt fie fich ben Schlaf. Bon vielen Anftrengungen und noch mehr bon ben beftigen Erschütterungen bes Schickfals, bas ihr in wenig Jahren Schwager und Schwägerin, Bruber und Schwester geraubt bat, litt ihre Befundheit. Ginfach ift fie gekleidet. Schminke tann fie fogar an ihren Freundinen und Dienerinen nicht leiben. Mit bem Könige lebt fie hanslich vertraut und gludlich. Nirgends

gefällt fie fich mehr als abends nach vollendeten Beidaften unter ihren Rindern." Gerning führt einzelne Aussprüche ber Konigin an, wovon ber mahrfte jener zu fein icheint, ben fie gethan haben foll als von ihrer fünftigen Biographie bie Rebe mar. Es mufte ihr, meinte fie, erlaubt fein "alles zu fagen wie es tam; man wird vielleicht einiges gute, doch tadelnswerthes auch babei finden. Durch Reigbarfeit und Lebhaftigfeit meines Charaftere mogen Uebereilungen entstanden fein die mir leid maren; benn alles ift aus vollem und wohlmeinendem Bergen gefcheben". Berning verfichert, und abnliches haben auch andere behauptet, daß Maria Karolina den Umidwung der Dinge in Frantreich anfanas als eine Nothwendigkeit erkannt und gefagt babe: "Mir fcheint, fie haben Recht"; erft fpater als die Grauel ihren Gingug bielten, fei fie ben Frangofen gram geworben. Soggr wenn Gerning berichtet die Ronigin habe fich über Gorani geäufert; "fie habe ben Birrmarr zweimal mit taltem Blute durchgelesen, und mundere fich nur bag bas Buch in Deutschland überfett und gelejen worben, wo man fie beffer tennen follte; bas Buch verdiene nur Berachtung und Bergeffenheit" - fo fei alles zugegeben, bis auf bas "talte Blut" bas eine fo lebhafte und leidenschaftliche Frau bei Lefung von Beichuldigungen fo niederträchtiger Art gewiß nicht bewahrt haben wird. Aber wenn ber Berfaffer weiter behauptet, die Königin ichreibe nicht blos viel und icon fondern auch "bundig", fo läßt fich bezüglich bes letteren Mertmals aus ihren Briefen ber Beweis bes Gegentheils liefern und ber geneigte Lefer, wenn er anders von dem urfundlichen "Unhang" zu meinem "Fabrigio Ruffo" Ginficht genommen, wird mir darin gewiß zustimmen. Führt boch Gerning felbft einen Musfpruch Rofeph II. an, ber icherzend gefagt habe: "Deine liebe Schwefter fcreibt mehr als mein Cabinet" 1). Im gangen ift bei Berning ber panegprifche Charafter feiner Schilberungen mohl nicht ju lengnen, die aber gleichwohl, ben fo unverschämten gugen und Entftellungen ber andern Bartei gegennber, ihren großen Werth behaupten.

Ohne alle perfönliche Boreingenommenheit für ober gegen bie Ronigin mar John Chetmobe Guftace, ein tatholifcher Beiftlicher

<sup>1)</sup> Reife burch Defterreich zc. I G. 269-268 "Bon ber Konigin".

aus England, ber um bie Wende bes Jahrhunderts als Erzieher und Begleiter eines feiner Boglinge mehrere europäische ganber bereift batte und 1801 in Wien mit Lord Brownlow und M. Rushbrook zusammengetroffen mar, in beren Befellichaft er Stalien besuchte. Er war in Neapel Zeuge des Einzugs Ferdinand IV., hat aber die Rückfunft ber Königin nicht abgewartet, von der er baber nicht aus eigener Anschanung berichtet, sondern nur nach dem mas er über fie zu hören bekommen. Darunter muß fich manche üble Nachrede befunben haben ber er jedoch feinen besonderen Glauben beimaß. Denn es werbe bem weiblichen Geichlechte überhaupt bie Anlage zugeschrieben fich burch Gefühle, perfonliche Ab- und Buneigungen leiten zu laffen, und fo tomme es dag man in Neapel fich gewöhnt habe alles mas zwedmäßig und wohlthätig erscheint dem guten Bergen bes Ronigs, bagegen jede untluge ober harte Magregel bem Ginfluffe ber Ronigin gugufdreiben 1). Maria Rarolina befand fich, wie wir wiffen, gu jener Beit in Wien und es mußte barum einem unbefangenen Beobachter um fo mehr auffallen, wenn man ihr in Reapel felbft bei ihrer jegigen raumlichen Entfernung Dinge gur Laft fchreiben wollte, von benen fie vielleicht gar nichts, ober erft nachdem dieselben beichloffen und geschehen maren, erfahren hat.

August von Kohebue traf mit seiner britten Frau Bilhelmine und seinem Schwager Abam Johann von Krusenstern im Herbst 1804 in Neapel ein. Er stand damals auf der Höhe seines Ruhmes, sowohl als Schriftsteller wie um seiner russischen Gefangenschaft willen die er 1800/1 als "Das merkwürdigste Jahr meines Lebens" beschrieben hatte; daher es kaum ausbleiben konnte daß sowohl er als seine Frau



<sup>1) &</sup>quot;As the sex is very generally, without doubt unjustly, supposed to be influenced by personal considerations and guided rather by the feelings of the heart than by the dictates of the understanding, every obnoxious and unsuccessful measure is invariably attributed to queens, where there influence is visible and acknowledged. Thus has it happened at Naples: every amelioration in the laws, every indulgence in government are supposed to flow from the natural and unbiassed goodness of the monarch, while every unwise regulation or oppressive measure is constantly assribed the the predominance of the queen"... A Tour through Italy etc (London J. Mawman 1813) II ©. 35.

Market ...

sich der Königin vorstellen ließen. "Mit großen Vorurtheilen gegen die Königin, die ich aus Büchern und Hörensagen geschöpft hatte", beginnt er in seinen "Erinnerungen von Rom und Reapel" (Bien Klang 1843 II S. 172—175) seine Erzählung, "tam ich nach Reapel, mit der Leberzeugung von ihrer Liebenswürdigkeit verlasse ich es wieder."

Bon ben Acuferungen die er bann auführt find die bezeichnendften biefe: "Um bas Bolt gludlich zu machen', fagte fie mir, "muß man leiber oft Defpot fein, wenn auch gegen eigene Reigung, und ift man es, fo wird man nicht geliebt'. Ich meinte, bas fei nicht immer die Folge und erinnerte fie an das Beifpiel Maria Therefiens. ,D', erwiderte fie, ,meine Mutter war bennoch unglücklich in ihren letten Tagen, benn bas undantbare Bolf munichte allgemein ihren Tod. Und warum? Begen einer elenben Steuer!' . . . Bon ben Allufionen bes Thrones fpricht fie mit einer Offenheit und Liebensmurbiafeit die unwiderstehlich für fie einnehmen. Gie fehnt fich nach bem Beitvunft mo allgemeine Rube ihr erlauben werde allen Geschäften zu entfagen und fich fammt ihrem Gemahl in die Ginfamteit gurudaugieben. Dann', fagte fie, wird man feben wer Maria Rarolinen ober wer blos der Königin zugethan war!' Es ware unschicklich wenn ich alles wiberwärtige erzählen wollte mas fie über die jetigen Zeit= läufte, über ben Werth ber Jesuiten zc. fprach; alles trug ben Stempel eines hellen flaren Geiftes und eines gwar mit Bitterfeit angefüllten aber im Grunde vortrefflichen Bergens" . . . Frau von Robebue mar gur felben Zeit in gefegneten Umftanden mas ber Konigin Anlag bot ihr Lieblings : Thema ju berühren. "Das ichonfte Gluck auf Erden", außerte fie, "ift Mutterglud. Ich habe fiebenzehn lebende Rinder gehabt, fie waren meine einzige Freude. Bur Mutter hat mich die Ratur gemacht, die Ronigin ift nur ein Gala-Rleid bas ich anund ausziehe"; fie faßte babei ihre Robe mit zwei Fingern und ließ fie wie mit Geringschätzung wieder los. Rogebue felbit, ber bie Königin im Kreise ihrer Familie fah, bemerkt in dieser Sinsicht: "Das wechselseitige Betragen ber Rinder gegen die Mutter und ber Mutter gegen die Rinder, welches zu beobachten ich Gelegenheit hatte, ift fo herglich, fo ungefünftelt, fo hauslich, daß die behaglichfte Em= pfindung fich des beobachtenden Fremdlings bemächtigen muß."

Bon besonderem Werthe find die Aussprüche von Bhilipp Rofeph Rehfues, ber 1801 bis 1805 in Stalien weilte, vom neapolitanifchen Sofe wiederholt mit diplomatifchen Auftragen bedacht, einmal jogar in einer vertraulichen Diffion nach Munchen, von mo fich bie Königin einen Brautigam für eine ihrer Tochter holen wollte, verwendet murbe und baburch in nabere Begiehungen gu ber fonialicen Familie getreten ift. Rehfues fpricht von Rarolinen vorzugsweife an zwei Stellen, in feinen "Briefen aus Stalien" (Rurich Befiner 1809/10) II S. 301 f. und in feiner Autobiographie aus welcher Alex. Raufmann in Sillebrand's "Stalia" III S. 253-255 Auszuge gebracht bat. Er schildert Karolinen als "eine Frau von hohem Beift" und vertheidigt fie in ber nachbrudlichften Beife gegen bie Berleumbungen Gorani's. Bezüglich ber Antlage, fie fei eine unnatürliche Mutter gemefen, weift Rehfues auf bie bamals in Stalien herrichenben Borurtheile über Rindererziehung, Die Rarolinen, indem fie fich barüber hinausfette und nach eigenen Grundfaten vorging, bei Unverftandigen oder Boswilligen leicht in ein faliches Licht ftellen konnten. "Ein beutscher Raufmann in Livorno", ergahlt er, "ließ feine Rinder auch auf beutsche Manier mit blofem Saupte geben, und fie blühten babei natürlich wie die Rofen. Die Ataliener ichuttelten die Ropfe und meinten ber Mann muße offenbar die Abficht haben feine Rinder umzubringen." Go fei es auch Rarolinen ergangen. "Man fette gegen fie bie nämlichen Gerüchte in Umlauf, mit benen man bas Glud ihrer toniglichen Schwester Marie Antoinette von Frankreich und sum Theil den frangofischen Thron untergraben hat . . . Gin niederträchtiger Schmierer jener Reit, welcher fich Burger Gorani nannte. hatte in einem Buch von mehreren Banden alle fcandaleufen Sofgeschichten von Italien gesammelt und von ber Königin von Reavel Diefe Abicheulichkeiten mit einer emporenden Buverficht erzählt. mar bie gartlichfte, bie liebenbfte Mutter und bie Berleumbung, ben Tod ihrer Anaben herbeigeführt zu haben, hat ihr, wie mich die Grafin von Bichy oft verficherte, allein webe gethan. Ueber alle andern Bormurfe hatte fie fich mit Berachtung hinweggesett." An einer aubern Stelle heißt es: "Ich murbe ben Berleumbungen Gorani's einen Schein von Bahrheit ju geben fürchten wenn ich fie gegen ibn

vertheidigte. Sie selbst hat es auch nie gethan und nie zu thun versucht; aber ich weiß daß sie bittere Thränen weinte als sie sein Buch sas und ausrief: Weber hätte man mir nicht thun können!" Entgegen der allgemeinen Beschuldigung seitens der neuerungssüchtigen Partet, welche den Tod Caraccioso's und überhaupt die gehäuften Todesurtheise und Hinrichtungen der Contre-Nevolution von 1799 zur Last der Königin schrieb, macht Rehsuss ausdrücklich den König dafür verantwortlich der "seit seiner Rückehr aus Sicilien" ein ganz anderer geworden zu sein scheine: "Bieles von den grausamen und ungerechten Handelungen welche man gegen die Anhänger der Franzosen ausgeübt hatte wurde ihm persönlich zur Last gelegt; wenigstens soll er dabei eine Härte und Unversöhnlichkeit gezeigt haben die seinem Herzen eben so wenig Ehre machen wie seinem Berstande"!).

Elisabeth Charlotte Conftantia, ober wie fie gewöhnlich bieß: Elifa, Tochter bes Reichsgrafen Friedrich von Debem, geboren am 20. Mai 1754 auf Schlof Schönburg in Rurland, mar 1771 einem Freiherrn von ber Rede angetraut worden. Gine Schwester von ihr. Unna Charlotte Dorothea, murbe 1779 bie britte Gemablin von Beter Biron Bergog von Rurland, bas er 1795 an Rufland abtreten mufte. Elifa hatte fich mittlerweile, nach feche Jahren einer burch Ungleichheit ber Charaftere und mohl auch ber Bilbung getrübten Che, von ihrem Manne getrennt, hatte barauf mit ihrem einzigen Töchterlein in Mitau gurudgezogen gelebt, mar 1784 in Karlebad mit mehreren ber erften literarifden Berühmtheiten Deutschlands befannt geworden und brei Sahre fpater mit einem Buche über Caalioftro zum erftenmal als Schriftstellerin aufgetreten (Nachricht von bes berüchtigten Caglioftro's Aufenthalt in Mitau 2c. Berlin und Stettin), bas man 1788 in's Ruffifche, 1792 in's Hollandifche, 1793 in's Schwedische überfest hat. Eben aus Anlag biefes Buches mar fie 1795, alfo im felben Sabre bas ihre Schwefter Dorothea zur letten Bergogin von Rurland ftem= pelte, einer Ginladung ber Raiferin Ratharing II, nach St. Betersburg gefolgt, hatte aber ichon 1796 aus Gefundheitsrüchichten Rufland wieder verlaffen und fich erft nach Dresben, bann nach Berlin gezogen

Digitized by

<sup>1)</sup> Sillebrand Stalia III S. 250.

von wo fie 1804 bis 1806 Stalien bereifte. Bon ber faft zwei Stunden langen Audieng die fie am 1. Juni 1805 bei Rarolinen hatte, berichtet fie (Tagebuch einer Reife burch Atalien, Berlin Nicolai III S. 87-90) in folgender Beife: "Ihre Berfon macht einen angenehmen Ginbrud: fie ift von hobem ichlanfen Buchs, von würdevollem Anftand. Ihrem Gefichte fieht man es wohl an dag bie Bidermartigfeiten bes Schicffals nicht fourlos an ihr vorübergegangen find, und bag in ihrem Gemuthe eine Tiefe borhanden fein muß welche nur ber boje Bille ihr abgufprechen ftrebt. Der etwas ichmermuthige Ernft wird beim Gefprach burch fanfte Freundlichkeit fo gemilbert bag er Intereffe einflößt. Ihr Angug mar einfach, ohne allen Schmud, nur ein Debaillon bing am Bufen worauf ihre fammtlichen Rinder abgebildet maren . . . Wenn die Ronigin von ben großen Ericheinungen einer befferen Borgeit iprach, fo ging ber Ausbrud ihres Gefichtes ju einer tieferen Schwermuth über; jeboch erlaubte fie fich nicht die geringfte Unspielung auf die gegenwärtige Lage ber politischen Berhältniffe, wie nabe auch zuweilen im zufälligen Laufe bes Befprachs fich bie Beranlaffung bagu bot. Bofe Erfahrungen fcheinen ihr biefe Behutfamfeit aufgedrungen gu haben". . . Der geiftvollen Schriftstellerin waren die Antlagen bie gegen Maria Rarolinen erhoben worden burchaus nicht unbefannt; fie ichreibt barüber a. a. D. III S. 284 f .: "Die wechselnden Bunftlingschaften ihrer Reigung haben allerbings ein nachtheiliges Licht auf ihren Lebensmandel geworfen. Auch haben fie wohl hie und ba unter ben neapolitanischen Großen Leidenschaften in Bewegung gefett, wodurch bann jene es fich angelegen fein ließen Uebertreibungen wirklicher Thatfachen oder offenbare Berunglimpfungen gegen die Berfon ber Königin in Umlauf zu bringen." S. 86 werben die Worte ber Grafin Ragumopfta angeführt: "Das giftigfte ift bei folden Berleumbungen ber Runftgriff nicht gang gu leugnende Schwächen neben bas völlig unbegründete gu ftellen, bamit biefes eine Art von falfchem Bahrheitsichein erhalte."

Hugust Böttiger, ber gewiß vieles was die Berfasserin nicht zu Papier gebracht aus ihren mündlichen Mittheilungen wußte, und bessen Aussprüche darum von kanm geringerem Werthe sind als wenn

Matthetication and a

sie unmittelbar aus Elisens Feber slößen. Er nennt Karolinen eine Fürstin "die so furchtbar verunglimpst und verlästert, ja, wenn das Bild erlaubt ist, von allen Nattern des Medusenhauptes, welches uns die französische Revolution entgegenhält, angezischt worden ist". Er stimmt S. VII s. mit Rehsues in der Beschuldigung Ferdinand's wegen der contrerevolutionären Härten und Grausamseiten überein und spricht die Königin davon frei; auch seide es keinen Zweisel daß die Königin oft Fehler ihres Gemahls auf sich genommen 2c. Fran von der Recke selbst demerkt in dieser Hinsicht, die Königin habe "von der Zustimmung zu solch harten, seider nur zu häusigen Berurtheilungen sich schmerzvoll zurückgezogen", dagegen "auf geheimen Wegen" wo sie konnte Hiss gebracht. "Ich selbst", sügt sie bekräftigend hinzu, "kenne einen Mann den sie aus der Haft des Todes durch Erkaufung des Kerkermeisters entrinnen ließ."

Rarolinens zweiter Anfenthalt in Reapel mar von furger Dauer. Um 20. August 1802 war fie nach anberthalbjährigem Beilen in Balermo und langer als zweijähriger Abmefenheit in Schonbrunn und Wien nach Reapel gurudgefehrt, am 12. Februar 1806 fchiffte fie fich, ein zweitesmal bor ben Frangofen fliebend, nach Sicilien ein, auf beffen Befit fie und ihr Gemahl balb ausschließlich beschränkt maren. In ihrem festländischen Königreich herrschte Joseph Buonaparte, erft ale Lieutenant bes Raifers, bann ale icheinbar felbständiger Ronig, in welcher Eigenschaft ihm im Sommer 1809 Joachim Murat nachfolgte. Daß es im Intereffe ber frangösischen Thronrauberei gelegen mar, alles bas wieder aufzufrischen und warm zu erhalten, mas gegen die vom Festlande vertriebene Konigin über ihre Berrichsucht und Graufamfeit in früheren Reiten von ihren Feinden verbreitet worben, war begreiflich genug. Aber eben fo begreiflich mar es anderfeits, bag bie felbstbemufte Ronigin und die Rechte ihrer Rinder vertheidigende Mutter von allem Anfang nicht gewillt mar ihrem frangofischen Begner die werthvolle Beute einfach ju laffen; bag fie vielmehr all ihr Dichten und Trachten barein feste die Frangofen aus bem Lande zu bruden, ihr und ihrer Rinder Eigen gurudgugewinnen. Daraus wurde nun aber eine Reihe ganz neuer Borwürfe wider sie geschmiedet: über ihre hinterlist und Ränkeschmiederei; über die Berruchtheit jener Sendlinge und Berfzeuge die sie nicht müde werde von jener Insel aus auf das Festland zu schicken; über die Mittel, von denen ihr keines schlecht genug, keines noch so verdrecherisch sein könne daß sie davor zurüczuschrecken vermöchte, wenn es sie nur, wie sie meine, an ihr Ziel sühre. Bo sich unter dem Balten Joseph's und Joachim's etwas ereignete was gegen das französische Regiment, gegen Personen der französischen Regierung gerichtet war, ging nie der Name Karolinens leer aus: sie habe ihre Hand im Spiele gehabt, hieß es dann regelmäßig; von ihr seinen die Berüber der Frevelthat gedungen und angeleitet worden.

Bas nun fur's erfte jene Acte ber Graufamteit gur Beit ber Regierung Rarolinens betrifft, welche bie ihr feinbliche Bartei fein Bebenten trug ohneweiters ber Berfon Rarolinens gur Laft gu ichreiben, fo verlieren fie für jeben unbefangenen Beurtheiler an Gewicht, wenn er bamit basienige pergleicht mas unter ben beiben frangöfischen Regierungen in bem ungludlichen Lande vorgefallen ift. Eine Scheuflichkeit wie ber Proceg Robio unter Joseph und eine raffinirte Graufamteit wie die des Generals Manbes in Calabrien unter Ronig Joachim hat es in ber gangen Zeit von 1767 bis 1806 nicht gegeben. Ja es läßt fich behaupten, es fei mahrend bes faum achtjährigen Zeitraums jener beiben Regierungen in bem Capitel von Graufamteit wenn nicht mehr, boch ausgiebigeres geleiftet worben als in ber porangegangenen fast vierzigjährigen Beriode Ferdinand's und Rarolinens, fo daß die vielverrufenen Blutrichter Ferdinand's Banni und Speziale gegen bie Bertzeuge ber frangofifchen Gewaltherrichaft fast menschlich erscheinen. Rann boch felbst ber für Ronig Roachim und die Frangofen fo eingenommene Berfaffer von "Gioacchino Murat" (Mailand Bonfanti 1839) II S. 97 nicht umbin von ber zweiten Beriode bes Manbes'ichen Baltens in Calabrien 1813/4 gu fagen: "Rach all diefem - fo gewaltig hatte die Bolitif die Natur ber Dinge geanbert! - flohen viele bie Befahren und bie Sclaverei Murat's um nach Sicilien ju geben und unter ben Bourbonen freie Luft zu athmen - fuggivano i pericoli e la servitù del regno di Murat, per andare in Sicilia a respirar libertà sotto i Borboni."

Miller ....

Bahrhaft erfinderisch maren die Frangosen im Buntte von Berichwörungen, im Duntel bes Geheimniffes ausgeführter Anichlage, als beren Saupttriebfeder fie regelmäßig ihre fonigliche Weindin ausschrien. Bar ce boch ichon Ende April 1799 ber Raftadter Gefandtenmord ber von ihr ausgegangen fein, burch ihre Rante und heimlichen Umtriebe ausgeführt worben fein follte. "Diefe Meinung icheint mir am meiften Bahricheinlichteit für fich zu haben", fdrieb Lafanette am 16. Mai an feine Frau; und Gobier, ber lette Brafibent ber Barifer Directorial-Regierung von 1799, berief fich fogar auf bas Reugnis bes Bubliciften Chriftoph Wilhelm Roch, ber gur felben Beit in Wien gewesen da auch Maria Karolina bortselbst geweilt und von bort ihre verbrecherischen Minen gelegt habe. "Es mar biefem graufamen Beibe nicht genug", ruft Gobier mit sittlicher Entruftung aus, "fich in bem Blute ihrer Unterthanen gebabet zu haben, fie brauchte auch frangofifches Blut!" . . . Nun erinnern wir uns aber bag bie Ronigin mehr als ein Sahr nach bem Raftabter Greigniffe ihre Reife nach Bien erft antrat, und bag man baber annehmen mußte bag fie von Balermo aus, mo fie mit ihren eigenen Angelegenheiten und mit bem was in ihrer unmittelbaren Nahe vorging vollauf in Unspruch genommen, wo fie überdies vom Continente und von dem mas fich bort vorbereitete oft lange Monate hindurch vollfommen abgesperrt mar. bennoch Mittel und Wege gefunden habe, durch ihre Agenten in Wien und im Saupt-Quartier bes Erzherzogs Rarl ben Raftadter Miniftern ben Tob gu bereiten! 1)

<sup>1)</sup> Dr. Georg Müller von Frauenstadt hat in einer den Nastadter Gesandtenmord betressenden Juaugural-Dissertation (Leipzig Sturm und Koppe 1873) alles sorgättig zusammengessen was an Unthaten und Verbrechen, an ruchlosen Planten und Unternehmungen irgendwo und irgendwie der Königin Karolina von Neapel zur Las gesegt wurde, um darauf seine Behanptung zu gründen, niemand anderer als sie habe Bonnier und Rodersjot mencheln lassen. Ich ibeser sonderen Behanptung zuerst in einem Artikel der "Wiener Abendposse" Kr. 212 vom 15. und 213 vom 16. September 1873 entgegengetreten, und habe damals von mancher Seite die Bemerkung hinnehmen müßen, "in der Beurstseitung gewisser Hungereintheit sich mit wenig Worten absertigen ließe, zu verschwenderisch gewesen un sein." Gleichwohl habe ich in meinem größeren Werte über diesen Gegenstand (Der Rasiadter Gefandtenmord, Wien 1874 Branmüller) "das Märchen von der Königin

Im Rabre 1808 ereignete fich ber Unfall bes Bolizeis Minifters Ronig Rofeph's Criftoforo Saliceti's, ber in ber Nacht vom 30. gum 31. Januar fammt feinen Sausleuten in Gefahr gerieth von einem einfturgenden Theile feines Saufes begraben ju merben und wie burch ein Wunder fammt feiner Tochter ber Bergogin von Lavello bem Tobe entging. Man mar aufangs geneigt bas Ereignis ber Baufälligfeit bes alten Palaftes angufdreiben, mitterte aber fpater ein Attentat und fette bafur eine aus zwei Benerglen und brei Feuerwerfern bestehende Untersuchungs-Commission nieder. Der Name der Ronigin von Sicilien trat natürlich allfogleich in ben Borbergrund. und unvertennbar inquirirten Campredon und Debon mit allem Gifer auf diefes Biel los. Da man eine Unwendung von Sprengftoffen poraussette fo murben ber fechsundfiebengigjährige Apotheter Biscarbi, ber feine Officin unter ben Appartemente bes Miniftere hatte, und beffen Sohn nebit noch anderen feche Berfonen eingezogen und in's Berhor genommen. Balb vernahm man im Bublicum, ber alte Biscardi habe por ben Richtern fein Borhaben bekannt und babei bie Rönigin Maria Rarolina und ben Fürften von Canofa als biejenigen bezeichnet die ihn bagn angeftiftet hatten. Dann aber bieg es wieder, bie Angaben bes Apotheters feien schwantend und verwirrt, mahres und faliches untereinander gemischt. Thatfache ift daß die Untersuchung fich in die Lange jog und ichon halb in Vergeffenheit gerathen war, als unerwartet und wie um Schreden zu verbreiten, nachbem fich am 27. und 31. Mai zwei grelle Falle von Rachsucht ber nationalen Bartei begeben hatten, in den erften guni-Tagen die beiben

Karolina" noch einmal einer Priffung unterzogen beren Ergebnis die von mir früher vorgebrachten Gründe nur verfärkte, S. 183—185, 218—221. Wenn trothem der Leipziger Doctor in seiner späteren Schrift ("Die neuesten Besprechungen bes Nastater Gesandtenwordes" Programm des Bithum'schen Chunasiums 1876) nicht einen der von nir nachgewiesenen thatsächssichen Umstände einer Priffung unterzogen, deren Beweiskraft zu lähmen versucht hat und dennoch an seiner Aunahme "auch heute noch" festzuhalten erklärte (S. 5), ja sich in Zeitungen loben ließ daß er "seine vor veri Jahren ausgesprochene Ansicht ... gegen d. Hefter ... nicht ohne Glück vertheibigt" habe ("Kösnische Leitung" Nr. 155 vom 5. Juni 1876), dann bleibt mir allerdings nichts übrig als zu erklären, daß ich so meinungstapferen Herren gegenüber mit meinem Latein zu Eube bin.

Biscardi und vier ihrer angeblichen Mitverschworenen vom leben gum Tobe gebracht murben. Die lange Singusichleppung biefes Juftigactes, gang wider die fonftige Gewohnheit Saliceti's und feiner Organe, und bann die übereilte Bollziehung bes Urtheils erregten ungewöhnliches Auffehen und allerhand Argwohn. Entweber, fagten die Bourboniften, waren die Beweise gegen ben greifen Apothefer und beffen Schichfalsgenoffen nicht fehr ftart, ober man faumte barum mit ihrer Aburtheilung weil man verbrecherischen Berbindungen über die Meerenge von Meffing hinaus auf die Spur tommen wollte, aber ungeachtet aller Sorgfalt und Dlübe nicht tonnte. Denn jeder einigermaßen besonnene Beobachter mußte fich fagen bag, wenn man feitens ber frangofifchen Inquirenten auch nur einen Funten bon Rarolinens Betheiligung an bem Ereigniffe vom 30. jum 31. Januar entbedt hatte, Die Regierungs= Beitungen von Reapel und Paris biefen ohne Zweifel zu einer gangen Fenersbrunft aufgeblafen, alle Belt gur Beugenschaft gegen ein fo himmelidreiendes Unterfangen murben angerufen haben. Wohl ift von ber Josephinischen Journalistit etwas bergleichen versucht worden; aber mit fo ichwachen ja lacherlichen Beweismitteln, bag baraus neuerbings au erseben mar, es habe fich in ber gangen Untersuchung nichts ftichhältiges gegen die Königin gefunden. Auch versichert ein Siftoriker der den neapolitanischen Bourbonen nie hold mar, nämlich Bietro Colletta, es habe viele Leute gegeben benen bas gange Berfahren mit den beiden Biscardi nicht correct erschien: "obwohl ber Richteribruch öffentlich vollzogen und ber Brocek gedruckt murbe, meinten boch einige bie Berurtheilung fei eine ungerechte gemefen" 1).

Es war ein wahres Glück für Karolinen zu nennen, daß fie zur Beit der beklagenswerthen Kataftrophe in Pizzo mehr als ein Jahr in der Kaisergruft bei den Wiener Capucinern lag: die Franzosen und ihr Anhang sowie Schriftsteller einer gewissen Sorte würden es sich sonst gewiß nicht haben entgehen lassen, auch diese Blutschuld auf das Sünden-Register der vielgeprüften Tochter der großen Theresia zu seten. Aber ist es nicht bezeichnend das Schriftsteller, die keine Schen tragen Karolinen Grausamkeiten aller Art zur Last zu legen,

<sup>1)</sup> Storia di Napoli VI 40, 41. Bgl. "Maria Rarolina" G. 345 f. 353.

feineswegs zugeben wollen daß ihr verwitweter Gemahl an der Berurtheilung und Hinrichtung Murat's einen Antheil gehabt?! 1)

Aber sowie in der Napoleon'schen Kaiserzeit die Franzosen es waren von deren Feindschaft der Ruf Maria Karolinens bei jedem halbwegs gegebenen Anlasse zu leiden hatte, so brachte sie ihre ungemein bedrängte und abhängige Lage auf Sicilien mit den Jahren auch zu ihren Beschützern den Briten in ein derart gespanntes Berhältnis, daß ihr Name bei diesen letzteren jetzt kaum besser wegkam als bei den Buonapartisten.

Dan mertt bas icon ben englischen Schriftftellern aus biefer Reit ab, wozu wohl auch die Erinnerung an Laby Samilton bas ihrige beitragen mochte, von der man wußte daß fie einft zu den Bertrauten der Königin gehört hatte, und welcher es ihre Landsleute nicht vergeben konnten ihren großen National-Belben auf fo bedenkliche Abmege verleitet zu haben. Wie dies zur nachften Folge hatte daß der Ruf ber verführerischen Frau mehr zu leiben hatte als fie es in ihrer späteren Lebenszeit thatfächlich verdiente, fo machte es bie Berbammer ihres beftrickenden Ginfluffes zugleich geneigter alles gläubig bingunehmen was von ber vielzungigen Fama über Emma's fonigliche Bonnerin feit Jahren in Umlauf gesetzt war. Konnte fich folder Befangenheit boch selbst ein Mann von Collingwood's geradem und offenem Sinn nicht entziehen, wobei man allerdings nicht übersehen barf bag bies in einer Beit mar, wo die Bolitif am sicilischen Sofe und jene bes Balaftes von St. James ichon fehr bedeutend auseinander zu gerathen begannen?). Collingwood ftand ber Rönigin ein einzigesmal gegenüber, als er mahrend feiner Anmefenheit in Balermo um die Mitte Februar 1809 bei Hofe seine lang angefündigte Aufwartung machte, und schilbert in einem Schreiben vom 25.3) feiner Gemablin ben Ginbrud ben

 <sup>&</sup>quot;Il est notoire que l'on ne parla jamais au bon roi Ferdinand de faire mourir Joachim"; Colletta-Gallois Sur la Catastrophe de l'Ex-Roi de Naples etc. (Paris Ponthieu 1823) ©. 70.

<sup>2) &</sup>quot;Maria Karolina" S. 356 f.

Selection from the Correspondance etc. (London J. Ridway 1828)
 436 f.

ihm die Berfönlichkeit Karolinens gemacht in unverkennbar übelwollender Beife. Gie gebe fich, ichreibt er, "ben Anfchein in Beift und Geele eines jeden au bringen ber in ihre Rabe tommt; fie mochte als große Bolitiferin gelten, obwohl alle ihre Blane fehlichlagen; fie brütet ftets über etwas was mit ihren fleinen Mitteln unausführbar ift, und ärgert fich bann wenn fie bie andern nicht eben fo turafichtig findet als fie felbst". In biefer Charafteriftif war unleugbar manches mabre: bann aber vertiefte fich ber eble Lord in Betrachtungen, nicht barüber was er mit eigenen Augen mahrgenommen hat, fondern über folches was er, lang bevor er bie Königin von Angesicht gesehen, über fie, über ihren Charafter und Lebensmandel vernommen und unverkennbar aus ben trubiten Quellen gefcopft bat: "Ihr Loos ift auf die unrechte Seite gefallen; fonft murbe man, bei Austheilung ber Gefdice für dicie Belt, eine fo fare Moral und eine folde Sittenverberbnis gewiß nicht auf einen Thron gepflanzt seben, von welchem nichts als glänzende Beisviele von allem mas aut und groß ift ausftrablen follten." Der Sof, ja die gange feinere Gefellichaft von Balermo ift dem berben Seemann nichts als Schminte und Lafter, und er wiberrath bem Contre-Abmiral Sotheby, 30, Juni 1809 S. 468, allen Ernftes bag er seinen in Sicilien ftationirten Officieren gestatte ihre Bemahlinen ans England nachkommen zu laffen. Wo follte fich eine folche Frau aufhalten? In Malta? Dort fei ein haushalt für einen gewöhnlichen Officier gar nicht zu erschwingen! Ober "in Palermo unter ben Fürstinen? Das ware meiner Meinung nach bas ichlimmfte von allem! Denn wenn fie ihr Beficht nicht gut bemablen und Stellbicheins bei Mondschein in Scene seten tann, wird fie hier ber liebe Niemand fein . . ."

Auf wen, so barf man fragen, wollte benn Collingwood mit seinen gemahlten und ränkespinnenden "Fürstinen" (princesses) eigentlich anspielen? Haben wir doch das Zeugnis Gerning's daß Königin Karolina "sogar an ihren Freundinen und Dienerinen" die Schminke nicht dulbete! Bon allen Töchtern der Königin befanden sich im Jahre 1809 in Palermo nur die gutmüthige ernste, man möchte sagen ascetische Christina die den Prinzen von Sardinien heiratete, und Amelie die nachmalige Prinzessin von Orleans, über die Collingwood an einer

andern Stelle nur gutes zu fagen weiß!). Was foll es also mit jenen leicht hingeworfenen Salbabereien?

Bon britischen Reisenden jener Zeit find es vorzüglich &. Bla= aniere und Beneral Codburn die fich von der gleichen Boreingenommenheit gegen bie Rönigin erfüllt zeigen, worin fie burch bie gegen Schluß bes erften Decenniums unferes Jahrhunderts immer icharfer hervortretende Abneigung Rarolinens gegen ihre fremdländischen Beicuter oder eigentlich Bevormunder allerdings nur beftarft merben mußten. Mis Briten verlengnen fie gwar nirgends bas ben Schriftstellern ihrer Nation eigene Anftandsgefühl und fonnen baber nie in jene Schamlofiateit verfallen, in der Gorani Meifter war. Aber anderfeits befiten fie nicht Tact und, fagen wir es gerade heraus, Gewiffenhaftigkeit genug, um bei allem, mas ihnen vom Gerede ber Leute, vom Sofund Stadttratich entgegengebracht wird, auf die lette Quelle gurudzugehen, und können sich kleine Ansvielungen nicht verfagen die nicht geradezu anichwärzen, gleichwohl alles mögliche vermuthen laffen: wie Acton ber Königin "gefallen" und die allgemeine Bewunderung auf fich gezogen; wie fich Rarolina fur "ben schönften Mann bes Ronigreichs", ben burch feine galanten Abenteuer berüchtigten Bergog von Roccaromana "in einer gang eigenthumlichen Beise" intereffirt habe; wie Saint-Clair auf die "Empfänglichkeit ber Ronigin einen fehr tiefen Gindrud" gemacht zu haben icheine, indem er, taum bei Sof eingeführt, jum Capitain in ber foniglichen Leibgarbe ernannt worben fei; welcher Gunft fich die Schwefter bes Fürften von Aci bei ber Königin, die "heftig" für sie eingenommen gewesen, erfreut habe 2c. Dafür habe Rarolina ihrem Gemahl willig feine Liebichaften gegonnt: "er fonnte fich Maitreffen halten jo viel er wollte, vorausgesett nur daß fich die jeweilige Favorit-Sultanin ftreng inner ben Grangen ihres Bebietes hielt", b. h. nicht auf jenes ber Politif übergriff; benn bann habe die Konigin die Sache ernft genommen und nicht abgelaffen bis bie unvorsichtige Rivalin beifeite geschafft worben 2).

 $<sup>^{1})</sup>$   $\otimes.$  491: The Princess Amelia who appeared to me to be a mild and pleasing woman".

<sup>2)</sup> Blaquiere Lettres from the Mediterranean (London H. Colburn 1813, 2 vol.) S. 470, 479 f. Cockburn A voyage to Sicily etc. (London & effect, M. Rarelina ben Mearel.

Blaquiere ift auch fonft ein fehr wenig verläglicher Schriftsteller. So läßt er I S. 506 f. Die ficilische Ronigs-Familie am 10. Juli 1799 in Die Bai von Neavel einlaufen und Reugen aller Graufamteiten ber Kriegsgerichte fein, und halt fich über bie Schrift feines Landsmannes Barrifon auf weil barin an einer Stelle von ben "unjust prejudices against the Queen" gesprochen wird. Cochurn nennt die Ronigin "a restless ambitious and furious woman"; es sei gewiß baß sie pom Unglud nichts gelernt babe, und es fei nur ju guter Grund vorhanden ju glauben daß fie es an Dantbarteit gegen England gar febr habe ermangeln laffen; I S. 419. Dabei werbe man recht thun alles mas bom Sofe ausgebe auf alleinige Rechnung ber Ronigin gu fescu: , the queen manages and orders every thing with despotic sway", II S. 84. lleber ben angeblichen Saf Rarolinens gegen bie britifche Nation beruft fich Blaquiere I G. 515 auf einen Ausspruch ben fie "öffentlich" gethan: "wenn fie einen Englander febe, fuble fie das Kallbeil an ihrem Naden - she has publicly declared that when she sees an Englishman, she feels the guillotine on her neck". Codburn II S. 87 weiß fogar von einer Balaft-Scene zwischen Rarolinen und ihrer Tochter Umelie zu erzählen, ale es fich, ich weiß nicht und fann mir es in jener Zeit (1811/12) auch gar nicht benten, um mas für eine ihre sicilischen Unterthanen bebrückenbe Magregel handelte: "Die Königin, fo hat man mir im Bertrauen ergahlt, gab ber Bergogin letthin einen gang gehörigen Rippenftog (a good boxing), weil biefelbe gewagt hatte für bie armen unterbrudten Sicilianer gunftige Gefinnungen ju außern". . .

Ein Schriftsteller von ganz anderm Charafter war John Galt, geboren 1779 in Ahrshire, ein unabhängiger Mann, ursprünglich Kausherr, dann mit wenig Erfolg Abvocat, zuletzt glücklicher Schriftsteller im touristischen biographischen und romantischen Fache 1). Galt läßt sich weder durch sociale noch politische Boreingenommenheit in

J. Harding and M. N. Mahon 1815, 2 vol.) II ©. 87 vgl. mit Colletta Storia di Napoli II 26 nut B. N. \*\*\* (Bart. Nardini) Mémoires ©. 27 f.

<sup>1)</sup> Biogr. univ. V S. 474 (von Philarete Chasles). Die Schrift Galt's mit der wir es hier zu thun haben, führt den Titel: Voyages and travels in 1809/11; London F. Cadell and W. Davis 1813.

feinem auf eigene Bahrnehmung gegründeten Urtheile beirren. Er will fich eigentlich gar nicht auf bas Thema einlaffen; "benn ich fühle nur gu ftart bie Schwierigfeit ben Charafter öffentlicher Berfonlichfeiten richtig zu beurtheilen, und die Befahr fich zu fehr vom allgemeinen Gerede beeinfluffen gu laffen" (S. 51). Jedenfalls muße bie Rönigin als die erfte Berson in Sicilien betrachtet werden welche die Staatsgeschäfte allein in ber Sand habe, "und ohne Frage führt fie Diefelben mit viel Geschicklichkeit und Beift: Die Beisheit ihrer Dagregeln mit Rudficht auf ben von ihr beabsichtigten Erfolg ift freilich eine andere Frage" (S. 52). Gewiß fei es auch bag ihr feiner ihrer ficilifden Staatsmänner gewachsen mar; "fie hielt biefelben in einem Grabe von Unterordnung aus welchem fie nicht die Rraft hatten fich emporguraffen; boch befagen fie eine Urt von Rlugheit womit fie die leidenschaftliche Stimmung ber Ronigin zu mäßigen verftanden". Auch von den Bertretern Englands, bis auf den Lord Bentind, habe fich keiner ienes Ansehen zu verschaffen gewußt "bas nothwendig war ben intriquirenden Beift am Sofe von Balermo im Raum zu halten" (S. 55). Den politifchen Charafter ber Ronigin zeichnet Galt recht gut: "Die große Schwäche von Maria Rarolinens Sinn und Charafter entspringt aus ber Beftigfeit ihrer Empfindungen. Gie faßt alle ihre Unternehmungen viel zu ernft auf, und blickt auf jede von ihr ausgehectte Magregel in einer Weise als ob ihr ganges Sein und Richtsein in Frage mare. Burde fie bem Spiele huldigen fo würden ohne Zweifel ihre Beangftigungen eben fo heftig angeregt sein wenn es um einen halben Shilling ginge, als wenn es allem mas fie in der Welt befitt galte." Auf den Bunft der ihr qugesonnenen Ausartungen läßt fich Galt nicht ein, er führt biefelben blos als Berüchte an und macht bagu bie beachtenswerthe Gloffe: "Ungeachtet ber fittlichen Gebrechen, beren man fie ziemlich allgemein zu beschuldigen vilegt, genieft fie, wie verfichert wird, bei ihrer unmittelbaren Umgebung große Achtung und besitzt viele liebenswürdige Eigenschaften." Treffenderes über ben fogujagen naturnothwendigen Entwicklungsgang von Maria Rarolinens Charafter fann faum gefagt werben als bei Galt S. 52 f. zu lesen ift, eine Stelle bie ich, fo lang fie ift, um fo mehr gang berfeten will weil fein Buch 16\*

auf bem Reftlande zu ben feltenen gehören burfte. .. Wenn jemanb ibre Schieffalsichlage in Betracht giebt fo ift es mohl nicht zu munbern daß ihr jener Gleichmuth, jene Gemutherube, die man auf bem Throne erwarten barf, abhanden gefommen ift. Geboren für die höchfte irbifche Burbe und unbewuft, burch die ben irbifchen Theil ihres Lebens begleitenden Umftande, in bem Glauben genahrt fogufagen eine hohere Battung Befen als die gewöhnlichen Sterblichen gu fein, tonnte fie taum anders ale ftol; werben. All bie Lieblingeneigungen ihres Standes hatten fich ju Bewohnheiten ausgebilbet, bevor fich irgend etwas ereignete bas ihr die Lehre brachte baf bie Tochter einer fo langen Reihe von Raifern nicht außer bem Bereich bes Unglude ftebe, und boch haben wenig Frauengimmer größere Betrübniffe erbulben mußen! Ihre Schwester ift auf bem Blutgerufte geftorben. Die Familie diefer Schwester mar burch die Noth gezwungen Almofen und Unterfunft bei ihren ehemaligen Feinden zu fuchen. Gie bat nicht einen Bermandten ober Freund zu nennen ber nicht eine Demfithigung erfahren hatte. Für ihre eigene Berfon mar fie genothigt flüchtig gu werben und die Erfahrung ju machen - eine Erfahrung die für ein Gemuth gleich bem ihrigen eines der bitterften Trubfale ift! - bag viele ihrer ehemaligen Schmeichler jest ihre schmarogerischen Sulbigungen ben Räubern barbringen bie von ihrem Sab und But Befit genommen haben. Sie weiß bag ihre Lieblingstochter vergiftet murbe 1). Das Dach unter bem fie wohnt ift nur eine unsichere Stätte wo fie nie ihr Saupt auf bas Riffen legt ohne bie Furcht, mit einer Barnung es zu verlaffen, ober mit einem Befchluffe ber fie zu einer Bettlerin ober zu einer Gefangenen macht, gewedt zu werben. Gelbst als Mutter fieht fie fich beraubt des Bergnugens jener wohlthuenden Soffnung welche bas gegenwärtige Unglud von Eltern lindert; benn fie fieht teines ihrer Rinder in der Lage gegen bas finftere Berhängnis ju fampfen bas gegen bas Saus von Defterreich und gegen bie Bourbons entfeffelt ift"2).

<sup>1)</sup> Bezuglich bes Berbachtes über ben Tod Antoinettens in Spanien f. "Königin Karolina" S. 283 f.

<sup>2) &</sup>quot;When one reflects on her misfortunes, it is not surprising that she should have lost that regal equanimity which is expected on the throne.

Im allgemeinen maren die Befchulbigungen ber Konigin im Bunkte ihrer Sittlichfeit und in jenem ihrer Graufamfeit, mo biefe Bormurfe jett noch vorgebracht ober angedeutet murben, bloje Reminiscenzen aus ben Zeiten eines Gorani und Cuoco. Maria Rarolina war nun bereits eine alternde befümmerte Frau, sammt ihrem königlichen Gemahl in ihren äußeren Berhältniffen in foldem Grade berabgebracht und beidrantt, baf ihr nicht einmal die Belegenheit gegeben mar die ihr vordem angedichtete Willfur und Blutgier zu entfalten. Dafür mar es, wie icon ermannt, ein anderer Bormurf ber gegen fie in Umlauf gefett murbe: ber ber politischen Sinterlift und Ranteschmieberei. Auch konnte es ja in ihrer Lage nicht ausbleiben, bag bon frangofifcher Seite allerhand versucht murbe um auf verbedten Begen an fie beranzukommen, fie zu autwilligen Bugeftanbniffen bezüglich beffen mas ihr mit Bewalt geraubt worben mar zu vermögen. oder fie mindeftens vom Bundniffe mit England abzubringen, mabrend von britischer Seite ber Argwohn gegen die Ronigin in diefer Richtung im felben Grade gunehmen mußte, in welchem fie und ihr Bemahl mehr und mehr Urfache hatten fich über bie Behandlung zu beschweren

Born to the highest earthly dignity, and fostered unconsciously, by the circumstances attending the earthly part of her life, into a belief that she was almost of a species superior to the ordinary human race, she could not be otherwise than proud. All the predilections of her disposition were settled into habits, before any event occurred to inform her that the daughter of so many emperors was within te reach of adversity; but few women have ever endured greater afflictions. Her sister has fallen on the scaffold. The Family of that sister has been compelled to implore alms and shelter from its ancient enemies. She cannot name one relation or friend that has not suffered degradation. She has herself been compelled to become a fugitive and knows, which to a mind like hers is one of the greatest miseries, that many of her former flatterers are now repeating their sycophancy to te robbers that have taken possession of her home. Nor is this all. She knows that her favourite daughter has been poisoned. The house that she inhabits is but a precarious lodging, in which she never lays her had upon her pillow without the dread of being roused by a warning to quit, or by a fiat that may make her a beggar or a prisoner. Even as a mother she is cut off from the pleasure of that redeeming hope which softens the present distress of a parent: for she sees none of her descendants capable of contending with the staunch destruction that has been let loose on the race of Austria and the Bourbons."

die ihnen von den Repräsentanten der britischen Schutherrichaft zutheil wurde.

Befanntlich haben die Engländer in den Jahren ihrer militairischen Oberhoheit auf Sicilien die Königin Karolina nicht blos in den Berbacht genommen daß sie hinter ihrem, der Engländer, Rücken und zu ihren Ungunsten mit dem Kaiser Napoleon eins zu werden, sich zu ihrem Verderb mit dem Erbseinde des britischen Namens zu verbinden trachte; sie haben diesen Argwohn auch laut ausgesprochen und denselben zum Anlaß genommen die Entsernung der Königin von der Insel anzustreben, was ihnen befanntlich zuleht durch das brutale Gebahren Lord Billiam Bentinch's thatsächlich gelungen ist. Noch vor Bentinch's Eintreffen in der Hauptstadt Siciliens waren es namentlich zwei Vorgänge die, wenn sie sich in der Hauptsache bestätigten, allerdings jenen Verdacht zu rechtsertigen im Stande waren. Lassen wir uns über dieselben von Zeitgenossen berichten und prüsen wir sie!

In der Zeit da Marmont General-Gouverneur der illprifden Provingen mar, landete ein ficilifder Officier an ben Ruften Dalmatiens ber Ausgleichsantrage für ben frangofifchen Raifer überbrachte: das ift Thatfache. Im Mai 1810 veröffentlichten spanische Beitungen einen von bem Ramen Napoleon's unterzeichneten Brief an die Konigin Rarolina von Sicilien; bas ift gleichfalls Thatfache. Aber mar der ficilische Obrift mahrhaftig von dem Sofe von Balermo bevollmächtigt und abgefandt? Und war ber Brief an bie Ronigin wirflich vom Raifer Napoleon geschrieben ober boch eingegeben? Der Bejahung ber einen ober andern biefer Fragen fteht nicht blos ber Umftand entgegen daß fich aus gefannten Quellen für feine berfelben ein positiver Beweis erbringen läßt; fondern die beiden Thatfachen felbft, jede für fich genommen und beibe gegen einander gehalten, bergen des Auffallenden Unerflärlichen, ja zum Theil Widersprechenden fo viel, daß die Authenticität ihres angeblichen Urfprungs mit Grund angugmeifeln ift.

In ben ersten Januar-Tagen bes Jahres 1810, so erzählt Marmont in seinen Memoiren (III S. 443-445), lanbete nächt-

licher Reit eine ficilifde Brigg von 14 Ranonen an ber Rufte pon Dalmatien und fette daselbft einen angeblichen Obriften ber foniglichen Marine an's Land, ber bor ben General-Gouverneur gebracht gu werden verlangte für welchen er Depefchen bei fich zu haben porgab. Er nannte fich Wilhelm Aurelio d'Amitia und mar Stuttaarter pon Beburt. In Begleitung eines frangofifchen Officiers reifte er barauf nach Laibach und murbe bem Bergog von Ragufa porgeftellt, mo fich aber zeigte dag er weber Depefchen mit fich führe noch fich mit einer idriftlichen Bollmacht ausweisen fonne; Die lettere, fo gab er an, fonne jeden Augenblick nachgeliefert werden; benn er ericheine im Namen Ihrer foniglichen ficilischen Majeftaten bie nicht anfteben würden, wenn man es verlangte, ihm ein Beglaubigungsichreiben ausfolgen zu laffen. Er ichilderte nun bem Marichall feine Ergebenheit für das Königspaar, die traurige Lage desselben unter der übermüthigen Bormundichaft ber Englander, ben über bie gange Infel verbreiteten Sag ber Frembherrichaft 2c., und rudte gulett mit feinem eigentlichen Auftrag beraus, ben er aus bem Munde ber Ronigin empfangen haben wollte. "Diefelbe", fo fprach er ungefähr, "fonne unmöglich glauben baf ber Raifer Napoleon ewig ihr Feind bleiben wolle, um fo mehr jest, wo er burch Beimführung ihrer Entelin in ihre Familie hineingeheiratet habe; von ber andern Geite liege es im höchsten Intereffe bes Raifers bie Englander in biefer ober jener Beife aus Sicilien vertricben zu miffen; es tofte ben ficilifchen Sof nur ein Bort, und die gange Bevolferung ber Infel merbe fich in Maffe erheben, die 8000 Englander gur Uebergabe und Baffenftredung gwingen; wenn fich ber Raifer gu einer angemoffenen Entichabigung verbindlich machen wolle, wurden der Ronig und bie Konigin ihrerfeits nicht faumen ben Rampf gu beginnen und fich verpflichten im Fall bes Belingens Meffina ben Frangojen zu überlaffen . . . " Marmont ichenfte, fo beift es weiter in feinen Memoiren, biefen Berficherungen feinen Glauben; ber angebliche ficilische Unterhandler, bachte er fich, fonne ein Spion Englands fein. Aber er meinte eben fo wenig die Botichaft ohne weiteres von der Sand weisen zu follen, fondern berichtete nach Baris, von wo ber Befehl tam ben Obriften, ben ber Marichall mittlerweile in ichonenber Beije auf bem Schloffe

CONT. LA

von Laibach zurückgehalten hatte, nach Frankreich zu schaffen. Napoleon muß der Sache vollends mistraut oder gar Beweise verstecken Nänkespiels aufgefunden haben; ausgemacht ist daß d'Amitia nach Bincennes geschafft und von da, so lang Napoleon regierte, nicht wieder freigegeben wurde.

Dies der einfache Thatbestand, der fich von diefer und von jener Seite allerhand Musichmüdungen gefallen laffen mußte, wie fich benn Marmont felbst die Borichlage d'Amitia's nicht anders ausmalen fonnte als in ber Geftalt "einer ficilifchen Befper, nur biesmal gu unferem Bortheil". Auch Savary (Memoiren V G. 68-70) und nach ihm Bal. Parisot (Biogr. univ., Nouv. ed. VII S. 20 f.) ergahlen den Borfall; ben Unterhandler nennen fie Amelia, Borname wird feiner angegeben. Bas Marmont aus den Mittheilungen bes ficilifden Obriften nur muthmaßend fich beraustlügelt und als taum ju bezweifelnde Folgerung ableitet, die ficilifche Befper, bas laft Savary feinen Mann mit trodenen Borten fagen. Amelia habe Beit Ort Umftande Mittel, furg alles in bas einzelufte entwickelt wie die Ausrottung ber Englander in's Werf ju feben mare; für ben Fall bes Distingens habe fich bie Ronigin nichts erbeten als ein Afpl in irgend einem Theil Italiens. Der Kaifer aber habe ben Unterhandler einsperren laffen, "voll Entruftung daß man es magen konnte für ein fo feiges Unternehmen auf feine Mitwirfung zu gablen". Nach ber Anordnung bei Savary fiele übrigens das gange Greignis, nicht wie bei Marmont in ben Monat Januar, fondern erft in bie zweite Balfte des Nahres 1810. Savarn übernahm zu jener Zeit das Bolizei-Minifterium, und mar baber nicht minder in ber Lage zu wiffen mas "Amélia" in Baris ausfagte, als der Bergog von Ragufa vollgiltiger Zeuge für die Mittheilungen seines "d'Amitia" in ber Sauptstadt von Rrain ift.

Nur nicht hinsichtlich der Chronologie! Denn da gerathen die Aufzeichnungen in Marmont's Tagebüchern oder die Fäden seiner Erinnerung in mancherlei Widerspruch. So bringt er die nachmalige halbgezwungene Abreise der Königin aus Sicilien mit der angeblichen Sendung d'Amitia's in einen fast unmittelbaren ursächlichen Zusammenhang: im Monat März, meint er, "genau zwei Monate nach Abfahrt d'Amitia's aus Filhrien" habe sich die Königin Karolina auf Geheiß der Engländer nach Konstantinopel eingeschifft. Nun in Wahrheit hat

fich Karolina nicht im Monat März eingeschifft, sonbern im Monat Runi, und nicht Juni 1810, fondern Juni 1813, also fast brei ein halbes Rahr nach jenem Januar in welchem ber Bergog von Ragusa feine Bernehmung bes ficilifden Obriften vorgenommen haben will. Das ift alfo ein arger Erinnerungsverftog bes gefeierten Marichalls. Dazu fommt ein zweiter. Aurelio b'Amitia foll zu Anfang Januar 1810 in Dalmatien gelandet haben, mußte alfo fpateftens um die Mitte besfelben Monats in Laibach, ber Refibeng und bem Saupt-Quartier Marmont's, eingetroffen fein. Und zu biefer Beit foll jener ben Beweggrund geltend gemacht haben: "La reine ne peut penser que l'empereur reste toujours son ennemi, lui qui vient d'épouser sa petite-fille"!? . . Um die Mitte Januar 1810 mußte ja noch tein fterbliches Wefen, ahnte Napoleon felbft nicht bag er bas Enfelfind Rarolinens zum Altar führen merbe! Im Gegentheil bamals mar noch ftart von der ruffifchen Groffürftin Anna die Rede, bis in ber erften Salfte Februar Die Sache zwifden bem Barifer und bem Biener Sofe in ernfte Berhandlung tam. Che man aber in ber "Broving", in Laibach und am balmatinischen Geftabe, und nun gar in bem fernen Balermo bas bamals von allem Berfehr faft abgefcnitten mar, fo fichere Renntnis bavon erlangte um Schluffolgerungen baraus gieben, politische Combinationen barauf grunden gu fonnen, bas gog fich wohl tief in ben Marg hinein. Wenn aber bas Gebachtnis bes berühmten Memoiriften in einem Bunkt irre ging, fo mar es gewiß nicht in ben von bem angeblichen Unterhändler vorgebrachten Erwägungsgründen und gar einem fo epochemachenben! fondern eher in der Zeitangabe wann fich ber gange Borfall foll zugetragen haben. Wenn fich alfo, nach ber fo betaillirten Erzählung Marmont's, bas thatfachliche Gintreffen bes angeblich ficilifden Unterhändlers in der Hauptstadt Rrains nicht in Zweifel gieben laft, fo muß basselbe boch in eine andere Zeit verlegt werben als ber Bergog von Ragufa angibt, jedenfalls in einen Monat nach dem Marg 1810, mas in biefem einen Buntte mit ber Darftellung Savary's zusammenträfe.

Aber nun ber Inhalt ber Borichläge bie nach beiben Angaben ber sicilische Obrift "b'Amitia" ober "Amelia" gemacht haben foll! Konnten

Antrage folder Art vom Sofe von Balermo ausgegangen fein? Daß eine fo rafche leidenschaftliche Fran wie die Gemablin Ferdinand IV. in einer Anwandlung von Ingrimm gegen ihre aufdringlichen und babei oft unhöflichen britifchen Schutherren ben Entichlug gefaßt haben follte ihren ficilifden Sausteufel burch ben frangofifden Oberften ber Teufel austreiben zu laffen, mag allerbings nicht gang unwahrscheinlich flingen. Bebenklicher icon, ja von Rarolinens Seite faum glaublich. find die Bedingungen die von ihr bem Frangofen-Raifer gemacht worden feien. Stillschweigender Bergicht auf ihr festländisches Konigreich? Abtretung von Meffina? Frgend welche Entschädigung für ihr ficilifches Gigen? Ja im äußersten Falle Berluft von allebem gegen blofe Rusage eines ichirmenben Afple in einer italienischen Stadt ober Begend? Sie, in beren authentischen Schriftstuden immer und überall ber ernfte Wille burchbricht, nie eine Entschädigung, nie einen Erfat für das mas ihr gebührt annehmen zu wollen, lieber rubelos auf dem Meer umherzuschwimmen ober bas Schicffal bes Bergogs von Enghien zu theilen 1) als ben Rechten ihrer Rinder und Rindesfinder etwas zu vergeben! Wenn ber Bericht besagen murbe, Die Ronigin habe die Belegenheit ber Berheiratung ihrer Entelin benütt um ben Raifer Napoleon zu einer Herausgabe bes Konigreichs Neapel zu erweichen, bas flange mahricheinlich, bas andere nimmermehr!

Noch viel unwahrscheinlicher, ja gerabezu unzulässig, stellt sich bie weitere Entwicklung bes Borsalls auf Napoleon's Seite heraus. Dem französischen Kaiser, welchem bamals die Dinge auf der phrenäsischen Halbinsel schon sehr unbequem zu werden begannen, mußte alles daran gelegen sein die Engländer von Sicilien wegzubringen, weil ihre Festsetzung auf der Insel die sübliche Linie durchbrach, über welche seine beiden Basallen-Staaten Neapel und Spanien mit einander verstehren konnten, und dann weil durch die britische Besatzung und Flotten-Station auf Sicilien die Streitkräfte Murat's, die der Kaiser sonst auf dem spanischen Kriegsschauplat hätte verwenden können, in eine fortwährende Qui-vive-Stellung sestgedannt wurden. Halten wir serner im Auge wie sehr nach seiner Verbindung mit einer österreichischen

<sup>1) &</sup>quot;Königin Rarolina" G. 396.

Raifertochter Napoleon baran gelegen fein mußte mit beren Familie, ja fogar mit feiner langjährigen erbitterten Feindin Rarolina, auf leidlich autem Rufe zu fteben, und wie hoch er es überhaupt von da an ichatte fich als Angehörigen ber alt-europäischen Onnaftien geltend gu machen, fo ware es gang und gar unbegreiflich, wie er einen an ihn berantretenden Annaherungsverfuch ber Ronigin in fo brueter Beife, burch Festnahme und Gefangensetung ihres Bermittlers, gurudgewiesen haben follte. Bor bem porgefchlagenen Mittel einer Bieberauflage ber ficilischen Befper habe Napoleon zurudgeschaubert? Sabe, wie fich Savary ausbrudt, seine "indignation" zu erkennen gegeben "qu'on eut osé compter sur son appui pour une aussi lâche extermination"? Das glaube wer ba will! Lefe man boch die Inftruction die Napoleon feinem Bruder Joseph, nachdem er biefen auf den Thron von Reapel gesett, zukommen laffen: fie find ichwarz auf weiß in der "Correspondance Napoleon" und in ben von Du Caffe herausgegebenen Briefen bes Ronigs Joseph zu finden! "Gie werden nicht eher feft auf Ihrem Thron figen bevor Sie nicht Ihre Revolution in Neapel gehabt haben. Dann bombardiren Sie die Stadt und jagen 15,000 Lazzaroni zu den Thoren hinaus!" Und während des ersten calabrischen Aufstandes: "Die Sicherheit Ihrer Berrichaft hangt bavon ab wie Sie fich in ber wiederbezwungenen Proving benehmen werben. Laffen Gie ein Dutend Orte, die fich nicht fügen gewollt, niederbrennen! Selbstverftanblich nachdem Sie biefelben haben ausplündern laffen; benn meine Soldaten muken auch etwas davon haben! Laffen Sie in jedem Dorfe bas fich bem Aufftand angeschloffen, brei, feche Berfonen auffnüpfen, ichonen Sie babei bas geiftliche Bewand nicht! Erinnern Sie fich wie ich es in Biacenza, auf Corfica gemacht habe! Gin halb Dutend Geiftliche mußte baumeln, nicht gemucht hat man fich barnach!" . . . Ja, Napoleon war der Mann fich durch Gewaltmagregeln, durch ein Blutbad von ber Erreichung eines politischen Zweckes abhalten gu laffen!1)

<sup>1)</sup> Da ich an einem Orte über ben sicilischen Obristen die Anmerkung gefunden habe: "Son nom dott être encore dans les registres de ce donjon (Vincennes) od l'on le pourra vérisser", so habe ich nicht unterlassen mich durch freundtiche Vermittung nach Paris zu wenden, aber von dort die Auskunft erhalten: die Auszeichnungen von Fort Vincennes seien so umfangreich und dabei ohne alle

Das Erscheinen des sicilischen Obristen war aber, wie eingangs erwähnt, nicht das einzige Factum vom Jahre 1810 das den Argwohn einer geheimen Berbindung zwischen Karolinen und Kaiser Napoleon erregen konnte; denn sicherlich wird der Borsall d'Amitia oder Amélia, dessen Transportirung nach Paris und Gefangensehung in Bincennes nicht lang Geheimnis geblieben, mindestens in diplomatischen Kreisen ziemlich bekannt geworden sein. Dazu kam nun aber ein anderer Zwischensall der auf den ersten oberstächlichen Anblick jenem früheren zu entsprechen, selben gewissermaßen zu ergänzen schien: eine Kundsgebung des Kaisers auf das Anerbieten der Königin.

Die "Cadizer Handelszeitung" Nr. 57 vom 29. Mai 1810 brachte nämlich die spanische lebersetzung: 1. eines Schreibens vom 28. Februar desselben Jahres, welches die in Paris weilende Gemahlin des Obristen Beurt (vom 17. leichten Jnsanterie-Regiment der 2. Division des spanisch-französischen II. Armeecorps) an diesen ihren Gatten richtete; und 2. der Abschrift eines von Naposeon an die Königin Karolina gerichteten Brieses ohne Datum, welche beide Schriststücke einem in die Hände der Nationalen gesallenen französischen Courier abgenommen worden sein sollen.

Es braucht kaum gesagt zu werben, daß sich in der "Correspondance Napoleon" etwas ähnliches wie dieses Schreiben nicht sindet. Bon sicilischer Seite geschah alles mögliche die Sache als eine Mystissication des Publicums hinzustellen. Der Hof von Palermo gab seinem Geschäftsträger Cavaliere Robertone in Cadiz gemessene Beisung von der obersten Junta diessalls eine Erklärung zu verlangen, die in der That dahin ersolgte daß Bardazi, Secretär des spanischen Regentschaftsrathes, an den sicilischen Bertreter eine Note richtete, worin die Aechtheit des Napoleonischen Schreibens in Abrede gestellt wurde. Einige Zeit später legte Baron Cresceri eine Abschrift der spanischen Uebersetung der beiden Schriftstück seinem Berichte nach Wien vom 29. Juni dei, und machte dazu die Bemerkung: "È molto da duditarsi dell' autenticità di una tale lettera, siccome questa Sovrana constantemente assicura di non averla ricevuta."

Nachichlagebehelfe, baß es nicht leicht auginge bem angeblichen Amélia ober d'Amitia auf die Spur zu tommen.

Da hätten wir denn der Widerruse mehr als genug. Doch wir wollen uns damit nicht begnügen. Daß die Königin und alle ihre Organe, nachdem einmul die Sache an die große Glocke gehängt war, entschieden leugneten, war begreislich. Auch der Regentschaftsrath von Cadiz, der mit dem Palermitaner Hose seit Sommer 1808 in häusigem vertrauten Berkehre stand, konnte seine guten Gründe haben der Königin nach Wunsch zu sprechen. Und was die "Correspondance Napoleon" betrifft, so ist ja bekannt daß die Redacteure dersselben nicht unbedingt alles aufgenommen haben was ihnen als Naposleonisch unter die Hände geriets.

Aber geben wir auf Ton und Inhalt bes angeblichen Raifer-Schreibens ein! Nachdem der angebliche Napoleon fich weitläufig entichuldigt hat daß er 1805 als constitutioneller Monarch von der öffentlichen Meinung zum Rriege gegen Reapel gebrängt worben fei, ruft er aus: "Welchen Widerwillen verursachte mir nicht jener Entfclug! Wie verhaßt maren mir Scepter und Rrone, die mich zu einem meinen perfonlichen Gefühlen fo fehr miderftrebenden Unternehmen nöthigten!" Best aber, heißt es weiter, folle eine neue Ordnung ber Dinge an die Stelle ber früheren treten; bem monarchifchen Franfreich fonne die Entthronung fo vieler Berrichergeschlechter nicht gleichgiltig sein, wenn er auch die Kronen die er an seine Bermandten und Unhanger gegeben nicht gurudnehmen tonne: fie feien ein Boll ber Dankbarteit an jene benen er feine eigene Erhebung auf den Thron verdanke. Mit großer Befriedigung zeige er ihr feine Berbindung mit ber öfterreichischen Raifertochter an; biefe Berbindung fete ihn in ben Stand Guropa den Frieden wieder ju geben, aber auch den entthronten Familien anderweitige Entschädigungen zu bieten. Englande Uebermacht muße fallen; er werbe bemfelben Gibraltar, Malta, alles mas es im Mittelmeer befige, abnehmen; er werde in Aegypten und Afien feften Ruf faffen und ba ben Bourbons mehr Land bieten als fie je befeffen. Ebenfo merbe er gegen bas Saus Defterreich handeln. "Ich werbe ihm feinen alten Glang guruderftatten. Ich werbe es gum Berrn ber Donau machen, ihm Safen am ichwarzen Meer geben, feine Flagge foll bort herrichen. Die verwandten Fürften bes Raifers Frang follen Entschädigung in den Provingen finden die Rufland feit Beter des

Großen Zeiten unrechtmäßig an sich gerissen . . . Ich bitte, ich beschwöre Gure Majestät auf meine Ibeen einzugehen, sich nicht von vorgesaßten Meinungen beirren, nicht burch die Engländer auf andere Wege versleiten zu lassen!" . . .

Glaubt iemand baf Napoleon fo etwas geichrieben habe? Es mufte an einem Tage gemefen fein wo er, mit bem Sauptmann in Sactlander's "Wachtstubenabentenern" zu reden, etwas ftart gefrühftuct hätte! Wir tennen Briefe Napoleon's an die Konigin Karolina, allerdings aus früheren Sahren; die lauten mohl fehr vericbieben! Jedenfalls ift barin von allem andern etwas zu verfpuren, als bavon bag ihm "Scepter und Rrone verhaft" gemejen feien weil er bie Königin um ihr gand bringen mußen. Ueberbies find noch gemiffe außere Umftande in Betracht zu gieben. Es fei blos nebenhin bemerft daß das Schreiben ber Mme. Beurt das Datum bes 28. Februar trägt, jenes Napoleon's alfo noch um einige Tage früher mußte abgefaft worden fein, b. h. zu einer Beit mo feine Beiratsangelegenheit noch feineswegs zum Abichluft gelangt mar. Erft am 3. Marg ging ber Legations-Secretar Neumann von Wien mit ber nachricht bag alle Sinderniffe beseitigt seien nach Baris ab, mo er am 11. vier Uhr morgens ankam1). Und beiläufig vierzehn Tage früher follte Napoleon auf Rechnung eines noch unreifen und eben barum überaus geheim behandelten Ereigniffes mit feiner bisherigen Todfeindin, feiner eventuellen Schwieger-Großmutter, angufnüpfen versucht haben? 2)

<sup>1)</sup> Meine "Maria Luife" G. 108.

<sup>2)</sup> Das Schreiben ber Mme. Beurt, ober vielmehr, wie ek scheint, nur die barans abgedruckte bezügliche Stelle, lautete in spanischer Uebersetzung wörtlich wie folgt:

Paris 28 de Febrero 1810.

Mi querido y buen Amigo . . . . Ya sabras el concertado casamiento de nuestro Emperador con una Archiduquesa de Austria. Algunos opinan bien de este matrimonio; pero la mayor parte es de parecer que será la ruina de Napoleon. Dicen que Josefina ya empieza à ser temible al Emperador, y aseguran que la Russia va à romper con nosostros. Quando se acabaran las guerras? El Italiano Amigo nuestro, qui concurre en casa del Duque de Bassano, me ha dado para ti la copia que incluso, que por cierto es bien original. Dice que la Reyna de Sicilia no admitirá las proposiciones del

Nun halte man aber das mysteriöse Factum des Napoleon'schen Schreibens mit dem mysteriösen Factum der Sendung des sicilischen Obristen zusammen! Reimen sich die beiden mit einander? Legteres war entweder das frühere, nach Warmont, oder das spätere, nach Savary. War ersteres der Fall so war es ja heller Unsinn von Napoleon's Seite:

erstens den Brief an die Königin, man weiß nicht auf welchem unsicheren Wege, abzuschicken, austatt dies durch den geschaffenen weil von ihr selbst abgesandten Mittelsmann, den er statt dessen hinter die Mauern von Bincennes steckte, besorgen zu lassen; und

zweitens Karolinen ein schönes Stück Land im Orient anzubieten ben er freilich erst zu erobern hatte, während sie sich im äußersten Falle mit einem buon retiro in irgend einem Winkel von Ftalien begnügen wollte!

Soll aber die Sendung des Savard'schen Amélia eine Antwort auf das Schreiben Napoleon's vom so und so vielten Februar gewesen sein, dann wäre das Versahren des Kaisers mit dem Ueberbringer derselben vollends unerklärlich. . .

Benn bie Alatschsucht im wirklichen Leben, und sodann die Historiographie in der Wiedergabe des letzteren, einmal in die Irrgänge der Sindisungen gerathen, dann versieren und verstricken sie sich immer tiefer darein und bald hier bald dort glauben sie zu sinden was sie in ihrem Borurtheil bestärkt. Auch war ja den Engländern, wie wir wissen, für ihre politisch-militairischen Zwecke gar sehr daran gelegen die Meinung zu verbreiten, die Königin von Sicilien sei mit Napoleon in geheimem Einverständnis, und darum haben sich Schriststeller ihrer Nation bemüht allerhand Umstände aussindig zu machen welche auf jene geheime Berbindung zurückweisen sollten.

Da war 3. B. von einem förmlichen Bertrag die Rede, ber am 12. Januar 1810 zwischen Sicilien und Frankreich abgeschlossen worden sei und bessen erster Punkt die Austreibung der Engländer von der

Emperador, y que va á encenderse una nueva y cruel guerra: dexo a tu consideracion qual será mi abatimiento con tales noticias.

A Dios mi estimado Amigo . . .

Infel betroffen babe. Auf biefen angeblichen Bertrag foll fich jene amtliche Note vom 10. Marg besfelben Jahres bezogen haben bie vom Minifter Circello an ben britischen Bertreter in Balermo Lord Amberft gerichtet und worin auf bas bestimmtefte fich bagegen vermahrt worden fei, ale ob man von Seiten feines Sofes in irgend einer Beife eine Berbindung mit bem Raifer Napoleon beabsichtigt ober gar eingegangen habe 1). Ich murbe mich nun bemienigen febr dankbar erweisen, ber mir naberes über jenen fein follenden Bertrag bom 12. Januar 1810 an die Sand zu geben vermöchte. Ich glaube mich in ber bezüglichen Literatur fattiam umgefeben und bie mir zugänglichen Acten aufmertfam durchgeschaut zu haben, habe jedoch nichts ähnliches gefunden. Ich muß baber ber Bermuthung Raum geben baf es mit jener Uebereinfunft eine ahnliche Bewandtnis habe wie mit bem faft von allen Siftorifern behaupteten Biener Bertrag vom 25. October 1805, beffen Richt-Eriftens neuester Reit ber Bergog von Lauria (Marie Caroline d'Autriche S. 240-253) mit ben triftigften Grunden nachgewiesen bat.

Als Beweis geheimen Einverständnisses zwischen Paris und Palermo wird von vielen, besonders Murat'schen Schriftstellern die lässige Art hervorgehoben in welcher das vom König Joachim so großartig angelegte Unternehmen gegen Sicilien im Sommer 1810 geführt und zuletzt zu völligem Scheitern gebracht worden sei; Napoleon, sagen sie, habe den General Grenier nur als Hemmschuh seinem Schwager an die Seite gegeben; denn Grenier habe geheime Weisung gehabt mit dem Angriff auf die Engländer jenseits des Faro nicht früher Ernst zu machen als die er von Seite des palermitanischen Hoses einen Wint bekommen. Amaurh Duval in seinem XXXVIII.

¹) Der Brite Blaquiere (Lettres from the Mediterranean I. S. 529 f.), welcher dieses Hachtun erzählt, macht dazu die Bemerkung: "Buonaparte's marriage was, by an odd coincidence, celebrated at Vienna on the 11 th of the same month." Der vielbelesene Stramberg (Ersch und Gruber XLIII S. 76) hält den Brief Napoleon's an Karolinen sitr "ein untergeschobenes Machwert", meint aber gleichwohl es müße dem gauzen etwas zugrunde gelegen haben und berust sich sir die Nuthmaßung auf den "Bertrag" vom 12. Januar 1810 "dessen sir Bedingung die Austreibung der Engländer war", nud auf die diesen Bertrag "in Worder" kellende Note vom 10. März.

Ercure zu Orlov II S. 395-398; "Expédition contre la Sicile" beruft sich sogar auf témoins oculaires et dignes de foi" dak es mit ber aangen Aufstellung bei Reggio nur auf eine Demonstration abgefeben gemefen fei; gulett habe Grenier ... um ben Konig Roachim in beffere Laune zu verfeten" an jenem 18. September "un simulacre de descente en Sicilie" veranftalten laffen, mas vielleicht zugleich ben 3med haben follte als "probemeife Beranftaltung eines Schaufpiels bas man etwas fpater im Ernft aufzuführen gebachte, bas beift wenn Napoleon es huldvoll gestatten murbe. Die Oberbefehlshaber allein mußten daß diefe Borbereitungen nicht einem mahrhaften Unternehmen galten fondern einem naben Aufbruch"; nur ben General Cavaignac habe man zu verftändigen vergeffen (ber Generalftabler, ber ihm die Weisung im letten Augenblicke gutommen laffen follte, habe perichlafen) und fo habe Capaianac bie Sache ernftlich genommen und sei in die Falle gegangen. Colletta VII 26 und der ungenannte Berfaffer von "Gioacchino Murat" II S. 5, 10 find ihrer Cache nicht fo gewiß wie bas gelehrte Mitglied bes Inftituts; alles ift bei ihnen nur Berbacht, allerbings fehr bringenber Berbacht. Gie icheinen von einem ausbrücklichen Bertrag zwischen Napoleon und Rarolinen nichts miffen zu wollen, aber ein mundliches Abkommen, ober boch ein ftillschweigendes Einverständnis zwischen Baris und Balermo laffen fie fich nicht ausreben. "Diefer mehr Blan ale Bertrag", heißt es bei beiben unficher Umbertappenden wortlich, "weber veröffentlicht noch ichriftlich aufgesett, gefiel ber ftolgen Donna als Soffnung weniger ber Biebererlangung ihrer Regierung als ber Befriedigung ihrer Rache, und galt in ben Augen bes ichlauen Raifers als ein Brieg gegen die Englander und als eine Belegenheit für fich Die Anfel zu erobern." Bon ber Aufstellung im Sommer 1810 -"quella impresa, o direi meglio simulazione" - laffen fie merten. Grenier fei gefommen "mit ber gebeimen Beifung (fo murbe geargwohnt) die Infel nicht anzugreifen, es ware benn auf ausbruckliches Berlangen ber Königin, ober wenn man erführe daß die englischen und ficilianischen Solbaten gegen einander fampften"; ber frangofische General fei badurch in die peinliche Lage gerathen die von Murat beabsichtigten Angriffe guruckzuhalten, "was er, ba er bas Geheimnis Belfert, DR. Raroling bon Reapel. 17

nicht verrathen durste, durch die angebliche Unmöglichkeit eines Unternehmens bemäntelte, das König Joachim als ein leichtes und ungessährliches darstellte". In Wahrheit entbehren all diese an und für sich schwankenden Muthmaßungen aller und jeder Grundlage. Wenn man den Gang jener militairischen Demonstration in ihren Einzelsheiten versolgt"), so wird man sich des Eindrucks nicht erwehren daß Grenier und Murat recht gern über die Weerenge von Wessina gesetzt haben würden, wenn es die Wachsamkeit und Schlagsertigkeit der britischen Generale und See-Officiere nur erlaubt hätte. Was Naposleon selbst betrifft so spricht schon sein durch Monate anhaltender Aerger über das Mislingen der Unternehmung saut genug dasür daß es ihm damit voller Ernst gewesen 2).

Mertmurbigermeife ftoffen mir auf britifcher Seite auf einen ähnlichen Berbacht wie auf frangofischer. "Meine entschiedene Meinung ift", idrieb Beneral Codburn I S. 96 über biefen Relbaug, "baf Murat's 2med nichts mar ale eine Entfaltung feiner militairifchen Rrafte, um unfere Truppen in Sicilien feftauhalten und baburch gu verhindern daß wir Berftarfungen nach Spanien fenden." Er fucht S. 96-101 ben giffermäßigen Rachweis ju liefern bag, angefichts ber Land- und Seemacht welche Sicilien gur Bertheibigung batte, Ronig Joachim an eine ernfte Unternehmung gegen bie Infel gar nicht benten tonnte; eine Ansicht, ber man ichwer beipflichten, im Begentheil es mahricheinlicher finden mird bag, wenn den Murat'ichen Truppen nur erft bie Landung gegluckt mare, ber militairische Erfolg zu Lande ihnen gefichert mar. Allein ber ungleich ftartere Berbacht war bei ben Englandern nicht gegen Murat und Grenier, fondern gegen ben hof bon Balermo gerichtet. Denn es muße benn boch "fonderbar ericeinen baf in einem folden Zeitpunkt feine Abtheilung ficilifder Infanterie fich an bem bedrohten Buntte fand, eine Saltung bie, wenn man die Summen in Betracht gieht die wir an diese Regierung verschwenden, gewiß bie von fo vielen geaugerte Meinung rechtfertigt, ber ficilifche Sof ftebe im jetigen Augenblid mehr im frangofifchen

<sup>1) &</sup>quot;Königin Rarolina" S. 403-410.

<sup>2)</sup> Ebenda S. 409 f. und vorzüglich bie Stelle in der bezüglichen Anm. 1).

Intereffe als in dem unfern" (ebenda S. 76 f.) . . . Aber auch in biefer Sinficht genugt ein Ginblid in ben Bang ber Greigniffe und bie Lage ber Dinge in Sicilien, um bie Ueberzeugung ju gewinnen daß, mas die Bermendung des Saupttheils der eigenen Truppen Ferdinand's in anderen Theilen der Infel betrifft, Umftande und Ermägungen obwalteten bie mit einem verbedten Spiel zwijchen Balermo und Paris burchaus nichts zu ichaffen hatten. Ginestheils fpielten bei biefem Berhalten bes ficilifchen Sofes ohne Zweifel perfonliche Motive mit, weil General Stuart innerhalb ber vertragsmäßigen Demarcationelinie, welche parallel mit bem Oftranbe ber Infel lief, nicht blos über feine eigenen sondern auch über die ficilischen Truppen verfügte, und weil ber Sof aus begreiflichen Grunden barauf bielt. ober wenn man will eifersüchtig war, sich nicht mit feiner gangen einheimischen Rriegsmacht ben Englandern, mit benen ohnedies fein aufrichtiges Ginverftandnis beftand, in die Sande gu liefern. Man überließ ihnen baber nur bas Regiment Bal be Noto, Cavalerie, an welcher Waffe bie Englander am Faro Mangel litten. Benn man alles übrige, namentlich bie gefammte Infanterie, in und um Balermo, bei Trapani, überhaupt am westlichen Norbrande von Sicilien, beifammen hielt, fo lagen babei unleugbar auch ftrategifche Ermägungen zugrunde, weil man ja nicht sicher mar baß nicht eine frangösische Flotte, die Aufstellung längs bes Faro beifeite laffend, versuchen konnte in ben agabifden Bemaffern zu erscheinen und von biefer Seite Truppen an's Land zu feten. Diefen Umftand hatte Codburn, ber felbit Militair mar, um fo weniger überfeben ober unterschäten follen, als feine eigenen Landsleute, fo oft die Touloner Flotte Miene machte ausgulaufen, fich von ber Beforanis erfüllt zeigten es mochte eine Landung im weftlichen Gebiete von Sicilien im Plane liegen. Dazu tommt noch eins. Die einheimischen sicilischen Truppen befanden fich allerdings in feinem glangenden Buftand, es fehlte bier und es fehlte bort, namentlich an löhnung und Gage; allein ihre Starte mar im Berhältnis jur britischen Militairmacht auf Sicilien feine unbedeutende, mahricheinlich eine bie Ropfzahl ber letteren überragende. Sollte nun ber Umftand bag ber Sof von Balermo, mahrend Murat und Grenier um Reggio ftanden, eine fleine Armee unter feinen eigenen Generalen,

bem Grasen Roger Damas, Burthard, dem Prinzen Ludwig von Hessen-Philippsthal, zu seiner Berfügung hatte und gleichwohl davon in einem so überaus günstigen Zeitpunkte wider die verhaßten Engländer keinen Gebrauch machte, nicht als vollgiltiger Beweis gelten daß von einem solchen Borhaben überhaupt keine Rede war? Denn bestand der Bertrag vom 12. Januar 1810, oder war sonst zwischen Napoleon und Karolinen geheime Abrede getrossen die Engländer von Sicilien zu vertreiben, dann brauchte ja nur der brillante Damas oder der tapsere Prinz Ludwig mit den einheimischen Truppen sich gegen den Faro in Marsch zu setzen, und wenn dann gleichzeitig die Neapolitaner-Franzosen von der andern Seite angrissen, so blieb den zwischen zwei Feuer genommenen Engländern nichts übrig als sich über Hals und Kopf nach Malta einzuschissen, und der Hos von Palermo war seine lästigen und unfügsamen Schutherren los, und zwar ohne sicilische Besper! . . .

Endlich gibt es folche bie ba meinen: nicht von ber Ronigin Karolina, sondern von Napoleon fei ber Bersuch ausgegangen fich mit ihr gegen die Englander zu verbunden. Er habe die Beburt und Taufe bes Königs von Rom, Frühjahr 1811, jum Anlag genommen mit ihr als ber Urgroßmutter seines lang ersehnten Bringen angufnüpfen, woraus fich bann ein weiterer Briefmechfel entsponnen habe, ber gulett ben Englandern verrathen worden fei. Aber auch biefe Behauptung fteht ohne ben Schatten eines Beweifes ba, bat fogar bie wichtigften Erwägungsgrunde gegen fich. In ber Correspondance Napoléon, woselbst (Bb. XXI S. 495 Anm.1) bie verschiedenen europäischen Sofe aufgezählt werben, an welche ber Raifer Notifications-Schreiben über bas frohe Ereignis vom 20. Marg erlaffen, ift ein foldes an ben ficilischen Sof nicht zu finden. Wenn ferner im Raubourg Saint-Bermain eine Reit lang ber Berbacht herrichte, ein brieflicher Bertehr zwischen ben Tuilerien und bem toniglichen Balaft von Palermo fei über Wien gegangen, fo icheinen bagegen bie eigenhändigen Briefe Karolinens an ben Raifer Frang bom 30. August und bom 2. October 1811 ju fprechen, die Berfaffer im faiferlichen Staats-Archiv einzusehen Gelegenheit hatte und beren Inhalt und Bortlaut, besonders über ben Sag jenes "buona parte" den nur ber jetige

· Die refft

Schwiegervater des Imperators auf milbere Gebanken zu bringen vermöchte, ganz anders ausgefallen wären, wenn die Königin in irgend einer Weise es würde versucht haben, oder gar von französischer Seite dazu würde aufgesordert worden sein, unmittelbar mit dem Hofe von Saint-Cloud in brieflichen Berkehr zu treten.

Wenn man überhaupt bedenkt, daß fich in ben biplomatifchen Actenftuden jener Zeit, in der fo überaus reichhaltigen Correspondens bes Raifers Napoleon, in ber gleichfalls febr vielfeitigen bes Lord Caftlereagh auch nicht ber geringfte Anhaltspunkt findet ber, über bie Linie bager Muthmagungen, blofen vielleicht absichtlich ausgesprochenen Berdachtes hinausgehend, auf ein angefnüpftes oder auch nur beabsichtigtes Einperftandnis mifchen ber Konigin Raroling und bem Raifer Napoleon surudaufdließen erlaubte: baf in ber nicht minder reichen Corresponbeng Ronig Rofeph's - benn icon bamals ftieg ben Englandern ber Berbacht frangofisch-ficilischer Rantespiele auf - immer nur von bem unverföhnlichen Saffe ber Ronigin Rarolina, bon ihrer unausgefetten Angettelung von Berichwörungen, von ihrer Anwerbung von Meuchelmörbern u. bal, die Rebe ift, mahrend es Napoleon, mit jener Objectivität Die bas Benie fennzeichnet, vom Standpunkt feiner Geanerin vollfommen begreiflich findet wenn fie fich auf's Meffer wehre und von einem friedlichen Abkommen nichts wiffen wolle, und wenn man bagu in Betracht gieht bag ber Lauf ber nachfolgenben Greigniffe fammt ben biefelben begleitenden beiberfeite fattfam befannten Beweggrunden eben fo wenig geeignet ift auf eine Spur berartiger Begiehungen gu leiten, fo wird man es aufgeben mugen biefen von britifcher Seite querft ausgehecten und bis gur Bertreibung ber ichwergeprüften Ronigin mit verbiffener Bahigfeit festgehaltenen Argwohn eines gegen England gerichteten Complots zwischen Saint-Cloud und Balermo in ber ernften Beidichtidreibung fortbefteben gu laffen . . .

Etwas anderes wäre es allerdings wenn gefragt würde ob sich nicht Karolina ein Bündnis mit Napoleon zur Vertreibung der Engländer gewünscht habe, ob sie es nicht, wenn sich ein Anlaß dazu geboten hätte und die Bedingungen annehmbar gewesen wären, am Ende eingegangen haben würde? Das ist nun allerdings eine Gewissenze frage und als solche schwer zu beantworten. Dagegen spricht das bis

an ihr Lebensende confequente Lengnen Rarolinens, ber Mangel jeder noch fo leifen Andeutung in ihren Briefen an ben Raifer Frang, gegen welchen als bamaligen Schwiegervater von Napoleon fie noch am eheften offen fein tonnte. Bas fich für jene Bermuthung anführen liefe wollen wir une von John Galt S. 57 fagen laffen: "In ihrem awiefachen Berhältnis als Groß-Tante und Grofmutter gur Raiferin von Franfreich, mag die Königin vernünftigerweise auf einen Antheil an ber Bunft Napoleon's rechnen; befonders ba feine fuftematifchen Bemühungen, über ben Continent einen gemeinsamen Despotismus auszubreiten, fich auf alle feine Familienverbindungen erftreden. Es ift baber natürlich daß fie, wenn fie durch Gingeben auf die Anschauungen ihres neuen Bermandten Sicherheit zu erlangen vermag, nicht blos in ihrer ausgesprochenen Rücksichtnahme auf uns nachlaffen, sondern jenen Befühlen freien Lauf laffen mußte, welche ber Beift von Freiheit im Meinungsausbrud bes britifden Bublicums im Bufen jedes festländifden Souverains aufreigt. Much burfte man fie faum tabeln wenn fie auf biefem Bege ihr eigenes Intereffe mahren wollte; benn ber Fehler lage auf unferer Seite, ba wir nicht genug barauf bedacht maren bas Disgeschick eines solchen Abfalls (the disgrace of such a desertion) abauwenden. Gigenes Intereffe ift ber Beweggrund jedes Bundniffes, und man follte beshalb Sorge tragen bag bie Opfer, bie wir bem ficilifden Sofe gebracht, uns ben erwarteten und berechtigten Lohn eintragen."

Es kann nicht Aufgabe bieser Abhandlung sein die gesammte Literatur über Maria Karolina von Sicilien, oder auch nur die bebeutendsten Erscheinungen derselben dem geneigten Leser vorzuführen und prüfend zu durchgehen. Es mögen nur einige Muster herausgehoben werden, die es angenscheinlich machen dürsten wie sehr die bisherige Geschichtschreibung dieser während ihres Lebens vom Schicksale hart genug geprüften Fürstin Unrecht gethan und wie sehr daher eine Revision dieser Darstellungen und Urtheile noththue.

Die späteren Schriftseller, und barunter faffe ich alle bie nicht als ihre Zeitgenoffen geschrieben haben wenn fie auch theilweise Zeitgenoffen ber betreffenben Ereignisse gewesen find, laffen fich in zwei Kategorien untertheilen: solche benen es auf Grund eigener Ersfahrung ober Forschung barum zu thun war sich über ben Charakter ber vielgenannten Königin ein selbständiges Urtheil zu bilden, und die anderen so sich einzig auf das Abschreiben und Nachbeten verlegt haben. Bon letzteren braucht füglich hier nicht weiter die Rede zu sein.

In die erftere Rategorie gehört guvorberft ein Bert, an welchem fich in ben Jahren nach Karolinens Tobe ein Ruffe und ein Frangofe betheiligt haben. Grigorij Bladimirovič Graf Orlov, geboren au St. Betersburg 1777, julett ruffifcher Bebeimer Rath und Genator, hatte in ben Jahren 1816 und 1817 in Reapel eingehende Studien über bie bortigen Buftanbe und Berhaltniffe gemacht, beren reiche Ergebniffe er 1818 in Baris in Ordnung brachte und bem Afabemifer Amaury Duval, ber in ber zweiten Salfte ber achtziger Rahre Befandtichafts-Secretar in Reapel gemesen mar, ju beliebiger Berwerthung überließ. Daraus entstand ein breibandiges Bert beffen Grundlage die Orlov'ichen Aufzeichnungen bilben, ergangt burch einen reichhaltigen Anbang Duval'ider Anmerkungen und Zugaben. In einer biefer letteren II S. 380 f. laft fich ber Frangofe über ben Charafter Rarolinens aus, und zeigt fich babei einerfeits befangen von jenem verleumderischen Gerede bas in ber Zeit vor Ausbruch ber frangofischen Revolution am eifrigften gegen Rarolinen umbergetragen wurde, mahrend er anderseits nicht umbin tann aus feiner eigenen Bahrnehmung nur löbliches von ihr zu berichten. So 3. B. heißt es an einer Stelle, ohne bag irgend ein Beweiß fur biefe Behauptung erbracht murbe: "Toute sa vie elle a passé pour avoir des mœurs très dissolues", wozu Duval unmittelbar barauf, wo er aus eigener Erfahrung fpricht, die Thatfache anführt, Rarolina habe bie Emma Lyons, fo lang biefe mit Samilton nicht verheiratet, von ihrem Umgang ausgeschloffen. Ueber ihre Gewandtheit mit ber Feber fpricht er fast wie Gerning, lobt ihre Boblthätigkeit 2c. Aehnliche Unficherheit bes Urtheils verrath ber Ruffe, ber bei feinen hiftorifchen Studien auf all die Ungeheuerlichkeiten gerathen mußte womit bie Bartei-Schriften ber neunziger Sahre ben Charafter Rarolinens belaftet haben, aber fichtlich unschlüffig ift ob er folden Behauptungen Glauben beimeffen foll. "Est-ce une fable inventée par la

calomnie?" fragt er II S. 187 angesichts der gegen die Königin, hinsichtlich der Borgänge die der ersten Flucht der königlichen Familie nach Sicilien 1798/9 vorangingen, erhobenen Anklage: "Ne sletrissons pas sa mémoire de cette horrible imputation!" Jm Juni 1799 läßt er zwar die Königin in Palermo bleiben; doch sie stiftet II S. 226 die Lady Hamilton an, sie möge Nelson nicht don der Seite weichen dis er die Capitulation des Cardinals Russo für null und nichtig erstärt haben würde. "Ce sut la sille de Marie Thérèse", rust Orlov aus, "une reine, une semme, qui moins humaine que les guerriers, plus inslexible qu'un prêtre, désapprouva un acte qui épargnait le sang de ses sujets!" Und auch in der "addition" Duval's II S. 379 heißt es: "La reine déclara qu'elle aimerait mieux perdre tous ses états que de capituler avec des rebelles."

Unter ben Schriftstellern bie in ber Zeit nach Orlob-Duval über Rarolinen berichtet haben, fteben in erfter Reihe zwei in mehr als einer Sinficht mit vollem Recht gefeierte Staliener: Carlo Botta mit feiner allgemeinen Geschichte Staliens (erfte Auflage 1824) und Bietro Colletta mit feiner besonderen bes Ronigreichs Reapel (erfte Auflage 1834), beibes Werke die mehrere Auflagen, wiederholte Uebersetzungen in andere Sprachen erlebt und großen Ruhm geerntet Letteren verbanken fie bei ihren Banbeleuten gumeift ihrer Berebfamteit in eleganter Form, worauf ber Staliener in allen Literatur = Zweigen nur ju großes Gewicht legt. Ich will nicht fagen bag es Botta und Colletta nicht ernftlich barum zu thun gewesen sei und daß fie sich nicht in ihrer Art darum bemüht hatten, bas richtige ber von ihnen behaupteten Thatfachen herauszufinden. Aber nachdem fie über ihren Stoff einmal im reinen gu fein permeinten, war ihr Beftreben vornehmlich barauf gerichtet benfelben in eine icone Sprache, in einen mobl abgerundeten Sathau zu giefen. find fie beibe im Grunde boch nur hiftorifche Styliften benen bie Erzählungsweise ber romifden Claffiter, zum Theil auch beren außerliche Anordnung in Bucher und Capitel als Mufter vorschweben. bas Datum, fondern die Phrafe ift ihnen bas hochfte. Das Befagte gilt namentlich von Colletta, beffen Bewunderer ihn einen modernen

Tacitus genannt haben, und es ift nicht zu verkennen daß ihm der große Romer als Mufter im Stpl. als Borbild in ber Gefinnung por Augen gestanden. Auch wird ber unbefangene Leser nicht umbin fönnen die Schreibweise Colletta's fein und gewählt, treffend und bundig zu nennen. Doch bei bem allen ift nichts natürliches, nichts frei fliekendes, alles geht auf Stelzen ober im Rothurn einher, alles ift gespreizt manierirt theatralifd. In ber Sache hat Colletta von allem' Anfana Widerspruch gefunden, und es hat sogar an Solchen nicht gefehlt. Die bezweifelten ob das gange Wert von ihm felbit herrühre, da fich wiederholt Arrthumer in Thatsachen und Ortsangaben nachweisen ließen beren fich, wie fie behaupten, ber wirkliche Colletta nicht schuldig machen konnte 1). Noch eines fällt bei ben italienischen Geschichtschreibern aus ber erften Salfte biefes Sahrhunderts auf. Das eine Auge ber Beichichte, die Chronologie, ist bei ihnen, namentlich bei Colletta, entschieden leidend. Sahreszahlen und aar Tagesangaben werden faft nur ba in ihren Text verwebt wo fich bas mit bem orgtorischen Tonfall vereinigen Ebendarum werden biefelben auch nicht mit Riffern eingefügt, sondern mit vollem Wortlaut ausgeschrieben, und sowohl Colletta als Botta mogen es oft genug bedauert haben bag fie nicht ftatt ber

<sup>1)</sup> Go ichrieb Sacchinelli im Jahre 1836, alfo nur zwei Jahre nach bem Erscheinen ber erften Auflage Colletta's: "Si e perd sospetto che non tutta l'opera sia di suo lavoro, e nasce questo sospetto da vari anacronismi e da molti errori di topografia inescusabili in un Generale del Genio e Direttore di Ponti e Strade, qual' era Colletta"; Mem. stor. sulla vita del Card. F. Ruffo p. XI. Diefe Art 3meifel haben Andere felbft gegen bie Dache ber Colletta'ichen Bucher gerichtet, indem fie ihm vorwarfen er habe feinen Auffat burch G. B. Niccolini, Gino Capponi, Bietro Giordani feilen laffen; namentlich der lettere habe, wie Ulloa Annotamenti G. 36 f. will, burch mehr als feche Jahre baran gefammt und geputt (pettind il M. S.). Doch f. bagegen Alfr. v. Reumont Maria Carolina (Firenze M. Cellini e C. 1878) G. 48 2). In fachlicher Begiehung find bem Colletta außer Sacchinelli befonders A. Cacciatore Esame della storia di P. C.; Pasquale Borelli Saggio sul Romanzo di P. C.; Saint-Priest Carattere e falsificazioni del C., neuestens Ulloa Annotamenti 1877 und Cesare Cantu Arch. stor, Ital. 1878 I G. 154 f. entgegengetreten, Die fich nebenbei fiber die angebliche Taceitat Colletta's fcharf auslaffen; Ulloa meint boshaft (S. 129): "Parvegli che bastasse odiar i tristi per esser Tacito", während ihn Cantu als "agli antichi ingiusto, al contemporanei astioso" darafterifirt.

prosaisch unschönen Jahreszahlen gleich den Römern "unter den Consuln", statt der Tagesziffer die Beziehung auf die Nonä und Idus des lausenden und die Kalendä des solgenden Monats setzen konnten. Oft genug bleibt die Zeitangabe ganz aus 1), so daß man mit der genauen Festhaltung des Diariums bei wichtigeren Ereignissen oft arg in's Gedränge kommt. Beide Werke sind deshalb interessante Leschüher, zum exacten Studium taugen sie wenig.

Was ihre Urtheile über die Konigin Karolina betrifft, fo zeigt fich ber eifernde Colletta - "le plus estimé de tous ceux qui ont forgé les mensonges et calomnies par lesquelles a été altérée l'histoire", wie fich Ulloa Marie Caroline S, 15 über ihn ausbrückt - überall geneigt bie gegen fie in Umlauf gefetten Geruchte, wenn auch nicht buchstäblich boch ber Hauptsache nach als mahr anzunehmen2), obwohl er nirgende zu ber unflathigen Gemeinheit eines Gorani berabfinft. und magvoll genug ift ben groken Gigenschaften feiner politischen Gegnerin ihr Recht widerfahren gu laffen. "Bon ihr berichtet bie Beschichte", so heißt es in bem Nachruf ben er ihr widmet, l. VII c. 73, "Buge von Größe und von Graufamfeit, ba fie von Natur einen hochftrebenden und thrannischen Beift befag. Geehrt von ben auswärtigen Bofen, ftolg in ihrer eigenen Konigsburg, prachtliebend, geiftsprühend, mar fie in ben erften Jahren ihrer Regierung bewundert von ihren Unterthanen. Als aber fpater in Folge ber frangofischen Revolution die Beifter ber Rache und bes Schredens in ihr erwachten, ba murde fie ungerechte unbarmbergige Berfolgerin der Tugend, Unftifterin und Beichüterin ber ichmählichsten Sandlungen die bem Defpotismus jum Bortheil gereichen fonnten." An einem andern Orte nennt Colletta die Rönigin: "donna grande e rispettabile nei precipizii della fortuna".

¹) "Niuna cura essendo nel Colletta di cronologia"; Ulloa Annotamenti ⑤. 83.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) "Was Colletta über das Berhältnis Maria Karolinens zur hamilton sagt it des Mannes wie des historifers geradezu unwürdig und ein Beweis wie das Parteiwesen selbst bessere Naturen irreseiten kann"; Alfred von "Reumont A. A. 31g. 1878 Rr. 221 "Die Briefe der Königin Maria Karolina" 2c.

Im Gegensage gu bem beigblütigen Reapolitaner läßt fich ber gemeffenere Botta fichtlich von bem Beftreben leiten, alle offenbar leichtfertigen, wo nicht völlig ungegründeten Beschuldigungen von Rarolinen und beren Bemahl fernguhalten oder boch zu milbern. Go bie aus ber Luft gegriffene Behauptung bag bie Ermordung bes Cabinets-Couriers Ferreri im December 1798 auf ihr Unftiften erfolgt fei, ein Marchen bas fich felbit Friedrich Chriftoph Schloffer nicht icheut gläubig nachzubeten, ja fich babei auf bie Bemahr Botta's beruft, der aber bas gerade Gegentheil fagt, nämlich: Ferreri fei ein Opfer ber Bolfsmuth gefallen 1). Auch gegen jene andere Berleumbung: bei ber unmittelbar barauf erfolgten Ginschiffung nach Sicilien habe die Ronigin ben Befehl guruckaelaffen Reapel angugunden, nimmt Botta Rarolinen in Schut, erft ftillschweigend indem er die Bahrheit fagt: Fürft Bignatelli fei mit ausgedehnten Bollmachten zurückgelaffen worden, inbegriffen die Raumung Neapels an die Frangofen "dafern nur bie Stadt geschont werde und erhalten bleibe - purche la città salva e incolume si servasse"; und dann ausdrücklich indem er hingufügt: "Wohl hat Raroling in ben Zeiten die folgten unnöthige Barte gezeigt, aber baß fie eine fo barbarifche Unmenichlichkeit angeordnet habe fann nur bon Solden geglaubt werden die fich bon Leidenschaft und verwerflichem Barteieifer leiten laffen." Go gibt Botta auch die Nothwendigkeit ftrafenden Ginidreitens ber Gerichtsbehörden in ben gefährlichen Beitläuften unummunden gu - ncib era non solo dritto, ma ancora debito dello stato" I S. 271 und meint nur, es fei barin, besonders nach der Wiedereroberung 1799. gu weit gegangen worden. Sein Schlugurtheil über die Ronigin faßt er VI S. 236 in die Worte gusammen: "Anfange bestrebt die Regierung in freiern Formen zu leiten, nachmals gahefte Bertreterin eines möglichft ftrammen Regiments, anfangs ben Philosophen gewogen, nachmals bitterfte Feindin berfelben, eine Zeit hindurch heftigfte Gegnerin bes Raifers Napoleon megen beffen unerschütterlicher Macht,

<sup>1)</sup> Bgl. Schloffer Gesch. b. 18. u. 19. Jahrh. VI S. 169 Aum. mit Botta IV S. 161 f. Meines Wissens waren es die "Mémoires" von B. N \*\*\* S. 21 Anm. 1) zuerst welche die Schuld der Königin am Tode Ferreri's, aber nur als Gerücht, brachten: "on prétend" 2c.

bann wieder Anhängerin desselben aus zu großer Liebe für die Macht, erst unterstützt von den Engländern, zuletzt von ihnen in die Fremde gestoßen, hat sie nur das eine im Ungewissen gelassen: ob es die Zeit oder sie selbst war die sich änderte, so daß, da man ja den Charakter einer Person nicht nach dieser oder jener Handlung sondern nach allen zusammen beurtheisen dars, es als sicher scheinen wird (parra certo) daß sie eher eine ausdauernde und starke, denn eine veränderliche und schwache Fran zu nennen sei. Auch würde ich ihr inmitten so vieler ehrgeizigen Strebnisse unserer Tage ihre Herrschlicht kaum verübeln, wenn sie dieselbe nicht zu einer maßlosen Strenge verleitet hätte."

\* \*

Bon aufer-italienischen Schriftstellern fteben ber Deutsche Stramberg (Erich und Gruber I S. 349-352 Acton, XLIII S. 68-83 Kerdinand IV.) und ber Frangose Bal. Barifot (Biogr. univ. VII S. 15-21) einander ungefähr wie Botta und Colletta gegenüber, nur baf fie, jeber auf feinem Wege, noch meiter gehen als bie beiben Italiener. Denn mahrend Stramberg Rarolinen gerabezu als Opfer niedrigfter Berleumdung und Berläfterung hinftellt - "bie mahrhaft große aber in ihren Leidenschaften fürchterliche Fürftin erscheint als bas treue Ebenbild ihrer großen Uhnfrau, ber Witme, ber unerbittlichen Rächerin König Albert I." -, enblödet fich Parifot nicht, zu den alten Befdulbigungen neue hingugubichten, wie g. B. bie anfängliche Schabenfreude Rarolinens über bas Unglud ihrer Schwefter Marie Autoinette bei Ausbruch ber frangosischen Revolution, "nicht etwa barum als ob fie die Tragweite diefes Ereigniffes für alle Throne unterschätt, nicht etwa als ob fich ihr in ber badurch hervorgerufenen Berwirrung Aussichten eigener Bergrößerung eröffnet haben murben; nein, fondern gang einfach aus bem Grunde weil fie ihre Schwefter Antoinette nicht liebte und weil es ihr ungelegen tam biefelbe allgemein als ichon gerühmt zu hören". Auch als ländersüchtig muß fich Rarolina von dem Barifer hinstellen laffen: 1797 habe fie nicht weniger als die jonischen Infeln und die Salfte bes Rirchenstaates an fich reifen wollen, wogegen fie bereit gewesen sei ihren Antheil an ber Insel Elba berzugeben. Die Urheberschaft am Morde des Cabinets-Couriers Ferreri wird von Barisot zwar nicht geradezu behauptet, aber seise angedeutet: "sie sei so weit gegangen sich entmuthigender Depeschen des Wiener Cabinets zu bemächtigen, um sie vor Ferdinand zu verbergen und dessen Keinmuth nicht noch zu vermehren". Die Hinrichtungen zc. nach der Wiederserberung von Neapel 1799 seien von ihr wenn nicht ausgegangen doch gutgeheißen worden: "Die Königin billigte oder entschuldigte nur zu sehr diese Acte einer fürchterlichen Vergestung in deren Varbarei Nelson mit der Hebe des Volkes zu wetteisern schien." Ueberhaupt charafterisit den Artisel Parisot's eine unverantwortliche Oberstächslichseit. Im Jahre 1802 säßt er die Königin ztout d'un coup'' nach St. Petersburg reisen; Sicilien verläßt Karolina im December 1811: "elle ne survécut que deux ans et quelques mois à sa translation".

Die Reise nach St. Betersburg findet man übrigens auch bei Armand Lefebvre (Hist. des Cabinets de l'Europe etc. 2me édition, Paris Amvot I S. 107 f.): "bravant les rigueurs de l'hiver . . . elle arriva à Saint-Pétersbourg presqu'en même temps que la nouvelle du désastre de Hohenlinden", asso December 1800, wo bann in rührender Beife beschrieben wird wie fie fich vor bem Bar zeigte "moins en reine qu'en suppliante" etc. Dieses felben Fehlgriffes macht fich Ulloa Duca bi Lauria (Marie-Caroline d'Autriche et la Conquête du Royaume de Naples en 1806, Paris et Tournai Régis Ruffet et Cio 1872, herausgegeben und mit einem Borwort von Engene Loudun) foulbig, obwohl es biefer Schriftsteller barauf anlegt Berftofe feiner Borganger gu berichtigen, was ihm auch in ben meiften Fällen gelingt. Die Reife nach St. Betersburg erwähnt Ulloa, nachbem er früher ben Sturg Acton's, Dai 1804, berichtet hat und gleich barauf S. 101 f. die Anfunft Lach's in Reapel, Mai 1805, erzählt - "au milieu de ces indécisions" fo bag alfo biefes Ereignis nach ben Ginen im December 1800, nach ben Anderen im Sahre 1802, nach bem Bergog bon Lauria irgendwann zwischen 1804 und 1805 stattgefunden haben müßte 1).

<sup>1)</sup> Dem letzteren Schriftsteller nähert fich in biefem Puntte Orlov ber aber II S. 226 bie Königin 1805 nicht nach Rufland reifen läßt, sondern blos nach

Nun tommt aber in dem ganzen so reichhaltigen, fast lückenlosen Briefwechsel Karolinens mit ihrer Tochter Theresia und ihrem taiserlichen
Schwiegersohn in Wien auch nicht die leiseste Andeutung vor, daß
Karolina eine bei den damaligen Berkehrs-Berhältnissen so umständliche
und auffallende Reise unternommen haben sollte, so daß ich das
ganze für eine reine Fabel halte. Derselben Ansicht ist Dr. Hieronhmus
Wehda welcher den ganzen im taiserlichen Staats-Archiv hinterlegten
Brieswechsel Karolinens, ihres Gemahls und vieler ihrer Angehörigen
seit Jahren zu einem Gegenstand seiner eingehenden Studien gemacht hat.

Wenn sich wohl unterrichtete und von reichem Quellen-Material unterstütte historiker, zu welchen ber Herzog von Lauria ohne Frage gehört, Berstöße ähnlicher Art zu Schulden kommen lassen, so darf man sich kaum wundern wenn dies bei minder begünstigten Schriftstellern häusiger und in ungleich höherem Grade der Fall ist. Nur um zu zeigen in welch beispielloser Weise die Geschichte der Königin Karolina von solcher Seite mitunter verunstaltet worden, sei Friedrich Eramer's "Ferdinand I. König Beider Sicilien" in den Brockhaussichen "Zeitgenossen" (3. Neihe 5 Bd. XXXIII S. 3—92, XXXV S. 3—93) kurzer Betrachtung geweiht. Ich glaube dies schon darum thun zu müßen weil Eramer's Aussacht, so viel mir bekannt, die wenn nicht ausssührlichste, doch jedensalls umfangreichste Biographie jenes Monarchen in der deutschen Literatur ist und dadurch für den undessangenen Leser den Schein eingehender Gründlichkeit gewinnen könnte, welche Eigenschaft demselben von Ausang dis zu Ende abgeht.

Eramer hat über die erste Regierungszeit Ferdinand's und Karolinens von allen Seiten Alatsch und Tratsch zusammengetragen. Er berichtet uns wie Ferdinand mit seinen Aumpanen den Tod seiner ersten Braut Josepha Gabriela durch einen nachgeäfften Leichenzug geseiert habe. Er weiß genau wie der König bei seiner zweiten Bermählung am frühen Morgen nach dem Beilager auf die Jagd

Bien moscibst sie "accéda à la nouvelle coalition qui venait s'armer contro la France".

gegangen fei und auf die Frage, mas es mit feiner jungen Frau fei, "gellend auflachend" erwidert habe: "Dorme come un' amazzata e suda come un porco", und fnupft baran bie tieffinnige Betrachtung: "Es ift gang gewöhnlich bag beidrantte Menichen, wenn fie etwas plattes und unfittliches ausgesprochen haben, ihre Rlugheit bewundernd, fich felbit ben Tribut bes Beifalls mit lebhaftem Belächter barbringen." Bu fold "beidrantten Deniden" ift nach biefer Stelle Ronia Ferdinand geschlagen, von welchem ber Berfaffer unmittelbar barauf Buge erzählt bie ihn, fowohl mas Sitte als mas Berftand betrifft, in gang anderem Lichte erscheinen laffen. Denn man findet in Cramer's biographischem Machwert Schriftfteller von allen Sorten fast mit gleicher Berthichatung benütt, fo 3. B. nach bem fehr nüchternen und alaubwürdigen Goethe Sadert XXXIII S. 24-29 ben gemiffenlofen Gorani ebenda S. 32-45. Und mehr braucht taum gefagt zu werben als bag fich Cramer als Beweis für die in Reavel "von einer Frau" begangenen Gräuelthaten, XXXV S. 9, auf die Schwätzerin Abrantes als Bemahremannin beruft! Als Leitfaden für die Zeit von 1789 bis 1815 halt er fich an Botta und nimmt barum fast überall, wo diefer ehrenhafte Schriftsteller ben Erfindungen leichtfertiger Berleumdungssucht entgegentritt, auch von feiner Seite die Ronigin in So XXXIII S. 67 über die erfte Rlucht nach Sicilien: "Bon Reapel herüber folgte ihr die eben fo unverburgte als unfinnige Berleumdung nach, fie habe bei der Abreife befohlen das wuthende Bolf ju bewaffnen, die Sauptstadt anzugunden und zu plundern, und alle Unmefenden aus ben höheren Ständen bis zum Rotar zu ermorben." Und ebenda S. 89: "Dag bie Königin (in ben Jahren nach 1806) von Sicilien aus biefe landesvermuftenben Unruhen nahrte und unterftutte ift gemiß; bag fie aber bie Grauelthaten ber Bofemichter angeordnet habe ift ein Borgeben ber Feinde ber Regierung Ferdinand's, um die Berachtung ber legitimen Ronigsfamilie in Bag zu verwandeln." Aber bagwischen fommen ihm immer wieder Gorani'iche Reminiscengen und er flicht, wo ihm Botta nicht gur Seite fteht, beweislofe Befchulbigungen von gröbstem Caliber ein, wie G. 76 aus Unlag ber erften Restauration: "Rache tochte im Bergen ber Rönigin über eine Reihe von Ungludsfällen beren Urheberin man fie nannte; fie wollte fich rein waschen von aller Schuld indem sie solche auf ben Berrath ihrer Unterthanen mälzte; so fiel sie aus einem Berbrechen in das andere."
"Die Königin", heißt es S. 87 von den Ereignissen zu Anfang 1806, "war eine boje aber muthvolle Frau; die Noth machte sie dazu." Zur bösen oder zur muthvollen?

Die Kührerschaft Botta's war übrigens nach zwei Seiten bin Cramer's Unglud. Ginmal hat er fich offenbar von der mohlrednerifden Elegang, von bem rhetorifden Schwung biefes claffifden Historiographen bestechen lassen, und trägt gleich diesem eine Borliebe gur Senteng gur Schau mobei ibm aber manches Misgeschick auftoft. Ober was foll man von einer Phrase wie biefer halten: "Ohne fcon, felbit ohne liebensmurbig ju fein, ftanden ihr Reig Burbe und Anmuth, wenn fie folde zeigen wollte, zu Gebote" (XXXIII S. 50)? Das ift ungefähr basselbe als wenn jemand fagen wollte: Dhne Beift, felbst ohne eigentlichen Berftand zu befiten, mußte fie boch, wenn fie es barauf anlegte, die bedeutenbften Manner ihrer Umgebung ihren Absichten gefügig ju machen! G. 72 leitet er die Schilderung ber Grauel bei ber Wiedereinnahme Reapels burch Ruffo mit ben Worten ein: "Der zornige Lowe schont bas winfelnde Rind welches fich bor feinen Fugen mindet; der mit Barteiwuth erfüllte Menich gleicht bem Tiger" 2c. Und fühlst du. empfindfamer Lefer, um von bem Schauderhaften auf bas Bierliche überzugeben, nicht bir felbft bie Sufe beschwingt wenn bu G. 88 von dem Anmarich Joseph Buonaparte's liefest: "Auf geflügelten Schritten gog ein frangofisches Beer bem Ronigreiche gu?"1) Gine Seite weiter wird erwähnt daß Rarolina, die langjährige Feindin Navoleon's, fpater mit ihm angutnupfen gefucht habe: aber biefes mar "nicht bie Folge einer Sinnesanderung hinfictlich feiner, fondern es geschah weil ber neuerwachte Sag gegen bie Englander machtiger war als der alte gegen den frangösischen Raifer: fie marf den Fehdehandfouh ber nachften Beranlaffung ihres Grames gu." Ich glaube Lord Caftlereagh, ber boch wegen feiner ungeschickten Phrasen berühmt war

<sup>1)</sup> Offenbar nach bem Französischen Orlob's II S. 228: "Une armée française traversa rapidement l'Italie et parut aux portes de Naples"; Cramer wollte es nur schöner geben!

(f. Brougham Sketches of statesmen) und ber selige Professor Galletti, bessen dantbare Schüler eine ganze Sammlung seiner Beisheitssprüche zusammengestellt haben (f. g. "Gallettiana"), würben unseren Biographen um jene letztere Redemendung beneibet haben!

In noch höherem Grabe ift Cramer im Sachlichen bas Opfer Botta's gemorben. Denn ba biefer Schriftsteller, wie früher ermahnt. mit genauen Orts- und Reitangaben ziemlich fparfam ift, fo verfällt fein vollends unficherer Nachtreter mitunter in Confusionen ber äraften Art. 3m Juni 1799 ericheint "bas Ronigspaar mit Acton" auf ber Rhede von Neapel (S. 76). Nelson will die Uebereinfunft Ruffo's mit ben Republicanern nicht anerkennen: "eine verworfene Dirne Emma Lons welche William Samilton fich antrauen lieft, mar von ber Ronigin an ihn geschickt und hatte ihn, bem Lafter anheimgefallen, für das Verderben der Unglücklichen gewonnen". Also mar fie in Balermo geblieben? Dem Konig wird bas zu viel, feine "beffere Gefinnung" mag es nicht mit ansehen und er geht "verbrieglich" nach Sicilien gurud. "Nun hatte bie Ronigin, Acton, die Hamilton u. f. f. freies Spiel und die blutige Rache der Treulofigkeit, die nur in ihnen selbst lag, freien Lauf" (S. 77). Maria Karolina ift folglich in Neapel! "Am Schluffe bes Sahres 1799 fah Ferdinand fein Ronigreich wieder"; aber "die Rönigin hatte in und außer ber Nahe ihres Gemahls übles Spiel. Sie fah dies vorher und hielt deshalb den Ronig fo lang als möglich in Palermo guriid" (S. 79). Alfo mar fie abermals in Sicilien? Nachbem S. 80 ber Aufenthalt ruffischer Truppen in Reapel — im Frühjahr 1800 - ermähnt worden, heißt es einige Zeilen weiter: "Die Ronigin mar felbft am taiferlichen Soflager gum Befuch gemefen" - en passant? Gie mar, wie wir miffen, zwei volle Jahre in Bien! - "ohne ihre Plane durchgesett zu haben; nun drohte fie in Betersburg ruffifche Silfe verfonlich anzurufen, wodurch man fich dort allerdings geschmeichelt fand". Bon der zweiten frangofischen Ginquartierung Juni 1803 bis October 1805 findet fich bei Cramer feine Sylbe, er verwechselt fie offenbar mit ber erften nach bem Frieden von Florenz. Dagegen war die Konigin S, 86 "im Sommer 1805 wieder in Wien gewesen und hatte im Namen ihres Gemahls Berpflichtungen übernommen und Berbeifungen gegeben, bei ber Belfert, DR. Rarelina ben Reapel. 18

Bertreibung der Franzosen aus Italien eine Hauptrolle zu übernehmen". Gegen Ende des Jahres 1811 läßt er (XXXV S. 7) Karolinen zur Reise über Constantinopel nach Wien sich einschiffen; aber, wenn sie auch seitbem entsernt war, "ihr Geist wirkte noch sort" (S. 13) und so hat sie denn nach Cramer die zu ührem Tode im sernen Wien, bei allem was in Sicilien vorfällt, ihre Hand im Spiel! . . .

Diese vermeintliche Absahrt Karolinens im Jahre 1811 hat übrigens selbst einen so belesenen und viel bewanderten Schriftseller wie Stramberg außer Fassung gebracht; benn da er anderseits heraussgebracht haben muß daß Karolina erst gegen Ende 1813 auf dem Wege nach Wien begriffen gewesen, so legt er Konstantinopel dazwischen, wo auf solche Art die Königin beinahe zwei Jahre geweilt haben müßte! Auch den Verstoß haben viele sonst gewissenhafte Historiker mit einander gemein, daß sie Karolinen "mitten in den Festivitäten des Congresses" sterben lassen, da doch in Wahrheit am 7. September 1814 noch nicht einer von den maßgebenden fremden Monarchen in Wien eingetroffen war!

Es gibt taum eine zweite Berfonlichkeit in der neueren Geschichte unferes Belttheiles, die fo entgegengesette Urtheile über fich ergeben laffen mußte wie Maria Rarolina von Neapel, entgegengesett bei ben Wenigeren die fie aus Umgang und unmittelbarer Beobachtung fannten, und bei ben Dehreren, die ihr fern ftanden und benen ber aufere Schein und umlaufende Gerüchte, von berechnender Bosheit aufgegriffen und ausgenütt, zu Unhaltspunkten für ein Berbict herhalten mußten das fich gulett als öffentliche Meinung festsette und als folche bis in die allerjungfte Zeit ben Anspruch erhob beachtet und gelten gelaffen zu werden. Bohl hat die Konigin auch von manchen derjenigen, die viel um fie waren und fie beffer zu tennen in die Lage famen, manches barte Urtheil erfahren, und bat mohl gerade biefer Umftand bas meifte bagu beigetragen jenen maglofen Schimpf und Unglimpf auftommen zu laffen, ber fich in ber zweiten Salfte ihrer Regierung über bie ichon vom Unglud felbit hart genug getroffene Fürftin entlud.

Wenn es sich nun fragt, welchen Ursprung biese so verschiedensartigen Berbächtigungen und Berleumbungen Rarolinens hatten, so laffen sich dieselben auf eine breifache Quelle zurucksühren.

Erstens ihre Landsmannschaft als Oesterreicherin und die Zuvorkommenheit die sie ihren nach Neapel kommenden Lands-leuten zutheil werden ließ!). Um Ende war das begreiflich genug, und der Königin daraus höchstens dann ein Verbrechen zu machen, wenn sie dieser Neigung zum Abbruch ihrer Pflichten als Regeutin eines andern Staates gefröhnt hätte. In der That wurde ein

<sup>1) &</sup>quot;Rönigin Karolina" G. 69-72.

folder Borwurf erhoben und von ihren abgesagten Reinden, wie wir gefeben, zu dem frühen Sinfterben ihrer erften Bringen in Begiehung gefekt. Diese geradezu blode Unterstellung murde bereits früher (f. oben S. 42 f. 92-95) ausführlich gurudgewiesen und zugleich hervorgehoben bag wir in allen Fällen, wo die Intereffen ber beiben befreundeten Staaten gegen einander in's Sviel tamen, Rarolina nicht einen Augenblick ichmanten feben auf welche Seite fie fich zu ftellen habe. Es wurde babei als ein recht auffallendes Beispiel auf ben Ginmarich in's Römische unmittelbar nach ber Buruderoberung von Reapel im Sommer 1799 hingewiesen, wo die Konigin nicht mube murbe ben Cardinal-General zu mahnen, er moge hierin ja fein Saumnis eintreten laffen: "benn es möchten uns fonft andere guvorfommen bie ohnedies mächtig genug find und die in Italien nicht noch mächtiger werben burfen". Es waren bamit bie Defterreicher gemeint, beren Colonnen vom Bo und von Genua ber fich gegen bas mittlere Stalien auszubreiten im Begriffe ftanben.

Nicht blos Defterreicher, fondern Ausländer überhaupt murben unter Ferdinand IV. und gum Theil in hochften Stellen verwendet, und auch dies wurde perfonlich der Königin zur Last gelegt, wobei überdies die meiften berfelben, von John Acton angufangen bis auf ben Marcheje Saint-Clair berab, nebenbei als Liebhaber ber Roniain ausgeschrien murben. Ohne auf biefen letten Buntt nochmals gurudgutommen, mar bie Berufung bes frangofifirten Englanders Acton burch die Umftande, vorzüglich burch bas Bedürfnis ber neapolitanischen Seemacht eine beffere Ginrichtung gu geben, berbeigeführt, und fo viel man im einzelnen an Acton's Berwaltung auszuseten haben mochte, im großen und gangen ließ fich boch nicht leugnen bag ihm bas Königreich viel zu banten, und bag er beffen Unfeben und Ruhm vor Ausbruch ber frangofischen Revolution auf eine Sobe wie nie wieder gebracht hatte1). Die Wahl war also eine aute, und man hatte die Ronigin, wenn es anders richtig ift daß fie es zuerft gemefen beren Augenmert auf biefen Mann fiel, bafür nicht zu tabeln sondern zu loben. Es verdient übrigens hervorgehoben zu werden



<sup>1) &</sup>quot;Königin Karolina" S. 57 f. 65-67.

daß die unleugbare Gunst welche, bei den persönlich gewinnenden Eigenschaften Acton's und dessen ersten eben so raschen als blendenden Ersolgen seiner unleugbaren staatsmännischen Thätigkeit, ihm sowohl der König als die Königin zuwandten, bei dem arbeitsscheuen Ferdinand eine ungleich zähere und jedenfalls länger andauernde war als bei Karolinen.

Sonftige Berufungen von Fremdlandern fanden aufer im Sache ber Erziehung (bie beiben Saus, Saint-Clair) fast ausschliefend im Militair-Rache ftatt, weil es bier in der That viel zu thun gab wenn Reapel ben ungleich weiter vorgeschrittenen auswärtigen Armeen und Flotten nahekommen follte. Es waren dies Frangofen und Schweiger, Officiere aus ben faiferlichen Erblanden und aus bem Reich, und fie haben der neapolitanischen Beeres-Berwaltung mefentliche Dienfte geleiftet. Bur Bebung des Artilleriemefens find noch in der erften Salfte ber neunziger Rahre auf bringenbes Ansuchen bes foniglichen Sofes ber f. f. General Zechenter und ber f. f. Capitain-Lieutenant Tihapift in Reavel verwendet worden. Letteren, welchem von Defterreich ans ein entsprechendes Bersonal beigegeben mar, finden wir 1794 mit der Einrichtung einer neapolitanifden Studgiegerei beschäftigt; in ber erften October-Boche fand gur großen Bufriedenheit der Majeftaten ber erfte Buß ftatt: es geriethen 4 3molfpfünder, 12 Bierpfünder und 2 Haubigen. Tihavsty wurde in Neapel bis in das Jahr 1796 festgehalten und erft auf wiederholte Reclamation bes Wiener Soffriegsrathes fammt feinen Leuten in die Beimat entlaffen.

Eine zweite Quelle der Misverständnisse und Misbeutungen, welche die Handlungen Aarolinens ersnhren und die immer weiter zu den gröbsten Verleumdungen ausgebildet wurden, lag unstreitig in ihrem eigenen Charakter der in diesem Punkte mit jenem ihrer jüngeren Schwester von Frankreich zusammenstimmte, so daß die Behauptung keine gewagte sein dürste, daß sich jene auf den Thron der Ludwige, diese auf den von Neapel gestellt, kaum in anderer Weise würde entwickelt haben als dies bei der Schwester stattgesunden. Beide von heiterem Sinn und lebhaftem Temperament, von einer Arglosigkeit und Vertrauensseligkeit die nicht lang prüfte zu wem ihre Sympathien

fich bingezogen fühlten, und bas in einer Umgebung mo Cabalen von ber einen Seite, erfinderische Misbeutung von ber andern eingewurzelt waren, fo tonnte es taum anders tommen als bag beibe oft genug Unvorsichtigkeiten begingen hinter benen argwöhnische Augen Unerlaubtbeiten mitterten. Es mar bies in letter Linie auf ben Ton gurudzuführen ber an ihrem mutterlichen Sofe herrichte, in beffen beiterunbefangener Atmosphäre fie mohl Sitte, aber nicht Amang und grundfatliches Distrauen gelernt hatten. Bon Saus gewohnt fich in ehrbaren Dingen geben zu laffen wie fie maren, ihren richtigen Befühlen nachzugeben, ohne bei ber einfachen Sitte die in ihrem Biener Familientreise herrichte eine Auslegung im schlimmen Sinne besorgen zu mußen, maren die beiben Schwestern an Sofe verfett, beren Beift und Wefen von möglichit entgegengefestem Gebrage mar und mo bas. mas ihnen zu Saufe im ichlimmften Ralle als eine Unüberleatheit verübelt worden mare, die boshafteften Gloffen hervorrief und jum Unhaltspunkte für eine gange Reihe fich baran tnüpfenden Argwohns biente1). Es ift ja nicht weiter zu beftreiten, bag ber fo grangenlofe Saf ber Barifer Fischweiber und Sansculotten, ber nachmals ben Musichlag gebenden Grofhelben ber Revolution, gegen bie im Bergen fo eble und vortreffliche Antoinette jum allergrößten Theil feinen Ursprung in einigen Unbesonnenheiten in ihrem Betragen hatte aus benen fie, eben weil fie für ihre Person barin nichts arges fand, fein Hehl machte. Bei ihrer älteren Schwester Karolina war es nicht viel anders, nur bag es bei biefer nicht zu einem fo graflichen Ausgang führte wie bei der Gemahlin Ludwig XVI. John Galt, einer ber menigen zeitgenössischen Briten welche bie neapolitanischen Berfonlichkeiten und Buftande unbefangener beurtheilten als die Dehrzahl feiner mehr ober minder voreingenommenen Landsleute, fand es begreiflich wie unter ben Staatsmännern und Sofleuten eines lange Reit außerhalb ber Strömung ber Belt-Ereigniffe gelegenen Reiches ein gemiffer Geift von Bebeimthuerei, um ihr Birfen und Treiben wichtiger erscheinen zu laffen als es thatfächlich mar, und von Ranke-

<sup>1)</sup> Bgl. oben S. 223 bie Bemerfungen Elijens von ber Rede und ber Grafin Razumovifa über biefen Punkt.

schmiederei, da es einen andern Weg schnesser emporzukommen nicht gab, herrschend werden konnte, was dann auch in den großen Angeslegenheiten, in welche das Königreich Neapel nach Ausbruch der französischen Nevolution hineingezogen wurde, seine Wirkung geäußert habe. In den Mittelpunkt dieser eingelebten Umtriebe und kleinlichen Eiserssückteleien trat die jugendliche Monarchin aus Verhältnissen die, wie gesagt, in allem und jedem von ganz anderem Zuschnitt waren.

Die Unvorsichtigfeit Rarolinens außerte fich, wie ihr fcon ihre Brüder Roseph und Leopold vorwarfen, vorzuglich in ihrer Correfpondeng mit ber fie nach allen Seiten bin freigebig mar. Sie mar bes ehrlichen Meinens bag ja bas Briefichreiben eben für folche Umftanbe erfunden fei, wo die Berfon ber man etwas mitzutheilen ober aufzutragen hat nicht an Ort und Stelle ift, um bies munblich thun zu können. Der geneigte Lefer erinnert fich mohl, wie ber rankevolle Befandte Spaniens von gemiffen Briefen ber Ronigin an Acton in einer Beife fprach, die gar fehr auf ben Argwohn führen tonnte. es handle fich babei um ein zweideutiges Berhaltnis ber Ronigin ju bem einflugreichen Minifter (f. oben G. 45). In Bahrheit richtete fich ber lebhaftere ober von langeren und fürzeren Baufen unterbrochene Gang ber foniglichen Correspondeng mit einer gemiffen Berfon immer nach bem Grabe ber Bichtigfeit, welche fie biefer Perfon gur Beit im Getriebe der Ereigniffe beilegte, ohne daß jedoch Rebenpersonen, die in ameiter ober britter Linie wirften, babei übergangen worden maren. Acton zeigte zur Reit ber groken Sochzeitsreife von 1790/1 einige Empfindlichkeit barüber, als er babinter tam bag bie Ronigin auch mit bem Fürften Belmonte in Briefwechsel ftebe; er meinte als erfter ber Minifter im Alleinbesit biefes ichriftlichen Bertehrs fein zu mugen. Man beachte ben fortmahrenden Austaufch von Briefen und Brieflein in Beiten ber Roth, wie por ber erften Ginschiffung nach Sicilien im December 1798, swifden ber Königin und ber Lady Samilton; ben ungemein regen Briefwechsel zwischen ihr und dem Cardinal Kabrigio Ruffo mahrend beffen fühner Unternehmung gegen die Sauptftadt, Frühjahr 1799; ben bisher noch nicht veröffentlichten vielfachen Rotenwechsel zwischen ihr und Cavaliere Biufeppe Caftrone mahrend ihres zweiten ficilischen Aufenthaltes u. bgl. m.

Maria Raroling mar feine Menschentennerin, dabei vorschnell in ihrem Urtheil, überquellend in ihren Gefühlen, vertrauensfelig in bem einen, mistrauisch aufgeregt in bem andern Salle. In ihren jungeren Sahren, und gudem im Abglang der noch unangetafteten Berricherbobeit, bat fie fich bann auch zu manchen rafchen Sandlungen binreifen laffen. Go foll in der Beit, wo Graf Andrei Ragumovitij ber ruffifden Befandtichaft in Reavel beigegeben mar, ber Ronigin ein Briefmechfel bes jungen Ruffen mit einer ihrer Sofdamen angezeigt worden fein, worauf fie ohneweiters in Abmefenheit bes Attaches in beffen Wohnung gedrungen fei und fich bie Brief-Schatulle habe auffprengen laffen um des corporis delicti habhaft zu werden. Es fehlte nur daß fie Ragumopffij nothigte bas compromittirte Fraulein ju heiraten, wie es ohne 3meifel ihre kaiferliche Mutter in Bien gethan haben murde; die boszungige Fama aber benütte diefen Borfall, um ein Liebesverhältnis zwischen ihr felbit und bem jungen Befandtichafts. Cavalier daraus hervorgeben zu laffen, wofür die plogliche Entfernung der Sofdame als weiterer Beweis herbeigezogen murbe 1).

<sup>1)</sup> Die Befdichte ift mir in febr untlaren Umriffen mitgetheilt worben und ich lehne die Berautwortung für die Richtigfeit - ber Gingelheiten von mir ab. Ich würbe fie auch nicht vorgebracht haben, wenn ich nicht bem Gelbftvorwurf entgeben wollte, ich batte mit etwas, was mir zu Unquuften meiner Selbin befannt geworben, hinter bem Berge gehalten. Graf Anbrej Razumovifii, aeb. 2. Rovember 1752, foll amifchen 1779 und 1781 ber Gefandtichaft in Reapel attachirt gewesen sein; bas fiele also gerabe in bie Zeit wo nach anderen ber um funfzehn Rabre altere John Acton die Phantafie und Leidenschaft ber Konigin zu erhiten angefangen haben foll. Der Rönigin icheint übrigens Ragumovitij von Bien aus empfohlen gewesen zu sein, wie auch beffen nachmalige Frau Gräfin Glifabeth Thun-Sobenftein, vermählt 1788, gu einer ihrer Bertrauten geborte. Daber mag ce gefommen fein bag ber junge Ruffe zu jeuen gablte bie fie ihrer befonderen Aufmerkfamteit murbiate und mit einem lebhafteren Briefwechfel beehrte. Gine hocht achtbare Perfonlichkeit, die ich nicht nennen barf und die mehrere "Billets und in ihren jungeren Jahren Briefe ber betreffenden hohen Dame" in Sanden gehabt und gelefen, bemertt bagu: "Diefe batirten aus ben erften achtziger Jahren. Im Tert tommt manchmal: Cher Andre vor. Unterfchrift ein einfaches C . . . Rirchliche Reformen in Desterreich, die Reise Bapft Bins VI. nach Wien werden barin behandelt und der Paffus: ,mon cher frère, le Rappeltopf de Vienne' ift mir noch fehr erinnerlich" . . . Run, man wird zugeben, bas alles zusammen fieht boch febr wenig nad Liebesbriefen aus! Das "Cher Andre" im Context und bas "C . . ." am Ende machen es allein nicht aus.

Unter die Unvorsichtigkeiten Karolinens die aber für jeden Unbefangenen sicher nichts verdächtiges einschlossen, gehörte die Art und Beise ihres Umgangs mit der Lady Hamilton, wovon schon früher die Rede war und was, wie hier beigefügt sein möge, den im Punkte der Anschwärzung gefährlichsten Theil ihres Hosstaces, die Beiber, gegen sie aufreizte. Man weiß es ja was Don Basilio, der das Handwert versteht, im "Bardiere" singt:

Die Berleumbung ift ein Luftdhen, Raum vernehmbar im Entstehen 2c.

Einen großen Theil an bem, mas die Wohlmeinenden an ber Königin als Unflugheiten Unüberlegtheiten Unbesonnenheiten tadelten und mas ben Uebelmeinenden gur millfommenen Sandhabe für die ichlimmften Deutungen dienen mußte, hatte die übergroße Lebhaftigfeit ihrer Gefühle, die fie in der Freude wie im Leid, befonders in Beitumftänden mo fie ohnedies gereigt und aufgeregt mar, unfähig war zu bemeiftern. Wir haben ihre ungebundene Frende bei der erften Botschaft vom Seefiege bei Abufir beobachtet; vernehmen wir nun einen Augenzeugen des Uebermages ihres Schmerzes bei einer unerwarteten Todesnachricht. Fürft Ruspoli fdreibt am 7. Juni 1791 C, alfo einige Bochen nach ber Rudfehr bes Ronigspaares von ihrem langen Aufenthalte am faiferlichen Sofe: "Wegen plotlichem Todesfalle eines hiefigen Cavaliere Don Michele Severino, der bei Sof angestellt und die besondere Bunft bender Majeftaten genog, maren Thre Majeftat die Ronigin etwas erichroden; auch betamen Sochitdieselbe verschiedene leichte Aufälle von Convulsionen, befinden fich aber nun volltommen ruhig und hergeftellt." Sat nicht vielleicht um diefer Krampfe willen die bofe Runge von Reapel aus diefem Sofmann, wenn es nicht etwa ein gar ju alter Berr gemesen, auch einen ber Liebhaber der Ronigin gemacht?! Gine "Meffalina" verzehrt und verträgt ja viel!

In ihren reiferen Jahren kamen berlei unmaßige Gefühlsergüffe, ober gar rasche und eigenwillige Handlungen von Karolinens Seite nicht mehr vor. Auch war es ja da nicht mehr der Uebermuth des Glückes und der Macht was sie aufstachelte; es war im Gegentheil manch bittere Ersahrung, es waren wiederholte äußere Schicksals-

ichlage, die ihren Duth barniederbeugten. In ihren Beziehungen gu anderen tritt jest, eben in Folge jener Enttäufdungen, ein berbes Mistrauen in ben Borbergrund, bas gerade Gegentheil ihrer porichnellen Gunft und Bertrauensfeligfeit von ehebem. Maria Rarolina batte für die Frauleins ihres Sofftaates ftets mutterliche Sorgfalt bemiefen: wie viele maren in Rolge diefer ihrer Stellung und burch die Suld der Ronigin vortheilhaft unter die Saube gefommen, und wie manche von diefen letteren vergalten ihr, als die Tage ber Brufung tamen, ihr Bohlwollen, ihre Bohlthaten mit Undant ober gar ichnobem Abfall! Erfteres mar bei ber Ducheffa bi Giovane ber Fall von ber ich an einem andern Orte ausführlicher berichtet habe 1); von letterem lieferte die Bitme Filangieri ein betrübendes Beispiel. Gine geborene Ungarin namens Rarolina Frendl, Erzieherin ber zweiten Tochter bes Ronigspaares, hatte fie ben berühmten Schriftsteller Baëtano Rilangieri geheiratet und biefen 1788 durch ben Tod verloren, worauf bie Erziehung ihrer Rinder ihrer alleinigen Sorgfalt anheimfiel: nach dem Ausbruche der Revolution von 1798 ftand fie mit allen Freunden und Bermandten ihres verftorbenen Mannes gegen die Konigin, ber fie alles zu perbanten hatte, im Bunde! Ein abnlicher Rall mar mit Enrico Sanches und beffen Frau, die fammt ihren Rindern bis in Die letten Tage por ber Rlucht nach Sicilien im toniglichen Familienfreise aus- und eingegangen waren, und die dann beide zu den erhitzteften "Jacobinern" gahlten, Bon ber Bergogin von San Marco, einft fo fehr im Bertrauen ber Konigin, mar icon fruber bie Rebe, und Diefe Aufrahlung liefe fich erweitern. Bie febr muften Salle folder Art bas Gemuth einer Fürstin verbittern, die für ihre Berfon bas bantbarfte Gemuth befaft! Mis ber toscanifche Minifter Manfredini mit seinen Amtsgenoffen im Frühjahr 1799 in Balermo Unterfunft und Schutz fuchte und von Ferdinand IV., ber ihnen die Unthatigfeit Toscanas in ber Zeit von Reapels Bedrängnis gufchrieb, fehr übel aufgenommen, ober vielmehr gar nicht vorgelaffen murbe, that die Ronigin was fie vermochte ihnen die Reife nach Defterreich und ein freundliches Entgegenkommen bafelbft ju fichern; "benn ich werbe

<sup>1) &</sup>quot;Königin Rarolina" G. 71 f.

es Manfredini nicht vergessen baß er meine beiben Schwiegersöhne erzogen hat".). Bon ber Herzogin von Corigliano, einer ber wenigen von ber neapolitanischen Haute-volse die sich in der Zeit der Prüfung bewährt hatten, schrieb sie: "Ich werde beshalb Zeit meines Lebens ihr dafür dantbar bleiben."

Die britte und hauptfachlichfte Quelle maglofer Entruftung gegen Maria Karoling bilbeten ber Ginflug und die Nachwirkungen ber frangofischen Revolution, als beren erbittertite Feindin ja die Konigin nie aufhörte fich felbit hinzuftellen. Aus diefer Quelle floß ber Unflath ber Gorani'ichen Lafterungen, floffen bie bie Mütterlichkeit ber Rönigin in fo unerhörter Beife angreifenden Befculbigungen Stegmann's, floffen die politischen Anschwärzungen feitens Cuoco's, des begeifterten Jungers ber Revolution. Bon bem beutschen Fragmentisten ift faum bekannt geworden wie er über das, mas er in jungeren Jahren gegen ben neapolitanischen Sof vorgebracht, in späteren Tagen gebacht habe. Wenn man bagegen, mas die beiben anderen betrifft, in Ermägung gieht welche bedeutende Abschwächung feiner erften Anklagen Cuoco, ohne außere Röthigung bagu, ohne felbftfüchtige Abficht, vielmehr gang wiber Riel und Beift bes bie Ronigin haffenden und verfolgenden Buonapartismus, beffen eifriger Diener er damals mar, in der zweiten Auflage feines Werkes angebracht hat, und bag Gorani, wie Abamello bemerkt - von feinem Standpunkte "mit Bebauern" bemerkt! -, in feinen letten Jahren, und gwar gleich Cuoco ohne bagu einen andern Unlag zu haben als feine felbfteigene Willensbeftimmung, erheblich gemilbert habe mas er in früherer Reit ehrenrühriges gegen Rarolinen vorgebracht hatte: fo wird man nicht umbin können zu gefteben daß die Behauptungen, welche biefe beiben Schriftsteller in einem Zuftande republicanischer Erhitung vielleicht mehr leichtfinnig als boswillig gegen die Königin in die Welt gesetzt haben, in den Augen ihrer eigenen nachmals fühler gewordenen Urheber den erheblichften Theil ihres Werthes eingebüft haben.

Als einer ausgesprochenen, von ihr selbst nie verleugneten Feindin ber Nevolution wurde benn auch auf Karolinens Rechnung alles

<sup>1)</sup> An ihre Tochter Maria Therefia 28. April 1799; "Fabrigio Ruffo" S. 568.

gefdrieben, mas bie neavolitanifche Straf-Suftig von ber erften Salfte ber neunziger Jahre bis zu ihrem zweiten Rudzug nach Sicilien gu leiften hatte und mitunter, besonders von 1799 gu 1800, mit einer Strenge, einer Unerbittlichfeit und Barte geleiftet bat, beren blofe Befchreibung bas Blut erftarren macht, wobei man freilich wieber nicht außer Acht laffen barf wie viel bie politische Leibenschaft und bie erhipte fublandifche Einbildungsfraft biefen Beidreibungen bingugefügt hat 1). Bas namentlich die Berurtheilungen Berbannungen und hinrichtungen von 1793 bis Sommer 1798 betrifft, fo bat fich uns gezeigt: 1. daß biefelben, sowohl mas ihre Rahl ale ihren Dratonismus betrifft, beimeitem hinter jener Sohe und Ausbehnung gurudblieben die ihnen im Dannde der Feinde des Bofes beigemeffen wurden, und 2. daß gerade biefer lettere, und hier wieder ohne Bweifel gang befonders die Ronigin es mar, welche auf Beichleunigung ber Untersuchung, auf Dilberung bes Urtheils, auf Freilaffung vieler beren Schuld nicht ermiefen werden tounte Ginfluß nahm, Bas von dem "Banditen-Beere", von dem "Raub- und Mordzug" Fabrigio Ruffo's zu halten fei, habe ich an einem andern Orte ausführlich gezeigt und möchte bier nur wiederholen bak, wenn es babei wie 3. B. in Cotrone, in Altamura wild und blutig berging, am allerwenigsten die militairischen und politischen Gegner bes Cardinals berechtigt find ber Solbatesca besfelben biefe Borgange als himmelidreiende Schuld anzurechnen, meil es ja ihre eigenen Leute in Diesem

<sup>1)</sup> So bringt Kohebue in seinen o. a. "Erinnerungen" III S. 217 "zwei schreckliche aber leider wahre Anerdoten" die ihm "sehr glaubwürdige Angengeugen erzählten": wie nämlich, "um jeden Argwohn von sich abzulehnen, ein Bruder am Tage der Hurichtung seines Bruders ein glänzendes Souper gab, und ein Bater, während sein Sohn unter dem Henkerbeit blutete, ich schaubere es hinzuschreiben, am offenen Fenster die Guitarre spielte". Rehstuss Gemählde von Reapel I S. 100 in dem Capitel "Grausamteit" schmitzt die zwei Geschleten von dem Gastmahl und von der Laute in eine zusammen und will sogar den betressenden Wann "geschen" haben! Bgl. damit was Botta Storia d'Itatia V S. 29 oratorisch von dem schrecklichen Hausen der Lazzarou im Juni 1799 erzählt: "Vidersi fratelli chiuder le porti ai fratelli, spose a sposi, padri a figliuoli, Furvi un padre il quale, per dimostrare il suo amore al re, scoperse e die in mano il proprio figlinolo alla furibonda plebe, comprando in tal modo la salute propria col sangue della sua creatura."

felben Altamura, bann in Andria Trani San Sepero und an vielen anderen Orten ungleich ärger getrieben hatten. Die Ronigin felbft als die vermeintliche Aussenderin Ruffo's für jene gewaltsamen Thaten verantwortlich zu machen, geht am allerwenigften an, fo wenig man überhaubt einem Monarchen oder Felbherrn, die zu einer Unternehmung im großen und gangen ben Anftoß gegeben, bas aufburben fann mas in Ausführung biefes Befehles an Ort und Stelle über das Ziel hinaus verübt murde. Müßte man bann nicht ben eblen und liebenswürdigen Championnet als ein Scheufal hinstellen, weil unter feiner Führung, und man fann fagen unter feinen Augen, bei ber Einnahme von Neapel im Nahre 1799 Dinge unterliefen bie an graufamer Abicheulichkeit gewiß nicht hinter bem zurüchlieben mas von foldem Charafter fich ein Salbighr fpater bei ber Biebereroberung ber Sauptstadt burch ben Cardinal-General zugetragen hat? Die Bluturtheile endlich, die von ba an bis in bas folgende Sahr hinein eines bas andere ablöften, einem Ginwirken ber Ronigin gugufchreiben fehlt barum jeber Unlag weil fie in biefer Zeit gar nicht in Reapel war, fondern erft in Palermo weilte, bann nach Defterreich ging und über zwei Sahre abwesend war; weil fich in ihrem gangen Briefwechsel aus biefer Reit nichts nachweisen laft, woburch fie aus ber Entfernung auf ben Bang ber Berichte und ber Urtheileschöpfung irgend welchen Ginfluß genommen hatte; weil fich endlich in ihrer Correspondeng fehr viele Stellen aufweisen laffen mo fie bas mas in Neapel traurige Nothwendigkeit war - , des justices, exécutions, les prisons pleins" - mitleidevoll beflagt, aber nicht eine mo fie über bas blutige Balten ber ftrafenden Berechtigfeit Bergnugen und Schabenfreude bezeigen murbe. Dazu fommt noch bag von ben verläglichsten Seiten ausbrücklich ber Ronig beschuldigt murbe, er habe feit bem Berluft und dann Wiedergewinn seiner Sauptstadt wie seine Natur gewechselt, seine frühere Gutmuthiakeit abgelegt und bagegen einer wilben Rachgier Die Rigel ichiefen laffen.

Neben ben Borwurf ber Grausamkeit haben die Parteigänger ber französischen Revolution, und hat bann auch Napoleon als Sohn ber Revolution, jenen einer ungemessenen Herrschsucht gestellt. Sie habe, wird von dieser Seite gesagt, frühzeitig ihren Gemahl an

Nichtigkeiten und Spielereien gewöhnt, um mehr und mehr felbft bie Bügel ber Regierung in die Sand zu nehmen; fie habe nach einander alle Berfonlichkeiten bie auf ben Ronig in anderem Sinne einzuwirten persucht zu entfernen gewußt u. bal. m. Nun auch hier liegt bie Wahrheit auf ber gerade entgegengesetten Geite. Raifer Joseph II. hat ausbrudlich ben felbstfüchtigen Tanucci, biefen "Tartuffe", biefen "coquin", als jenen bezeichnet, ber ben jungeren Ferbinand an Berftreuungen gewöhnt, einer ersprieflichen Thatigkeit entfremdet habe. Singegen war niemand mehr als Rarolina, gang im Geift und nach ben Weifungen ihrer großen Mutter, von allem Anfang bestrebt ihrem Gemahl mehr Neigung zu ernften Geschäften beizubringen, und niemand bat es fich bis an's Ende, man tann fagen mit einer peinlicheren Bewiffenhaftigfeit, gur Richtschnur genommen, ber Welt gegenüber, aber auch ihrer eigenen Kamilie, ihren entfernten Töchtern gegenüber, benen ber mahre Sachverhalt taum verborgen fein tonnte, überall ihren Gemahl in erfte Reihe zu ftellen, mo es die Burde des Konigthums galt, im andern Falle aber willig die Vorwürfe ber irregeleiteten öffentlichen Meinung auf fich zu nehmen, um nur diefe felbe Burde bes Ronigthums in ber Berfon des unmittelbaren Tragers berfelben ichonen zu laffen. Wie ichon und ebel mar bas Wort bas fie fprach als fie einmal von ungerechten Anschuldigungen hörte bie gegen fie im Umlauf maren, die aber eigentlich ihren Gemahl angingen: "Da ber Ronig einmal fo ift bringt es im Grunde weniger Nachtheil wenn bas Bolf mit mir unzufrieden ift als mit ihm"1). Wenn nun allen biefen Bemühungen jum Trot Ferdinand IV. bas Bergnugen ben Beichaften vorzog, letteren fich wo er nur tonnte gu entziehen liebte und baburch faft an die Chegatten ber Amagonen erinnerte, von benen es hief fie seien nur zum Kindermachen dagewesen und hatten in allem übrigen ihren nichtigen Reigungen nachgeben durfen: fo verdient die geiftvolle und willensstarke Frau vor dem unparteiischen Richterstuhle der Befchichte alles eber als einen Borwurf, baf fie bie Bflichten bie ihr Batte verfaumte auf ihre eigenen Schultern nahm und, worüber

<sup>1)</sup> Bgl. oben S. 234 die Bemerfung Böttiger's: "es leibe feinen Zweifel, daß die Königin oft Fehler ihres Gemahls auf fich genommen".

ja alle auswärtigen Diplomaten einig waren, von ihrem Cabinete aus regierte, mährend Ferdinand in seinen Forsten jagte und in seinen Seen fischte.

Wenn man bann bie Barteiganger ber Revolution von ben Ränten Rarolinens, von ihrer politischen Falichheit und ihren machiavellischen Runften und bann wieber von ihrer ganbergier beclamiren hört, fo muß man die Frau von ber Fürstin scheiben. Bei ber Frau treffen wir überall mahre und tiefe Empfindung. Gie ift eine treue anhängliche Gattin, eine hingebende aufopfernde Mutter; die Gräfin Razumovffa rühmt die aufrichtige und ausdauernde Freundschaft Karolinens. Und wie fehr in Tagen, wo bas rein Menschliche in ihr berührt war, die Aufrichtigkeit ihrer Gefühle alle anderen Rücksichten gurudbrangte, bas hat in ihrer fpateren Gefchichte ein Fall gezeigt wo fie ihrem faiferlichen Schwiegersohne gegenüber aus ihren verletten Muttergefühlen burchaus tein Sehl machte, und bas ju einer Beit wo es ihr burchaus nicht gleichgiltig fein fonnte ihn ihr zugethan und gewogen, oder im Gegentheil verlett und verftimmt gu miffen 1). Und doch mar Maria Rarolina eben fo eifrige Politiferin als gute Mutter! Ueberall wo es fich um das Intereffe bes Staates ober, was nach ihrer Unschanung damit zusammenfiel, um die ihres Saufes und ihrer Familie bandelte, mufte fie ihren Gefühlen, fo oft es ihr geboten ichien, einen nütlichen Zwang anzulegen und fprach fich gegen Berfonen, bei benen fie einen geschäftlichen Amed im Auge hatte, nicht in berfelben Beife aus wie gegen folde die fich in ihrem rudhaltlofen Bertrauen befanden. Benn man bies Falichheit nennen will bann war Maria Rarolina allerdings falfch, aber ich wiederhole, nicht als Frau fondern als Fürstin. Und felbst in diefer letteren Sinficht wolle man boch nicht aus ben Augen verlieren bag in bem wilben Rampfe, ber am Ende ber neunziger Jahre um ben Befit Reapels und Siciliens entbrannte und in welchem von beiben Seiten ein Unmag von Gewaltthat und Unmenschlichkeit, von Tod und Berderben über das ungludliche Land gebracht wurde; daß, fage ich, in diefem immer wiederkehrenden Aufflammen und Aneinanderprallen der Leidenschaften,

<sup>1) &</sup>quot;Rönigin Rarolina" 3 333 f. 339-341.

glühenden Hasses und ungezügelter Rachgier, Maria Karolina die Löwin war die sich um ihre Jungen wehrte. Es ist feine Thatsache bekannt daß sie es auf Eroberung, auf Länderzuwachs abgesehen hätte; die durch die Umstände in der zweiten Hälfte der neunziger Jahre herbeigeführte Einverleibung von Benevent und Bontecorvo fällt kaum in's Gewicht. In allem übrigen sah sie es als ihre Aufgabe an, das was ihr und den Jhrigen gehörte, ihr Eigengebiet und ihre königliche Macht zu erhalten, es ebenso gegen die Anmaßungen und Eingriffe innerer Parteien wie gegen den äußeren Erbseind der es ihr und ihren Kindern entreißen wollte zu schüßen und zu wahren. Davon ließ sie nicht ab so lang sie Leben und Kräfte hatte, darauf zielte und strebte sie im Wege der Güte wenn es zu erreichen war, mit allen Mitteln der Gewalt wenn es nicht anders sein konnte. . .

\* \*

Wenn im Borftebenden brei Momente als bie Quellen bezeichnet wurden aus benen jene Befleckungen herzuleiten feien, die den Ruf Rarolinens bei ber Mit- und leiber auch einem großen Theile ber Nachwelt fo arg geschädigt haben, so mare eine vierte beizufügen, in bie jene anderen brei gleichsam munbeten. Es ift ein charafteriftischer Bug ber Abfommlinge ber großen Maria Therefig geblieben; jene, nicht gerade Misachtung, aber jedenfalls Unterschätzung ber öffentlichen Meinung, infofern diefelbe im Tagesgeschwät und in den Erzeugniffen ber Breffe jum Ausbrud gelangte. Damit hangt es gufammen bag alle Rinder Therefiens, und gang besonders die Ronigin Rarolina, nach einer von der Mutter gegebenen und oft wiederholten Beisung die an fie gelangenden Briefe, nachdem fie bavon Ginblick genommen, zu verbrennen pflegten und baburch ein wichtiges Material für immer gerftorten, aus welchem minbeftens eine fpatere Zeit manches aufflaren fonnte mas von ben Zeitgenoffen irrig gebeutet murbe. Wegen berlei Misbeutungen mar Maria Karolina zwar nicht gleichgiltig, aber fie that nicht bas geringfte fie ju gerftreuen. Gie fannte febr mohl ihre Reinde, fie mufte welch bosmillige Gerüchte biefe über fie in Umlauf fetten, welcher Unthaten und Graufamfeiten fie von ihnen beschulbigt wurde. Sie hat nie etwas veranlagt berlei Anschwärzungen vor der

Deffentlichkeit zu widerlegen, weil sie es unter ihrer Bürde hielt; sie hat es aus Pflichtgefühl da unterlassen wo ihre Vertheidigung nur auf Kosten anderer die sie schonen zu müßen glaubte, namentlich ihres Gemahls, hätte stattsinden können'). Sie hat auf das Urtheil der Nachsommen vertraut die ihr in einer parteiloseren Zeit mehr Gerechtigsteit widersahren lassen würden als die Zeitgenossen. "Ich überlasse meine Rechtsertigung", schrieb sie einmal ihrer Tochter Theresia, "der Zeit und dem Himmel — je laisse mes justifications au temps et au ciel!"

Wenn der Geschichtschreiber das Endurtheil über eine Persönlichkeit abzugeben berusen wird, so ist es seine erste Pflicht, so ist es
die Grund- und Borbedingung ohne die er dies verantwortliche Amt
gar nicht ausüben kann, daß er sich in den Jeenkreis, in die waltenben Anschauungen und Grundsätze, unter denen sein Held oder seine
Heldin gewirft haben, hineinversetze. Bas mit dem eigentlichen Wesen
ber menschlichen Natur zusammenhängt, das war und ist dasselbe zu
allen Zeiten. Nicht so was an dem tünstlichen Menschen haftet, was
nicht mit ihm gedoren ist, sondern ihm durch Erziehung und Sitte
zutheil wird, was unter bestimmt gegebenen Berhältnissen Zuständen und
Einrichtungen, die heute oder in einem gewissen Lande so, morgen
oder in einem andern Lande anders sind, zu Tage tritt. Wenn wir mit
solchen Erwägungen an die Beurtheilung Karolinens schreiten, so werden
wir, weit entsernt den Stab über sie zu brechen und ohne sie anderseits
als matellos gelten zu lassen, sie als eine Frau erkennen beren gute

<sup>1)</sup> Rach der Wiedereroberung von Neapel 1799 erfannte die Königin klar und richtig in wie hohem Grade es geboten sei, daß ihr Gemahl sich in seine sestädige Hauptladt zurückbegebe, durch seine Gegenwart dort Ordnung schasse, Ruche Frieden Vertrauen in die aufgeregten Genütiker wiederkehren mache. Es ist tein Brief nach Wien aus dieser Zeit wo sie nicht davon Erwähnung thäte. Allein, sigt sie regelmäßig bei, der König wolle nichts hören, man dirfe den Ramen Neapel vor ihm gar nicht aussprechen, jede Rückerinnerung daran bereite ihm Verdruss. "Bas aber das schönste dabei ist — an comble d'agresment", wie sie am 25. März 1800 an ihre kaiserliche Tochter mit einem gewissen Galgenhumor schreibt, "so gelte in Neapel ich als diesenige die ihn an der Midtehr hindert. Es geschieht das schon so", singt sie bei, "aus einer alten Gewohnseit mir alles übet zuzuschreiben."

und gewinnende Eigenschaften die Gebrechen und Schattenseiten, von denen jede menschliche Natur angefränkelt wird, beiweitem überbieten; Eigenschaften die durch die vollgiltigsten Zeugnisse und Thatsachen in einer Weise bewahrheitet sind daß alles, was von leichtsertiger oder böswilliger Seite dagegen vorgebracht wird, seine Kraft verlieren muß.

Und da ich mit einer Berufung auf Wieland begonnen habe, so sei es mir gestattet mit einem Ausspruche besselben Schriftstellers, des Bertheidigers Aspasiens und Juliens, zu schließen: "Welch trauriges Gefühl muß der Gedanke an die Gewohnheit zu verleumden und der Berleumdung Gehör zu schenken, die ein so häßlicher Flecken an der menschlichen Natur ist, in einem jeden erwecken der nicht auf gänzliche Bergessenheit bei der Nachwelt rechnen kann, wenn blose Sagen und Gerüchte mehr Glauben sinden als die bewährtesten Zeugnisse!"

14646760





